SEJM
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ
X kadencja
Prezes Rady Ministrów
RM-0610-54-24

# Druk nr 950

Warszawa, 7 stycznia 2025 r.

Pan
Szymon Hołownia
Marszałek Sejmu
Rzeczypospolitej Polskiej

*Szanowny Panie Marszałku,*

na podstawie art. 118 ust. 1 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej przedstawiam Sejmowi Rzeczypospolitej Polskiej projekt ustawy

## - o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw.

Projekt ma na celu wykonanie prawa Unii Europejskiej.

Do prezentowania stanowiska Rządu w tej sprawie w toku prac parlamentarnych został upoważniony Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji.

*Z poważaniem*

Donald Tusk

/podpisano kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Projekt

# U S T A W A

z dnia

## o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw[1), 2)]

**Art. 1.** W ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, 1222 i 1688) wprowadza się następujące zmiany:

1) w odnośniku nr 1 do tytułu ustawy:
   a) uchyla się pkt 10,
   b) w pkt 18 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 19 w brzmieniu:
      „19) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;
2) w art. 3:
   a) po pkt 4 dodaje się pkt 4a w brzmieniu:
      „4a) działalność zawodowa – krótkoterminową działalność cudzoziemca, związaną bezpośrednio z interesami gospodarczymi podmiotu powierzającego mu pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji i z obowiązkami

---

1) Niniejsza ustawa w zakresie swojej regulacji wdraża dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).

2) Niniejszą ustawą zmienia się ustawy: ustawę z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych, ustawę z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich, ustawę z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, ustawę z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa, ustawę z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ustawę z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej, ustawę z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych, ustawę z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, ustawę z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej, ustawę z dnia 1 lipca 2011 r. o samorządzie pielęgniarek i położnych, ustawę z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej, ustawę z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, ustawę z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci, ustawę z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe, ustawę z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ustawę z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, ustawę z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym oraz ustawę z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic”.

zawodowymi tego cudzoziemca, będącego posiadaczem ważnego dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm.[3)] – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002", z adnotacją „Niebieska Karta UE" lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE", wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, wykonywaną na podstawie umowy zawartej z tym podmiotem w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, obejmującą udział w wewnętrznych lub zewnętrznych spotkaniach służbowych, udział w konferencjach lub seminariach, negocjowanie umów handlowych, podejmowanie działalności związanej ze sprzedażą lub marketingiem, rozeznawanie możliwości biznesowych lub udział w szkoleniach i korzystanie z nich;",

b) po pkt 6 dodaje się pkt 6a w brzmieniu:

„6a) kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego – kwalifikacje uzyskane w wyniku:

a) trzyletniego doświadczenia zawodowego na poziomie porównywalnym z poziomem kwalifikacji uzyskanych w wyniku ukończenia studiów wyższych, niezbędnego do wykonywania pracy określonej w umowie, uzyskane w okresie nie dłuższym niż 7 lat poprzedzających złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, jeżeli cudzoziemiec wykonuje zawód określony w przepisach wydanych na podstawie art. 138a,

b) pięcioletniego doświadczenia zawodowego na poziomie porównywalnym z poziomem kwalifikacji uzyskanych w wyniku ukończenia studiów wyższych, niezbędnego do wykonywania pracy określonej w umowie, jeżeli cudzoziemiec nie wykonuje zawodu określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a;",

---

[3)] Zmiany wymienionego rozporządzenia zostały ogłoszone w Dz. Urz. UE L 115 z 29.04.2008, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 286 z 01.11.2017, str. 9.

c) w pkt 7a wyrazy „rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm. – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002”” zastępuje się wyrazami „rozporządzenia nr 1030/2002”,

d) po pkt 7e dodaje się pkt 7ea w brzmieniu:

„7ea) mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE – mobilność posiadacza dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, przez okres przekraczający 90 dni w danym państwie członkowskim Unii Europejskiej;”,

e) po pkt 7h dodaje się pkt 7ha w brzmieniu:

„7ha) mobilność krótkoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE – mobilność posiadacza dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”, przez okres nieprzekraczający 90 dni w dowolnym okresie liczącym 180 dni w każdym państwie członkowskim Unii Europejskiej w celu wykonywania działalności zawodowej;”,

f) pkt 25 otrzymuje brzmienie:

„25) wyższe kwalifikacje zawodowe – kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych albo kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego.”;

3) w art. 19 w ust. 11 w pkt 3 po wyrazach „ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny” dodaje się wyrazy „(Dz. U. z 2024 r. poz. 1061 i 1237)”;

4) w art. 22 w ust. 1 pkt 8 otrzymuje brzmienie:

„8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:

a) udzielania informacji o długości pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, zezwolenie na pobyt czasowy w celu kształcenia się na

studiach, wizę krajową wydaną w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student", zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych, wizę krajową wydaną w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 13, z adnotacją „naukowiec", status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą, gdy informacje te są niezbędne do uzyskania przez niego statusu rezydenta długoterminowego UE w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej,

b) uzyskiwania informacji o długości pobytu cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „student" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia 1030/2002, z adnotacją „student", na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „naukowiec" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „naukowiec", przyznanej ochrony międzynarodowej lub na podstawie dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach, które nie mają na celu wdrożenia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1), gdy te informacje są niezbędne do obliczania długości pobytu uprawniającego do uzyskania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE,

c) udzielania informacji innym państwom członkowskim Unii Europejskiej o udzieleniu lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE cudzoziemcowi posiadającemu w innym państwie

członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,

d) uzyskiwania od innych państw członkowskich Unii Europejskiej informacji o wydaniu lub podstawie odmowy wydania cudzoziemcowi, który posiada na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, w celu korzystania przez niego z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,

e) udzielania Komisji Europejskiej informacji w zakresie danych statystycznych dotyczących:

– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,

– liczby cudzoziemców, którym nadano status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Rzeczypospolitej Polskiej albo którym przyznano ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej i którym następnie udzielono w Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,

– liczby osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,

– liczby cudzoziemców posiadających w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,

którym udzielono na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE,

– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną jako członkom rodzin cudzoziemców, posiadającym zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji,

– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,

f) udzielania Komisji Europejskiej informacji o:

– obowiązującej definicji pojęcia „działalność zawodowa”, o której mowa w art. 3 pkt 4a,

– wysokości minimalnego wynagrodzenia wymaganego do udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji,

– wprowadzeniu limitu w przepisach wydanych na podstawie art. 127a,

– obowiązywaniu wymogu, o którym mowa w art. 127 pkt 2;”;

5) w art. 25 po ust. 1a dodaje się ust. 1aa w brzmieniu:

„1aa. Cudzoziemiec wjeżdżający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu korzystania z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, który posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”, wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej niebędące państwem obszaru Schengen, przedstawia dodatkowo dowód, że wjazd i pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma na celu wykonywanie działalności zawodowej.”;

6) w art. 28 w:

a) ust. 2 w pkt 3 kropkę zastępuje się przecinkiem i dodaje się wyraz „lub” oraz dodaje się pkt 4 w brzmieniu:

„4) posiada w Rzeczypospolitej Polskiej status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą i powraca na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, lub odmówiło wydania kolejnego takiego dokumentu.”,

b) ust. 7 część wspólna otrzymuje brzmienie:

„– nie stosuje się do cudzoziemca, który wjeżdża na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu korzystania z mobilności krótkoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa, mobilności studenta, mobilności krótkoterminowej naukowca, mobilności krótkoterminowej członka rodziny naukowca lub mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.”,

c) ust. 8 pkt 2 otrzymuje brzmienie:

„2) zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 139a ust. 1, art. 144, art. 151 ust. 1 lub art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. f i lit. he.”;

7) w art. 106 ust. 1c otrzymuje brzmienie:

„1c. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

1) informacje dotyczące cudzoziemca:
   a) imię (imiona) i nazwisko,
   b) datę urodzenia,
   c) obywatelstwo;
2) informację o:
   a) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,
   b) posiadanych formalnych kwalifikacjach i spełnieniu innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334),
   c) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,

d) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE" w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.";

8) w art. 109:

a) po ust. 3a dodaje się ust. 3b–3e w brzmieniu:

„3b. W przypadku zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, komendanci, o których mowa w ust. 1, Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego lub konsul przekazują informację, o której mowa w ust. 1, w terminie 10 dni od dnia otrzymania wniosku.

3c. W szczególnie uzasadnionych przypadkach termin, o którym mowa w ust. 3b, może być przedłużony do 30 dni, o czym organ obowiązany do przekazania informacji zawiadamia wojewodę.

3d. W przypadku zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną osoby będącej członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE komendanci, o których mowa w ust. 1, Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego lub konsul przekazują informację, o której mowa w ust. 1, w terminie 7 dni roboczych od dnia otrzymania wniosku.

3e. W szczególnie uzasadnionych przypadkach termin, o którym mowa w ust. 3d, może być przedłużony do 30 dni roboczych, o czym organ obowiązany do przekazania informacji zawiadamia wojewodę.",

b) w ust. 4 wyrazy „ust. 2 lub 3" zastępuje się wyrazami „ust. 2, 3 lub ust. 3b–3e";

9) w art. 117 w pkt 2 w lit. a skreśla się wyrazy „(Dz. U. z 2023 r. poz. 334)";

10) w dziale V tytuł rozdziału 3 otrzymuje brzmienie:

„Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE";

11) w art. 127 w pkt 1:

a) w lit. a wyrazy „1 roku" zastępuje się wyrazami „6 miesięcy",

b) lit. c otrzymuje brzmienie:

„c) posiada wyższe kwalifikacje zawodowe niezbędne do wykonywania pracy w tym zawodzie, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,”,

c) w lit. d przecinek zastępuje się średnikiem i uchyla się lit. e;

12) w art. 131:

a) we wprowadzeniu do wyliczenia po wyrazach „o których mowa w art. 99” dodaje się wyrazy „ust. 1 pkt 1–3 i 5–10 oraz ust. 1a”,

b) uchyla się pkt 5,

c) w pkt 7 kropkę zastępuje się przecinkiem i dodaje się wyraz „lub” oraz dodaje się pkt 8 w brzmieniu:

„8) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zgody na pobyt tolerowany lub zgody na pobyt ze względów humanitarnych albo w związku z udzieleniem mu azylu lub ochrony czasowej w Rzeczypospolitej Polskiej.”;

13) w art. 132:

a) uchyla się pkt 1,

b) w pkt 2 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 3 w brzmieniu:

„3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:

a) został ustanowiony lub działa głównie w celu ułatwiania cudzoziemcom wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub

b) jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie:

– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. …), która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie, lub

– ukaraną za wykroczenia, o których mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub

– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221 Kodeksu karnego, lub

– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub

– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub

c) nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, lub

d) zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, lub

e) nie prowadzi działalności gospodarczej albo została ogłoszona jego upadłość.”;

14) w art. 133:

a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:

1) okoliczności sprawy wskazują, że cudzoziemiec nie wykonuje pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, lub

2) wystąpiła przynajmniej jedna z okoliczności, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 2, 4, 5 lub 8, lub

3) wystąpiła przynajmniej jedna z okoliczności, o których mowa w art. 132 pkt 3 lit. c lub d, lub

4) cudzoziemiec nie dopełnił obowiązku zawiadomienia, o którym mowa w art. 134.”,

b) po ust. 1 dodaje się ust. 1a w brzmieniu:

„1a. Przepisów ust. 1 pkt 4 nie stosuje się, jeżeli:

1) cudzoziemiec wykaże, że dopełnił obowiązku zawiadomienia, o którym mowa w art. 134, lub

2) zawiadomienie, o którym mowa w art. 134, nie zostało doręczone wojewodzie z powodów niezależnych od cudzoziemca.”,

c) w ust. 2:

– wprowadzenie do wyliczenia otrzymuje brzmienie:
„Przepisów art. 101 pkt 1 lub 2 nie stosuje się, jeżeli:”

– pkt 1 i 2 otrzymują brzmienie:

„1) okres pozostawania cudzoziemca bez pracy nie przekroczył 3 miesięcy, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres krótszy niż 2 lata;

2) okres pozostawania cudzoziemca bez pracy nie przekroczył 6 miesięcy, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres nie krótszy niż 2 lata.”,

– uchyla się pkt 3;

15) po art. 133 dodaje się art. 133a w brzmieniu:

„Art. 133a. 1. Decyzję o cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w przypadku, o którym mowa w art. 133 ust. 1 pkt 3, wydaje się nie wcześniej niż:

1) po upływie 3 miesięcy od dnia wszczęcia postępowania w sprawie o cofnięcie tego zezwolenia, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres krótszy niż 2 lata;

2) po upływie 6 miesięcy od dnia wszczęcia postępowania w sprawie o cofnięcie tego zezwolenia, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres nie krótszy niż 2 lata.

2. W przypadku korzystania przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE decyzję o cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w przypadku, o którym mowa w art. 133 ust. 1 pkt 1, 3 i 4, wydaje się nie wcześniej niż po uzyskaniu informacji od tego państwa członkowskiego o wydaniu lub odmowie wydania cudzoziemcowi dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, wydanego z uwagi na korzystanie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

3. W okresach, o których mowa w ust. 1 i 2, nie biegną terminy załatwiania przez wojewodów spraw o cofnięcie zezwolenia, o którym mowa w art. 127.”;

16) w art. 134 ust. 2 i 3 otrzymują brzmienie:

„2. Cudzoziemiec przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w terminie 15 dni roboczych zawiadamia pisemnie wojewodę, który udzielił tego zezwolenia o zmianie:

1) podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi;
2) zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia mu zezwolenia, o którym mowa w art. 127.

3. Jeżeli zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji, zawiadomienie, o którym mowa w ust. 2, kieruje się do wojewody, który orzekał w sprawie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w pierwszej instancji.”;

17) po art. 134 dodaje się art. 134a w brzmieniu:

„Art. 134a. 1. Cudzoziemiec przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w terminie 15 dni roboczych zawiadamia pisemnie wojewodę, który udzielił tego zezwolenia, o rozpoczęciu korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, wskazując państwo członkowskie Unii Europejskiej, w którym z tej mobilności korzysta.

2. Jeżeli zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji, zawiadomienie, o którym mowa w ust. 1, kieruje się do wojewody, który orzekał w sprawie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w pierwszej instancji.”;

18) uchyla się art. 135;

19) art. 137 otrzymuje brzmienie:

„Art. 137. W decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, określa się okres ważności tego zezwolenia i wskazuje się, że cudzoziemiec może wykonywać pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, za wynagrodzeniem nie niższym niż wynagrodzenie ustalone na podstawie art. 127 pkt 3.”;

20) po art. 137 dodaje się art. 137a–137e w brzmieniu:

„Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy

w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:

1) cudzoziemiec:
   a) zawarł, na okres przynajmniej 6 miesięcy, umowę o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym,
   b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej,
   c) posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej i bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywał w tym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie tego dokumentu przez okres co najmniej 12 miesięcy lub w przypadku korzystania w tym państwie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – przez okres co najmniej 6 miesięcy,
   d) posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
2) roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie jest niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Art. 137b. Uzyskanie zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, nie zwalnia od spełnienia określonych odrębnymi przepisami wymogów dotyczących wykonywania zawodów regulowanych lub działalności.

Art. 137c. Cudzoziemcowi odmawia się udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, w przypadkach, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1–5, 8 i 9.

Art. 137d. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 137a, wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalania biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2.

2. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 60 dni. Przepis art. 112a ust. 5 stosuje się.

Art. 137e. Do zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, stosuje się odpowiednio przepisy art. 131, art. 133–134a i art. 137.”;

21) art. 138 otrzymuje brzmienie:

„Art. 138. 1. Wojewoda przekazuje Szefowi Urzędu odpis decyzji o:

1) udzieleniu, odmowie udzielenia i cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a;

2) udzieleniu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE posiadaczowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a.

2. Szef Urzędu niezwłocznie przekazuje informację o udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, organom państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało cudzoziemcowi dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”.”;

22) po art. 138 dodaje się art. 138a i art. 138b w brzmieniu:

„Art. 138a. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wykaz zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE.

2. W rozporządzeniu, o którym mowa w ust. 1, minister właściwy do spraw wewnętrznych uwzględni klasyfikację zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 29 ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. …).

Art. 138b. Szef Urzędu w terminie 1 miesiąca od otrzymania wniosku innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej udziela informacji temu państwu, czy

cudzoziemiec nadal posiada status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Rzeczypospolitej Polskiej.”;

23) w art. 159:

a) w ust. 1 w pkt 1 po lit. hd dodaje się lit. he w brzmieniu:

„he) na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,”,

b) po ust. 2 dodaje się ust. 2a i 2b w brzmieniu:

„2a. Przepisów ust. 1 pkt 2 i 3 nie stosuje się również do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny, o którym mowa w ust. 5.

2b. Przepisów ust. 1 pkt 2 lit. b i pkt 3 nie stosuje się do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, jeżeli rodzina została założona w państwie członkowskim, które wydało dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”.”,

c) po ust. 3a dodaje się ust. 3b w brzmieniu:

„3b. W przypadkach, o których mowa w ust. 1 pkt 1 lit. c lub d, małoletnim dzieckiem, o którym mowa w ust. 3 pkt 2–4, jest osoba, która była małoletnia w dniu złożenia przez cudzoziemca, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną został złożony przed upływem 3 miesięcy od dnia uzyskania statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej przez tego cudzoziemca.”,

d) dodaje się ust. 5 w brzmieniu:

„5. Za członka rodziny cudzoziemca, któremu nadano status uchodźcy lub udzielono ochrony uzupełniającej, uważa się także:

1) rodzica tego cudzoziemca, jeżeli cudzoziemiec w dniu złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną temu rodzicowi był osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki;

2) brata lub siostrę tego cudzoziemca, jeżeli ten brat lub ta siostra z powodu poważnej choroby są całkowicie i trwale zależni od pomocy swoich rodziców, o ile ci rodzice są członkami rodziny cudzoziemca, o których mowa w pkt 1, i udzielono im zezwoleń na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną.”;

24) po art. 166a dodaje się art. 166b w brzmieniu:

„Art. 166b. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną będącemu członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalania biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2.

2. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną kończy się w terminie 60 dni. Przepis art. 112a ust. 5 stosuje się.”;

25) w art. 168 ust. 4a i 5 otrzymują brzmienie:

„4a. Jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną członkowi rodziny cudzoziemca, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1, został złożony w tym samym dniu lub w terminie 3 dni od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1, zezwolenia tego udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy do udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1.

5. W przypadku, o którym mowa w ust. 4 albo 4a, wojewoda udziela lub odmawia udzielenia zezwolenia w celu połączenia się z rodziną niezwłocznie po udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia, o którym mowa odpowiednio w art. 127 lub art. 137a, art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 albo w art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1.”;

26) w art. 212:

a) w ust. 1:

– w pkt 1 po wyrazach „na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”,

– po pkt 1 dodaje się pkt 1a–1c w brzmieniu:

„1a) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „naukowiec" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „naukowiec" wydanych przez państwo członkowskie Unii Europejskiej, w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;

1b) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie ochrony międzynarodowej udzielonej przez państwo członkowskie Unii Europejskiej, w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;

1c) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach, które nie mają na celu wdrożenia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt

rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;”,

– w pkt 3 w lit. c kropkę zastępuje się przecinkiem i dodaje się wyraz „lub” oraz dodaje się pkt 4 w brzmieniu:

„4) połowę okresu pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „student” wydanych przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, jeżeli bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec przebywał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej co najmniej przez 2 lata na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.”,

b) w ust. 3 w pkt 2 po wyrazach „zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”;

27) w art. 219 w ust. 1 pkt 8 otrzymuje brzmienie:

„8) informację o pobycie oraz przerwach w tym pobycie na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie:

a) dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” wydanego przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,

b) wizy długoterminowej z adnotacją „naukowiec” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,

c) ochrony międzynarodowej udzielonej przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,

d) dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach,

e) wizy długoterminowej z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej;”;

28) w art. 229 po ust. 6 dodaje się ust. 6a w brzmieniu:

„6a. Przed wydaniem pierwszej karty pobytu cudzoziemcowi, który uzyskał zezwolenie, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, i wcześniej posiadał ochronę międzynarodową udzieloną przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, wojewoda, za pośrednictwem Szefa Urzędu, informuje to państwo członkowskie o udzieleniu tego zezwolenia oraz zwraca się do tego państwa członkowskiego w celu ustalenia, czy cudzoziemiec nie został pozbawiony ochrony międzynarodowej.”;

29) w art. 241 w pkt 6 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 7 w brzmieniu:

„7) przejęcia przez Rzeczpospolitą Polską odpowiedzialności za ochronę międzynarodową posiadacza karty pobytu wydanej w związku z udzieleniem zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, z adnotacją, o której mowa w art. 244 ust. 1 pkt 10 lit. a.”;

30) w art. 244 w ust. 1:

a) pkt 10 otrzymuje brzmienie:

„10) adnotację „Niebieska Karta UE” – w przypadku zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:

a) cudzoziemca, któremu przyznano ochronę międzynarodową także adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)”, lub

b) cudzoziemca, któremu udzielono tego zezwolenia z uwagi na kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego i niewykonującego zawodu określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a, także adnotację „Zawód niewymieniony w załączniku I;”,

b) w pkt 12 wyrazy „Poprzednio posiadacz Niebieskiej Karty UE” zastępuje się wyrazami „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”;

31) w art. 302 w ust. 6 w pkt 4 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 5 w brzmieniu:

„5) który przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w związku z korzystaniem z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.”;

32) w art. 303 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. W przypadku, o którym mowa w art. 302 ust. 1 pkt 1, decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu nie wydaje się, gdy cudzoziemiec zgodnie z art. 120 wystąpił o zmianę decyzji, do czasu zakończenia postępowania w sprawie zmiany tej decyzji.”;

33) po art. 309 dodaje się art. 309a w brzmieniu:

„Art. 309a. Organ, który wydaje decyzję o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, w przypadku odmowy udzielenia cudzoziemcowi kolejnego zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, albo cofnięcia jednego z takich zezwoleń cudzoziemcowi posiadającemu ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, ustala, za pośrednictwem Szefa Urzędu, czy cudzoziemiec nadal posiada ochronę międzynarodową w tym państwie.”;

34) w art. 315 po ust. 7 dodaje się ust. 7a w brzmieniu:

„7a. Jeżeli decyzję o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu wydaje się cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 309a, który nadal posiada ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, w decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu jako państwo powrotu cudzoziemca wskazuje się państwo członkowskie Unii Europejskiej, w którym cudzoziemiec posiada ochronę międzynarodową.”;

35) w art. 318 w ust. 3 w pkt 2 kropkę zastępuje się przecinkiem i dodaje się wyraz „lub” oraz dodaje się pkt 3 w brzmieniu:

„3) posiadającemu ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, któremu odmówiono udzielenia kolejnego zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, albo cofnięto to zezwolenie.”.

**Art. 2.** W ustawie z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych (Dz. U. z 2023 r. poz. 154) w art. 1a w ust. 3 w pkt 5 po wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 3.** W ustawie z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich (Dz. U. z 2024 r. poz. 688) wprowadza się następujące zmiany:

1) odnośnik nr 1 do tytułu ustawy otrzymuje brzmienie:

„[1)] Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia:

1) dyrektywy 2005/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. w sprawie uznawania kwalifikacji zawodowych (Dz. Urz. UE L 255 z 30.09.2005, str. 22, z późn. zm.);

2) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 1a w ust. 1 w pkt 2 w lit. g po wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 4.** W ustawie z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty (Dz. U. z 2024 r. poz. 1287) wprowadza się następujące zmiany:

1) odnośnik nr 1 do tytułu ustawy otrzymuje brzmienie:

„[1)] Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia:

1) dyrektywy 2005/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. w sprawie uznawania kwalifikacji zawodowych (Dz. Urz. UE L 255 z 30.09.2005, str. 22, z późn. zm.);

2) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 3 w ust. 3 w pkt 5 po wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 5.** W ustawie z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa (Dz. U. z 2023 r. poz. 551) w art. 4a w ust. 2 w pkt 5 po

wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 6.** W ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 1504 oraz z 2024 r. poz. 854 i 1688) uchyla się art. 76 i art. 78.

**Art. 7.** W ustawie z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej (Dz. U. z 2023 r. poz. 2194 oraz z 2024 r. poz. 1615) w art. 2 w pkt 2 po wyrazach „art. 127” dodaje się przecinek i wyrazy „art. 137a”.

**Art. 8.** W ustawie z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych (Dz. U. z 2024 r. poz. 323, 858, 1615 i 1871) w art. 1 w ust. 2 w pkt 2 w lit. c po wyrazach „art. 127” dodaje się przecinek i wyrazy „art. 137a”.

**Art. 9.** W ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin (Dz. U. z 2024 r. poz. 633 i 1688) wprowadza się następujące zmiany:

1) odnośnik nr 1 do tytułu ustawy otrzymuje brzmienie:

„[1)] Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia:

1) dyrektywy 2004/38/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie prawa obywateli Unii i członków ich rodzin do swobodnego przemieszczania się i pobytu na terytorium Państw Członkowskich zmieniającej rozporządzenie (EWG) nr 1612/68 i uchylającej dyrektywy 64/221/EWG, 68/360/EWG, 72/194/EWG, 73/148/EWG, 75/34/EWG, 75/35/EWG, 90/364/EWG, 90/365/EWG i 93/96/EWG (Dz. Urz. UE L 158 z 30.04.2004, str. 77; Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 5, t. 5, str. 46);
2) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 2 w pkt 4 w lit. b dodaje się tiret szóste w brzmieniu:

„– bezpośredniego wstępnego małoletniego obywatela Rzeczypospolitej Polskiej, w przypadku spełnienia łącznie następujących warunków:

– – małoletni obywatel Rzeczypospolitej Polskiej zamierza zamieszkać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na stałe,

– – bezpośredni wstępny sprawuje samodzielnie faktyczną opiekę nad tym małoletnim obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej,

– – małoletni obywatel Rzeczypospolitej Polskiej pozostaje na utrzymaniu bezpośredniego wstępnego,”;

3) w art. 2a dodaje się ust. 4 w brzmieniu:

„4. Do osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5, stosuje się ponadto przepisy działu V rozdziału 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.”;

4) w art. 15:

a) w ust. 1 pkt 2 otrzymuje brzmienie:

„2) obywatel UE, który wjechał na to terytorium w celu poszukiwania pracy – przez okres nie dłuższy niż 6 miesięcy od upływu okresu, o którym mowa w pkt 1, chyba że po upływie okresu 6 miesięcy wykaże, że aktywnie kontynuuje poszukiwanie pracy i ma rzeczywiste szanse na zatrudnienie.”,

b) po ust. 1 dodaje się ust. 1a w brzmieniu:

„1a. Jeżeli obywatel UE zarejestrował się jako osoba poszukująca pracy we właściwym powiatowym urzędzie pracy, okres 6 miesięcy, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, rozpoczyna bieg od dnia takiego zarejestrowania, jeżeli do zarejestrowania doszło nie później niż w ciągu dwóch tygodni po upływie okresu, o którym mowa w ust. 1 pkt 1.”.

**Art. 10.** W ustawie z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2023 r. poz. 2111 oraz z 2024 r. poz. 1222 i 1757) w załączniku do ustawy w części III ust. 2b otrzymuje brzmienie:

„2b. Zezwolenie, o którym mowa w art. 114 ust. 1 i 1a, art. 127, art. 137a, art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach”.

**Art. 11.** W ustawie z dnia 1 lipca 2011 r. o samorządzie pielęgniarek i położnych (Dz. U. z 2021 r. poz. 628) w art. 3 w pkt 9 w lit. c po wyrazach „o której mowa w” dodaje się wyrazy „art. 127, art. 137a lub”.

**Art. 12.** W ustawie z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej (Dz. U. z 2024 r. poz. 814 i 854) wprowadza się następujące zmiany:

1) odnośnik nr 1 do tytułu ustawy otrzymuje brzmienie:

„[1)] Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia:

1) dyrektywy 2005/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. w sprawie uznawania kwalifikacji zawodowych (Dz. Urz. UE L 255 z 30.09.2005, str. 22, z późn. zm.);

2) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 3 w pkt 3 w lit. e po wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 13.** W ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334) wprowadza się następujące zmiany:

1) w odnośniku nr 1 do tytułu ustawy w pkt 2 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 3 w brzmieniu:

„3) dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 2 w ust. 1 w pkt 7 po wyrazach „w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji” dodaje się wyrazy „lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

**Art. 14.** W ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z 2024 r. poz. 1576) w art. 1 w ust. 2 w pkt 2 w lit. c oraz w art. 13 w ust. 4 w pkt 3 w lit. cb po wyrazach „art. 127” dodaje się wyrazy „lub art. 137a”.

**Art. 15.** W ustawie z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe (Dz. U. z 2024 r. poz. 737, 854, 1562 i 1635) w art. 165 w ust. 3 w pkt 12 po wyrazach „art. 127,” dodaje się wyrazy „art. 137a,”.

**Art. 16.** W ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium

Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2022 r. poz. 470 oraz z 2024 r. poz. 1222) wprowadza się następujące zmiany:

1) odnośnik nr 1 do tytułu ustawy otrzymuje brzmienie:

„[1)] Niniejsza ustawa w zakresie swojej regulacji wdraża:

1) dyrektywę 2006/123/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. dotyczącą usług na rynku wewnętrznym (Dz. Urz. UE L 376 z 27.12.2006, str. 36);

2) dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).”;

2) w art. 4 w ust. 2 w pkt 1 w lit. c po wyrazach „o której mowa w” dodaje się wyrazy „art. 127, art. 137a,”.

**Art. 17.** W ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571 i 1871) w art. 324 w ust. 2 w pkt 8 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 9 w brzmieniu:

„9) cudzoziemca, któremu udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.”.

**Art. 18.** W ustawie z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym (Dz. U. poz. 1429 i 2760) w art. 2 w ust. 1 w pkt 2 w lit. c oraz w art. 9 w ust. 5 w pkt 1 po wyrazach „art. 127” dodaje się wyrazy „lub art. 137a”.

**Art. 19.** W ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic” (Dz. U. poz. 858) w art. 8 w ust. 1 w pkt 2 w lit. c, w art. 18 w ust. 1 w pkt 2 w lit. c, w art. 28 w ust. 3 w pkt 5 oraz w art. 30 w ust. 3 w pkt 4 po wyrazach „art. 127” dodaje się wyrazy „lub art. 137a”.

**Art. 20.** 1. Do postępowań w sprawach uregulowanych w ustawach zmienianych niniejszą ustawą wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy stosuje się przepisy dotychczasowe.

2. W postępowaniach w sprawach o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji,

wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, do oceny, czy cudzoziemiec posiada wyższe kwalifikacje zawodowe, stosuje się przepis art. 3 pkt 6a i 25 ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą.

3. Do decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, wydanej w postępowaniu wszczętym i niezakończonym przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, stosuje się przepis art. 137 ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą.

4. W przypadku gdy cudzoziemcowi udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na podstawie decyzji wydanej przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, do cudzoziemca tego stosuje się przepisy art. 134 i art. 135 ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu dotychczasowym.

5. Postępowania w sprawach uregulowanych w art. 76 ustawy zmienianej w art. 6, wszczęte i niezakończone przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, umarza się.

6. W postępowaniach w sprawach uregulowanych w art. 78 ustawy zmienianej w art. 6, wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, nie stosuje się przepisu art. 78 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 6, w brzmieniu dotychczasowym, w zakresie, w jakim przepis ten odwołuje się do dopuszczalności jednorazowego przywrócenia pomocy socjalnej, i nie stosuje się art. 78 ust. 2 ustawy zmienianej w art. 6, w brzmieniu dotychczasowym.

**Art. 21.** Dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 1 zachowują moc do dnia wejścia w życie przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 1, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie niniejszej ustawy.

**Art. 22.** Ustawa wchodzi w życie pierwszego dnia miesiąca następującego po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

UZASADNIENIE

## 1. Potrzeba i cel projektu ustawy

Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw, zwany dalej „projektem ustawy”, ma na celu:

1) wdrożenie do polskiego prawa przepisów dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021, str. 1), zwanej dalej „dyrektywą 2021/1883/UE”. Dyrektywa ta zastępuje dyrektywę Rady 2009/50/WE z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (Dz. Urz. UE L 155 z 18.06.2009, str. 17), zwaną dalej „dyrektywą 2009/50/WE”;
2) wdrożenie wyroków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers*, z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.*, z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 G. M. A. przeciwko *État belge*, z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.*, z dnia 22 czerwca 2023 r. w sprawie C-459/20 *Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid* oraz z dnia 30 stycznia 2024 r. w sprawie C-560/20 *Landeshauptmann von Wien.*

**Ad. 1.** Przepis art. 2 dyrektywy 2021/1883/UE nakłada na państwa członkowskie Unii Europejskiej obowiązek przyjęcia rozwiązań prawnych regulujących kwestie wjazdu, praw oraz udzielania zezwoleń pobytowych do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji – Niebieskiej Karty UE, a także warunki wjazdu i pobytu oraz prawa członków ich rodzin. Ponadto powyższy akt prawny reguluje kwestie możliwości skorzystania przez posiadacza Niebieskiej Karty UE z mobilności krótkoterminowej oraz mobilności długoterminowej w innym państwie członkowskim niż państwo członkowskie, które jako pierwsze przyznało Niebieską Kartę UE, oraz kwestie pobytu w innym państwie członkowskim członków rodziny posiadaczy Niebieskiej Karty UE korzystających z mobilności. Wdrożenie do polskiego krajowego porządku prawnego przepisów dyrektywy 2021/1883/UE wymaga następujących zmian w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach:

– w dziale I – Przepisy ogólne – konieczne jest wprowadzenie nowych definicji pozwalających na wdrożenie przepisów dyrektywy 2021/1883/UE, jak również konieczna jest zmiana

niektórych definicji, które aktualnie pozostają w bezpośrednim związku z wdrożeniem dyrektywy 2009/50/WE. W szczególności proponowana jest zmiana brzmienia definicji „wyższych kwalifikacji zawodowych" (art. 3 pkt 25) na taką, która pozwoli objąć nią zarówno kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych (pojęcie używane jest już w obowiązujących przepisach prawa w art. 3 pkt 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), jak również kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego. Wprowadzono również definicję mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz definicję mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,

- w dziale II – Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców – konieczna jest zmiana obecnie obowiązującego art. 22 ust. 1 pkt 8, który przewiduje zadania Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, zwanego dalej „Szefem Urzędu", polegające na pełnieniu funkcji krajowego punktu kontaktowego na potrzeby przyjmowania cudzoziemców w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Nowe uregulowania prawne będą dotyczyły przede wszystkim kwestii korzystania przez posiadaczy Niebieskiej Karty UE z mobilności długoterminowej oraz nowych obowiązków sprawozdawczych nałożonych na Szefa Urzędu względem Komisji Europejskiej,
- w dziale III – Przekraczanie granicy w Rozdziale 1 – Zasady przekraczania granicy – wprowadzono rozwiązania pozwalające posiadaczom Niebieskiej Karty UE na skorzystanie z mobilności krótkoterminowej przewidzianej przepisami dyrektywy 2021/1883/UE oraz powrót na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej po skorzystaniu z dopuszczalnych form mobilności posiadacza Niebieskiej Karty UE w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej,
- w dziale V – Zezwolenia na pobyt czasowy – Zmiany wymagają przepisy rozdziału 1 – Część ogólna w zakresie załącznika do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, jak również przepisy rozdziału 3 – Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którego nazwa została zmieniona na „Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE", tak aby uwzględnić rozwiązania związane z tym rodzajem mobilności przewidziane w dyrektywie 2021/1883/UE. Niezbędna jest również nowelizacja rozdziału 8 – Zezwolenie na pobyt

czasowy dla członków rodzin obywateli Rzeczypospolitej Polskiej oraz członków rodzin cudzoziemców, gdyż art. 17 dyrektywy 2021/1883/UE przewiduje specjalne zasady łączenia rodzin oraz pobytu członków rodziny w drugim państwie członkowskim – art. 22 ww. dyrektywy,

– w dziale VI – Zezwolenie na pobyt stały i zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE w rozdziale 2 Zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE wprowadzono specjalne rozwiązania pozwalające na udzielanie ww. zezwolenia na preferencyjnych zasadach posiadaczom Niebieskiej Karty UE,
– w dziale VII – Dokumenty wydawane cudzoziemcom – konieczne jest wprowadzenie regulacji pozwalających na zamieszczanie na karcie pobytu adnotacji „Niebieska Karta UE", „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", „Zawód niewymieniony w załączniku I" oraz „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE" – w przypadkach określonych w art. 9 ust. 3, 4 i 6 oraz art. 19 dyrektywy 2021/1883/UE,
– w dziale VIII – Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i zobowiązanie cudzoziemca do powrotu – konieczne są zmiany w rozdziale 2 – Zobowiązanie cudzoziemca do powrotu, które pozwolą w przypadku zobowiązywania do powrotu cudzoziemca posiadającego ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, któremu odmówiono w Rzeczypospolitej Polskiej udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo cofnięto mu jedno z takich zezwoleń (art. 309a, art. 315 ust. 7a i art. 318 ust. 3 pkt 3), jak również które pozwolą na uwzględnienie sytuacji pobytowej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca korzystającego na nim z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Wdrożenie dyrektywy 2021/1883/UE wymaga również szeregu zmian w innych niż ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawach, tj.:

- ustawie z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych;
- ustawie z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich;
- ustawie z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty;
- ustawie z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa;

- ustawie z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej;
- ustawie z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych;
- ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin;
- ustawie z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej;
- ustawie z dnia 1 lipca 2011 r. o samorządzie pielęgniarek i położnych;
- ustawie z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej;
- ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej;
- ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowaniu dzieci;
- ustawie z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe;
- ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce;
- ustawie z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym;
- ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic”.

**Ad. 2.** Wdrożenie wyroków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej wiąże się z koniecznością dokonania zmian w zakresie:

- wyroku z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers* oraz wyroku z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.* w przepisach ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- wyroku z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 G. M. A. przeciwko *État belge* w przepisach ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin;
- wyroku z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.* w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
- wyroku z dnia 22 czerwca 2023 r. w sprawie C-459/20 *Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid* w przepisach ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium

Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin;

- wyroku z dnia 30 stycznia 2024 r. w sprawie C-560/20 *Landeshauptmann von Wien* w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

**2. Charakterystyka projektu ustawy – rzeczywisty stan oraz wskazanie różnic między dotychczasowym a projektowanym stanem prawnym**

**I. Transpozycja do polskiego porządku prawnego przepisów dyrektywy 2021/1883/UE**

*1) Wprowadzenie nowych definicji w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach*

W art. 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dokonuje się zmian w definicjach na potrzeby tej ustawy. Z uwagi na fakt, iż zgodnie z art. 2 pkt 7 dyrektywy 2021/1883/UE pod pojęciem wyższych kwalifikacji zawodowych należy rozumieć zarówno kwalifikacje uzyskane w ramach kształcenia na studiach wyższych, jak również kwalifikacje uzyskane w wyniku nabycia umiejętności zawodowych, konieczna stała się zmiana definicji wyższych kwalifikacji zawodowych określonej w art. 3 pkt 25. W art. 3 pkt 6a wprowadzono także nową definicję kwalifikacji uzyskanych w wyniku doświadczenia zawodowego. Zgodnie bowiem z art. 2 pkt 9 dyrektywy 2021/1883/UE cudzoziemiec może wykazać, iż posiada wyższe kwalifikacje zawodowe poprzez udowodnienie, iż posiada doświadczenie zawodowe porównywalne z kwalifikacjami zdobytymi w wyniku kształcenia na studiach wyższych lub pięcioletnie doświadczenie zawodowe, w zależności od zawodu, który ma wykonywać. Natomiast pojęcie „kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych" zdefiniowane w art. 3 pkt 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pozostaje bez zmian, bowiem odpowiada zakresowi art. 2 pkt 8 dyrektywy 2021/1883/UE. Podobnie na potrzeby wdrożenia art. 2 pkt 2 ww. dyrektywy zmiany nie wymagała definicja „wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji", zawarta obecnie w przepisie art. 3 pkt 24 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W związku z tym, że dyrektywa 2021/1883/UE przewiduje szczególne rozwiązania w zakresie mobilności cudzoziemców, którym wydano Niebieską Kartę UE w jednym z państw członkowskich Unii Europejskiej, konieczne stało się dodanie definicji „mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE" oraz „mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE". Wprowadzone do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach definicje wzorowane są na obowiązujących już w niej rozwiązaniach służących wdrożeniu dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/801 z dnia

11 maja 2016 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu prowadzenia badań naukowych, odbycia studiów, szkoleń, udziału w wolontariacie, programach wymiany młodzieży szkolnej lub projektach edukacyjnych oraz podjęcia pracy w charakterze *au pair* (wersja przekształcona) (Dz. Urz. UE L 132 z 21.05.2016, str. 21), zwanej dalej „dyrektywą 2016/801/UE", oraz dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/66/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa (Dz. Urz. UE L 157 z 27.05.2014, str. 1), zwanej dalej „dyrektywą 2014/66/UE".

Ponadto dla potrzeb wdrożenia do krajowego porządku prawnego rozwiązań związanych z mobilnością krótkoterminową posiadacza Niebieskiej Karty UE w art. 3 pkt 4a dodano definicję „działalności zawodowej", która treściowo odpowiada wszystkim elementom definicji tego pojęcia zawartej w art. 2 pkt 13 dyrektywy 2021/1883/UE. Działalnością zawodową będzie zatem: krótkoterminowa działalność cudzoziemca, związana bezpośrednio z interesami gospodarczymi podmiotu powierzającego mu pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji i z obowiązkami zawodowymi tego cudzoziemca – będącego posiadaczem ważnego dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm. – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002", z adnotacją „Niebieska Karta UE" lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE", wydanych przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej – wykonywana na podstawie umowy zawartej z tym podmiotem w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, obejmująca udział w wewnętrznych lub zewnętrznych spotkaniach służbowych, udział w konferencjach lub seminariach, negocjowanie umów handlowych, podejmowanie działalności związanej ze sprzedażą lub marketingiem, rozeznawanie możliwości biznesowych lub udział w szkoleniach i korzystanie z nich.

2) *Zmiany w zakresie zadań Szefa Urzędu związanych z przemieszczaniem się posiadaczy Niebieskiej Karty UE wewnątrz Unii Europejskiej oraz sprawozdawczością względem Komisji Europejskiej*

W dziale II ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców – zmianie musi ulec brzmienie art. 22 ust. 1 pkt 8, który reguluje zadanie Szefa Urzędu polegające na pełnieniu funkcji krajowego punktu kontaktowego do celów korzystania przez cudzoziemców ze szczególnych rozwiązań prawnych przewidzianych dla posiadaczy

Niebieskiej Karty UE. Aktualnie jego zakres służy wdrożeniu dyrektywy 2009/50/WE i częściowo pozostaje bez zmian. Z uwagi na to, że wdrożenie dyrektywy 2021/1883/UE również polega na zapewnieniu korzystania przez cudzoziemców wysoko wykwalifikowanych z uprawnienia do wjazdu i pobytu na terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej niż to, które pierwsze wydało Niebieską Kartę UE, należało zakresem tego zadania objąć czynności związane z korzystaniem z mobilności długoterminowej przez posiadacza Niebieskiej Karty UE wydanej przez inne niż Polska państwo członkowskie UE. Zadanie Szefa Urzędu jako organu pełniącego funkcję krajowego punktu kontaktowego będzie zatem polegało na:

- udzielaniu informacji o długości pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, zezwolenie na pobyt czasowy w celu studiów, wizę krajową wydaną w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student", zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych, wizę krajową wydaną w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 13, z adnotacją „naukowiec", status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą, gdy informacje te są niezbędne do uzyskania przez niego statusu rezydenta długoterminowego UE w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej,
- uzyskiwaniu informacji o długości pobytu cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „student" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia 1030/2002, z adnotacją „student", na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „naukowiec" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „naukowiec", przyznanej ochrony międzynarodowej lub na podstawie dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach, które nie mają na celu wdrożenia dyrektywy 2021/1883/UE (w tym ostatnim przypadku chodzi o przewidziane w porządkach prawnych niektórych państw członkowskich krajowe systemy przyjmowania pracowników o wysokich kwalifikacjach), gdy informacje te są niezbędne do obliczania

długości pobytu uprawniającego do uzyskania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE,

- udzielaniu informacji innym państwom członkowskim Unii Europejskiej o udzieleniu lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemcowi posiadającemu w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE",
- uzyskiwaniu od innych państw członkowskich Unii Europejskiej informacji o wydaniu lub podstawie odmowy wydania cudzoziemcowi, który posiada na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE" w celu skorzystania przez niego z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Na potrzeby realizacji tych zadań w poszczególnych przepisach Działu V, Działu VII i Działu VIII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidziano przepisy dotyczące wzajemnych obowiązków informacyjnych Szefa Urzędu i innych organów administracji publicznej (wojewodów, komendantów placówek Straży Granicznej oraz komendantów oddziałów Straży Granicznej) oraz trybu przekazywania przez Szefa Urzędu informacji organom innych państw członkowskich Unii Europejskiej.

Dodatkowo art. 22 ust. 1 pkt 8 uwzględnia przewidziane w art. 24 oraz art. 25 dyrektywy 2021/1883/UE obowiązki przekazywania Komisji Europejskiej informacji związanych ze sposobem wdrożenia ww. dyrektywy oraz obowiązki przekazywania Komisji Europejskiej danych statystycznych, tj.:

- przekazywanie informacji o liczbie cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie;
- przekazywanie informacji o liczbie cudzoziemców, którym nadano status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Rzeczypospolitej Polskiej albo którym przyznano ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej i którym następnie udzielono w Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania

pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie;

- przekazywanie informacji o liczbie osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie;
- przekazywanie informacji o liczbie cudzoziemców posiadających w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", którym udzielono na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- przekazywanie informacji o liczbie cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną jako członkom rodzin cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji;
- przekazywanie informacji o liczbie cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;
- przekazywanie informacji o obowiązującej definicji pojęcia „działalność zawodowa", o której mowa w art. 3 pkt 4a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, wysokości minimalnego wynagrodzenia wymaganego do udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, wprowadzeniu limitu rocznego udzielanych po raz pierwszy zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (w drodze rozporządzenia, o którym mowa w art. 127a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) oraz o obowiązywaniu wymogu, o którym mowa w art. 127 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj. wymogu sprawdzenia czy cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w zawodzie, który nie znajduje się na liście zawodów lub rodzajów pracy, o której mowa w art. 29 ust. 3 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

*3) Zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dotyczących przekroczenia granicy Rzeczypospolitej Polskiej*

W dziale III – Przekraczanie granicy w rozdziale 1 – Zasady przekraczania granicy – w art. 25, określającym obowiązki cudzoziemców dotyczące wykazania spełniania warunków wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, dodano ust. 1aa, który przewiduje obowiązek przedstawienia w trakcie przekraczania granicy Rzeczypospolitej Polskiej dowodu, że wjazd i pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma na celu wykonywanie działalności zawodowej, o której mowa w art. 3 pkt 4a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Wymóg ten dotyczyć będzie tylko cudzoziemców, którzy będą posiadaczami dokumentów pobytowych, o których mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE" albo z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE" (w tym drugim przypadku będzie to dokument pobytowy cudzoziemca posiadającego status rezydenta długoterminowego w tym innym państwie członkowskim Unii Europejskiej), i które zostały wydane przez państwa członkowskie Unii Europejskiej niebędące państwami obszaru Schengen, a zatem w świetle zawartej w art. 3 pkt 11 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach definicji tego pojęcia, państwami, które nie stosują w pełni dorobku Schengen. Wprowadzenie tego wymogu koresponduje z dozwoleniem, jakie do ustawodawców krajowych skierował prawodawca unijny w art. 20 ust. 1 zdanie pierwsze dyrektywy 2021/1883/UE. W ocenie projektodawcy ustanowienie tego wymogu jest zasadne i proporcjonalne oraz koresponduje z rozwiązaniami dotyczącymi wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemców chcących rozpocząć korzystanie z innych rodzajów mobilności wewnątrzunijnej przewidzianych w przepisach dyrektywy 2014/66/UE oraz dyrektywy 2016/801/UE, uregulowanymi w przepisie art. 25 ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Ponadto w art. 28 proponuje się zmianę w ust. 7, który przewiduje odstępstwa od odmowy wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Zgodnie z zaproponowanym brzmieniem ust. 7 cudzoziemcowi nie będzie się odmawiało wjazdu z uwagi na brak posiadania ważnej wizy lub innych ważnych dokumentów uprawniających do wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i do pobytu na tym terytorium lub z uwagi na fakt, iż cudzoziemiec wykorzystał dopuszczalny okres pobytu na terytorium państw obszaru Schengen, wynoszący 90 dni w każdym okresie 180 dni, w sytuacji kiedy wjeżdża na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu korzystania z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Dyrektywa 2021/1883/UE w art. 20 umożliwia bowiem posiadaczom Niebieskiej Karty UE na wykonywanie działalności zawodowej na terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej niż to, które wydało mu Niebieską Kartę UE, przez okres do 90 dni w każdym

180-dniowym okresie. Proponowane rozwiązanie ustawowe wpisuje się w dotychczasowe regulacje zapewniające możliwość wjazdu cudzoziemca chcącego skorzystać z innych rodzajów mobilności wewnątrzunijnej regulowanych w dyrektywie 2014/66/UE oraz w dyrektywie 2014/66/UE. Stąd też proponuje się dokonanie jedynie rozszerzenia zakresu stosowania przepisu art. 28 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach na nową formę mobilności – mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Propozycja zmiany w art. 28 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach poprzez dodanie w ust. 2 nowego pkt 4 oraz poprzez zmianę brzmienia ust. 8 pkt 2 wynika z konieczności wdrożenia do krajowego porządku prawnego art. 23 ust. 2 i 5 dyrektywy 2021/1883/UE, zgodnie z którym Rzeczpospolita Polska jest zobowiązana bezzwłocznie i bez formalności ponownie przyjąć – na wniosek innego państwa członkowskiego, posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz osobę objętą w Polsce ochroną międzynarodową, którzy bezpośrednio przed wjazdem korzystali z mobilności w tym innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, które zażądało opuszczenia swojego terytorium. Dlatego też projektodawca proponuje, aby w określonym w art. 28 ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach katalogu okoliczności, w których nie stosuje się przepisu art. 28 ust. 1 tej ustawy, ustanawiającego podstawy do odmowy wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, dodać nowy pkt 4, który będzie uwzględniał sytuację cudzoziemca, który będzie dalej posiadał status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą, udzielone na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i będzie powracał na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, lub odmówiło mu wydania kolejnego takiego dokumentu. Jednocześnie projektodawca proponuje, aby w art. 28 ust. 8 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który reguluje sytuację ponownego wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca, który skorzystał z mobilności (w znaczeniu ogólnym, wyrażonym poprzez definicję tego pojęcia, zawartą w art. 3 pkt 7a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, a wcześniej posiadał określone zezwolenia pobytowe, uwzględnić również zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (art. 127 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) oraz zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE (art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach). Powyższe zmiany stanowią wdrożenie do krajowego porządku prawnego uregulowań art. 23 ust. 2 i 5 dyrektywy 2021/1883/UE.

*4) Zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dotyczących ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji*

W dziale V – Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność w rozdziale 1 – Część ogólna ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach: proponuje się uregulowanie zawartości załącznika do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (oraz dodatkowo do wniosku o udzielenie nowego rodzaju zezwolenia na pobyt czasowy, tj. zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, które zostanie uregulowane w art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach). Proponowana zmiana w art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach uwzględnia nowe warunki udzielenia Niebieskiej Karty UE (wynikające z art. 5 ust. 1 lit. b i c dyrektywy 2021/1883/UE) przewidujące, że cudzoziemiec zamierzający wykonywać pracę w zawodzie regulowanym przedstawia dokumenty poświadczające posiadanie formalnych kwalifikacji i spełnienie innych warunków, które są wymagane w przypadku zawodu regulowanego. Natomiast w sytuacji wykonywania przez cudzoziemca pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym cudzoziemiec jest obowiązany przedstawić dokumenty poświadczające posiadanie wyższych kwalifikacji zawodowych. Dodatkowo nowy załącznik do wskazanego wyżej wniosku będzie uwzględniał nowe zasady mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Stąd też projektowany przepis art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w pkt 2 lit. c i d będzie przewidywał umieszczanie w załączniku następujących informacji dotyczących cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE:

- informacje o zamieszkiwaniu przez tego cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”;
- informacje o zamieszkiwaniu przez tego cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr

1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W art. 109 dodane zostały nowe ustępy 3b–3e, które przewidują skrócony termin na przekazanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej, komendanta wojewódzkiego Policji, Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, a w razie potrzeby także przez konsula informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. Powyższa zmiana wynika z konieczności wdrożenia do krajowego porządku prawnego rozwiązań przewidzianych w art. 21 ust. 9 akapit drugi i trzeci oraz art. 22 ust. 5 akapit drugi i trzeci dyrektywy 2021/1883/UE przewidujących, iż rozpatrzenie sprawy udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną powinno nastąpić w terminie 30-dniowym, liczonym od dnia złożenia kompletnego wniosku, zaś termin ten może zostać przedłużony o maksymalnie 30 dni, co wynika z przepisów.

Zmianie ulegnie tytuł rozdziału 3 w Dziale V ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tak aby odzwierciedlał znajdujące się w nim nowe regulacje dotyczące mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Stąd też tytuł ten będzie brzmiał następująco: „Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE”.

W art. 127 wprowadzono zmiany, które pozwalają na wdrożenie do polskiego porządku prawnego przepisu art. 5 dyrektywy 2021/1883/UE, który ustanawia kryteria przyjmowania cudzoziemców (obywateli państw trzecich) ubiegających się o Niebieską Kartę UE.

W art. 127 pkt 1 lit. a zmieniony został wymóg przedstawienia umowy o pracę, umowy o pracę nakładczą, umowy cywilnoprawnej, na podstawie której cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym. Obecnie wymagana przez ten przepis roczna długość takiej umowy została skrócona do 6 miesięcy, zgodnie z art. 5 ust. 1 lit. a dyrektywy 2021/1883/UE.

Art. 127 pkt 1 lit. a i c określa nowe warunki udzielenia Niebieskiej Karty UE (art. 5 ust. 1 lit. b i c dyrektywy 2021/1883/UE) przewidujące, że cudzoziemiec zamierzający wykonywać pracę w zawodzie regulowanym przedstawia dokumenty poświadczające posiadanie formalnych kwalifikacji i spełnienie innych warunków, które są wymagane w przypadku zawodu regulowanego (art. 127 pkt 1 lit. b pozostanie bez zmian). Natomiast w przypadku wykonywania przez cudzoziemca pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym cudzoziemiec jest obowiązany przedstawić dokumenty poświadczające posiadanie wyższych kwalifikacji zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w tym zawodzie (w rozumieniu art. 3 pkt 25) – zmiana brzmienia lit. c w art. 127 pkt 1. Dodatkowo zrezygnowano z wymogu posiadania zgody właściwego organu na zajmowanie określonego stanowiska, wykonywania zawodu lub prowadzenia innej działalności, gdy obowiązek jej uzyskania przed zawarciem umowy wynika z odrębnych przepisów (uchylenie lit. e w art. 127 pkt 1).

Bez zmian pozostanie brzmienie art. 127 pkt 1 lit. b i lit. d oraz pkt 2 i pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które wdrażają do polskiego porządku prawnego art. 5 ust. 1 lit. c, lit. d i ust. 3 oraz art. 7 ust. 2 lit. a dyrektywy 2021/1883/UE. W szczególności zmianie nie ulegnie wysokość wynagrodzenia wymaganego do uzyskania Niebieskiej Karty UE. Zgodnie z art. 127 pkt 3 roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie powinno być niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych. Podstawą do obliczania wysokości wynagrodzenia wymaganego do uzyskania ww. zezwolenia będzie wysokość przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Jednocześnie wysokość wymaganego od cudzoziemca wynagrodzenia będzie niezmienna w czasie, przez co brak będzie konieczności badania spełnienia ww. przesłanki każdorazowo w przypadku zmiany wskaźnika przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w okresie ważności posiadanego przez cudzoziemca zezwolenia na pobyt czasowy.

Bez zmian pozostanie przepis art. 127a upoważniający ministra właściwego do spraw wewnętrznych do ustalenia, w drodze rozporządzenia, limitu udzielanych po raz pierwszy

zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w danym roku kalendarzowym, co pozostaje w zgodzie z art. 6 ww. dyrektywy.

Podobnie zmianie nie ulegnie art. 128 przewidujący, iż zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się na okres dłuższy o 3 miesiące od okresu wykonywania pracy, nie dłuższy jednak niż 3 lata (maksymalny okres, na jaki można udzielić zezwolenia na pobyt czasowy), co pozostaje w zgodzie z art. 9 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE.

Projekt ustawy przewiduje zaś zmiany przepisów dotyczących podstaw odmowy wszczęcia postępowania w sprawie zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (art. 131 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), tak aby umożliwić ubieganie się o udzielenie ww. zezwolenia cudzoziemcom, którym udzielono w Polsce ochrony uzupełniającej lub nadano status uchodźcy oraz pracownikom sezonowym (art. 3 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE, który ustanawia wyłączenia od zakresu jej stosowania, w przeciwieństwie do przepisu art. 3 ust. 2 dotychczas obowiązującej dyrektywy 2009/50/WE nie wyłącza już takich kategorii cudzoziemców). Dlatego też proponuje się zmiany brzmienia art. 131 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach polegające na:

- wyłączeniu we wprowadzeniu do wyliczenia odesłania do art. 99 ust. 1 pkt 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach i zastąpienia tej ogólnej regulacji nowym przepisem art. 131 pkt 8, który będzie ustanawiał podstawę do odmowy wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji tylko w przypadku przebywania przez cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zgody na pobyt tolerowany, zgody na pobyt ze względów humanitarnych, w związku z udzieleniem mu azylu lub ochrony czasowej, oraz na
- uchyleniu pkt 5, który odnosił się do pracowników sezonowych.

Brzmienie art. 132 zostanie dostosowane do art. 7 dyrektywy 2021/1883/UE, który przewiduje wprowadzenie nowych podstaw odmowy przyznania Niebieskiej Karty UE. Zmieniony art. 132 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach będzie zatem przewidywał w nowym pkt 3, iż będzie się odmawiało udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w przypadku, kiedy podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:

- został ustanowiony lub działa głównie w celu ułatwiania cudzoziemcom wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (pkt 3 lit. a);
- jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie:
  - ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie, lub
  - ukaraną za wykroczenia, o których mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub
  - skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221 Kodeksu karnego (pkt 3 lit. b);
  - skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub
  - ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne (pkt 3 lit. c);
- zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu (pkt 3 lit. d);
- nie prowadzi działalności gospodarczej albo została ogłoszona jego upadłość (pkt 3 lit. e).

Konsekwencją dodania pkt 3 w art. 132 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach jest uchylenie pkt 1 w tym artykule.

Podobnie zmianie ulegną podstawy do cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w celu dostosowania ich do przepisu art. 8 ust. 1–3 dyrektywy 2021/1883/UE. Zaproponowano zatem w art. 133 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach nowe podstawy cofnięcia ww. zezwolenia przewidujące, iż zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji będzie cofane w sytuacji, gdy:

- okoliczności sprawy wskazują, że cudzoziemiec nie wykonuje pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji,

- wystąpi jedna z okoliczności stanowiących podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy przewidzianych w art. 100 ust. 1 pkt 2, 4, 5 lub 8,
- podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne lub zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu.

Ponadto ww. zezwolenie będzie mogło zostać cofnięte w przypadku niedopełnienia przez cudzoziemca obowiązków informacyjnych przewidzianych w art. 134 (powiadomienie o rozpoczęciu okresu pozostawania bez zatrudnienia), chyba że wykaże on, że dopełnił obowiązku zawiadomienia lub jeżeli zawiadomienie nie zostało doręczone wojewodzie z powodów niezależnych od cudzoziemca – art. 133 ust. 1a.

Zmiany w art. 133 ust. 2 wynikają z konieczności wdrożenia do krajowego porządku prawnego art. 8 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE, który reguluje kwestię okresu dozwolonego bezrobocia posiadacza Niebieskiej Karty UE, w trakcie którego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji nie może zostać cofnięte.

Projekt ustawy przewiduje dodanie art. 133a do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w celu wdrożenia art. 8 ust. 6 dyrektywy 2021/1883/UE, który dotyczy sytuacji bezrobocia posiadacza Niebieskiej Karty UE i gwarantuje, że tenże cudzoziemiec zostanie odpowiednio wcześnie uprzedzony (powiadomiony z wyprzedzeniem) o tym, że właściwy organ zamierza cofnąć Niebieską Kartę UE. Cudzoziemiec, w stosunku do którego zostanie wszczęte postępowanie o cofnięcie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, będzie miał możliwość poszukiwania pracy przez co najmniej 3 miesiące, jeżeli przepracował na terytorium Polski co najmniej 2 lata. W przypadku cudzoziemców przebywających w Polsce powyżej 2 lat okres ten zostanie wydłużony do 6 miesięcy. W tych okresach nie będzie możliwe wydanie decyzji cofającej zezwolenie.

Natomiast projektowany przepis art. 133a ust. 2 będzie wdrażał do polskiego porządku prawnego uregulowania art. 23 ust. 1 dyrektywy 2021/1883/UE, zgodnie z którym w sytuacji, kiedy posiadacz Niebieskiej Karty UE przeniósł się do innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej w celu skorzystania tam z mobilności długoterminowej pierwsze państwo członkowskie Unii Europejskiej nie może cofnąć Niebieskiej Karty UE, dopóki drugie państwo

członkowskie nie podejmie decyzji w sprawie wniosku dotyczącego mobilności długoterminowej. Dodatkowo w celu umożliwienia realizacji wskazanego wyżej przepisu nałożono w art. 134a na cudzoziemca obowiązek informowania o rozpoczęciu korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE i wskazania państwa członkowskiego Unii Europejskiej, w którym z tej mobilności korzysta.

W związku z tym, że projektodawca przyjął, iż projektowane przepisy art. 133a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dla realizacji powyższych celów będą ustanawiały czasowe przeszkody prawne do wydania przez wojewodę decyzji o cofnięciu zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, proponuje się uzupełnienie ich o regulację ust. 3, zgodnie z którą w okresach, w których takie przeszkody do wydania decyzji będą istnieć, nie będą biegły terminy załatwiania przez wojewodów spraw o cofnięcie tego rodzaju zezwolenia na pobyt czasowy.

Brzmienie art. 134 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach powinno w ocenie projektodawcy pozostać bez zmian, albowiem przepis przewiduje obowiązek cudzoziemca zawiadomienia o utracie pracy wojewody, który udzielił mu zezwolenia na pobyt czasowy na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, a w przypadku udzielenia mu tego zezwolenia przez Szefa Urzędu jako organ wyższego stopnia (organ odwoławczy), wojewody, który orzekał w tej sprawie w pierwszej instancji (art. 134 ust. 1a). Powyższy przepis w niezmienionym brzmieniu będzie wdrażał do prawa krajowego art. 15 ust. 4 zdanie drugie dyrektywy 2021/1883/UE, zgodnie z którym posiadacz Niebieskiej Karty UE ma obowiązek powiadomienia o rozpoczęciu okresu pozostawania bez zatrudnienia.

Natomiast art. 134 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w brzmieniu, jakie zostanie mu nadane projektowaną ustawą, dokona wdrożenia do polskiego porządku prawnego przepisów art. 15 ust. 2 i 3 dyrektywy 2021/1883/UE. Zgodnie z ww. przepisami dyrektywy posiadacz Niebieskiej Karty UE niezależnie od okresu wykonywania pracy jako posiadacz Niebieskiej Karty UE jest obowiązany powiadamiać państwo członkowskie Unii Europejskiej o zmianie pracodawcy oraz o zmianie warunków pracy, które będą miały wpływ na spełnienie kryteriów przyznania cudzoziemcowi Niebieskiej Karty UE. Państwo członkowskie Unii Europejskiej może zastrzec, iż w okresie pierwszych 12 miesięcy zatrudnienia posiadacza Niebieskiej Karty UE zmiana pracodawcy będzie uzależniona od sprawdzenia sytuacji na lokalnym rynku pracy, a po przeprowadzeniu tej procedury państwo członkowskie Unii Europejskiej może w terminie 30 dni wnieść sprzeciw do zmiany pracodawcy. Projektodawca zdecydował się, iż najbardziej efektywnym sposobem wdrożenia

tych przepisów dyrektywy będzie nałożenie w art. 134 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach na cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, obowiązku informowania o zmianie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi oraz o zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia zezwolenia, o którym mowa w tym przepisie. Zrezygnowano z możliwości wniesienia sprzeciwu do zmiany podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi w okresie pierwszych 12 miesięcy od udzielenia zezwolenia, uznając to rozwiązanie za nieefektywne z punktu widzenia funkcjonowania systemu przyjmowania cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i legalizacji ich pobytu.

W konsekwencji istnienia uregulowań dyrektywy 2021/1883/UE pozwalających na zmianę pracodawcy, bez konieczności uzyskania zgody państwa przyjmującego, tak jak przewidywał to dotychczasowy przepis art. 12 ust. 2 dyrektywy 2009/50/WE, oraz powyższej oceny związanej z brakiem efektywności rozwiązania opartego na systemie sprzeciwów wobec takiej zmiany w okresie pierwszych 12 miesięcy proponuje się zrezygnować w przepisie art. 137 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach z zamieszczania w decyzji o udzieleniu zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji informacji o podmiocie, u którego cudzoziemiec ma wykonywać pracę, oraz warunkach na jakich cudzoziemiec ma wykonywać pracę (obecny przepis art. 137 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach). W wyniku tego zabiegu zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji stanie się rodzajem zezwolenia generalnego, które od samego początku nie będzie każdorazowo związane z wykonywaniem konkretnej pracy (a nie jak obecnie od upływu 2 lat od jego udzielenia). Cudzoziemiec, który uzyska takie zezwolenie, będzie mógł bez konieczności uzyskania zmiany tego zezwolenia, ani bez konieczności uzyskiwania nowego zezwolenia, zmieniać pracę, przy czym należy zastrzec wyraźnie, że zmiana pracy przez cudzoziemca będzie mogła dotyczyć tylko zmiany, która będzie mieścić się w pojęciu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w rozumieniu art. 3 pkt 24 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W konsekwencji uchylony powinien zostać przepis art. 135 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który reguluje kwestię zmiany zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w przypadku zmiany pracodawcy, stanowiska lub wynagrodzenia na niższe niż określone w zezwoleniu.

W dodatkowych przepisach art. 137a–137e do rozdziału 3 Działu V ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach uregulowana zostanie procedura udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Powyższe uregulowania prawne wdrażają do polskiego porządku prawnego art. 21 dyrektywy 2021/1883/UE, który reguluje kwestie tego rodzaju mobilności długoterminowej. Zgodnie z art. 21 ust. 1 posiadacz Niebieskiej Karty UE po 12 miesiącach pobytu na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało ww. dokument ma możliwość skorzystania z mobilności długoterminowej w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej. W przypadku, jeżeli cudzoziemiec przebywa w danym państwie na podstawie Niebieskiej Karty UE wydanej w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej ma możliwość przenieść się do kolejnego państwa członkowskiego Unii Europejskiej po okresie 6 miesięcy (art. 21 ust. 11 ww. dyrektywy). W przypadku zamiaru skorzystania z mobilności długoterminowej, cudzoziemiec jest obowiązany w kolejnym państwie członkowskim ubiegać się o Niebieską Kartę UE na zasadach określonych w art. 21 ust. 4–9 dyrektywy 2021/1883/UE. Zgodnie z uregulowaniami art. 21 ust. 4 ww. dyrektywy wdrożonymi do krajowego porządku prawnego poprzez przepis art. 137a zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE będzie cudzoziemcowi udzielane, gdy celem jego pobytu w Polsce będzie wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Ponadto cudzoziemiec będzie obowiązany wykazać, że posiada:

- zawartą przynajmniej na okres 6 miesięcy umowę o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym,
- formalne kwalifikacje w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym,
- Niebieską Kartę UE wydaną przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej (dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”),
- ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

Ponadto warunkiem udzielenia ww. zezwolenia jest uzyskiwanie wynagrodzenia na poziomie analogicznym dla cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (co zostanie ustanowione w art. 137a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

Wymóg posiadania Niebieskiej Karty UE wydanej przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, zgodnie z przywołanymi wcześniej przepisami art. 21 ust. 1 oraz ust. 11 dyrektywy 2021/1883/UE, dopełniony będzie warunkiem, że w oparciu o posiadany dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 pkt 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, cudzoziemiec powinien był przebywać w państwie członkowskim Unii Europejskiej, które wydało ten dokument przez okres nie krótszy niż 12 miesięcy, a jeżeli w tym innym państwie członkowskim korzystał z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE i w związku z tym uzyskał ten dokument pobytowy – przez okres nie krótszy niż 6 miesięcy.

Analogicznie jak w przypadku zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, w art. 137b przewidziano, iż uzyskanie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE nie zwalnia od spełnienia określonych odrębnymi przepisami wymogów dotyczących wykonywania zawodów regulowanych lub działalności.

Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE zostaną zawarte w projektowanym przepisie art. 137c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach i podstawy te będą odpowiadały dopuszczalnym w świetle art. 21 ust. 6 dyrektywy 2021/1883/UE podstawom odrzucenia wniosku o wydanie Niebieskiej Karty UE.

Projektowane przepisy art. 137d i art. 137e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidują szczególne zasady proceduralne dla postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Takie ich ukształtowanie wymagane jest na mocy przepisu art. 21 ust. 9 akapit drugi i trzeci dyrektywy 2021/1883/UE. Zgodnie bowiem z tymi przepisami „drugie państwo członkowskie" (a zatem państwo, w którym cudzoziemiec ubiega się o przyjęcie w związku z zamiarem korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE) jak najszybciej powiadamia na piśmie wnioskodawcę i pierwsze państwo członkowskie o swojej decyzji, nie później jednak niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. W wyjątkowych i należycie uzasadnionych okolicznościach związanych ze złożonym charakterem wniosku, państwo członkowskie może przedłużyć termin, o którym mowa w akapicie drugim, o 30 dni. Państwo członkowskie informuje wnioskodawcę o przedłużeniu terminu nie później niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. Dlatego też, proponuje się ustanowienie w art. 137d regulacji szczególnej względem art. 112a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, która będzie przewidywać, że decyzję w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu

mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE wydaje się w terminie 30 dni, zaś ustalanie biegu tego terminu odbywa się na podstawie przepisu art. 112a ust. 2 ustawy o cudzoziemcach, który został wprowadzony właśnie z myślą o uregulowaniu kwestii „kompletnego wniosku" w rozumieniu przepisu szeregu dyrektyw prawa Unii Europejskiej, wdrażanych poprzez instytucję zezwolenia na pobyt czasowy. Przewiduje się również, że na zasadzie wyjątku od art. 112a ust. 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach postępowanie odwoławcze będzie prowadzone z zachowaniem terminu 60-dniowego, do ustalenia biegu którego będzie miał zastosowanie przepis art. 112a ust. 5 tej ustawy (związany z uzupełnieniem ewentualnych braków formalnych odwołania od decyzji wojewody).

Ponadto proponuje się, aby w art. 137e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach zawrzeć odesłanie do poszczególnych przepisów rozdziału 3 Działu V ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które dotyczą zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, a które – z uwagi na konieczność zachowania daleko idącego podobieństwa – powinny mieć zastosowanie również do nowego zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Proponuje się, aby w przepisie tym zawrzeć odwołanie do:

- art. 131 – który ustanawia podstawy odmowy wszczęcia postępowania;
- art. 133 – który ustanawia podstawy cofnięcia udzielonego zezwolenia;
- art. 133a – który ustanawia gwarancje braku wydania w określonym terminie decyzji o cofnięciu zezwolenia;
- art. 134 – który dotyczy obowiązków informacyjnych cudzoziemca względem wojewody;
- art. 134a – który dotyczy zawiadomienia o korzystaniu z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;
- art. 137 – który ustanawia elementy sytuacji prawnej adresata decyzji o udzieleniu zezwolenia kształtowanej w tej decyzji.

Zmiana brzmienia art. 138 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który ustanawia aktualnie obowiązek wojewody przekazywania Szefowi Urzędu odpisu decyzji o udzieleniu, odmowie udzielenia lub cofnięciu zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz odpisu decyzji o udzieleniu, odmowie udzielenia lub cofnięciu zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Utrzymanie obowiązku przekazywania odpisów decyzji Szefowi Urzędu uzasadnione jest tym, że organ ten w dalszym ciągu będzie pełnił funkcję krajowego punktu kontaktowego dla spraw związanych z wymianą informacji pomiędzy

państwami członkowskimi Unii Europejskiej w obszarze mobilności posiadaczy Niebieskiej Karty UE. W celu wdrożenia rozwiązań przewidzianych w art. 21 ust. 9 dyrektywy 2021/1883/UE w ust. 2 art. 138 nałożono na Szefa Urzędu obowiązek przekazania informacji o udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE organowi państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało cudzoziemcowi dokument pobytowy z adnotacją „Niebieska Karta UE".

Proponuje się ustanowienie w nowym przepisie art. 138a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach delegacji ustawowej dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w projektowanym przepisie art. 3 pkt 6a lit. a tej ustawy (jeden z samodzielnych elementów definicji pojęcia „kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego"), w której to delegacji wytyczne dotyczące treści aktu wykonawczego będą ściśle wiązać ów wykaz z wykazem stanowiącym załącznik nr I do dyrektywy 2021/1883/UE. Należy bowiem mieć na uwadze, że określone w art. 3 pkt 9 tej dyrektywy pojęcie „wyższych umiejętności zawodowych" zostało skonstruowane w taki sposób, że w przypadku zawodów, które określone są w załączniku nr I do tej dyrektywy uznanie, że cudzoziemiec posiada takie wyższe umiejętności zawodowe opiera się na obligatoryjnym uznaniu znaczenia doświadczenia zawodowego uzyskanego w okresie określonym w tym załączniku. Podstawa prawna do przekazania tych spraw do uregulowania w załączniku nr I została zaś określona w art. 26 ust. 1 dyrektywy 2021/1883/UE, zaś art. 26 ust. 2 tej dyrektywy ustanawia obowiązki sprawozdawcze Komisji Europejskiej względem Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej, które ostatecznie mogą doprowadzić do przedłożenia stosownych wniosków ustawodawczych zmierzających do zmiany treści tego załącznika. W samym załączniku nr I przewiduje się okres 3-letni jako minimalny okres zdobywania doświadczenia zawodowego oraz ustanawia się wykaz zawodów. Mając na uwadze to, że treść załącznika nr I ma charakter normatywny, a jednocześnie to, że nie jest możliwe jego stosowanie wprost przez państwa członkowskie, bez wdrożenia za pośrednictwem przepisów prawa powszechnie obowiązującego, projektodawca proponuje, aby element regulacji tego załącznika związany z minimalną długością okresu zdobywania doświadczenia zawodowego znalazł się bezpośrednio w treści wspomnianego już przepisu art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zaś treść wykazu zawodów została przekazana do uregulowania w akcie wykonawczym wydawanym przez ministra

właściwego do spraw wewnętrznych. W ocenie projektodawcy, mając na uwadze to, że treść załącznika nr I może podlegać zmianom częstszym niż sama dyrektywa 2021/1883/UE, rozwiązanie polegające na uregulowaniu na poziomie krajowym wykazu zawodów w akcie wykonawczym jest rozwiązaniem bardziej elastycznym i umożliwiającym sprawniejszą reakcję na ewentualny zmiany go dotyczące. Rozporządzenie będzie uwzględniać klasyfikację zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 29 ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia, tak aby nazwy zawodów i specjalności odpowiadały nazwom już funkcjonującym w krajowym obrocie prawnym.

Dodanie art. 138b wynika z konieczności wdrożenia do krajowego porządku prawnego art. 23 ust. 1 ww. dyrektywy, który nakłada na państwa członkowskie Unii Europejskiej obowiązek udzielenia innemu państwu informacji, czy cudzoziemiec nadal jest objęty w tym państwie ochroną międzynarodową. Z uwagi na fakt, iż Szef Urzędu pełni funkcje punktu kontaktowego do celów dyrektywy 2021/1883/UE, ww. obowiązek został nałożony na niego.

*5) Zmiany w zakresie łączenia rodzin*

Przepisy dyrektywy 2021/1883/UE przewidują szczególne względem przepisów dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin (Dz. Urz. UE L 251/12 z 28.10.2021 r. str. 12), zwanej dalej „dyrektywą 2003/86/WE", zasady łączenia rodzin dla posiadaczy Niebieskiej Karty UE zarówno przebywających w pierwszym państwie członkowskim Unii Europejskiej, jak również przebywających w państwie, w którym korzystają oni z mobilności długoterminowej. Przepisy dotyczące łączenia rodzin z posiadaczem Niebieskiej Karty UE w pierwszym państwie członkowskim są w większości analogiczne jak w dyrektywie 2009/50/WE, dlatego też przepisy ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w tej kwestii pozostają bez zmian.

W celu wdrożenia art. 22 dyrektywy 2021/1883/UE regulującego pobyt członków rodziny w drugim państwie członkowskim w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. he przewidziano możliwość ubiegania się o zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną przez członków rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE (posiadacze tego nowego rodzaju zezwolenia na pobyt czasowy znajdą się w katalogu cudzoziemców zamieszkujących na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, do których możliwe jest dołączenie w ramach łączenia rodzin).

W celu drożenia do krajowego porządku prawnego specjalnych zasad łączenia rodzin członków rodziny cudzoziemców korzystających z mobilności długoterminowej posiadaczy Niebieskiej Karty UE, przewidzianych w art. 22 ust. 4 dyrektywy 2021/1883/UE, w art. 159 dodano ust. 2b. Wskazany wyżej przepis będzie stanowił, iż cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną będący członkiem rodziny cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, oprócz dokumentów potwierdzających posiadanie więzi rodzinnych z posiadaczem Niebieskiej Karty UE, będzie obowiązany udokumentować jedynie, iż posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, o ile rodzina została założona w państwie członkowskim Unii Europejskiej, które wydało dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”.

Analogicznie jak w przypadku udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, rozpatrzenie sprawy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z cudzoziemcem posiadającym takie zezwolenie powinno nastąpić w terminie 30-dniowym, liczonym od dnia złożenia kompletnego wniosku, zaś termin ten może zostać przedłużony o maksymalnie 30 dni, co wynika z przepisów art. 22 ust. 5 akapit drugi i trzeci dyrektywy 2021/1883/UE. Stąd też projektodawca proponuje wprowadzenie w nowym art. 166b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach regulacji analogicznej do omówionej już regulacji zawartej w art. 137d tej ustawy.

W projekcie ustawy przewidziano również zmianę brzmienia art. 168 ust. 4a i ust. 5 polegającą na tym, że wnioski w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną członka rodziny posiadacza Niebieskiej Karty UE powinny być rozpatrywane przez wojewodę w tym samym czasie, co wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Natomiast decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną członka rodziny posiadacza Niebieskiej Karty UE powinna być wydana niezwłocznie po wydaniu decyzji w sprawie Niebieskiej Karty UE. Powyższa regulacja prawna wdraża do krajowego porządku prawnego uregulowania art. 17 ust. 4 zdanie pierwsze i art. 22 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE.

6) *Zmiany w zakresie udzielania zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemcowi posiadającemu zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE*

Podobnie jak w dotychczas obowiązującej dyrektywie 2009/50/WE, również dyrektywa 2021/1883/UE przewiduje korzystniejsze warunki udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE dla cudzoziemca posiadającego zezwolenie pobytowe w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie pobytowe w celu korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Analogicznie jak w przypadku już obowiązujących przepisów na potrzeby udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemcowi zaliczany będzie pobyt w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie Niebieskiej Karty UE. Dodatkowo zgodnie z art. 18 ust. 2 lit. a dyrektywy 2021/1883/UE do 5-letniego pobytu uprawniającego do uzyskania zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE będzie zaliczany również pobyt w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie zezwolenia pobytowego dla naukowców i zezwolenia pobytowego dla studentów wydawanych zgodnie z dyrektywą 2016/801/UE oraz pobyt w charakterze beneficjenta ochrony międzynarodowej. Ponadto do 5-letniego pobytu uprawniającego do uzyskania zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE może być także zaliczany pobyt na podstawie krajowego dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Powyższe rozwiązania zostały wdrożone do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w art. 212 ust. 1 pkt 1a, 1b, 1c i 4.

W związku z tym, że nowe zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE będzie właściwym instrumentem przyjmowania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemców posiadających już dokumenty pobytowe z adnotacją „Niebieska Karta UE", wdrożenie art. 18 ust. 3 dyrektywy 2021/1883/UE, który ustanawia szczególne okresy możliwej nieobecności na terytorium przyjmującego państwa członkowskiego w kontekście nabycia statusu rezydenta długoterminowego, proponuje się, aby przepis art. 212 ust. 3 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który dotąd dotyczył tylko cudzoziemców posiadających zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, został uzupełniony również o odesłanie do tego nowego zezwolenia.

W art. 219 regulującym zawartość formularza wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE dodano, iż powinien on zawierać informacje o pobytach w innych państwach członkowskich Unii Europejskiej.

*7) Zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w zakresie wydawania kart pobytu*

Analogicznie jak w przepisach dyrektywy 2009/50/WE, zgodnie z art. 9 ust. 3 dyrektywy 2021/1883/UE, cudzoziemcowi, któremu przyznano zezwolenie pobytowe w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie pobytowe w celu korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, wydawany jest dokument pobytowy, zgodnie z jednolitym wzorem określonym w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającym jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich, z adnotacją „Niebieska Karta UE". Dodatkowo w przypadku cudzoziemca, który objęty jest ochroną międzynarodową w wydanym mu z uwagi na uzyskanie Niebieskiej Karty UE dokumencie pobytowym zamieszcza się adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", o czym stanowi art. 9 ust. 4 dyrektywy 2021/1883/UE. Ponadto, w przypadku jeżeli cudzoziemiec będzie wykonywać na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej pracę w zawodzie niewymienionym w załączniku I do dyrektywy 2021/1883/UE, w dokumencie pobytowym zamieszczana będzie adnotacja „Zawód niewymieniony w załączniku I". Natomiast posiadaczowi Niebieskiej Karty UE, który uzyska zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE, w dokumencie pobytowym zamieszczana będzie adnotacja „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE" zgodnie z art. 19 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE. Powyższe uregulowania prawne będą wdrożone do polskiego porządku prawnego przez przepisy art. 244 ust. 1 pkt 10 i 12 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które uzyskają nowe, stosowne brzmienie.

W projektowanym przepisie art. 229 ust. 6a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidziano konsultacje z innym państwem członkowskim Unii Europejskiej przed wydaniem pierwszej karty pobytu cudzoziemcowi, który uzyskał zezwolenie na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach i jest jednocześnie beneficjentem ochrony międzynarodowej w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej. Powyższy przepis wdraża do krajowego porządku prawnego art. 9 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE, zgodnie z którym państwo członkowskie UE, które udziela

zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE posiadaczowi Niebieskiej Karty UE, który jest jednocześnie beneficjentem ochrony międzynarodowej w innym państwie członkowskim, występuje o potwierdzenie, że posiadacz Niebieskiej Karty UE nadal jest objęty ochroną międzynarodową w drugim państwie członkowskim. Konsultacje te będą polegały na uzyskaniu przez wojewodę za pośrednictwem Szefa Urzędu informacji, czy cudzoziemiec nie został pozbawiony ochrony międzynarodowej w tym innym państwie członkowskim.

Zmiana w art. 241 pkt 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. wynika z konieczności uwzględnienia sytuacji cudzoziemców, którzy korzystają w innym państwie członkowskim z ochrony międzynarodowej i przenieśli się do Polski w ramach mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

*8) Zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w zakresie zobowiązania cudzoziemca do powrotu*

W projektowanym nowym przepisie art. 302 ust. 6 pkt 5 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach uwzględniono szczególną sytuację korzystania przez cudzoziemca z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Przepis ten będzie stanowił, że do cudzoziemca przebywającego na terytorium Polski w związku z korzystaniem z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE nie będzie się stosować przepisu art. 302 ust. 1 pkt 2 tej ustawy, który ustanawia podstawę zobowiązania do powrotu cudzoziemca, który nie opuścił terytorium Rzeczypospolitej Polskiej po wykorzystaniu dopuszczalnego okresu jego pobytu na terytorium wszystkich lub niektórych państw obszaru Schengen, do którego był uprawniony bez konieczności posiadania wizy, w każdym okresie 180 dni. Analogicznie do innych form mobilności, z którymi nie wiąże się wydawanie zezwolenia na pobyt czasowy, określonych w dotychczasowym katalogu zawartym w art. 302 ust. 6 pkt 1–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, istnieje potrzeba uwzględnienia sytuacji cudzoziemców, których pobyt poza państwem, które wydało dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, przekroczy w sumie 90 dni, natomiast nie przekroczy tego wymiaru na samym terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jako państwie, w którym cudzoziemiec korzysta z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Okres dopuszczalnego pobytu w ramach tej formy mobilności, zgodnie z art. 20 ust. 1 dyrektywy 2021/1883/UE, odnosi się każdorazowo w całości do każdego kolejnego państwa członkowskiego, a nie do terytorium wszystkich państw członkowskich innych niż państwo, które wydało dokument pobytowy (co też

uwzględnia definicja zawarta w projektowanym przepisie art. 3 pkt 7ha ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

Zmiana w art. 303 ust. 2 ma charakter porządkujący i wynika z uchylenia art. 135.

Z uwagi na konieczność wdrożenia do krajowego porządku prawnego uregulowań dotyczących ochrony przed wydaleniem beneficjentów ochrony międzynarodowej, którym cofnięto lub odmówiono odnowienia Niebieskiej Karty UE przewidzianych w art. 23 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE, projektowana ustawa wprowadza dalsze specjalne uregulowania w zakresie zobowiązania cudzoziemca do powrotu. W projektowanym nowym przepisie art. 309a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidziano, iż organ, który wydaje decyzję o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, w przypadku odmowy udzielenia cudzoziemcowi kolejnego zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo cofnięcia cudzoziemcowi jednego z takich zezwoleń, ustala, za pośrednictwem Szefa Urzędu, czy cudzoziemiec nadal posiada ochronę międzynarodową w tym państwie. W przypadku, jeżeli cudzoziemiec nadal objęty jest ochroną międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej zobowiązanie do powrotu powinno nastąpić do ww. państwa, zgodnie z projektowanym przepisem art. 315 ust. 7a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zaś w takim przypadku zakaz ponownego wjazdu, orzeczony w decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, powinien obejmować wyłącznie terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i w konsekwencji stanowić podstawę do umieszczenia danych cudzoziemca w wykazie cudzoziemców, których pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest niepożądany, ale już nie do przekazania danych cudzoziemca do Systemu Informacyjnego Schengen do celów odmowy wjazdu i pobytu – art. 318 ust. 3. Projektowane nowe przepisy art. 309a, art. 315 ust. 7a i art. 318 ust. 3 pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach wzorowane są na analogicznych regulacjach zawartych w przepisach art. 309, art. 315 ust. 7 oraz art. 318 ust. 3 pkt 1 tej ustawy, które dotyczą przypadku konieczności zobowiązania do powrotu cudzoziemca, któremu cofnięto zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej i który dalej posiada ochronę międzynarodową przyznaną przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej.

*9) Zmiany w innych ustawach niż ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które mają na celu wdrożenie dyrektywy 2021/1883/UE*

W celu uwzględnienia uregulowań art. 16 dyrektywy 2021/1883/UE regulujących kwestie równego traktowania posiadaczy Niebieskiej Karty UE z obywatelami państwa

członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało ww. dokument, konieczna była również zmiana innych ustaw.

Zmiana w ustawie z dnia 1 lipca 2011 r. o samorządzie pielęgniarek i położnych ma na celu dostosowanie polskiego prawa do przepisów art. 16 ust. 1 lit. b dyrektywy 2021/1883/UE w zakresie równego traktowania posiadaczy Niebieskiej Karty UE z obywatelami goszczącego państwa członkowskiego UE w dostępie do członkostwa w organizacjach, których członkowie wykonują określony zawód.

Podobnie zmiana w ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce ma na celu wdrożenie do polskiego porządku prawnego art. 16 ust. 1 lit. c i ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE, zgodnie z którym posiadacze Niebieskiej Karty UE traktowani są na równi z obywatelami państwa członkowskiego, które wydało Niebieską Kartę UE, w zakresie kształcenia i szkolenia zawodowego. W odniesieniu do ust. 1 lit. c państwa członkowskie mogą ograniczyć równe traktowanie w zakresie stypendiów i pożyczek na naukę i utrzymanie lub innych stypendiów i pożyczek odnoszących się do kształcenia na poziomie średnim i wyższym oraz szkolenia zawodowego. Dostęp do kształcenia na poziomie wyższym i policealnym może podlegać szczególnym warunkom wstępnym zgodnie z prawem krajowym. Zaproponowane zmiany w przepisach ustawy – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce przewidują zatem, iż od posiadacza Niebieskiej Karty UE nie będzie pobierana opłata za kształcenie cudzoziemca na studiach stacjonarnych w języku polskim.

Ponadto w celu wdrożenia art. 16 ust. 1 lit. c i ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE zaproponowana została zmiana w ustawie z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe uwzględniająca wprowadzenie ustawą z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach nowego zezwolenia pobytowego – zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W celu wdrożenia do polskiego porządku prawnego art. 16 ust. 1 lit. d ww. dyrektywy w zakresie uznawania kwalifikacji zawodowych posiadaczy Niebieskiej Karty UE, w tym również tych, którzy korzystają z mobilności długoterminowej, konieczna była zmiana następujących ustaw:

- ustawy z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych;
- ustawy z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich;
- ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty;

- ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa;
- ustawy z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej;
- ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej.

Zmiany we wszystkich wskazanych wyżej ustawach uwzględniają wprowadzenie ustawą z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach nowego zezwolenia pobytowego – zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Art. 16 ust. 1 lit. e dyrektywy 2021/1883/UE dotyczący równego traktowania w zakresie działów zabezpieczeń społecznych został wdrożony do polskiego porządku prawnego poprzez zmiany w następujących ustawach:

- ustawie z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej;
- ustawie z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych;
- ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci;
- ustawie z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym;
- ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic”.

Zmiany we wszystkich wskazanych wyżej ustawach uwzględniają wprowadzenie ustawą z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach nowego zezwolenia pobytowego – zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W związku z tym, że art. 15 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE pozwala państwom członkowskim Unii Europejskiej na dopuszczenie posiadaczy Niebieskiej Karty UE do samozatrudnienia, które jednakowoż musi mieć charakter uzupełniający względem głównej działalności prowadzonej przez daną osobę na podstawie Niebieskiej Karty UE, projektodawca proponuje, aby cudzoziemcy, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, zostali uprawnieni do podejmowania i wykonywania działalności gospodarczej na takich samych zasadach jak obywatele polscy, a zatem również na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej. W ocenie projektodawcy przyznanie cudzoziemcom wykonującym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji może posłużyć jako instrument przyciągający i związujący mocniej z tym

terytorium wysokiej klasy specjalistów, chcących wykorzystać swoje wysokie kompetencje również do prowadzenia pobocznej działalności gospodarczej, jak również jako instrument promujący ten rodzaj zezwolenia pobytowego. Stąd też proponuje się zmianę brzmienia art. 4 ust. 2 pkt 1 lit. c ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej polegającą na dodaniu zezwoleń, o których mowa w art. 127 i art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, do katalogu zezwoleń, z posiadaniem których wiąże się uprawnienie cudzoziemca do podejmowania i wykonywania działalności gospodarczej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na takich samych zasadach jak obywatele polscy. Należy podkreślić, iż możliwość prowadzenia działalności gospodarczej przez ww. kategorie cudzoziemców będzie ściśle powiązana z posiadanym przez nich zezwoleniem na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 i art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które udzielane jest cudzoziemcom, którym powierzono pracę w rozumieniu art. 2 pkt 9 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. W sytuacji kiedy cudzoziemiec zaprzestałby swojego głównego celu pobytu, jakim jest wykonywanie pracy w Polsce, posiadane przez niego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE zostałoby cofnięte, co uniemożliwiałoby mu kontynowanie prowadzenia działalności gospodarczej.

W celu uwzględnienia zmiany zakresu podmiotowego dyrektywy 2021/1883/UE i objęcia jej zakresem członków rodziny obywateli UE konieczna była zmiana w art. 2a ust. 4 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin. Dyrektywa Rady 2009/50/WE w art. 3 ust. 2 lit. e stanowiła, iż dyrektywa nie ma zastosowania do obywateli państw trzecich, którzy są członkami rodzin obywateli Unii, którzy skorzystali lub korzystają obecnie z prawa do swobodnego przemieszczania się na terytorium Wspólnoty zgodnie z dyrektywą 2004/38/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie prawa obywateli Unii i członków ich rodzin do swobodnego przemieszczania się i pobytu na terytorium państw członkowskich. Obecna dyrektywa 2021/1883/UE w motywie 21 wskazuje, iż powinno się umożliwić obywatelom państw trzecich, którzy są członkami rodziny obywateli UE korzystającym ze swobody przepływu osób, korzystanie również z rozwiązań prawnych umożliwiających uzyskanie Niebieskiej Karty UE. Z uwagi na powyższe

w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE nie przewidziano rozwiązań, które wyłączałyby z zakresu ww. dyrektywy członków rodziny obywateli UE. Zmiana w ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, polegająca na dodaniu do art. 2a nowego ustępu 4, wprowadza możliwość ubiegania się na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE przez członków rodzin obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej (art. 1 pkt 4) lub określonych członków rodzin obywateli polskich (art. 1 pkt 5), którzy sami nie posiadają takich obywatelstw. Powyższa zmiana wynika z konieczności uwzględnienia nowego zakresu podmiotowego dyrektywy 2021/1883/UE określonego w jej art. 3 względem dotychczas obowiązującej dyrektywy 2009/50/WE. W przeciwieństwie bowiem do dotychczasowej dyrektywy art. 3 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE nie wyłącza z zakresu podmiotowego tej dyrektywy członków rodzin obywateli Unii, korzystających z traktatowej swobody przepływu osób.

W ocenie projektodawcy, w związku z wdrożeniem dyrektywy 2021/1883/UE, zmiany wymaga także załącznik do ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej w zakresie części III w kolumnie 2 ust. 2b. Celem tej zmiany załącznika do ustawy o opłacie skarbowej jest ustanowienie stawki opłaty skarbowej w wysokości 440 PLN, która będzie przypisana udzieleniu zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. W ocenie projektodawcy za ustanowieniem takiej stawki opłaty skarbowej, analogicznej jak w przypadku udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, przemawia to, że zezwolenie to będzie uprawniało do wykonywania pracy na takich samych zasadach jak zezwolenie, o którym mowa w art. 127 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, a zatem można mu przypisać cechy zezwolenia jednolitego, tj. zezwolenia, które jest jednocześnie zezwoleniem pobytowym i zezwoleniem na pracę. Ponadto należy mieć na uwadze, że ustanowienie stawki 440 PLN, która będzie stawką analogiczną do zezwolenia zasadniczego (o którym mowa w art. 127 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), będzie wyrazem spójności z dotychczasowym sposobem kształtowania przez ustawodawcę

stawek opłaty skarbowej za udzielanie zezwoleń o charakterze pochodnym związanym z mobilnością długoterminową. Chodzi tu mianowicie o zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa (art. 139o ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), w przypadku którego stawka opłaty skarbowej za jego udzielenie (440 PLN) jest analogiczna do stawki opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, które ma względem niego charakter zasadniczy, tj. zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa (art. 139a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

**Dostosowanie prawa polskiego do prawa Unii Europejskiej wyłożonego w wyrokach Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers*, z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.***

Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej w wyroku z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers* dokonał wykładni przepisów art. 20 ust. 4 i 5 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową w świetle art. 1 Karty Praw Podstawowych Unii Europejskiej, stwierdzając, że należy te przepisy dyrektywy interpretować w taki sposób, że wśród sankcji, które można nałożyć na wnioskodawcę w przypadku poważnego naruszenia reguł obowiązujących w ośrodkach dla cudzoziemców oraz szczególnie agresywnego zachowania, państwo członkowskie nie może przewidzieć sankcji polegającej na cofnięciu, nawet czasowo, świadczeń materialnych w ramach przyjmowania w rozumieniu art. 2 lit. f i g tej dyrektywy związanych z zakwaterowaniem, wyżywieniem lub odzieżą, ponieważ jej skutkiem byłoby pozbawienie wnioskodawcy możliwości zaspokojenia najbardziej podstawowych potrzeb. Dodatkowo Trybunał Sprawiedliwości wskazał, że nałożenie innych sankcji na podstawie rzeczonego art. 20 ust. 4 powinno w każdych okolicznościach odbywać się z poszanowaniem warunków wymienionych w art. 20 ust. 5, między innymi tych związanych z poszanowaniem zasady proporcjonalności oraz godności ludzkiej. Jeżeli chodzi o małoletniego bez opieki, sankcje te, w świetle między innymi art. 24 Karty Praw Podstawowych, powinny być stosowane ze szczególnym uwzględnieniem nadrzędnego interesu dziecka. Te same przepisy art. 30 ust. 4 i 5 dyrektywy 2013/33/UE stały się przedmiotem wykładni Trybunału Sprawiedliwości dokonanej w wyroku z dnia 1 sierpnia

2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.* W pierwszej kolejności Trybunał Sprawiedliwości wskazał, że art. 20 ust. 4 dyrektywy 2013/33/UE może mieć zastosowanie do szczególnie agresywnego zachowania, którego dopuszczono się poza ośrodkiem dla cudzoziemców. Po drugie, Trybunał Sprawiedliwości stwierdził, iż należy interpretować w ten sposób, że stoi on na przeszkodzie nałożeniu na osobę ubiegającą się o ochronę międzynarodową, która dopuściła się szczególnie agresywnego zachowania wobec funkcjonariuszy publicznych, sankcji polegającej na cofnięciu świadczeń materialnych w ramach przyjmowania w rozumieniu art. 2 lit. f i g tej dyrektywy, związanych z zakwaterowaniem, wyżywieniem i ubraniem, jeżeli skutkiem tej sankcji byłoby pozbawienie tej osoby możliwości zaspokojenia najbardziej podstawowych potrzeb, natomiast zastosowanie innych sankcji na podstawie rzeczonego art. 20 ust. 4 powinno w każdych okolicznościach odbywać się z poszanowaniem warunków wymienionych w art. 20 ust. 5, w szczególności tych związanych z poszanowaniem zasady proporcjonalności oraz godności ludzkiej.

Sprawy, które pozostają w zakresie regulacji wyłożonych w powyższych wyrokach Trybunału Sprawiedliwości przepisów art. 20 ust. 4 i 5 dyrektywy 2013/33/UE, reguluje obecnie przepis art. 76 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz pozostający z nim w związku przepis art. 78 tej ustawy. Pierwszy z nich stanowi, że cudzoziemca pozbawia się pomocy socjalnej, w przypadku gdy rażąco narusza regulamin pobytu w ośrodku (ust. 1 pkt 1) lub zachowuje się agresywnie wobec innych cudzoziemców przebywających w ośrodku lub personelu ośrodka (ust. 1 pkt 2) oraz pozbawia się pomocy socjalnej w drodze decyzji Szefa Urzędu, której nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności. Natomiast art. 78 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej reguluje sprawy związane z przywracaniem udzielania pomocy socjalnej, której cudzoziemiec został pozbawiony na podstawie decyzji Szefa Urzędu wydanej na podstawie art. 76 ust. 1 i 2 tej ustawy. Jest to zatem niewątpliwie przepis służebny względem omówionego już art. 76.

Szczegółowa analiza poszczególnych aspektów wykładni przepisów art. 20 ust. 4 i 5 dyrektywy 2013/33/UE prowadzi do wniosku, że przewidziana w art. 76 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej możliwość pozbawienia pomocy socjalnej jako środka reakcji na niewłaściwe zachowanie przebywającego w ośrodku cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie ochrony międzynarodowej nie daje się pogodzić z tak wykładanymi przepisami prawa Unii Europejskiej. Stąd też w ocenie projektodawcy konieczne jest usunięcie podstawy prawnej do wydawania przez Szefa Urzędu

decyzji w tym przedmiocie. Jednocześnie dotychczasowa, oparta również na wieloletnim doświadczeniu organów polskich w prowadzeniu ośrodków dla cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej, analiza zagadnienia możliwości przewidzenia innych, alternatywnych sankcji w rozumieniu art. 20 ust. 4 dyrektywy 2013/33/UE, wymierzanych z pełnym poszanowaniem zasad sformułowanych w wykładni Trybunału Sprawiedliwości, doprowadziła do wniosku, że w chwili obecnej brak jest możliwości wprowadzenia na poziomie ustawowym adekwatnych środków alternatywnych względem pozbawienia pomocy socjalnej (podstawowym środkiem ochrony przed szczególnie agresywnymi zachowaniami cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej pozostaje możliwość zastosowania zatrzymania danego cudzoziemca przez funkcjonariuszy Straży Granicznej z przyczyn związanych ze względami ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego na podstawie art. 87 ust. 1 pkt 4 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i w konsekwencji również umieszczenia go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców zgodnie z art. 88a ust. 1 tej ustawy). Dlatego też projektodawca proponuje, aby w ramach zapewnienia zgodności prawa polskiego z prawem Unii Europejskiej w tym przedmiocie poprzestać na uchyleniu przepisów art. 76 i art. 78 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

Dodatkowo proponuje się wprowadzenie regulacji przejściowej, zgodnie z którą wszystkie trwające postępowania w sprawach uregulowanych w uchylanym przepisie art. 76 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zostaną umorzone, zaś w trwających postępowaniach w sprawach przywrócenia pomocy socjalnej na podstawie art. 78 tej ustawy nie będzie się stosowało ograniczeń wynikających z jej ust. 1 i 2.

**Dostosowanie prawa polskiego do prawa Unii Europejskiej wyłożonego w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.***

Trybunał Sprawiedliwości w wyroku z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 Bundesrepublik *Deutschland przeciwko X.C*. dokonał wykładni przepisu art. 4 ust. 1 dyrektywy akapit pierwszy lit. c) dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin wskazując, że przepis ten należy interpretować w ten sposób, że datą, do której należy się odnieść w celu ustalenia, czy dziecko członka rodziny rozdzielonej, który uzyskał status uchodźcy, jest małoletnim dzieckiem w rozumieniu tego przepisu, w sytuacji

gdy dziecko to osiągnęło pełnoletność przed nadaniem rodzicowi będącemu członkiem rodziny rozdzielonej statusu uchodźcy i przed złożeniem wniosku o łączenie rodziny, jest data złożenia przez rodzica będącego członkiem rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie azylu w celu uzyskania statusu uchodźcy, pod warunkiem że wniosek o łączenie rodziny złożono w ciągu trzech miesięcy od nadania rodzicowi będącemu członkiem rodziny rozdzielonej statusu uchodźcy. W obecnym stanie prawnym kwestię tego, czy dziecko, które ma uzyskać zezwolenie na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną (art. 159 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), jest dzieckiem małoletnim w rozumieniu art. 159 ust. 3 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ocenia się nie według stanu na dzień wydania decyzji w sprawie udzielenia tego zezwolenia, ale według stanu na dzień złożenia wniosku o jego udzielenie, co jednoznacznie reguluje przepis art. 159 ust. 3a, wprowadzony z dniem 29 stycznia 2022 r. na mocy ustawy z dnia 17 grudnia 2021 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw w celu zapewnienia zgodności z prawem Unii Europejskiej, wyłożonym w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 16 lipca 2020 r. w sprawach: C-133/19 *B.M.M. i B.S. przeciwko państwu belgijskiemu,* C-136/19 *B.M.M i B.M. przeciwko państwu belgijskiemu* oraz C-137/19 *B.M.O. przeciwko państwu belgijskiemu*. Wykładnia art. 4 ust. 1 dyrektywy 2003/86/WE zaprezentowana w wyroku Trybunału Sprawiedliwości z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.* jest dalej idąca i zmierza do tego, aby pod pewnymi warunkami momentem relewantnym dla oceny, czy cudzoziemiec, który ma dołączyć do członka rodziny rozdzielonej, jest małoletni, był dzień złożenia przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej. Mając to na uwadze, proponuje się dodanie do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przepisu art. 159 ust. 3b, który w pewnym zakresie będzie przepisem szczególnym względem wspomnianego już przepisu art. 159 ust. 3a. Będzie bowiem regulował kwestię momentu relewantnego dla oceny małoletności cudzoziemca, o którym mowa w art. 159 ust. 3 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (dołączającego członka rodziny), w przypadkach gdy cudzoziemcem, do którego małoletni będzie dołączał, będzie zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemiec posiadający status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą (art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. c i d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach). Tym momentem będzie zgodnie z projektowanym przepisem data złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej (co następnie doprowadziło do nadania statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej) przez cudzoziemca, do którego małoletni ma dołączyć. Warunkiem zastosowania tego przepisu będzie to, że wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną

powinien zostać złożony w imieniu cudzoziemca, którego małoletność podlega ocenie na gruncie przepisów art. 159 ust. 3 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, powinien zostać złożony w okresie 3 miesięcy następujących po uzyskaniu statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej. Brak dopełnienia tego warunku będzie oznaczał, że zastosowanie będzie miał ogólny przepis art. 159 ust. 3a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Podobnie przepis ten będzie miał zastosowanie w przypadku dołączania do cudzoziemca, który nie zamieszkuje na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w związku z nadaniem mu statusu uchodźcy lub udzieleniem mu ochrony uzupełniającej (zezwolenia wymienione w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. a, b, e–i ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

Dodatkowo Trybunał Sprawiedliwości w opisanym wyżej wyroku dokonał wykładni przepisu art. 16 ust. 1 lit. b dyrektywy Rady 2003/86/WE wskazując, iż w przypadku ubiegania się o łączenie rodziny w odniesieniu do małoletniego dziecka, które osiągnęło następnie pełnoletniość, nie jest wymagane, aby członek rodziny rozdzielonej i jego dziecko wspólnie zamieszkiwali w jednym gospodarstwie domowym lub mieszkali pod jednym dachem. Wystarczające są okazjonalne odwiedziny i regularne kontakty dowolnego rodzaju, które umożliwiają im (ponowne) zbudowanie lub (ponowne) nawiązanie więzi rodzinnych. Powyższe stanowisko Trybunału Sprawiedliwości co do wykładni art. 16 ust. 1 lit. b dyrektywy Rady 2003/86/WE w ocenie projektodawcy nie niesie za sobą konieczności dokonywania dodatkowych zmian w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Stanowisko to powinno zaś posłużyć w procesie wykładni przez polskie organy administracji publicznej i sądy administracyjne przepisu art. 167 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zgodnie z którym w postępowaniu w sprawie udzielenia lub cofnięcia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1, uwzględnia się:

1) interes małoletniego dziecka;
2) charakter i trwałość więzi rodzinnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
3) okres pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
4) istnienie więzi rodzinnych, kulturowych i społecznych z państwem pochodzenia.

**Dostosowanie prawa polskiego do prawa Unii Europejskiej wyłożonego w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 *G. M. A. przeciwko État belge*.**

Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej w wyroku z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 *G.M.A przeciwko Etat belge* dokonał wykładni przepisu art. 45 Traktatu

o Funkcjonowaniu Unii Europejskiej i przepisu art. 14 ust. 4 lit. b dyrektywy 2004/38/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie prawa obywateli Unii i członków ich rodzin do swobodnego przemieszczania się i pobytu na terytorium państw członkowskich, zmieniającej rozporządzenie (EWG) nr 1612/68 i uchylającej dyrektywy 64/221/EWG, 68/360/EWG, 72/194/EWG, 73/148/EWG, 75/34/EWG, 75/35/EWG, 90/364/EWG, 90/365/EWG i 93/96/EWG, uznając, że przepisy te należy interpretować w ten sposób, że przyjmujące państwo członkowskie jest zobowiązane zapewnić obywatelowi Unii rozsądny termin, który zaczyna biec od momentu, w którym ten obywatel Unii zarejestruje się jako osoba poszukująca pracy, w celu umożliwienia mu zapoznania się z ofertami pracy, które mogą mu odpowiadać, i przedsięwzięcia środków niezbędnych do uzyskania zatrudnienia, natomiast podczas tego okresu przyjmujące państwo członkowskie może wymagać od osoby poszukującej pracy, aby dostarczyła dowód na to, że poszukuje zatrudnienia, zaś dopiero po upływie tego okresu państwo to może wymagać od osoby poszukującej pracy, żeby wykazała, nie tylko, że nadal poszukuje pracy, lecz również, że ma rzeczywiste szanse na uzyskanie zatrudnienia. Analiza tego stanowiska Trybunału Sprawiedliwości skłoniła projektodawcę do wniosku, że skutkuje ono koniecznością dokonania zmian w przepisach ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin. Sytuację prawno-pobytową obywateli UE (w rozumieniu tej ustawy) przybywających na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu poszukiwania pracy reguluje aktualnie przepis art. 15 ust. 1 pkt 2 tej ustawy, który stanowi, że bez konieczności zachowania warunków pobytu określonych w niniejszym rozdziale (Rozdział 3 – Prawo pobytu), na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej może przebywać obywatel UE, który wjechał na to terytorium w celu poszukiwania pracy – przez okres nie dłuższy niż 6 miesięcy, chyba że po upływie tego okresu wykaże, że aktywnie kontynuuje poszukiwanie pracy i ma rzeczywiste szanse na zatrudnienie. W świetle stanowiska wykładniczego Trybunału Sprawiedliwości zawartego w powyższym konieczne jest w pierwszej kolejności dokonanie zmiany brzmienia tego właśnie przepisu tak, aby okres 6 miesięcy, w którym obywatel UE, który wjechał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu poszukiwania pracy, mógł realizować taki właśnie cel (poszukiwanie pracy), rozpoczynał się dopiero z końcem okresu bezwarunkowego pobytu do 3 miesięcy, przysługującego wszystkim obywatelom UE, bez względu na cel wjazdu (przewidzianego w art. 15 ust. 1 pkt 1 ustawy). Natomiast po upływie okresu 6 miesięcy, liczonych od końca okresu 3-miesięcznego, prawo pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej będzie przysługiwać obywatelowi UE bez konieczności spełnienia wymogów określonych

w przepisach art. 16 i następnych ustawy, jeżeli spełni łącznie następujące warunki: (1) wykaże, że aktywnie kontynuuje poszukiwanie pracy i (2) ma rzeczywiste szanse na zatrudnienie. Po drugie proponuje się dodanie w art. 15 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin nowego ust. 1a, który zdarzenie w postaci zarejestrowania się przez obywatela UE jako osoba poszukująca pracy we właściwym powiatowym urzędzie pracy określi jako rozpoczęcie okresu, z którym można wiązać, że osoba ta aktywnie poszukuje pracy. Stąd też zarejestrowanie się w powiatowym urzędzie pracy wyznaczać będzie początek przewidzianego w art. 15 ust. 1 pkt 2 ustawy okresu 6-miesięcznego. W ocenie projektodawcy zdarzenie to powinno jednak nastąpić niezwłocznie po zakończeniu okresu 3-miesięcznego, w którym pobyt obywatela UE jest dopuszczalny bez względu na cel i warunki pobytu. Stąd też proponuje się, aby ustanowić w nowym przepisie art. 15 ust. 1a ustawy dwutygodniowy termin (liczony od końca okresu pobytu dopuszczalnego na podstawie art. 15 ust. 1 pkt 1 ustawy) na zarejestrowanie się przez obywatela UE w powiatowym urzędzie pracy jako osoba bezrobotna.

**Dostosowanie prawa polskiego do prawa Unii Europejskiej wyłożonego w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 22 czerwca 2023 r. w sprawie C-459/20 Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid.**

W wyroku w sprawie C-459/20 kluczowe dla Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej było ustalenie, czy art. 20 TFUE należy interpretować w ten sposób, że okoliczność, iż małoletnie dziecko będące obywatelem Unii Europejskiej, mające obywatelstwo jednego z państw członkowskich, zamieszkuje od chwili urodzenia poza terytorium tego państwa członkowskiego i nigdy nie przebywało na terytorium Unii Europejskiej, wyklucza możliwość skorzystania przez jedno z jego rodziców – obywatela państwa trzeciego, wobec którego dziecko to pozostaje w zależności – z pochodnego prawa pobytu na podstawie tego artykułu. W przedmiotowej sprawie Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej wskazał, iż:
*„1) Artykuł 20 TFUE należy interpretować w ten sposób, że okoliczność, iż małoletnie dziecko będące obywatelem Unii Europejskiej, mające obywatelstwo jednego z państw członkowskich, zamieszkuje od chwili urodzenia poza terytorium tego państwa członkowskiego i nigdy nie przebywało na terytorium Unii, nie wyklucza możliwości skorzystania przez jedno z jego rodziców – obywatela państwa trzeciego, wobec którego dziecko to pozostaje w zależności – z pochodnego prawa pobytu na podstawie tego artykułu, o ile wykazano, że wspomniane*

*dziecko wjedzie na terytorium państwa członkowskiego, którego obywatelstwo posiada, i będzie na nim przebywać w towarzystwie tego rodzica.*

*2) Artykuł 20 TFUE należy interpretować w ten sposób, że państwo członkowskie rozpatrujące wniosek o przyznanie pochodnego prawa pobytu złożony przez obywatela państwa trzeciego, wobec którego w zależności pozostaje małoletnie dziecko będące obywatelem Unii Europejskiej, mające obywatelstwo tego państwa członkowskiego, a zamieszkujące od chwili urodzenia w tym państwie trzecim – przy czym dziecko to nigdy nie przebywało na terytorium Unii – nie może oddalić tego wniosku na tej podstawie, że przemieszczenie się do wspomnianego państwa członkowskiego, z którym to przemieszczeniem się wiąże się wykonywanie przez to dziecko jego praw jako obywatela Unii, nie pozostaje w interesie, faktycznym lub prawdopodobnym, wspomnianego dziecka.*

*3) Artykuł 20 TFUE należy interpretować w ten sposób, że w celu dokonania oceny, czy małoletnie dziecko będące obywatelem Unii Europejskiej pozostaje w zależności wobec rodzica będącego obywatelem państwa trzeciego, dane państwo członkowskie jest zobowiązane do uwzględnienia wszystkich istotnych okoliczności, przy czym za rozstrzygającą w tym względzie nie można uznać okoliczności, że rodzic będący obywatelem państwa trzeciego nie zawsze sprawował opiekę na co dzień nad tym dzieckiem, lecz obecnie sprawuje nad nim wyłączną pieczę, ani okoliczności, że drugi rodzic, będący obywatelem Unii, mógłby sprawować faktyczną opiekę na co dzień nad wspomnianym dzieckiem."*

W celu wdrożenia do polskiego porządku prawnego ww. wyroku konieczna jest zmiana definicji „członka rodziny" zawartej w art. 2 pkt 4 lit. b ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin i rozszerzenie jej o bezpośredniego wstępnego małoletniego obywatela Rzeczypospolitej Polskiej, w przypadku spełnienia łącznie następujących warunków:

- małoletni obywatel Rzeczypospolitej Polskiej zamierza zamieszkać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na stałe,
- bezpośredni wstępny sprawuje samodzielnie faktyczną opiekę nad tym małoletnim obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej,
- małoletni obywatel Rzeczypospolitej Polskiej pozostaje na utrzymaniu bezpośredniego wstępnego.

Objęcie zakresem ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii

Europejskiej i członków ich rodzin również rodziców małoletnich obywateli polskich pozwoli na zastosowanie do nich również szczególnych procedur wizowych w sytuacji, kiedy będą oni przebywać, tak jak w stanie faktycznym w przedmiotowej sprawie, poza granicami Polski. Ponadto umożliwi im uzyskanie pochodnego prawa pobytu na terytorium Polski.

**Dostosowanie prawa polskiego do prawa Unii Europejskiej wyłożonego w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 30 stycznia 2024 r. w sprawie C-560/20 CR, GF, TY przeciwko Landeshauptman von Wien.**

W przedmiotowej sprawie Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej orzekł, iż:
*„1) Artykuł 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin należy interpretować w ten sposób, że powyższy przepis, aby można było oprzeć prawo do łączenia rodziny na tym przepisie i skorzystać w ten sposób z przewidzianych w nim korzystniejszych warunków, nie nakłada na wstępnych pierwszego stopnia w prostej linii małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki obowiązku złożenia wniosku o zezwolenie na wjazd i pobyt w celu dołączenia do niego w określonym terminie, jeżeli w dniu złożenia tego wniosku ów uchodźca jest jeszcze małoletni i osiąga pełnoletniość w toku procedury łączenia rodziny.*
*2) Artykuł 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy 2003/86 należy interpretować w ten sposób, że wymaga on udzielenia zezwolenia na pobyt pełnoletniej siostrze małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki, która jest obywatelem państwa trzeciego i która z powodu poważnej choroby jest całkowicie i trwale zależna od pomocy rodziców, jeżeli odmowa udzielenia tego zezwolenia na pobyt prowadziłaby do pozbawienia tego uchodźcy przyznanego mu w tym przepisie prawa do łączenia rodziny obejmującego jego wstępnych pierwszego stopnia w prostej linii.*
*3) Artykuł 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy 2003/86 należy interpretować w ten sposób, że państwo członkowskie nie może wymagać, aby w celu skorzystania z prawa do łączenia rodziny obejmującego wstępnych pierwszego stopnia w prostej linii małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki na podstawie tego przepisu sam ten małoletni uchodźca pozbawiony opieki lub jego wstępni pierwszego stopnia w prostej linii spełniali warunki określone w art. 7 ust. 1 tej dyrektywy, i to niezależnie od tego, czy wniosek o łączenie rodziny został złożony w terminie przewidzianym w art. 12 ust. 1 akapit trzeci wspomnianej dyrektywy."*

W punkcie pierwszym sentencji niniejszego orzeczenia wskazano, że jeżeli w dniu złożenia wniosku w sprawie łączenia rodzin uchodźca (do którego się dołącza) jest jeszcze małoletni i osiąga pełnoletniość w toku procedury łączenia rodziny, jego wstępni pierwszego stopnia w prostej linii nie mają obowiązku złożenia wniosku o zezwolenie na wjazd i pobyt w celu

dołączenia do niego w określonym terminie, w szczególności, o którym mowa w wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 12 kwietnia 2018 r., A i S, w sprawie C-550/16, tj. w terminie co do zasady trzech miesięcy od dnia, w którym dany „małoletni" uzyskał status uchodźcy.

W punkcie drugim sentencji niniejszego wyroku Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej uznał, iż z art. 10 ust. 3 lit. a dyrektywy 2003/86 z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin wynika wymóg udzielenia zezwolenia na pobyt pełnoletniej siostrze małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki, która jest obywatelem państwa trzeciego i która z powodu poważnej choroby jest całkowicie i trwale zależna od pomocy rodziców, jeżeli odmowa udzielenia tego zezwolenia na pobyt prowadziłaby do pozbawienia tego uchodźcy przyznanego mu w tym przepisie prawa do łączenia rodziny obejmującego jego wstępnych pierwszego stopnia w prostej linii.

Jest to największa zmiana wynikająca z tego orzeczenia, oznaczająca w istocie rozszerzenie obligatoryjnego katalogu członków rodziny uprawnionych do łączenia rodzin z małoletnim uchodźcą (który nie osiągnął jeszcze pełnoletniości w dniu złożenia wniosku w sprawie łączenia rodzin), w stosunku do katalogu członków rodzin przewidzianego dyrektywą w sprawie prawa do łączenia rodzin.

W uzasadnieniu niniejszego orzeczenia Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej podkreślił wyjątkowość sytuacji, o której mowa w stanie faktycznym sprawy, pomimo iż siostra małoletniego uchodźcy była pełnoletnia. W punkcie 54 orzeczenia wskazano, iż: „*W niniejszym wypadku z postanowienia odsyłającego wynika, że wnioski o zezwolenie na wjazd i pobyt w Austrii w celu dołączenia do RI zostały złożone przez jego oboje rodziców i przez TY, siostrę RI. Ta ostatnia, mimo że pełnoletnia, jest z powodu poważnej choroby całkowicie i trwale zależna od pomocy materialnej swoich rodziców. Dokładniej rzecz ujmując, cierpi ona na mózgowe porażenie dziecięce i porusza się tylko na wózku inwalidzkim, a także wymaga codziennej opieki osobistej, w tym przy przyjmowaniu pokarmów. Opieka ta jest świadczona głównie przez jej matkę, CR, jako że w swoim aktualnym miejscu zamieszkania TY nie może korzystać z żadnej sieci pomocy społecznej w celu uzyskania owej opieki. W rezultacie rodzice TY są jedynymi osobami, które mogą się nią opiekować, w związku z czym nie mogą pozostawić jej samej w jej państwie pochodzenia."*

W punktach 55–58 orzeczenia Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej podniósł, iż: *„Jak stwierdził sąd odsyłający, z uwagi na tę wyjątkową sytuację i szczególnie poważny charakter*

*choroby TY jej oboje rodzice nie są w stanie dołączyć w Austrii do swojego syna, małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki, bez zabrania z nimi córki. Udzielenie siostrze RI zezwolenia na wjazd i pobyt jest zatem jedynym sposobem umożliwienia mu skorzystania z prawa do łączenia rodziny obejmującego jego rodziców. W tych okolicznościach, gdyby TY nie kwalifikowała się do skorzystania z możliwości dołączenia do RI jednocześnie ze swoimi rodzicami, RI zostałby de facto pozbawiony wynikającego z art. 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy 2003/86 prawa do łączenia rodziny obejmującego jego rodziców. Tymczasem taki rezultat byłby niezgodny z bezwarunkowym charakterem tego prawa i podważałby jego skuteczność (effet utile), co naruszałoby zarówno przypomniany w pkt 51 niniejszego wyroku cel art. 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy 2003/86, jak i wymogi wynikające z art. 7 oraz z art. 24 ust. 2 i 3 Karty, wymienione w pkt 49 niniejszego wyroku, których przestrzeganie ta dyrektywa powinna zapewniać. Z powyższego wynika, że w świetle wyjątkowych okoliczności sprawy w postępowaniu głównym do sądu odsyłającego należy zapewnienie skuteczności (effet utile) wynikającego z art. 10 ust. 3 lit. a) dyrektywy 2003/86 prawa RI do łączenia rodziny, jak również poszanowania praw podstawowych ustanowionych w art. 7 oraz art. 24 ust. 2 i 3 Karty, poprzez przyznanie zezwolenia na wjazd i pobyt w Austrii również jego siostrze."*

W punkcie trzecim sentencji wyroku w niniejszej sprawie Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej stwierdził ponadto, iż państwo członkowskie nie może wymagać, aby w celu skorzystania z prawa do łączenia rodziny obejmującego wstępnych pierwszego stopnia w prostej linii małoletniego uchodźcy pozbawionego opieki sam ten małoletni uchodźca lub jego wstępni spełniali warunki określone w art. 7 ust. 1 tej dyrektywy, tj. aby posiadali zakwaterowanie uznawane za wystarczające dla wszystkich członków rodziny w danym państwie członkowskim, ubezpieczenie chorobowe obejmujące wszystkich członków tej rodziny oraz stałe i regularne środki, które wystarczają do zaspokojenia potrzeb tej rodziny bez korzystania z systemu pomocy społecznej danego państwa członkowskiego, niezależnie od tego, czy wniosek o łączenie rodziny został złożony w terminie przewidzianym w art. 12 ust. 1 akapit trzeci dyrektywy 2003/86/WE, tj. w terminie trzech miesięcy od przyznania statusu uchodźcy.

Z uwagi na powyższe konieczna jest zmiana art. 159 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w zakresie obejmującym wykładnię prawa Unii Europejskiej sformułowaną we wszystkich trzech punktach sentencji ww. wyroku. Konieczne będzie dodanie przepisów, które pozwolą za członka rodziny cudzoziemca, któremu udzielono ochrony międzynarodowej, uznać także jego rodziców w przypadku, kiedy cudzoziemiec w dniu złożenia wniosku

o połączenie z rodziną był osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki. Konieczne będzie także wprowadzenie przepisu pozwalającego na udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy rodzeństwu małoletniego uchodźcy, które z powodu poważnej choroby jest całkowicie i trwale zależne od pomocy rodziców, jeżeli odmowa udzielenia tego zezwolenia na pobyt prowadziłaby do pozbawienia tego uchodźcy prawa do łączenia rodziny obejmującego jego wstępnych. Dodatkowo w art. 159 zostanie dodany nowy ust. 2a, który zwalnia z obowiązku posiadania ubezpieczenia zdrowotnego oraz źródła stabilnego i regularnego dochodu opisane wyżej kategorie osób.

## II. Przepisy przejściowe

W projekcie ustawy w art. 20 ust. 1 przyjęto ogólną zasadę, że do postępowań w sprawach uregulowanych w ustawach zmienianych projektowaną ustawą wszczętych i niezakończonych przed dniem jej wejścia w życie stosuje się przepisy dotychczasowe. Natomiast w dalszych ustępach tego artykułu wprowadzono wyjątki od tej zasady. I tak w postępowaniach w sprawach o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, do oceny, czy cudzoziemiec posiada wyższe kwalifikacje zawodowe będą stosowane przepisy w brzmieniu nadanym projektowanymi przepisami.

W związku z tym, że celem projektowanej ustawy jest wdrożenie do polskiego porządku prawnego dyrektywy 2021/1883 projektodawca stoi na stanowisku, że o ile trwające postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (art. 127 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) powinny zostać dokończone w oparciu o przepisy prawa materialnego ustawy o cudzoziemcach w brzmieniu dotychczasowym (za czym przemawiają względy pewności obrotu prawnego), o tyle decyzje udzielające tego zezwolenia, wydane w takich postępowaniach, powinny mieć już konstrukcję określoną w przepisie art. 137 w brzmieniu nowym, nadanym projektowaną ustawą. Tym samym zamiast określać w nich, tak jak w obecnym stanie prawnym – oprócz okresu ważności zezwolenia – podmiot, u którego cudzoziemiec ma wykonywać pracę (pkt 1), stanowisko, na jakim cudzoziemiec ma być zatrudniony (pkt 2), wynagrodzenie (pkt 3) oraz minimalny wymiar czasu pracy i rodzaj umowy, na podstawie której cudzoziemiec ma wykonywać pracę (pkt 4), powinno ograniczyć się do określenia okresu ważności udzielonego zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz do określenia tego,

że cudzoziemiec, który jest adresatem tej decyzji, może wykonywać pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji pod warunkiem, że jego wynagrodzenie zostanie ukształtowane na poziomie nie niższym niż wynikający z wymogu materialnoprawnego określonego w art. 127 pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Stąd też w art. 20 ust. 3 projektowanej ustawy przewidziano, iż do decyzji o udzieleniu zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, które zostaną wydane od dnia jej wejścia w życie, będzie miał zastosowanie przepis art. 137 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w brzmieniu nowym.

Ponadto, mając na uwadze to, że w obrocie prawnym pozostaną wydane przed dniem wejścia w życie projektowanej ustawy decyzje udzielające zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, które określają podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi oraz warunki jej wykonywania zgodnie z art. 137 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w aktualnym brzmieniu, oraz to, że zasady dopuszczalności zmiany sytuacji prawnej cudzoziemca, kształtowanej poprzez poszczególne elementy decyzji udzielającej zezwolenia, określone są w przepisach art. 134 i art. 135 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (brzmienie pierwszego podlegać będzie zmianom, drugi zostanie uchylony), proponuje się w art. 20 ust. 4 projektowanej ustawy, aby przepisy te, pomimo ich formalnej zmiany lub uchylenia, dalej mogły mieć w tym zakresie zastosowanie. Dlatego też cudzoziemiec, któremu przed dniem wejścia w życie projektowanej ustawy udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji decyzją zawierającą elementy określone w art. 137 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w brzmieniu dotychczasowym, będzie podlegał zasadom dopuszczalnej zmiany warunków wykonywania pracy określonych w art. 134 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w brzmieniu dotychczasowym oraz będzie mógł w dalszym ciągu ubiegać się o zmianę zezwolenia w trybie określonym w przepisie art. 135 tej ustawy, który podlega uchyleniu.

Ponadto w związku z tym, że w projektowanej ustawie przewiduje się uchylenie przepisów art. 76 i art. 78 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jako przepisów, których nie da się pogodzić z przepisami art. 20 ust. 4 i 5 dyrektywy 2013/33/UE, które zostały wyłożone w wyrokach Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers* oraz z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.,* art. 20 ust. 5 projektowanej ustawy

wprowadza jako wyjątek od zasady prymatu przepisów dotychczasowych, obowiązek umorzenia przez Szefa Urzędu postępowań prowadzonych w sprawach pozbawienia pomocy socjalnej na podstawie art. 76 ustawy, zaś art. 20 ust. 6 projektowanej ustawy wprowadza obowiązek pominięcia w trwających postępowaniach w sprawach przywrócenia pomocy socjalnej (pozbawionej na podstawie art. 76) ograniczeń wynikających z ust. 1 i 2 w uchylanym przepisie art. 78. Chodzi tu mianowicie o ograniczenie związane z tym, że przywrócenie pomocy socjalnej może nastąpić tylko jednorazowo (ust. 1) oraz o ograniczenie związane z tym, że w przypadku ponownego przywrócenia pomocy socjalnej może ono nastąpić tylko w postaci świadczenia pieniężnego w wysokości połowy świadczenia pieniężnego określonej w przepisach wydanych na podstawie art. 86 ust. 1 ustawy, tj. rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 6 października 2023 r. w sprawie wysokości pomocy dla cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej.

Natomiast w art. 21 przewidziano utrzymanie przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (wzór formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do niego dołączanych) do czasu wydania nowych przepisów wykonawczych, ale nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie ustawy, w związku ze zmianą pośrednią przepisów wydanych na podstawie tych aktów wykonawczych w związku z projektowaną ustawą.

Wejście w życie projektowanej ustawy proponuje się określić na pierwszy dzień miesiąca następującego po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Takie ukształtowanie terminu wejścia w życie jest konieczne z uwagi na zapewnienie organom administracji publicznej czasu umożliwiającego właściwe przygotowanie się do realizacji obowiązków wynikających z wprowadzanych rozwiązań prawnych.

W ocenie projektodawcy projekt ustawy jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt ustawy nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt ustawy nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji, w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny", zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.). W ramach procedury lobbingowej nie zgłosił się żaden podmiot zainteresowany pracami nad projektem.

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

| | |
|---|---|
| **Nazwa projektu**<br>Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw<br><br>**Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące**<br>Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji<br><br>**Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu**<br>Pan Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br><br>**Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu**<br>Pan Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br>tel. 47 728 41 58<br>Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl | **Data sporządzenia:**<br>11 grudnia 2024 r.<br><br>**Źródło:**<br>dostosowanie prawa polskiego do prawa UE<br><br>**Nr w Wykazie prac legislacyjnych i programowych Rady Ministrów:**<br>**UC15** |

# OCENA SKUTKÓW REGULACJI

## 1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (UC15), zwany dalej „projektem ustawy", ma na celu:

1) wdrożenie do polskiego prawa przepisów dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021, str. 1), zwanej dalej „dyrektywą 2021/1883/UE". Dyrektywa ta zastępuje dyrektywę Rady 2009/50/WE z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (Dz. Urz. UE L 155 z 18.06.2009, str. 17), zwaną dalej „dyrektywą 2009/50/WE";
2) wdrożenie wyroków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers*, z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.*, z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 G. M. A. przeciwko *État belge*, z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.*, z dnia 22 czerwca 2023 r. w sprawie C-459/20 *Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid* oraz z dnia 30 stycznia 2024 r. w sprawie C-560/20 *Landeshauptmann von Wien.*

## 2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

**Wdrożenie do polskiego prawa przepisów dyrektywy 2021/1883/UE.**

Przepis art. 2 dyrektywy 2021/1883/UE nakłada na państwa członkowskie Unii Europejskiej obowiązek przyjęcia rozwiązań prawnych regulujących kwestie wjazdu, praw oraz udzielania zezwoleń pobytowych do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji – Niebieskiej Karty UE, a także warunki wjazdu i pobytu oraz prawa członków ich rodzin. Ponadto powyższy akt prawny reguluje kwestie możliwości skorzystania przez posiadacza Niebieskiej Karty UE z mobilności krótkoterminowej oraz mobilności długoterminowej w innym państwie członkowskim niż państwo członkowskie, które jako pierwsze przyznało Niebieską Kartę UE, oraz kwestie pobytu w innym państwie członkowskim członków rodziny posiadaczy Niebieskiej Karty UE korzystających z mobilności. Wdrożenie do polskiego krajowego porządku prawnego przepisów dyrektywy 2021/1883/UE wymaga następujących zmian w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach:

– w dziale I – Przepisy ogólne – konieczne jest wprowadzenie nowych definicji pozwalających na wdrożenie przepisów dyrektywy 2021/1883/UE, jak również konieczna jest zmiana niektórych definicji, które aktualnie pozostają w bezpośrednim związku z wdrożeniem dyrektywy 2009/50/WE. W szczególności konieczna jest zmiana brzmienia definicji „wyższych kwalifikacji zawodowych" (art. 3 pkt 25 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) na taką, która pozwoli objąć nią zarówno kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych (pojęcie używane w art. 3 pkt 6 ww. ustawy), jak również kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego. Wprowadzono również definicję mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz definicję mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,

– w dziale II – Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców – konieczna jest zmiana obecnie obowiązującego art. 22 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który określa zadania Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, zwanego dalej „Szefem Urzędu", polegające na pełnieniu funkcji krajowego punktu kontaktowego na potrzeby przyjmowania cudzoziemców w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Nowe uregulowania prawne będą dotyczyły przede wszystkim kwestii korzystania przez posiadaczy Niebieskiej Karty UE z mobilności długoterminowej oraz nowych obowiązków sprawozdawczych nałożonych na Szefa Urzędu względem Komisji Europejskiej,
– w dziale III – Przekraczanie granicy w rozdziale 1 – Zasady przekraczania granicy – proponuje się wprowadzenie rozwiązania pozwalającego posiadaczom Niebieskiej Karty UE na skorzystanie z mobilności krótkoterminowej przewidzianej przepisami dyrektywy 2021/1883/UE oraz powrót na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej po skorzystaniu z dopuszczalnych form mobilności posiadacza Niebieskiej Karty UE w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej,
– w dziale V – Zezwolenia na pobyt czasowy – zmiany wymagają przepisy rozdziału 1 – Część ogólna w zakresie załącznika do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, jak również przepisy rozdziału 3 – Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którego nazwa została zmieniona na „Zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE", tak aby uwzględnić rozwiązania związane z tym rodzajem mobilności przewidziane w dyrektywie 2021/1883/UE. Projektowane przepisy zakładają także szczególne zasady proceduralne dla postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną członków rodziny posiadaczy Niebieskiej Karty UE. Projektowane przepisy przewidują, iż decyzję w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz w sprawie łączenia rodzin wydaje się w terminie 30 dni, jak wymagane jest to na mocy art. 21 ust. 9 akapit drugi i trzeci oraz art. 22 ust. 5 akapit drugi i trzeci dyrektywy 2021/1883/UE. Skrócony został zatem do 10 dni termin dla czynności zmierzających do ustalenia, czy wjazd lub pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa, lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Niezbędna jest również nowelizacja rozdziału 8 – Zezwolenie na pobyt czasowy dla członków rodzin obywateli Rzeczypospolitej Polskiej oraz członków rodzin cudzoziemców, gdyż art. 17 dyrektywy 2021/1883/UE przewiduje specjalne zasady łączenia rodzin oraz pobytu członków rodziny w drugim państwie członkowskim – art. 22 ww. dyrektywy,
– w dziale VI – Zezwolenie na pobyt stały i zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE w rozdziale 2 Zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE proponuje się wprowadzenie specjalnego rozwiązania pozwalającego na udzielanie ww. zezwolenia na preferencyjnych zasadach posiadaczom Niebieskiej Karty UE,
– w dziale VII – Dokumenty wydawane cudzoziemcom – konieczne jest wprowadzenie regulacji pozwalających na zamieszczanie na karcie pobytu adnotacji „Niebieska Karta UE", „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", „Zawód niewymieniony w załączniku I" oraz „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE" – w przypadkach określonych w art. 9 ust. 3, 4 i 6 oraz art. 19 dyrektywy 2021/1883/UE,
– w dziale VIII – Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i zobowiązanie cudzoziemca do powrotu – konieczne są zmiany w rozdziale 2 – Zobowiązanie cudzoziemca do powrotu, które w przypadku zobowiązywania do powrotu cudzoziemca, posiadającego ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, któremu odmówiono w Rzeczypospolitej Polskiej udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo cofnięto mu jedno z takich zezwoleń (art. 309a, art. 315 ust. 7a i art. 318 ust. 3 pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), pozwolą na uwzględnienie sytuacji pobytowej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca korzystającego na nim z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Wdrożenie do krajowego porządku dyrektywy 2021/1883/UE wiąże się z przyznaniem cudzoziemcom nowych uprawnień związanych z posiadaniem Niebieskiej Karty UE. Najważniejsze z nich związane są z nowymi instytucjami: mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, które wprowadzają uprawnienie dla posiadacza Niebieskiej Karty UE do przeniesienia się na preferencyjnych zasadach do drugiego państwa członkowskiego UE. Dodatkowo pobyt posiadacza Niebieskiej Karty UE w innym państwie

członkowskim UE w ramach ww. mobilności będzie zaliczany do pobytu uprawniającego do uzyskania statusu rezydenta długoterminowego UE. W przypadku członków rodziny cudzoziemców korzystających z mobilności długoterminowej posiadaczy Niebieskiej Karty UE będą oni mogli skorzystać ze specjalnej i przyspieszonej procedury łączenia rodzin.
Dodatkowo posiadacze Niebieskiej Karty UE uzyskają uprawnienie do prowadzenia działalności gospodarczej na takich samych zasadach jak obywatele polscy.
Projektowane przepisy nakładają również na posiadaczy Niebieskiej Karty UE nowe obowiązki informacyjne:

- powiadomienie o rozpoczęciu okresu pozostawania bez zatrudnienia,
- powiadomienie o zmianie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi,
- powiadomienie o zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia Niebieskiej Karty UE,
- powiadomienie o rozpoczęciu korzystania z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Wdrożenie dyrektywy 2021/1883/UE wymaga również szeregu zmian w innych niż ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawach, tj.:

- ustawie z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych;
- ustawie z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich;
- ustawie z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty;
- ustawie z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa;
- ustawie z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej;
- ustawie z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych;
- ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin;
- ustawie z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej;
- ustawie z dnia 1 lipca 2011 r. o samorządzie pielęgniarek i położnych;
- ustawie z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej;
- ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej;
- ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowaniu dzieci;
- ustawie z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe;
- ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce;
- ustawie z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym;
- ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic".

**Wdrożenie wyroków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej**

Wdrożenie wyroków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej wiąże się z koniecznością dokonania zmian w zakresie:

- wyroku z dnia 12 listopada 2018 r. w sprawie C-233/18 *Zubair Haqbin przeciwko Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers* oraz wyroku z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-422/21 *Ministero dell'Interno przeciwko T.O.* w przepisach ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – poprzez uchylenie przepisów art. 76 i art. 78 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Pierwszy z nich stanowi, że cudzoziemca pozbawia się pomocy socjalnej, w przypadku gdy rażąco narusza regulamin pobytu w ośrodku (ust. 1 pkt 1) lub zachowuje się agresywnie wobec innych cudzoziemców przebywających w ośrodku lub personelu ośrodka (ust. 1 pkt 2), oraz pozbawia się go pomocy socjalnej w drodze decyzji Szefa Urzędu, której nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności. Natomiast art. 78 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma charakter służebny wobec art. 76, gdyż reguluje sprawy związane z przywracaniem udzielania pomocy socjalnej, której cudzoziemiec został pozbawiony na podstawie decyzji Szefa Urzędu wydanej na podstawie art. 76 ust. 1 i 2 tej ustawy. Jednocześnie proponuje się wprowadzenie regulacji przejściowej, zgodnie z którą wszystkie trwające postępowania w sprawach uregulowanych w uchylanym przepisie art. 76 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zostaną umorzone, zaś w trwających postępowaniach w sprawach przywrócenia pomocy socjalnej na podstawie art. 78 tej ustawy nie będzie się stosowało ograniczeń wynikających z jej ust. 1 i 2;

- wyroku z dnia 17 grudnia 2020 r. w sprawie C-710/19 G. M. A. przeciwko *État belge* w przepisach ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin – poprzez zmianę brzmienia art. 15 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin tak, aby okres 6 miesięcy, w którym obywatel UE, który wjechał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu poszukiwania pracy i mógł realizować ten cel, rozpoczynał się dopiero z końcem okresu bezwarunkowego pobytu do 3 miesięcy, przysługującego wszystkim obywatelom UE, bez względu na cel wjazdu (przewidzianego w art. 15 ust. 1 pkt 1 ustawy). Natomiast po upływie okresu 6 miesięcy, liczonych od końca okresu 3-miesięcznego, prawo pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej będzie przysługiwać obywatelowi UE bez konieczności spełnienia wymogów określonych w przepisach art. 16 i następnych ustawy, jeżeli spełni łącznie następujące warunki: (1) wykaże, że aktywnie kontynuuje poszukiwanie pracy i (2) ma rzeczywiste szanse na zatrudnienie. Po drugie proponuje się dodanie w art. 15 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin nowego ust. 1a, który zdarzenie w postaci zarejestrowania się przez obywatela UE jako osoba poszukująca pracy we właściwym powiatowym urzędzie pracy określi jako rozpoczęcie okresu, z którym można wiązać, że osoba ta aktywnie poszukuje pracy. Stąd też zarejestrowanie się w powiatowym urzędzie pracy wyznaczać będzie początek przewidzianego w art. 15 ust. 1 pkt 2 ustawy okresu 6-miesięcznego. W ocenie projektodawcy zdarzenie to powinno jednak nastąpić niezwłocznie po zakończeniu okresu 3-miesięcznego, w którym pobyt obywatela UE jest dopuszczalny bez względu na cel i warunki pobytu. Stąd też proponuje się, aby ustanowić w nowym przepisie art. 15 ust. 1a ustawy dwutygodniowy termin (liczony od końca okresu pobytu dopuszczalnego na podstawie art. 15 ust. 1 pkt 1 ustawy) na zarejestrowanie się przez obywatela UE w powiatowym urzędzie pracy jako osoba bezrobotna;
- wyroku z dnia 1 sierpnia 2022 r. w sprawie C-279/20 *Bundesrepublik Deutschland przeciwko X.C.* w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – poprzez dodanie regulacji ust. 3b w art. 159 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zgodnie z którą to, czy dziecko członka rodziny rozdzielonej, który uzyskał status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą, które ma uzyskać zezwolenie na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną, jest dzieckiem małoletnim w rozumieniu art. 159 ust. 3 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach będzie oceniane według stanu na dzień złożenia przez rodzica będącego członkiem rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną został złożony przed upływem 3 miesięcy od dnia uzyskania statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej przez tego cudzoziemca. Obecnie w takim przypadku istotny był dzień złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną;
- wyroku z dnia 22 czerwca 2023 r. w sprawie C-459/20 *Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid* poprzez zmianę definicji „członka rodziny" zawartej w art. 2 pkt 4 lit. b ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin i rozszerzenie jej o bezpośredniego wstępnego małoletniego obywatela Rzeczypospolitej Polskiej, w przypadku spełnienia łącznie następujących warunków:
  - małoletni obywatel Rzeczypospolitej Polskiej zamierza zamieszkać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na stałe,
  - bezpośredni wstępny sprawuje samodzielnie faktyczną opiekę nad tym małoletnim obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej;
- wyroku z dnia 30 stycznia 2024 r. w sprawie C-560/20 *Landeshauptman von Wien* poprzez zmianę art. 159 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w zakresie obejmującym wykładnię prawa Unii Europejskiej sformułowaną we wszystkich trzech punktach sentencji ww. wyroku. Konieczne będzie dodanie przepisów, które pozwolą za członka rodziny cudzoziemca, któremu udzielono ochrony międzynarodowej, uznać także jego rodziców w przypadku, kiedy cudzoziemiec w dniu złożenia wniosku o połączenie z rodziną był osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki. Konieczne będzie także wprowadzenie przepisów pozwalających na udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy rodzeństwu małoletniego uchodźcy, które z powodu poważnej choroby jest całkowicie i trwale zależne od pomocy rodziców, jeżeli odmowa udzielenia tego zezwolenia na pobyt prowadziłaby do pozbawienia tego uchodźcy prawa do łączenia rodziny obejmującego jego wstępnych. Dodatkowo w art. 159 zostanie dodany nowy ust. 2a, który zwalnia z obowiązku posiadania ubezpieczenia zdrowotnego oraz źródła stabilnego i regularnego dochodu opisane wyżej kategorie osób.

**3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?**

Projekt ustawy ma na celu wdrożenie do polskiego porządku dyrektywy 2021/1883/UE. Wszystkie państwa członkowskie Unii Europejskiej, oprócz Irlandii i Danii, które nie uczestniczą w jej przyjęciu, są obowiązane do wdrożenia do swoich

przepisów krajowych uregulowań wskazanej wyżej dyrektywy. Z uwagi na powyższe brak jest jeszcze szczegółowych informacji o sposobie ich transpozycji do krajowych porządków prawnych poszczególnych krajów członkowskich i funkcjonowaniu tych krajowych przepisów w praktyce.

**4. Podmioty, na które oddziałuje projekt**

| Grupa | Wielkość | Źródło danych | Oddziaływanie |
|---|---|---|---|
| Cudzoziemcy | Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców<br><br>Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:<br>2019 r. – 1 930;<br>2020 r. – 4 335;<br>2021 r. – 7 884;<br>2022 r. – 9 377;<br>2023 r. – 23 042. | Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców | Zmiany w zakresie sposobu obliczania okresu pobytu cudzoziemca na terytorium Polski uprawniającego do udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. |
| Cudzoziemcy ubiegający się o zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji | Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w ubiegłych latach:<br>• 2019 r. – 2 478 wniosków;<br>• 2020 r. – 2 412 wniosków;<br>• 2021 r. – 4 308 wniosków;<br>• 2022 r. – 7 129 wniosków;<br>• 2023 r. – 9 809 wniosków.<br>Biorąc pod uwagę liczbę złożonych w 2023 r. wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, można założyć, iż liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE będzie wynosiła około 10 % ww. liczby, zatem możemy założyć, iż będzie to około 1 000 wniosków rocznie. | Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców | Zmiany w zakresie zasad udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz wprowadzenie nowego rodzaju zezwolenia – zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| Cudzoziemcy ubiegający się o zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną | W latach poprzednich liczba cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną kształtowała się w sposób następujący:<br>2019 r. – 14 353 wnioski;<br>2020 r. – 13 984 wnioski;<br>2021 r. – 24 449 wniosków;<br>2022 r. – 31 681 wniosków;<br>2023 r. – 38 034 wnioski. | Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców | Wprowadzenie nowych uregulowań w zakresie udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną cudzoziemcowi będącemu członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz członkiem rodziny cudzoziemca, który uzyskał status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Polsce. |
| Obywatele UE, którzy wjechali na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu poszukiwania pracy | Brak jest możliwości oszacowania liczby obywateli UE, wobec których będą miały zastosowanie przepisy regulujące zasady pobytu obywateli UE poszukujących w Polsce pracy. | | Zmiana przepisów regulujących zasady pobytu w Polsce obywateli UE, którzy wjechali na terytorium Polski w celu poszukiwania pracy. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Wojewodowie | 16 wojewodów | Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa | Prowadzenie postępowań w pierwszej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców. Zmiana przepisów dotyczących udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców | 1 | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br>Ustawa z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej | Zmiana przepisów dotyczących udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| Minister właściwy do spraw wewnętrznych | 1 | Ustawa z dnia 4 września 1997 r. o działach administracji rządowej<br><br>§ 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 grudnia 2023 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji | Konieczność wydania aktów wykonawczych. |
| Centrum Personalizacji Dokumentów MSWiA | 1 | Zarządzenie Nr 19 Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 10 czerwca 2022 r. w sprawie nadania statutu państwowej jednostce budżetowej – Centrum Personalizacji Dokumentów Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji | Personalizacja dokumentów wydawanych cudzoziemcom. Konieczność dostosowania Systemu Personalizacji Dokumentów Niskonakładowych w zakresie zamieszczania na karcie pobytu dodatkowych adnotacji w związku ze zmianami wynikającymi z wdrożenia przepisów dyrektywy 2021/1883/UE. |
| Straż Graniczna | – 1 Komendant Główny Straży Granicznej<br>– 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej<br>– 100 komendantów placówek Straży Granicznej<br>– 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej | Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej | Krótszy termin na przekazanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. |
| Policja | – 1 Komendant Główny Policji<br>– 16 Komendantów Wojewódzkich Policji<br>– 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich)<br>– 1 Komendant Stołeczny Policji | Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji | Krótszy termin na przekazanie wojewodzie przez komendanta wojewódzkiego Policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. |
| Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego | 1 | Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu | Krótszy termin na przekazanie wojewodzie przez Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. |
| Podmioty powierzające pracę cudzoziemcom | - | Trudno jest oszacować liczbę podmiotów powierzających pracę cudzoziemcom, które skorzystają z projektowanych rozwiązań | Zmiany w zakresie zasad udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| Gminy | 2477 gmin | Dane statystyczne Głównego Urzędu Statystycznego na dzień 1 stycznia 2024 r. http://eteryt.stat.gov.pl/eteryt/raporty/WebRaportZestawienie.aspx | Możliwy wzrost dochodów budżetów tych jednostek samorządu terytorialnego z tytułu opłaty skarbowej za nowe zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |

**5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji**

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy został przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

1) wojewodom;
2) Prokuratorowi Krajowemu;
3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt został przekazany do konsultacji:

1) Konfederacji „Lewiatan”;

2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
5) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie";
6) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
7) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność";
8) Forum Związków Zawodowych;
9) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
10) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
11) Stowarzyszeniu Amnesty International;
12) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
13) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
14) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
15) Fundacji Panoptykon.

Projekt został również przekazany do rozpatrzenia Komisji Wspólnej Rządu i Samorządu Terytorialnego. W dniu 23 kwietnia 2024 r. Komisja odstąpiła od rozpatrzenia projektu.

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji, w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny", zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.). W ramach procedury lobbingowej nie zgłosił się żaden podmiot zainteresowany pracami nad projektem.

Konsultacje publiczne zostały przeprowadzone w trakcie trwania uzgodnień międzyresortowych przedmiotowego projektu ustawy. Omówienie wyników konsultacji publicznych i opiniowania zostało przedstawione w Raporcie z konsultacji publicznych i opiniowania.

## 6. Wpływ na sektor finansów publicznych

| (ceny stałe z …… r.) | Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł] | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 2024 | 2025 | 2026 | 2027 | 2028 | 2029 | 2030 | 2031 | 2032 | 2033 | *Łącznie* |
| **Dochody ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Wydatki ogółem** | +0,2 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | +0,2 |
| budżet państwa | +0,2 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | +0,2 |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Saldo ogółem** | -0,2 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | -0,2 |
| budżet państwa | -0,2 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | -0,2 |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |

| | |
|---|---|
| Źródła finansowania | Budżet Centrum Personalizacji Dokumentów MSWiA w zakresie kosztów opracowania i wdrożenia modyfikacji do Systemu Personalizacji Dokumentów Niskonakładowych w zakresie zamieszczania na karcie pobytu dodatkowych adnotacji w związku ze zmianami wynikającymi z wdrożenia przepisów dyrektywy 2021/1883/UE.<br>Koszty całkowite związane ze wszystkimi projektowanymi zmianami zostaną sfinansowane w ramach limitów wydatków będących w dyspozycji poszczególnych jednostek sektora finansów publicznych i nie będą stanowić podstawy do ubiegania się o dodatkowe środki na ten cel. |
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń.<br><br>**Wdrożenie do polskiego prawa przepisów dyrektywy 2021/1883/UE**<br>Projektowane w tym zakresie zmiany w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach oraz w pozostałych ustawach, co do zasady, nie będą powodowały skutków finansowych. Opracowanie i wdrożenie modyfikacji do Systemu Personalizacji Dokumentów Niskonakładowych w zakresie zamieszczania na karcie pobytu dodatkowych adnotacji: |

„Niebieska Karta UE”, „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)”, „Zawód niewymieniony w załączniku I” oraz „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE” zostało oszacowane przez Centrum Personalizacji Dokumentów MSWiA na kwotę 200 000,00 zł brutto. Szacunki przeprowadzono na podstawie cen rynkowych usług IT oraz w oparciu o doświadczenia CPD MSWiA z eksploatacji tego systemu.

Możliwy jest wzrost dochodów budżetów jednostek samorządu terytorialnego z tytułu pobierania opłaty skarbowej w związku z udzielaniem przez wojewodów zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 137a (zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE). Trudno natomiast oszacować liczbę cudzoziemców, którzy będą ubiegać się o przedmiotowe zezwolenie na pobyt czasowy i tym samym określić możliwy wzrost dochodów jednostek samorządu terytorialnego w ww. zakresie. Brak jest możliwości realnego oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z rozwiązań wynikających z mobilności długoterminowych posiadacza Niebieskiej Karty UE. Należy podkreślić, iż jest to nowe rozwiązanie nieobowiązujące dotychczas w prawie UE, trudno jest zatem oszacować, jaka liczba cudzoziemców będzie zainteresowana skorzystaniem z niego oraz jakie kraje UE będą najbardziej atrakcyjne dla wysoko wykwalifikowanych cudzoziemców. Nie wiadomo również, czy cudzoziemcy, którzy dotychczas pracowali jako wysoko wykwalifikowani specjaliści w innych państwach UE, będą zainteresowani podjęciem takiej pracy na terytorium Polski. Biorąc jednak pod uwagę liczbę złożonych w 2023 r. wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, można założyć, iż liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE będzie wynosiła około 10 % ww. liczby, zatem można założyć, iż będzie to około 1 000 wniosków rocznie. Należy jednak podkreślić, że z uwagi na to, że brak jest możliwości realnego oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z rozwiązań wynikających z mobilności długoterminowych posiadacza Niebieskiej Karty UE ze względów omówionych powyżej, trudno jest również oszacować skutki finansowe związane z przyznaniem tej grupie cudzoziemców uprawnień wynikających z:

- ustawy z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej;
- ustawy z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych;
- ustawy z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowaniu dzieci;
- ustawy z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym;
- ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic”.

Tym bardziej, że z niektórych tych uprawnień cudzoziemcy ci mogą korzystać sporadycznie albo w ogóle.

Pozostałe projektowane zmiany nie będą powodowały skutków finansowych.

**7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców, oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe**

| | | Skutki | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Czas w latach od wejścia w życie zmian | | 0 | 1 | 2 | 3 | 5 | 10 | *Łącznie (0–10)* |
| W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z …… r.) | duże przedsię-biorstwa | - | - | - | - | - | - | - |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsię-biorstw | - | - | - | - | - | - | - |
| | rodzina, obywatele oraz gospodar-stwa domowe | - | - | - | - | - | - | - |

| | | |
|---|---|---|
| W ujęciu niepieniężnym | duże przedsię-biorstwa | Jak wynika z preambuły do dyrektywy 2021/1883/UE, Unia Europejska powinna dążyć do stworzenia atrakcyjniejszego i skuteczniejszego programu dla pracowników o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich, obejmującego całą Unię Europejską. Podejście Unii Europejskiej w zakresie przyciągania takich pracowników o wysokich kwalifikacjach powinno być przedmiotem dalszej harmonizacji, a głównym narzędziem w tym względzie powinna stać się Niebieska Karta UE zapewniająca szybsze procedury, bardziej elastyczne i otwarte kryteria przyjmowania, a także szersze prawa, w tym łatwiejszą mobilność wewnątrz UE. Niniejsza dyrektywa ma na celu również ułatwienie wewnątrzunijnej mobilności. Dyrektywa tworzy jasny i przejrzysty, obejmujący całą Unię Europejską program przyjmowania w celu przyciągania i zatrzymywania pracowników o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich oraz sprzyjania mobilności tych pracowników. |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsię-biorstw | j.w. |
| | rodzina, obywatele oraz gospodar-stwa domowe | - |
| Niemierzalne | - | - |
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Wejście w życie projektowanej ustawy może mieć wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców.<br>Dyrektywa 2021/1883/UE ma na celu przyciągnięcie oraz utrzymanie w Unii Europejskiej pracowników o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich oraz sprzyjanie mobilności tych pracowników. Projekt zakłada wprowadzanie szczególnych rozwiązań prawnych mających na celu ułatwienie legalizacji pobytu cudzoziemców wykonujących w Polsce pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz członków ich rodzin. Uregulowania prawne mogą przyczynić się do większego zainteresowania podjęciem w Polsce pracy przez cudzoziemców wysoko wykwalifikowanych.<br>Wejście w życie projektowanej ustawy nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych. | |

**8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu**

☒ nie dotyczy

| | |
|---|---|
| Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności). | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |
| ☐ zmniejszenie liczby dokumentów<br>☐ zmniejszenie liczby procedur<br>☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: | ☐ zwiększenie liczby dokumentów<br>☐ zwiększenie liczby procedur<br>☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: |
| Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji. | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |

Komentarz: -

## 9. Wpływ na rynek pracy

Wejście w życie projektowanej ustawy może mieć wpływ na rynek pracy. W projekcie przewiduje się dostęp do polskiego rynku pracy nowych kategorii cudzoziemców, przebywających na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w związku z korzystaniem z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – na podstawie odpowiedniego zezwolenia pobytowego wydanego w innym państwie członkowskim. Dostęp taki przewidziany jest także dla cudzoziemców, którzy uzyskają zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Powyższe zmiany mogą przyczynić się do redukcji niedoborów siły roboczej na polskim rynku pracy. Polska gospodarka potrzebuje dostępu do pracowników o zróżnicowanym profilu pod względem umiejętności i kwalifikacji – od pracowników wykonujących proste czynności, poprzez personel średniego szczebla, do ekspertów w swoich dziedzinach. Zapotrzebowanie na pracowników wysoko wykwalifikowanych, odsetek specjalistów oraz kadry menedżerskiej wzrasta systematycznie. Zapotrzebowanie pracodawców właśnie na te grupy zawodowe najbardziej jest zbliżone do warunków, jakie powinien spełnić posiadacz Niebieskiej karty UE. Przewiduje się, że udział tych grup zawodowych będzie wzrastał w kolejnych latach.

Udział wydanych dokumentów (zezwoleń na pracę, oświadczeń o powierzeniu wykonywania pracy oraz powiadomień o podjęciu wykonywania pracy) wg grup zawodowych w latach 2021–2023:

| Grupa wielka zawodu | 2021 | 2022 | 2023 | Razem |
|---|---|---|---|---|
| OPERATORZY I MONTERZY MASZYN I URZĄDZEŃ | 15,02% | 16,23% | 15,73% | 15,63% |
| PRACOWNICY BIUROWI | 7,53% | 7,88% | 10,40% | 8,48% |
| PRACOWNICY USŁUG I SPRZEDAWCY | 2,99% | 5,01% | 5,60% | 4,42% |
| PRACOWNICY WYKONUJĄCY PRACE PROSTE | 45,70% | 42,36% | 40,59% | 43,11% |
| PRZEDSTAWICIELE WŁADZ PUBLICZNYCH, WYŻSI URZĘDNICY I KIEROWNICY | 0,24% | 0,39% | 0,53% | 0,37% |
| ROBOTNICY PRZEMYSŁOWI I RZEMIEŚLNICY | 23,75% | 21,89% | 20,43% | 22,17% |
| ROLNICY, OGRODNICY, LEŚNICY I RYBACY | 0,66% | 0,88% | 0,92% | 0,81% |
| SPECJALIŚCI | 1,12% | 2,38% | 2,67% | 1,99% |
| TECHNICY I INNY ŚREDNI PERSONEL | 2,99% | 2,98% | 3,13% | 3,03% |
| SIŁY ZBROJNE | 0,00% | 0,00% | 0,00% | 0,00% |
| **Razem** | **2484058** | **2189948** | **1907000** | **6581006** |

## 10. Wpływ na pozostałe obszary

| | | |
|---|---|---|
| ☐ środowisko naturalne<br>☐ sytuacja i rozwój regionalny<br>☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe | ☐ demografia<br>☐ mienie państwowe<br>☐ inne: | ☐ informatyzacja<br>☐ zdrowie |

| | |
|---|---|
| Omówienie wpływu | Brak wpływu. |

## 11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego

Wejście w życie projektowanej ustawy proponuje się określić na pierwszy dzień miesiąca następującego po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Takie ukształtowanie terminu wejścia w życie jest konieczne z uwagi na zapewnienie organom administracji publicznej czasu umożliwiającego właściwe przygotowanie się do realizacji obowiązków wynikających z wprowadzanych rozwiązań prawnych.

## 12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Z uwagi na charakter regulacji nie ma konieczności dokonywania analizy prawno-porównawczej w kwestii rozwiązań stosowanych w projektowanej regulacji. Dla przedmiotowego projektu nie będzie badana ewaluacja efektów jego wprowadzenia, a w konsekwencji nie zostały określone mierniki efektywności projektu.

## 13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak.

**RAPORT**

**Z KONSULTACJI PUBLICZNYCH I OPINIOWANIA PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE USTAWY O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH USTAW (UC15)**

## 1. Informacje ogólne

Zgodnie z § 36 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. - Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806) projekty ustaw lub projekty rozporządzeń przedstawia się do konsultacji publicznych, w tym konsultacji z organizacjami społecznymi lub innymi zainteresowanymi podmiotami albo instytucjami w celu przedstawienia ich stanowiska. Niniejszy dokument stanowi wypełnienie obowiązku, o którym mowa w § 51 ust. 1 Regulaminu, zgodnie z którym organ wnioskujący sporządza raport z konsultacji obejmujący omówienie wyników przeprowadzonych konsultacji publicznych i opiniowania.

## 2. Przebieg konsultacji i opiniowania

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny" zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.).

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy został przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

1) wojewodom;
2) Prokuratorowi Krajowemu;
3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt został przekazany do konsultacji:

1) Konfederacji „Lewiatan";
2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
5) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie";
6) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
7) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność";
8) Forum Związków Zawodowych;
9) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
10) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;

11) Stowarzyszeniu Amnesty International;
12) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
13) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
14) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
15) Fundacji Panoptykon.

**3. Omówienie wyników przeprowadzonych konsultacji publicznych i opiniowania**

W pierwszej kolejności podkreślenia wymaga, że przedmiotowy projekt ustawy został rozdzielony na dwa odrębne projekty ustaw. Niniejszy raport dotyczy projektu ustawy zawierającego rozwiązania prawne mające na celu transpozycję do polskiego porządku prawnego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021, str. 1) oraz wykonanie zobowiązań legislacyjnych wynikających z orzecznictwa Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej. Tym samym stanowisko projektodawcy w załączniku do Raportu zostało przedstawione do uwag pozostających w tym zakresie.

Uwagi w zakresie transpozycji dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE do polskiego porządku przedstawili:

1) Prokurator Krajowy;
2) Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
3) Główny Inspektor Pracy;
4) Wojewoda Mazowiecki;
5) Wojewoda Śląski;
6) Konfederacja Lewiatan;
7) Związek Pracodawców Business Centre Club.

Zestawienie zgłoszonych uwag wraz ze stanowiskiem projektodawcy do tych uwag zostało zaprezentowane w załączniku do niniejszego Raportu.

**4. Przedstawienie wyników zasięgnięcia opinii, dokonania konsultacji albo uzgodnienia projektu z właściwymi organami i instytucjami Unii Europejskiej, w tym Europejskim Bankiem Centralnym**

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

**5. Wskazanie podmiotów, które zgłosiły zainteresowanie pracami nad projektem w trybie przepisów o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa, wraz ze wskazaniem kolejności dokonania zgłoszeń albo informację o ich braku**

Nie odnotowano zgłoszeń zainteresowanych podmiotów w trybie przepisów o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa.

**ZESTAWIENIE UWAG ZGŁOSZONYCH W RAMACH OPINIOWANIA I KONSULTACJI PUBLICZNYCH DO PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE USTAWY O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH USTAW (UC15)**

| Podmiot zgłaszający | Przepis projektu | Treść uwagi | Stanowisko projektodawcy |
|---|---|---|---|
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 2 lit. j (art. 3 pkt 25 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zwanej dalej „uoc") | W celu wyeliminowania potencjalnych wątpliwości interpretacyjnych proponuje się doprecyzowanie uznawania studiów zagranicznych za wyższe i dopisanie „trwających co najmniej 3 lata". Obecnie urzędy weryfikują to i wymagają potwierdzenia długości trwania studiów.<br>Propozycja:<br>pkt 25 otrzymuje brzmienie:<br>„25) wyższe kwalifikacje zawodowe – kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych trwających co najmniej 3 lata albo kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego.". | Uwaga nie została uwzględniona, ponieważ zaproponowane rozwiązanie jest przewidziane w obowiązujących przepisach.<br>Projekt przewiduje zmianę brzmienia definicji „wyższych kwalifikacji zawodowych" (art. 3 pkt 25) na taką, która pozwoli objąć nią zarówno kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych (pojęcie używane w art. 3 pkt 6), jak również kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego – art. 3 pkt 6a.<br>Należy podkreślić, iż zmiana brzmienia art. 3 pkt 25 uoc wynika ze zmiany definicji wyższych kwalifikacji zawodowych w art. 2 pkt 7 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021 r. str. 1), które mogą być uzyskanie w wyniku kształcenia na studiach wyższych lub w wyniku doświadczenia zawodowego. Kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych są zdefiniowane w art. 3 pkt 6 już obowiązującej uoc, dlatego też zmiana tego przepisu nie została ujęta w projekcie. Zgodnie z ww. przepisem kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych, to kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia z wynikiem pozytywnym, |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | poświadczonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem wydanym przez właściwy organ programu studiów wyższych, czyli cyklu zajęć prowadzonych przez instytucję edukacyjną uznaną za instytucję szkolnictwa wyższego przez państwo, w którym ma ona siedzibę, pod warunkiem że czas trwania studiów niezbędny do ich uzyskania wynosi co najmniej 3 lata. |
| Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych | Art. 1 pkt 7 (art. 25 ust. 1aa uoc) | W art. 1 projektu ustawy zmiana 7, mocą której dodawany jest w art. 25 uoc ust. 1aa i wprowadzany jest wymóg przedstawienia „dodatkowo dowodu, że wjazd i pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma na celu prowadzenie działalności zawodowej", wątpliwości organu nadzorczego budzi brak sprecyzowania jaki „dodatkowy dowód" ma zostać przedstawiony, a w konsekwencji jakie dane osobowe pochodzące z jego treści i kontekstu użycia służyć mają potwierdzeniu prowadzenia działalności zawodowej. Zalecane byłoby wskazanie przykładowych dokumentów, które w takich przypadkach mają stanowić dowód. Dodatkowo określenia wymaga również, w jaki sposób ma być realizowany obowiązek przedstawienia dowodu, w szczególności w jaki sposób gromadzone będą dane osobowe. | Uwaga nie została uwzględniona. W pierwszej kolejności zauważenia wymaga, że nie da się określić wyczerpującego katalogu takich dokumentów.<br>Powyższy przepis stanowi wdrożenie do krajowego porządku art. 20 ust. 2 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021 r. str. 1) – obywatel państwa trzeciego, który posiada ważną niebieską kartę UE wydaną przez państwo członkowskie niestosujące w pełni dorobku Schengen, ma prawo do wjazdu i pobytu w celu prowadzenia działalności zawodowej na terytorium co najmniej jednego drugiego państwa członkowskiego przez okres nieprzekraczający 90 dni w każdym okresie 180-dniowym na podstawie niebieskiej karty UE oraz ważnego dokumentu podróży. W przypadku gdy posiadacz niebieskiej karty UE przekracza granicę wewnętrzną, na której nie zniesiono jeszcze kontroli, na terytorium drugiego państwa członkowskiego stosującego w pełni dorobek Schengen, to drugie państwo członkowskie może wymagać od posiadacza |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | niebieskiej karty UE przedstawienia dowodów na to, że pobyt ma na celu prowadzenie działalności zawodowej. Drugie państwo członkowskie nie wymaga żadnych innych zezwoleń na prowadzenie takiej działalności zawodowej oprócz niebieskiej karty UE.<br>Powyższe rozwiązanie jest skierowane tylko do posiadaczy Niebieskiej Karty UE wydanej przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, niebędące państwem obszaru Schengen czyli Cypru i Irlandii, przy czym Irlandia zgodnie z motywem 70 dyrektywy 2021/1883 nie uczestniczy w przyjęciu dyrektywy oraz jej nie stosuje. |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 20 (art. 127 uoc) | Analogicznie jak w przypadku udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, oraz w celu połączenia się z cudzoziemcem posiadającym takie zezwolenie, wydanie decyzji w sprawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji powinno nastąpić w terminie 30-dniowym, liczonym od dnia złożenia kompletnego wniosku, zaś termin ten może zostać przedłużony o maksymalnie do 90 dni.<br>Zgodnie z art. 11 ust. 1 akapit pierwszy dyrektywy 2021/1883/UE, właściwe organy danych państw członkowskich wydają decyzję w sprawie wniosku o niebieską kartę UE i powiadamiają o niej wnioskodawcę na piśmie, zgodnie z procedurami powiadamiania ustanowionymi w prawie tego państwa członkowskiego. Decyzję tę wydaje się i powiadamia o niej wnioskodawcę jak najszybciej, nie później jednak niż 90 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku.<br>Powyższe gwarancje proceduralne powinny zostać do polskich przepisów. Ograniczenie terminu rozpatrywania wniosku obowiązuje m.in. w Hiszpanii, gdzie zezwolenia | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Proponowany przez projektodawcę termin jest zgodny z art. 11 ust. 1 dyrektywy 2021/1883. Należy podkreślić, iż zgodnie z art. 109 ust. 1–3 uoc przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda zwraca się do komendanta oddziału Straży Granicznej, komendanta wojewódzkiego Policji, Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, a w razie potrzeby także do konsula właściwego ze względu na ostatnie miejsce zamieszkania cudzoziemca za granicą lub do innych organów z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego.<br>Komendanci, o których mowa w ust. 1, Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego lub konsul przekazują informację, o której mowa w ust. 1, w terminie 30 dni od dnia otrzymania wniosku. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | dla wysoko kwalifikowanych pracowników rozpatrywane są w 20 dni roboczych.<br>Proponuje się po pkt 20 w art. 1 dodać dodatkowy punkt o następującej treści: po art. 128 dodaje się art. 128a: „Art. 128a. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalana biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2. | W szczególnie uzasadnionych przypadkach termin 30-dniowy może być przedłużony do 60 dni, o czym organ obowiązany do przekazania informacji zawiadamia wojewodę.<br>Należy zatem stwierdzić, iż sama procedura sprawdzenia czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego trwa 30 dni. |
| Wojewoda Śląski | Art. 1 pkt 20<br>(art. 127 uoc) | W art. 127 pkt 1 lit. c ustawy o cudzoziemcach, należy doprecyzować „wyższe kwalifikacje zawodowe” w taki sposób aby wprost wynikało że mają dotyczyć stanowiska/zawodu określonego we wniosku, poprzez określenie: „posiada wyższe kwalifikacje zawodowe, zgodne z wnioskowanym stanowiskiem pracy”. Niejednokrotnie cudzoziemcy posiadają wyższe kwalifikacje zawodowe, jednak inne niż wnioskowane stanowisko pracy i mimo tego próbują wymusić wydanie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. | Uwaga uwzględniona poprzez zmianę art. 127 pkt 1 lit. c. |
| Wojewoda Mazowiecki | Art. 1 pkt 22<br>(art. 132 uoc) | w art. 132 - ustawy o cudzoziemcach wskazano, jako obligatoryjne, przesłanki odmowy wydania zezwolenia na pobyt w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji okoliczności wymienione w art. 88j ust. 2b ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, które są przesłankami fakultatywnymi. Należy podkreślić, że zgodnie z art. 88j ust. 2b ustawą o promocji zatrudnienia wojewoda może wydać decyzję o odmowie wydania zezwolenia na pracę, czyli wojewodzie pozostawiono swobodę co do wydania rozstrzygnięcia w sprawie zezwolenia na pracę cudzoziemca. W praktyce może dojść do sytuacji, w której ten sam organ w jednym przypadku | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Omawiany przepis stanowi wdrożenie do krajowego porządku prawnego art. 7 ust. 1 lit. d oraz ust. 2 lit. b-d dyrektywy 2021/1883. Przedmiotem zmian przewidzianych w projekcie ustawy nie są objęte zmiany w ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, które nie stanowią wdrożenia do krajowego porządku prawnego przepisów ww. dyrektywy. Należy podkreślić, iż procedura wydawania zezwolenia na pracę jest procedurą o charakterze krajowym, natomiast procedura udzielania zezwolenia na pobyt czasowy |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | odmówi wydania zezwolenia na pobyt i pracę, ponieważ podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi np. nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, po czym w tym samym stanie faktycznym wyda zezwolenie na pracę cudzoziemca. Przesłanki odmowy wydania zezwolenie na pobyt i pracę oraz wydania zezwolenia na pracę cudzoziemca powinny być jednolite. | w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji jest zezwoleniem udzielanym na zasadach przewidzianych w prawie UE. |
| Główny Inspektor Pracy | Art. 1 pkt 22 (art. 132 uoc) | Do *art. 1 pkt 22 lit. b*, w którym proponuje się dodanie *pkt 3* w *art. 132 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach,* w zakresie podstaw odmowy udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji:<br>W ocenie Państwowej Inspekcji Pracy, uzasadnione byłoby uzupełnienie dodawanego przepisu o dalsze przesłanki, wymienione w *art. 117 pkt 1 lit. d-f ustawy o cudzoziemcach* jako podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, tj. jeżeli podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi:<br>– jest osobą fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art.270-275 *Kodeksu karnego,* popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę;<br>– jest osobą fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 *ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;*<br>– został prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 *ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.* | Uwaga częściowo uwzględniona poprzez dodanie w art. 132 pkt 3 lit. b analogicznych jak w art. 117 pkt 1 lit. e i f uoc przesłanek odmowy udzielenia zezwolenia pobytowego, ponieważ odpowiadają one przesłankom odmowy przewidzianym w art. 7 ust. 2 lit. b dyrektywy 2021/1883 dotyczącym popełnienia przez pracodawcę czynów stanowiących niewypełnienie obowiązków prawnych lub naruszeń prawa pracowników.<br><br>Nie została uwzględniona uwaga odnośnie dodania przesłanki odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, jeżeli podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi jest osobą fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art.270-275 Kodeksu karnego, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę, ponieważ nie pozostaje ona w związku z art. 7 ust. 2 lit. b ww. dyrektywy. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | Poza tym uzasadniony wydaje się wniosek, że docelowo należałoby dążyć do uporządkowania i w miarę możliwości ujednolicenia podstaw odmowy udzielenia różnego rodzaju zezwoleń i innych aktów, z którymi wiąże się uprawnienie cudzoziemca do wykonywania pracy na terytorium RP, tj. w szczególności: zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pracę i oświadczenia o powierzeniu wykonywania pracy cudzoziemcowi. | |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 22 (art. 132 uoc) | Dostosowanie pkt 3 lit. c i lit. d projektowanego art. 132 ustawy o cudzoziemcach do art. 7 dyrektywy 2021/1883/UE.<br>Ustawodawca wskazuje na obligatoryjny obowiązek odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w przypadku, gdy pracodawca m.in. nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne lub zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu.<br>Podczas gdy art. 7 wdrażanej do porządku krajowego dyrektywy 2021/1883/UE na fakultatywność stosowania tych przesłanek:<br><br>2. Państwo członkowskie może odrzucić wniosek o niebieską kartę UE:<br>(…)<br>b) jeżeli pracodawca nie wypełnił swoich obowiązków prawnych dotyczących zabezpieczenia społecznego, podatków, praw pracowniczych lub warunków pracy. | Uwaga nie została uwzględniona. Treść art. 7 ust. 2 dyrektywy 2021/1883/UE jest skierowana do państw członkowskich, które mogą wdrożyć powyższe rozwiązania do krajowego porządku prawnego. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | Biorąc pod uwagę praktyki stosowane w niektórych urzędach (w tym w Mazowieckim Urzędzie Wojewódzkim), istnieje obawa, że w każdym toczących się postępowaniach wojewoda będzie każdorazowo wzywał cudzoziemca o dostarczenie aktualnych zaświadczeń dotyczących niezalegania pracodawcy w podatkach lub w opłacaniu składek na ubezpieczenia społeczne, co może powodować:<br><br>- nadmierne przedłużanie postępowania;<br>- wydawanie decyzji odmownych w związku z faktem nieprzedstawienia ww. dokumentów;<br>ujawnienie pracownikowi tajemnicy przedsiębiorstwa (w przypadku, gdy np. pracodawca gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie zaległości wobec odpowiednich instytucji wskazanych w punktach c i d) – w przypadku, gdy pracodawca będzie musiał przekazywać ww. dokumenty pracownikowi, a nie bezpośrednio za pośrednictwem platformy MOS).<br>- nadmierne przedłużanie postępowania;<br>- wydawanie decyzji odmownych w związku z faktem nieprzedstawienia ww. dokumentów;<br>- ujawnienie pracownikowi tajemnicy przedsiębiorstwa (w przypadku, gdy np. pracodawca ma zwolnione/odroczone zaległości wobec odpowiednich instytucji wskazanych w punktach c i d).<br><br>Warto zwrócić uwagę na fakt, że ten wymóg i restrykcje dotyczą wyłącznie udzielenia zezwolenia na pobyt w trybie art. 127 ustawy o cudzoziemcach (brak implementacji analogicznych przepisów w art. 117 ustawy o cudzoziemcach), czyli dotyczy wysoko wykwalifikowanych specjalistów zatrudnianych często przez duże przedsiębiorstwa lub korporacje. | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | |
| Wojewoda Mazowiecki | Art. 1 pkt 23 (art. 133 uoc) | W art. 133 wskazano jako przesłankę cofnięcia zezwolenia wystąpienie przynajmniej jednej okoliczności, o których mowa w art. 132 pkt 3 lit. c lub d (niedopełnianie obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne lub zaleganie z uiszczaniem podatkach). Ustawa o promocji zatrudnienia nie przewiduje uchylenia zezwolenia, jeśli wystąpiła któraś z ww. sytuacji. Zapisy w ustawie o cudzoziemcach oraz ustawie o promocji zatrudnienia powinny być jednolite, jeśli przywoływane są te same okoliczności. | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Przedmiotem zmian przewidzianych w projekcie ustawy nie są objęte zmiany w ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, które nie stanowią wdrożenia do krajowego porządku prawnego przepisów ww. dyrektywy.<br>Omawiany przepis stanowi wdrożenie do krajowego porządku prawnego art. 8 ust. 2 lit. b dyrektywy 2021/1883. Procedura wydawania zezwolenia na pracę jest procedurą o charakterze krajowym, natomiast procedura cofania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji jest zezwoleniem udzielanym na zasadach przewidzianych w ww. dyrektywie. |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 25 w związku z art. 1 pkt 2 lit. j (art. 134 uoc) | Zapewnienie precyzyjnej definicji wyższych kwalifikacji w celu wyeliminowania potencjalnych wątpliwości po stronie cudzoziemca oraz elementu uznaniowości.<br>Projektodawca zdecydował się, iż najbardziej efektywnym sposobem wdrożenia art. 15 ust. 2 i 3 dyrektywy 2021/1883/UE będzie nałożenie w art. 134 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach na cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, obowiązku informowania o zmianie | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Na wprowadzenie opisanych rozwiązań do krajowego porządku prawnego pozwala art. 15 ust. 2 i 3 dyrektywy 2021/1883.<br>Powiadomienie ma charakter informacyjny i nie jest jednoznaczne z automatycznym cofnięciem zezwolenia pobytowego. Należy podkreślić, iż podobne rozwiązania funkcjonują już w obowiązujących przepisach prawa – art. 121 lub art. 134 uoc. Zawiadomienie będzie stanowiło |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | podmiotu powierzającego wykonywanie pracy oraz o zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia zezwolenia, o którym mowa w tym przepisie. Zasadniczo weryfikacja utrzymania przesłanki spełnienia wymogów udzielenia Niebieskiej Karty byłaby dokonywana przez samego posiadacza tego rodzaju zezwolenia na pobyt czasowy, a obowiązek powiadomienia organu państwowego następowałby w momencie własnej, subiektywnej negatywnej oceny.<br>Na ten moment istnieje rozbieżność w definiowaniu pojęcia spełniania wymogu kwalifikacji wyższych nawet pomiędzy poszczególnymi urzędami wojewódzkimi, które dysponują profesjonalną kadrą urzędniczą. Kwestia weryfikowania utrzymania wymogów wyższych kwalifikacji pośrednio jest także przeniesiona na samego pracodawcę na etapie zmiany stanowiska lub podmiotu powierzającego pracę, który potencjalnie ponosi konsekwencje nielegalnego zatrudnienia. Jest to przeniesienie nie tylko obowiązku, ale także kompetencji organu w tym zakresie, jako że sam organ miałby możliwość dokonania owej weryfikacji dopiero na etapie kolejnego procesu pobytowego. W wyniku planowanych zmian obowiązek i kompetencje z organu państwowego zostaną przeniesione na cudzoziemca oraz jego pracodawcę. Z założenia zatem obywatel kraju trzeciego powinien posiadać najlepszą wiedzę umożliwiającą dokonanie właściwej weryfikacji we własnej sprawie, co w wielu przypadkach może okazać się problematyczne ze względów m.in. językowych oraz konieczności znajomości polskich aktów prawnych. | podstawę do dokonania przez organ administracji publicznej oceny czy w konkretnej sprawie będą zachodziły przesłanki do ewentualnego wszczęcia postępowania w sprawie cofnięcia zezwolenia pobytowego. Omawiany przepis nie nakłada na cudzoziemca obowiązku oceny, czy zaprzestał on spełniać przesłanki od udzielania posiadanego zezwolenia pobytowego, ponieważ takiej oceny będzie dokonywał organ administracji publicznej.<br>Proponowane rozwiązania mają na celu również wyeliminowanie nadużyć związanych z posługiwaniem się Niebieską Kartą UE, w sytuacji kiedy cudzoziemiec przestał być uprawniony do jej posiadania. Należy podkreślić, iż z posiadaniem Niebieskiej Karty UE związany jest szereg uprawnień, przykładowo możliwość uzyskania zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na preferencyjnych zasadach lub możliwość skorzystania z mobilności w innym państwie członkowskim UE. |
| Główny Inspektor Pracy | Art. 1 pkt 28 (art. 137 uoc) | Do *art. 1 pkt 28* projektu, w którym zaproponowano nowe brzmienie *art. 137 ustawy o cudzoziemcach,* dotyczącego treści zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, nadając temu zezwoleniu charakter zezwolenia generalnego, które od samego początku nie będzie | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Zgodnie z art. 15 ust. 3 dyrektywy 2021/1883/UE po upływie okresu 12 miesięcy, o którym mowa w ust. 2, państwa członkowskie mogą wyłącznie wymagać powiadamiania – zgodnie z procedurami ustanowionymi w prawie krajowym – o zmianie |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | związane z wykonywaniem konkretnej pracy w określonym podmiocie i w którym nie będą wskazane warunki wykonywania pracy: wynagrodzenie, minimalny wymiar czasu pracy i rodzaj umowy, na podstawie której cudzoziemiec ma wykonywać pracę:<br>W naszym przekonaniu, decyzja o przyjęciu takiej koncepcji zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji wymaga głębszego rozważenia. Wydaje się bowiem, że planując taką zmianę, oparto się na założeniu, iż osoby o wyższych kwalifikacjach zawodowych są mniej narażone na naruszanie wobec nich przepisów prawa pracy, co – jak wskazują doświadczenia PIP – w wielu przypadkach nie znajduje potwierdzenia w realiach występujących na rynku pracy. Na podstawie kontroli przeprowadzonych przez inspektorów pracy można wskazać, że w odniesieniu do osób o wyższych kwalifikacjach dość często występującą nieprawidłowością jest zawieranie przez pracodawców z takimi pracownikami umów cywilnoprawnych w warunkach, w których zgodnie z przepisami *Kodeksu pracy* obowiązkowe jest zawarcie umowy o pracę. W takich przypadkach zamieszczony w zezwoleniu warunek, że cudzoziemiec ma wykonywać pracę<br>na podstawie umowy o pracę, stanowi zabezpieczenie przed nadużyciami ze strony pracodawcy.<br>W myśl zaproponowanego brzmienia *art. 137 ustawy o cudzoziemcach*, w decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji określa się okres ważności tego zezwolenia i wskazuje się, że cudzoziemiec może wykonywać pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, za wynagrodzeniem nie niższym niż wynagrodzenie ustalone na podstawie *art. 127 pkt 3* powołanej ustawy. Ponadto w uzasadnieniu do | pracodawcy lub zmianie mającej wpływ na spełnienie kryteriów przyjmowania określonych w art. 5. Taki wymóg nie zawiesza prawa posiadacza Niebieskiej Karty UE do podjęcia i wykonywania nowego zatrudnienia.<br>Jak wynika z przepisów dyrektywy państwa członkowskie mogą ograniczyć posiadaczowi Niebieskiej Karty UE zmianę pracodawcy lub warunków wykonywania pracy tylko w pierwszych 12 miesiącach pobytu w danym państwie członkowskim. Następnie cudzoziemiec ma prawo do zmiany pracodawcy lub warunków wykonywania pracy, a zezwolenie na pobyt czasowy nie może zostać mu cofnięte dopóki wykonuje on pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Projektodawca uznał zatem za nie celowe wprowadzanie regulacji prawnych, które będą przewidywały zamieszczanie w decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji informacji o pracodawcy oraz o warunkach wykonywania pracy, ponieważ taki obowiązek mógłby dotyczyć jedynie na okresu 12 miesięcy pobytu w danym państwie członkowskim.<br>Zostało to również wskazane w uzasadnieniu do projektu ustawy: „*W konsekwencji istnienia uregulowań dyrektywy 2021/1883/UE pozwalających na zmianę pracodawcy, bez konieczności uzyskania zgody państwa przyjmującego, tak jak przewidywał to dotychczasowy przepis art. 12 ust. 2 dyrektywy 2009/50/WE, oraz powyższej oceny związanej z brakiem efektywności rozwiązania opartego na systemie sprzeciwów wobec takiej zmiany w okresie* |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | projektu nowelizacji doprecyzowano, że zmiana pracy przez cudzoziemca będzie musiała mieścić się w pojęciu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w rozumieniu *art. 3 pkt 24 ustawy o cudzoziemcach.*<br>Projektowany przepis odwołuje się do dwóch pojęć, które zostały określone w *ustawie o cudzoziemcach,* tj. wysokości minimalnego wynagrodzenia cudzoziemca wymaganego do udzielenia mu wspomnianego zezwolenia *(art. 127 pkt 3)* oraz wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji *(art. 3 pkt 24).*<br>W kontekście planowanej zmiany *art. 137* należy jednak zwrócić uwagę, że – ze względu na stopień skomplikowania regulacji prawnych w powyższym zakresie – mogą wystąpić trudności z określeniem wysokości wynagrodzenia, którą powinien otrzymywać dany cudzoziemiec, a także z ustaleniem, czy stanowisko pracy cudzoziemca lub rodzaj pracy, którą świadczy, stanowi wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w rozumieniu *ustawy o cudzoziemcach.*<br>W konsekwencji może to prowadzić do wielu sporów, w tym również takich, które będą musiały znaleźć rozstrzygnięcie na drodze sądowej.<br>W związku z powyższym, w naszej ocenie, należałoby podjąć starania w celu uproszczenia wspomnianych regulacji prawnych oraz rozważyć pozostawienie w wydawanych zezwoleniach wskazania wysokości minimalnego wynagrodzenia danego cudzoziemca. | *pierwszych 12 miesięcy, proponuje się zrezygnować w przepisie art. 137 ustawy o cudzoziemcach z zamieszczania w decyzji o udzieleniu zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji informacji o podmiocie, u którego cudzoziemiec ma wykonywać pracę oraz warunkach na jakich cudzoziemiec ma wykonywać pracę (obecny przepis art. 137 pkt 2–4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach). W wyniku tego zabiegu zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji stanie się rodzajem zezwolenia generalnego, które od samego początku nie będzie każdorazowo związane z wykonywaniem konkretnej pracy (a nie jak obecnie od upływu 2 lat od jego udzielenia). Cudzoziemiec, który uzyska takie zezwolenie, będzie mógł bez konieczności uzyskania zmiany tego zezwolenia, ani bez konieczności uzyskiwania nowego zezwolenia, zmieniać pracę, przy czym należy zastrzec wyraźnie, że zmiana pracy przez cudzoziemca będzie mogła dotyczyć tylko zmiany, która będzie mieścić się w pojęciu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w rozumieniu art. 3 pkt 24 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach."*<br><br>Z uwagi na powyższe brak jest możliwości spełnienia postulatu Głównego Inspektora Pracy, ponieważ informacja o pracodawcy i warunkach wykonywania przez cudzoziemca pracy mogłaby widnieć w posiadanym przez cudzoziemca zezwoleniu na pobyt czasowy tylko przez pierwsze 12 miesięcy pobytu. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych | Art. 1 pkt 29 (art. 137e uoc) | Dodawany art. 137e ustawy o cudzoziemcach (art. 1 zmiana 29 projektowanej ustawy) przewiduje, że wojewoda – rozpatrując wniosek cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – zwraca się z wnioskiem o przekazanie informacji do komendanta oddziału Straży Granicznej, komendanta wojewódzkiego Policji oraz Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego. Rozważenia wymaga precyzyjne określenie o jakie informacje występuje wojewoda oraz przyjęcie delegacji ustawowej dla wydania i wprowadzenia do porządku prawa wzoru wniosku, jaki miałby być stosowany przez wojewodę celem stworzenia ram prawnych dla wymiany danych w zakresie formy ich wymiany. Zakres danych niezbędnych dla realizacji zadań i kompetencji ww. organów określony powinien jednak zostać w ustawie. Przyjęcie takich rozwiązań odpowiadać będzie wymogom rozporządzenia 2016/679 co do zasady legalizmu, przejrzystości, celowości, czy niezbędności (art. 5 ust. 1 rozporządzenia 2016/679). Nabiera to szczególnego znaczenia w świetle projektowanego art. 137e ust. 5 ustawy o cudzoziemcach i wskazanej możliwości wymiany informacji za pomocą środków komunikacji elektronicznej. Należy stworzyć w przepisach prawa mechanizmy eliminujące ryzyka niezgodnego z prawem przetwarzania danych osobowych z wykorzystaniem środków komunikacji elektronicznej oraz określające warunki bezpieczeństwa przetwarzania danych stosowne do tych ryzyk. Ponadto we wniosku lub odpowiedzi na wniosek dotyczący informacji o potencjalnym zagrożeniu, jakie stanowi cudzoziemiec dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego mogą być zawarte dane dotyczące wyroków skazujących i czynów zabronionych, które zgodnie z art. 10 rozporządzenia 2016/679 podlegają szczególnemu | Uwaga jest bezprzedmiotowa, ponieważ art. 137e został usunięty z projektu.<br>Rozszerzeniu uległ natomiast art. 109 uoc regulujący tryb uzyskiwania przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Do ww. art. 109 zostały dodane ust. 3b–3e regulujące jedynie odmienne terminy (w odniesieniu do zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną będącego członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE), w których właściwe organy przekazują przedmiotowe informacje, przy jednoczesnym zachowaniu tego samego trybu dla uzyskiwania tych informacji. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | režimowi przetwarzania. Projektodawca powinien w tym zakresie zadbać przede wszystkim o stworzenie przepisów, które zapewnią odpowiednie zabezpieczenia dla praw i wolności podmiotów danych adekwatnie do ryzyk przetwarzania i kategorii danych osobowych. | |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 29 (art. 137d uoc) | Utworzenie odrębnego trybu procedowania wniosków o zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE w celu skutecznej realizacji postanowień dyrektywy 2021/1883.<br>Wdrażane przepisy dają dostęp do polskiego rynku pracy obywatelom krajów trzecich, którzy przebywają na podstawie Niebieskiej Karty UE w innych krajach członkowskich. Osoby takie będą miały możliwość relokacji do Polski oraz złożenia wniosku o nową Niebieską Kartę UE. Zgodnie z przepisami (zarówno dyrektywy jak i samego projektu ustawy), decyzja w tej sprawie powinna zostać udzielona w ciągu 30 dni. Jest to istotne, ponieważ skraca to znacząco czas, w którym mogą rozpocząć zatrudnienie. Z perspektywy pracodawcy, umożliwi to uzyskanie wysoce wykwalifikowanej siły roboczej w krótszym czasie niż dotychczas. Niemniej jednak, zgodnie z aktualną praktyką administracyjną, przewidywany termin rozpatrzenia wniosku o wydanie zezwolenia na pobyt czasowy (także w kontekście mobilności długoterminowej) jest znacząco dłuższy niż 30 dni. W związku z tym, 30-dniowy termin wydania decyzji administracyjnej wydaje się być wysoce nieprawdopodobny w obecnej sytuacji jeżeli nie zostanie uwzględniona konieczność utworzenia specjalnego trybu procedowania tego rodzaju wniosków. | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Art. 137d wdraża do krajowego porządku prawnego uregulowania art. 21 ust. 9 dyrektywy 2021/1883 regulując szczególną szybszą procedurę udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Projektowany art. 137d przewiduje, iż decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 137a, wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalania biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 60 dni. Natomiast informacje, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego przekazywane są przez komendanta oddziału Straży Granicznej, komendanta wojewódzkiego Policji oraz Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego w terminie 10 dni od dnia otrzymania wniosku. |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 1 pkt 31 (art. 138a uoc) | Doprecyzowanie przepisu dot. uregulowania na poziomie krajowym wykazu zawodów w akcie wykonawczym.<br>Przepis ustanawia delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wykazu zawodów, których | Uwaga została uwzględniona w zakresie doprecyzowania w delegacji ustawowej, iż wykaz zawodów zostanie sporządzony zgodnie z krajową klasyfikacją zawodów i specjalności. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | wykonywanie skutkuje uznaniem kwalifikacji uzyskanych przez cudzoziemca w wyniku doświadczenia zawodowego. W celu wyeliminowania potencjalnych wątpliwości należy doprecyzować, że wykaz zawodów zostanie sporządzony zgodnie z krajową klasyfikacją zawodów i specjalności i będzie zawierał odpowiednie kody zawodów. | |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 10 pkt 2 (art. 2a ustawy o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin) | Ujednolicenie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach z proponowaną zmianą w ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin.<br>Art. 10 pkt 2 projektu umożliwia stosowanie względem członków rodziny obywateli państw UE, EOG, Szwajcarii, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają oraz członków rodziny obywateli RP, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają przepisów działu V rozdziału 3 ustawy o cudzoziemcach.<br>Aktualnie brzmienie art. 2 ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach wskazuje, że ustawy tej nie stosuje się względem ww. kategorii osób.<br><br>W związku z tym, postuluje się dodanie odpowiedniej zmiany ustawy o cudzoziemcach, która usunie zachodzącą sprzeczność obu regulacji prawnych.<br><br>Jednocześnie poddajemy pod rozwagę następujące rozwiązania:<br><br>1) doprecyzowanie że uzyskanie Niebieskiej Karty UE nie pozbawia cudzoziemca statusu członka rodziny obywatela UE;<br><br>wprowadzenie możliwości uzyskania Niebieskiej Karty UE w ramach jednej procedury, razem z kartą pobytową | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Należy podkreślić, iż zgodnie z art. 7 ust. 2 dyrektywy 2004/38/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie prawa obywateli Unii i członków ich rodzin do swobodnego przemieszczania się i pobytu na terytorium Państw Członkowskich zmieniającej rozporządzenie (EWG) nr 1612/68 i uchylającej dyrektywy 64/221/EWG, 68/360/EWG, 72/194/EWG, 73/148/EWG, 75/34/EWG, 75/35/EWG, 90/364/EWG, 90/365/EWG i 93/96/EWG (Dz. Urz. UE L 158 z 30.04.2004, str. 77; Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 5, t. 5, str. 46) prawo pobytu przewidziane w ust. 1 rozciąga się na członków rodziny, którzy nie są obywatelami jednego z Państw Członkowskich, towarzyszących lub dołączających do obywatela Unii w przyjmującym Państwie Członkowskim, o ile obywatel Unii spełnia warunki określone w ust. 1 lit. a, b lub c.<br>Należy podkreślić, iż jak wynika z ugruntowanego orzecznictwa Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej prawo pobytu członka rodziny obywatela UE jest prawem pochodnym i jest ściśle związane z prawem pobytu obywatela UE w danym państwie członkowskim. Jak bowiem stanowi art. 7 ust. 2 dyrektywy 2004/38/WE prawo pobytu obywatela UE rozciąga się na członków rodziny, którzy nie są obywatelami jednego z państw UE, |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | członka rodziny obywatela UE, bez składania przez cudzoziemca dwóch oddzielnych wniosków. | towarzyszących lub dołączających do obywatela UE w przyjmującym państwie członkowskim, o ile obywatele UE spełniają warunki prawa pobytu określone w art. 7 ust. 1 lit. a, b lub c cytowanej wyżej dyrektywy. Powyższe prawo pobytu przysługuje z samego faktu bycia członkiem rodziny obywatela UE korzystającego ze swobody przepływu osób i jest jedynie potwierdzane poprzez wydanie dokumentu o nazwie „Karta pobytowa członka rodziny obywatela Unii". Karta pobytowa ma wyłącznie skutek deklaratoryjny i dowodowy to znaczy, że nie powodują powstania praw, ale służą do poświadczenia istnienia praw na mocy prawa UE dotyczącego swobodnego przemieszczania się. Stanowi ona poświadczenie prawa pobytu i nie jest warunkiem wstępnym dla innych praw przysługujących członkowi rodziny.<br>Brak jest zatem potrzeby wprowadzania zapisów, które wskazują, iż uzyskanie Niebieskiej Karty UE nie pozbawia cudzoziemca statusu członka rodziny obywatela UE.<br>Z opisanych wyżej względów brak jest również możliwości połączenia procedury wydania karty pobytowej dla członka rodziny obywatela UE z procedurą udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| Konfederacja Lewiatan | Art. 18 | Proponuje się dodanie do art. 18 dodatkowego ustępu o następującej treści:<br>Do decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, wydanej w postępowaniu wszczętym i niezakończonym przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy, stosuje się przepis art. 3 | Uwaga została uwzględniona. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | pkt 6a ustawy zmienianej w art. 1 w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą.<br>Projekt wprowadza do art. 3 ustawy o cudzoziemcach nowego punktu 6a, zgodnie z którym za kwalifikacje zawodowe uprawniające do uzyskania Niebieskiej Karty UE będzie w niektórych wypadkach uważane już trzyletnie doświadczenie zawodowe. Rozwiązanie ma dotyczyć jedynie cudzoziemców wykonujących zawód określony w przepisach wydanych na podstawie planowanego art. 138a ustawy.<br><br>Zgodnie natomiast z ww. art. 138a, planowane przepisy wykonawcze będą dotyczyć zawodów związanych z branżą informatyczną (kierownicy do spraw usług technologii informacyjno-komunikacyjnych; specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych).<br><br>Przepisy przejściowe w obecnym kształcie uniemożliwiają stosowanie nowych kryteriów oceny doświadczenia zawodowego do wniosków pobytowych złożonych przez wejściem w życie ustawy nowelizującej. Proponuje się zmianę przepisów przejściowych w taki sposób, aby stosowanie nowych kryteriów oceny doświadczenia zawodowego na potrzeby uzyskania Niebieskiej Karty UE do spraw wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie ustawy nowelizującej było możliwe.<br>Umożliwi to cudzoziemcom spełniających nowe kryteria uzyskania Niebieskiej Karty UE uzyskanie jej bez np. składania nowego wniosku lub otrzymania odmowy ze względu na niespełnianie wcześniejszych kryteriów dla Niebieskiej Karty UE.<br>W praktyce cudzoziemiec, który wykonuje zawód informatyczny, ale nie spełnia kryteriów uzyskania zezwolenia typu Niebieska Karta UE wnioskuje na ogół o wydanie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę. W | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | przypadku spełnienia nowych wymagań, cudzoziemiec może łatwo przekwalifikować już złożony wniosek, zamiast składać nowy wniosek o Niebieską Kartę UE.<br>Jednocześnie apelujemy o jak najszybsze wydanie przepisów wykonawczych do nowego art. 138a po wejściu w życie nowelizacji. Wydanie odpowiedniego rozporządzenia umożliwi uzyskanie Niebieskiej Karty UE większej liczbie cudzoziemców wykonujących zawody powiązane z informatyką, które są zawodami deficytowymi w polskiej gospodarce. | |
| Konfederacja Lewiatan | Uwaga ogólna | Proponowane zmiany w przepisach ustawy o cudzoziemcach mające na celu transpozycję do polskiego porządku prawnego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. *w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE* (Dz. Urz. UE L 382/1 z 28.10.2021 r. str. 1), stanowią istotny krok w procesie usprawnienia procedur legalizacji zatrudnienia pracowników spoza Unii Europejskiej w Polsce.<br>Należy natomiast zwrócić uwagę na brak implementacji niektórych fakultatywnych rozwiązań zaproponowanych w dyrektywie – brak wprowadzenia instytucji zatwierdzonego pracodawcy (art. 13 dyrektywy) albo możliwości zastosowania niższych limitów wynagrodzenia w odniesieniu do obywateli państw trzecich, którzy uzyskali wykształcenie wyższe nie wcześniej niż trzy lata przed złożeniem wniosku o niebieską kartę UE (art. 5 ust. 5). | Uwaga nie została uwzględniona; przepisy art. 5 ust. 5 oraz art. 13 dyrektywy 2021/1883 nie mają charakteru obligatoryjnego. Projektodawca nie uznał za konieczne wdrażania ich obecnie do krajowego porządku prawnego, ponieważ wymagają on kompleksowej zmiany podejścia do udzielania cudzoziemcom zezwoleń pobytowych w celu wykonywania pracy. |
| Związek Pracodawców Business Centre Club | Uwaga ogólna | Możliwość samozatrudnienia dla posiadaczy Niebieskiej Karty UE. W uzasadnieniu do projektu wskazano, że związku z tym, że art. 15 ust. 5 dyrektywy 2021/1883/UE pozwala państwom członkowskim Unii Europejskiej na dopuszczenie posiadaczy Niebieskiej Karty UE do samozatrudnienia, które jednakowoż musi mieć charakter | Uwaga nie została uwzględniona. Należy bowiem wyjaśnić, że zmiana w ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przewiduje możliwość |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | uzupełniający względem głównej działalności prowadzonej przez daną osobę na podstawie Niebieskiej Karty UE, projektodawca proponuje, aby cudzoziemcy, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, zostali uprawnieni do podejmowania i wykonywania działalności gospodarczej na takich samych zasadach jak obywatele polscy, a zatem również na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej. BCC proponuje, aby podjąć w projekcie próbę zdefiniowania i dookreślenia, jakie znaczenie winno się nadać sformułowaniu „uzupełniający charakter względem głównej działalności prowadzonej przez daną osobę na podstawie Niebieskiej Karty UE". Jest to sformułowanie niejasne, które w praktyce może prowadzić do rozbieżnej praktyki. | prowadzenia działalności gospodarczej przez posiadaczy zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwoleń na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE na zasadach analogicznych jak obywatele polscy. Projekt nie posługuje się sformułowaniami, iż działalność gospodarcza powinna mieć charakter uzupełniający względem głównej działalności prowadzonej przez daną osobę na podstawie Niebieskiej Karty UE ma charakter uzupełniający. Należy podkreślić, iż możliwość prowadzenia działalności gospodarczej przez ww. kategorię cudzoziemców będzie ściśle powiązana z posiadanym przez cudzoziemca zezwoleniem na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 i art. 137a uoc. W sytuacji kiedy cudzoziemiec zaprzestałby swojego głównego celu pobytu jakim jest wykonywanie pracy w Polsce posiadane przez niego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE zostałoby cofnięte, co uniemożliwiałoby mu kontynowanie prowadzenia działalności gospodarczej. |
| Prokurator Krajowy | Uwaga ogólna | Można jedynie zauważyć, że nie całkiem fortunne jest używanie określenia „Niebieska Karta UE". W polskim systemie prawnym pojęcie „Niebieska Karta" jest już używane w odniesieniu do tzw. procedury „Niebieskiej Karty". Procedura ta, przewidziana w art. 9d ust. 2 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy domowej, obejmuje czynności podejmowane i realizowane | Uwaga nie została uwzględniona.<br>Należy podkreślić, iż w polskim tłumaczeniu dyrektywy 2021/1883 używane jest określenie „Niebieska Karta UE". Dodatkowo należy wskazać, iż rozwiązania regulujące wydawanie cudzoziemcom Niebieskiej Karty UE obowiązują od 2012 r., kiedy to do polskiego porządku prawnego została dyrektywa Rady 2009/50/WE |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | w związku z uzasadnionym podejrzeniem stosowania przemocy domowej.<br>Użycie w projektowanej ustawie określenia „Niebieska Karta” wynika zapewne z faktu, że posługuje się nim polski przekład implementowanej dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE.<br>Mimo to, w ustawie implementującej, z uwagi na wskazaną wyżej konotację oraz fakt, że nazwa ta nawiązuje zapewne do flagi Unii Europejskiej, zalecane byłoby użycie określenia synonimicznego, a mianowicie „Błękitna Karta UE”. | z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (Dz. Urz. UE L 155 z 18.06.2009, str. 17). |

**TABELA ZGODNOŚCI**

| | |
|---|---|
| **TYTUŁ PROJEKTU:** | Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (UC15) |
| **TYTUŁ WDRAŻANEGO AKTU PRAWNEGO / WDRAŻANYCH AKTÓW PRAWNYCH:** | **Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE**<br><br>*Dziennik Urzędowy UE L 382/1 z 28.10.2021 r.* |
| --- | --- |
| **PRZEPISY UNII EUROPEJSKIEJ** | |

| **L.p.** | **Jedn. red.** | **Treść przepisu UE** | **Konieczność wdrożenia**<br><br>**T/N** | **Jedn. red.** | **Treść przepisu/ów projektu** | **Uzasadnienie uwzględnienia w projekcie przepisów wykraczających poza minimalne wymogi prawa UE** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ***ROZDZIAŁ I***<br>***PRZEPISY OGÓLNE*** | | | | | | |
| **1.** | **Art. 1 lit a** | *Artykuł 1*<br>**Przedmiot**<br><br>Niniejsza dyrektywa określa:<br>a) warunki wjazdu obywateli państw trzecich na terytorium państw członkowskich, warunki ich pobytu na tym terytorium przez okres dłuższy niż trzy miesiące oraz prawa im przysługujące – do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, a także warunki | **T** | **Art. 1 Art. 3 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudz** | Art. 1. Ustawa określa zasady i warunki wjazdu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ich przejazdu przez to terytorium, pobytu na nim i wyjazdu z niego, tryb postępowania oraz organy właściwe w tych sprawach.<br>Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>2) cudzoziemiec - każdego, kto nie posiada obywatelstwa polskiego; | Przepis nie wymaga dosłownej implementacji. Cała ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewiduje kompleksowe uregulowanie zasad wjazdu i pobytu cudzoziemców. Dział V rozdział 3 tej ustawy reguluje zasady udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wjazdu i pobytu oraz prawa członków ich rodzin; | | **ozie mcac h, zwan a dalej „uoc ”** | | |
| **2.** | **Art. 1 lit. b** | b) warunki wjazdu i pobytu oraz prawa obywateli państw trzecich i członków ich rodzin, o których mowa w lit. a), na terytorium państw członkowskich innych niż państwo członkowskie, które jako pierwsze przyznało niebieską kartę UE. | | **Art. 1 Art. 3 pkt 2 uoc** | Art. 1. Ustawa określa zasady i warunki wjazdu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ich przejazdu przez to terytorium, pobytu na nim i wyjazdu z niego, tryb postępowania oraz organy właściwe w tych sprawach.<br>Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>2) cudzoziemiec - każdego, kto nie posiada obywatelstwa polskiego; | Przepis nie wymaga dosłownej implementacji. Cała ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewiduje kompleksowe uregulowanie zasad wjazdu i pobytu cudzoziemców. Dział V rozdział 3 tej ustawy reguluje zasady udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **3.** | **Art. 2 pkt 1** | *Artykuł 2*<br>**Definicje**<br><br>Do celów niniejszej dyrektywy:<br>1) „obywatel państwa trzeciego” oznacza osobę niebędącą obywatelem Unii w rozumieniu art. 20 ust. 1 TFUE; | **T** | **Art. 3 pkt 2 uoc**<br><br>**Art. 2 pkt 2 i 3 uoc** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>2) cudzoziemiec - każdego, kto nie posiada obywatelstwa polskiego;<br><br>Art. 2 pkt 2 i 3 ustawy nie stosuje się do:<br>2) obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej oraz członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | 3) członków rodzin obywateli Rzeczypospolitej Polskiej w rozumieniu art. 2 pkt 4 lit. b ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają; | |
| **4.** | **Art. 2 pkt 2 lit. a** | 2) „zatrudnienie w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji" oznacza zatrudnienie osoby, która:<br>a) w danym państwie członkowskim jest chroniona jako pracownik na podstawie krajowego prawa pracy lub zgodnie z praktyką krajową, niezależnie od zachodzącego stosunku prawnego, do celów faktycznego i efektywnego wykonywania pracy na rzecz lub pod kierunkiem innej osoby; | **T** | **Art. 3 pkt 24 uoc** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>24) wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji - wykonywanie pracy przez cudzoziemca posiadającego kompetencje potwierdzone wyższymi kwalifikacjami zawodowymi, który, niezależnie od zachodzącego między stronami stosunku prawnego, wykonuje pracę na rzecz lub pod kierownictwem innej osoby za wynagrodzeniem; | |
| **5.** | **Art. 2 pkt 2 lit. b** | b) otrzymuje wynagrodzenie za tę pracę; oraz | **jw** | **jw** | Jw. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **6.** | **Art. 2 pkt 2 lit. c** | c) posiada wymagane wyższe kwalifikacje zawodowe; | **jw** | **jw** | Jw. | |
| **7.** | **Art. 2 pkt 3** | 3) „niebieska karta UE" oznacza dokument pobytowy opatrzony napisem „Niebieska karta UE", który uprawnia posiadacza do pobytu i podjęcia pracy na terytorium państwa członkowskiego na warunkach określonych w niniejszej dyrektywie; | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt 10 lit. a i b w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 30 ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych** | Art. 244. 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>10) adnotację „Niebieska Karta UE" – w przypadku zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:<br>a) cudzoziemca, któremu przyznano ochronę międzynarodową także adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", lub<br>b) cudzoziemca, któremu udzielono tego zezwolenia z uwagi na posiadanie kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego i nie wykonującego zawodu określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a, także adnotację „Zawód niewymieniony w załączniku I; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **ustaw, zwanej dalej „ustawą zmieniającą"** | | |
| **8.** | **Art. 2 pkt 4** | 4) „pierwsze państwo członkowskie" oznacza państwo członkowskie, które jako pierwsze przyznaje obywatelowi państwa trzeciego niebieską kartę UE; | **N** | | | Brak jest potrzeby szczegółowego definiowania pierwszego państwa członkowskiego. Pojęcie pierwszego i drugiego państwa członkowskiego zostało stworzone w dyrektywie dla potrzeb uregulowania kwestii mobilności wewnątrz Unii Europejskiej. Powyższe rozwiązania prawne zostały uwzględnione w projekcie ustawy i nie jest konieczne tworzenie odrębnych definicji pierwszego i drugiego państwa członkowskiego. |
| **9.** | **Art. 2 pkt 5** | 5) „drugie państwo członkowskie" oznacza państwo członkowskie, w którym posiadacz niebieskiej karty UE zamierza skorzystać lub korzysta z prawa do mobilności w rozumieniu niniejszej dyrektywy, inne niż pierwsze państwo członkowskie; | **N** | | | Brak jest potrzeby szczegółowego definiowania drugiego państwa członkowskiego. Pojęcie pierwszego i drugiego państwa członkowskiego zostało stworzone w dyrektywie dla potrzeb uregulowania kwestii mobilności wewnątrz Unii Europejskiej. Powyższe rozwiązania prawne zostały uwzględnione w projekcie ustawy i nie jest konieczne tworzenie odrębnych definicji pierwszego i drugiego państwa członkowskiego. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **10.** | **Art. 2 pkt 6** | 6) „członkowie rodziny” oznaczają obywateli państw trzecich, którzy są członkami rodziny, o których mowa w art. 4 ust. 1 dyrektywy 2003/86/WE; | **T** | **Art. 159 ust. 3 i 3a uoc** | Art. 159. 3. Za członka rodziny, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, uważa się:<br>1) osobę pozostającą z cudzoziemcem w uznawanym przez prawo Rzeczypospolitej Polskiej związku małżeńskim;<br>2) małoletnie dziecko cudzoziemca i osoby pozostającej z nim w uznawanym przez prawo Rzeczypospolitej Polskiej związku małżeńskim, w tym także dziecko przysposobione;<br>3) małoletnie dziecko cudzoziemca, w tym także dziecko przysposobione, pozostające na jego utrzymaniu, nad którym cudzoziemiec sprawuje faktycznie władzę rodzicielską;<br>4) małoletnie dziecko osoby, o której mowa w pkt 1, w tym także dziecko przysposobione, pozostające na jej utrzymaniu, nad którym sprawuje ona faktycznie władzę rodzicielską.<br>3a. Małoletnimi dziećmi, o których mowa w ust. 3 pkt 2-4, są osoby, które były małoletnie w dniu złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **11.** | **Art. 2 pkt 7** | 7) „wyższe kwalifikacje zawodowe” oznaczają kwalifikacje poświadczone dowodem kwalifikacji uzyskanych w ramach kształcenia na poziomie wyższym lub wyższych umiejętności zawodowych; | **T** | **Art. 3 pkt 25 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. f ustawy zmieniającej** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>25) wyższe kwalifikacje zawodowe – kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych albo kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego. | |
| **12.** | **Art. 2 pkt 8** | 8) „kwalifikacje uzyskane w ramach kształcenia na poziomie wyższym” oznaczają dyplomy, świadectwa lub inne dowody potwierdzające posiadanie kwalifikacji, wydane przez właściwy organ, poświadczające pomyślne ukończenie studiów wyższych lub równoważnego programu kształcenia wyższego, czyli cyklu zajęć prowadzonych przez placówkę edukacyjną uznaną za instytucję szkolnictwa wyższego lub równoważną przez państwo, w którym ma ona siedzibę, o ile czas trwania tego cyklu wymaganego do uzyskania tych kwalifikacji wynosił co najmniej trzy lata i odpowiadał co najmniej poziomowi 6 ISCED z 2011 r. lub, w stosownych przypadkach, poziomowi 6 ERK, zgodnie z prawem krajowym; | **T** | **Art. 3 pkt 6 uoc** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>6) kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia studiów wyższych - kwalifikacje uzyskane w wyniku ukończenia z wynikiem pozytywnym, poświadczonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem wydanym przez właściwy organ programu studiów wyższych, czyli cyklu zajęć prowadzonych przez instytucję edukacyjną uznaną za instytucję szkolnictwa wyższego przez państwo, w którym ma ona siedzibę, pod warunkiem że czas trwania studiów niezbędny do ich uzyskania wynosi co najmniej 3 lata; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **13.** | **Art. 2 pkt 9 lit a** | 9) „wyższe umiejętności zawodowe” oznaczają:<br>a) w odniesieniu do zawodów wymienionych w załączniku I – wiedzę, umiejętności i kompetencje poświadczone doświadczeniem zawodowym na poziomie porównywalnym z kwalifikacjami uzyskanymi w ramach kształcenia na poziomie wyższym, mające znaczenie w zawodzie lub sektorze określonych w umowie o pracę lub wiążącej ofercie pracy i uzyskane w okresie określonym w załączniku I w odniesieniu do każdego odpowiedniego zawodu; | **T** | **Art. 3 pkt 6a lit. a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. b ustawy zmieniającej** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>6a) kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego – kwalifikacje uzyskane w wyniku:<br>a) trzyletniego doświadczenia zawodowego na poziomie porównywalnym z poziomem kwalifikacji uzyskanych w wyniku ukończenia studiów wyższych, niezbędnego do wykonywania pracy określonej w umowie, uzyskane w okresie nie dłuższym niż 7 lat poprzedzających złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, jeżeli cudzoziemiec wykonuje zawód określony w przepisach wydanych na podstawie art. 138a, | |
| | **Art. 2 pkt 9 lit. b** | b) w odniesieniu do innych zawodów, wyłącznie w przypadku przewidzianym w prawie krajowym lub w procedurach krajowych – wiedzę, umiejętności i kompetencje poświadczone co najmniej pięcioletnim doświadczeniem zawodowym na poziomie porównywalnym z kwalifikacjami uzyskanymi w ramach kształcenia na poziomie wyższym i mające znaczenie w zawodzie lub sektorze określonych w | | **Art 3 pkt 6a lit. b uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. b ustawy zmie** | 6a) kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego – kwalifikacje uzyskane w wyniku:<br>b) pięcioletniego doświadczenia zawodowego na poziomie porównywalnym z poziomem kwalifikacji uzyskanych w wyniku ukończenia studiów wyższych, niezbędnego do wykonywania pracy określonej w umowie, jeżeli cudzoziemiec nie wykonuje zawodu | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | umowie o pracę lub wiążącej ofercie pracy; | | **niającej** | określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a; | |
| | **Art. 2 pkt 10** | 10) „doświadczenie zawodowe” oznacza faktyczne i zgodne z prawem wykonywanie danego zawodu; | **T** | **Art. 3 pkt 4 uoc** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>4) doświadczenie zawodowe - doświadczenie uzyskane w trakcie zatrudnienia, wykonywania innej pracy zarobkowej lub prowadzenia działalności gospodarczej w danym zawodzie; | |
| | **Art. 2 pkt 11** | 11) „zawód regulowany” oznacza zawód regulowany zgodnie z definicją w art. 3 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2005/36/WE; | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. b uoc** | Art. 127. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | **Art. 2 pkt 12** | 12) „zawód nieregulowany” oznacza zawód, który nie jest zawodem regulowanym; | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. b uoc** | Art. 127. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, | |
| | **Art. 2 pkt 13** | 13) „działalność zawodowa” oznacza tymczasową działalność bezpośrednio związaną z interesami gospodarczymi pracodawcy i z obowiązkami zawodowymi posiadacza niebieskiej karty UE wykonywaną na podstawie umowy o pracę w pierwszym państwie członkowskim, obejmującą udział w wewnętrznych lub zewnętrznych spotkaniach służbowych, udział w konferencjach lub seminariach, negocjowanie umów handlowych, podejmowanie działalności związanej ze sprzedażą lub marketingiem, rozeznawanie możliwości biznesowych lub udział w szkoleniach i korzystanie z nich; | **T** | **Art. 3 pkt 4a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. a ustawy zmieniającej** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>4a) działalność zawodowa – krótkoterminową działalność cudzoziemca, związaną bezpośrednio z interesami gospodarczymi podmiotu powierzającego mu pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji i z obowiązkami zawodowymi tego cudzoziemca, będącego posiadaczem ważnego dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm. ) – Dz. Urz. UE Polskie wydanie | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002", z adnotacją „Niebieska Karta UE" lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE", wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, wykonywaną na podstawie umowy zawartej z tym podmiotem w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, obejmującą udział w wewnętrznych lub zewnętrznych spotkaniach służbowych, udział w konferencjach lub seminariach, negocjowanie umów handlowych, podejmowanie działalności związanej ze sprzedażą lub marketingiem, rozeznawanie możliwości biznesowych lub udział w szkoleniach i korzystanie z nich; | |
| | **Art. 2 pkt 14** | 14) „ochrona międzynarodowa" oznacza ochronę międzynarodową zgodnie z definicją w art. 2 lit. a) dyrektywy 2011/95/UE. | **T** | **Art. 3 pkt 10 i 16 uoc** | Art. 3 Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>10) ochrona uzupełniająca - ochronę w rozumieniu art. 15 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;<br>16) status uchodźcy - status w rozumieniu art. 13 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; | |
| **14.** | **Art. 3 ust. 1** | *Artykuł 3*<br>**Zakres stosowania**<br><br>1. Niniejszą dyrektywę stosuje się do obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie lub którzy zostali przyjęci na terytorium państwa | **N** | | | Przepis nie wymaga dosłownej implementacji. Cała ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewiduje kompleksowe uregulowanie zasad wjazdu i pobytu cudzoziemców. Dział V rozdział 3 tej ustawy reguluje zasady udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | członkowskiego do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zgodnie z niniejszą dyrektywą. | | | | w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz mobilność długoterminową posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| **15.** | **Art. 3 ust. 2 lit. a** | 2. Niniejszej dyrektywy nie stosuje się do obywateli państw trzecich:<br>a) którzy ubiegają się o ochronę międzynarodową i oczekują na wydanie decyzji dotyczącej ich statusu lub którzy są beneficjentami tymczasowej ochrony zgodnie z dyrektywą Rady 2001/55/WE w jednym z państw członkowskich; | **T** | **Art. 99 ust. 1 pkt 5 uoc art. 131 pkt 8 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 12 lit. c ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 3 pkt 9 uoc** | Art. 99. 1. Cudzoziemcowi odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia:<br>5) ubiega się o udzielenie ochrony międzynarodowej lub o udzielenie azylu, lub<br><br>Art. 131. Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>8) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zgody na pobyt tolerowany lub zgody na pobyt ze względów humanitarnych albo w związku z udzieleniem mu azylu lub ochrony czasowej w Rzeczypospolitej Polskiej.<br><br>Art. 3 pkt 9. Użyte w ustawie określenia oznaczają: „ochrona czasowa” – ochronę w rozumieniu art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **16.** | **Art. 3 ust. 2 lit. b** | b) którzy ubiegają się o ochronę zgodnie z prawem krajowym, zobowiązaniami międzynarodowymi lub praktyką państwa członkowskiego i oczekują na wydanie decyzji dotyczącej ich statusu lub którzy są beneficjentami ochrony zgodnie z prawem krajowym, zobowiązaniami międzynarodowymi lub praktyką państwa członkowskiego; | **T** | **Art. 99 ust. 1 pkt 5 uoc art. 131 pkt 8 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 12 lit c ustawy zmieniającej** | Art. 99. 1. Cudzoziemcowi odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia:<br>5) ubiega się o udzielenie ochrony międzynarodowej lub o udzielenie azylu, lub<br><br>Art. 131. Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>8) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zgody na pobyt tolerowany lub zgody na pobyt ze względów humanitarnych albo w związku z udzieleniem mu azylu lub ochrony czasowej w Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **17.** | **Art. 3 ust. 2 lit. c** | c) którzy ubiegają się o prawo pobytu w jednym z państw członkowskich jako naukowcy w rozumieniu dyrektywy (UE) 2016/801 w celu przeprowadzenia projektu badawczego; | **T** | **Art. 131 pkt 1 i 1a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 12 lit. a usta** | Art. 131. Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>1) ubiega się o zezwolenie, o którym mowa w art. 151, lub posiada takie zezwolenie lub<br>1a) ubiega się o zezwolenie, o którym mowa w art. 151b, lub posiada takie zezwolenie, lub | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **wy zmie niają cej** | | |
| **18.** | **Art. 3 ust. 2 lit. d** | d) którzy posiadają status rezydenta długoterminowego UE w jednym z państw członkowskich zgodnie z dyrektywą 2003/109/WE i korzystają z prawa pobytu w innym państwie członkowskim w celu wykonywania działalności zarobkowej jako pracownik najemny lub osoba prowadząca działalność na własny rachunek; | **T** | **Art. 131 pkt 4 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 12 lit. a usta wy zmie niają cej** | Art. 131 Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>4) posiada zezwolenie, o którym mowa w art. 186 ust. 1 pkt 3 lit. a, lub | |
| **19.** | **Art. 3 ust. 2 lit. e** | e) którzy wjeżdżają do państwa członkowskiego na podstawie zobowiązań zawartych w umowie międzynarodowej dotyczącej ułatwiania wjazdu i czasowego pobytu osób fizycznych należących do pewnych kategorii osób zajmujących się wymianą handlową i inwestycjami, z wyjątkiem obywateli państw trzecich, którzy zostali przyjęci na terytorium państwa członkowskiego jako pracownicy przeniesieni wewnątrz przedsiębiorstwa zgodnie z dyrektywą 2014/66/UE; | **T** | **Art. 131 pkt 3 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 12 lit. a usta wy zmie** | Art. 131. Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>3) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zobowiązań określonych w umowie międzynarodowej dotyczącej ułatwienia wjazdu i czasowego pobytu niektórych kategorii osób fizycznych zajmujących się wymianą handlową lub inwestycjami, lub | Przepisy art. 131 ustawy o cudzoziemcach nie przewidują odmowy wszczęcia w przypadku ubiegania się o zezwolenie na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, przez cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niającej** | | |
| **20.** | **Art. 3 ust. 2 lit. f** | f) których wydalenie wstrzymano ze względu na okoliczności faktyczne lub prawne; | **T** | **Art. 99 ust. 1 pkt 8 uoc** | Art. 99. 1. Cudzoziemcowi odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia:<br>8) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej po tym, jak został zobowiązany do powrotu, i nie upłynął jeszcze termin dobrowolnego wyjazdu określony w decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, także w przypadku przedłużenia tego terminu, lub | |
| **21.** | **Art. 3 ust. 2 lit. g** | g) którzy są objęci dyrektywą 96/71/WE przez okres ich delegowania na terytorium danego państwa członkowskiego; lub | **T** | **Art. 131 pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 12 lit. a ustawy zmieniającej** | Art. 131. Poza przypadkami, o których mowa w art. 99 ust. 1 pkt 1-3 i 5-10 oraz ust. 1a, odmawia się wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, gdy w dniu złożenia wniosku o udzielenie tego zezwolenia cudzoziemiec:<br>2) jest pracownikiem przedsiębiorstwa prowadzącego działalność gospodarczą w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej i jest czasowo oddelegowany przez pracodawcę w celu świadczenia usług na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub | |
| **22.** | **Art. 3 ust. 2 lit. h** | h) którzy na mocy umów między Unią i państwami członkowskimi z jednej strony a państwami trzecimi z drugiej strony korzystają jako obywatele tych państw trzecich z | **T** | **Art. 2 pkt 2 uoc** | Art. 2. Ustawy nie stosuje się do:<br>2) obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | prawa do swobodnego przemieszczania się równoważnego z prawem przysługującym obywatelom Unii. | | **Art. 2a ust. 4 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin w** | (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej oraz członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają;<br><br>Art. 2a. 4. Do osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5, stosuje się ponadto przepisy działu V rozdziału 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **brzmieniu nadanym art. 10 pkt 3 ustawy zmieniającej** | | |
| **23.** | **Art. 3 ust. 3** | 3. Niniejsza dyrektywa nie narusza prawa państw członkowskich do wydawania dokumentów pobytowych innych niż niebieska karta UE do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. Takie dokumenty pobytowe nie uprawniają w sposób przewidziany w niniejszej dyrektywie do pobytu w innych państwach członkowskich. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, ponieważ brak jest w Polsce krajowego systemu przyjmowania cudzoziemców w celu wykonywania pracy w zawodach wymagających wysokich kwalifikacji (dedykowanego takiemu celowi). |
| **24.** | **Art. 4 ust. 1 lit. a** | *Artykuł 4*<br>**Korzystniejsze postanowienia i przepisy**<br><br>1. Niniejsza dyrektywa nie narusza korzystniejszych postanowień i przepisów zawartych w:<br>a) prawie Unii, w tym w umowach dwustronnych lub wielostronnych zawartych między Unią lub Unią i państwami członkowskimi z jednej strony a państwem trzecim lub państwami trzecimi z drugiej strony; oraz | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji. Brak jest informacji o tego typu umowach międzynarodowych. |
| **25.** | **Art. 4 ust. 1 lit. b** | b) umowach dwustronnych lub wielostronnych zawartych między państwem członkowskim lub | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji. Brak jest informacji o tego typu umowach międzynarodowych. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | państwami członkowskimi a państwem trzecim lub państwami trzecimi. | | | | |
| | **Art. 4 ust. 2** | 2. Niniejsza dyrektywa nie wpływa na prawo państw członkowskich do przyjęcia lub utrzymania w mocy przepisów korzystniejszych w stosunku do art. 8 ust. 5, art. 11, art. 15 ust. 4, art. 16, art. 17 i art. 18 ust. 4. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji; projektodawca nie zdecydował się na wprowadzenie dodatkowych ułatwień w wymienionych w art. 4 ust. 2 obszarach. |
| ***ROZDZIAŁ II***<br>***KRYTERIA PRZYJMOWANIA, ODMOWY I COFNIĘCIA*** | | | | | | |
| **26.** | **Art. 5 ust. 1 lit. a** | *Artykuł 5*<br>**Kryteria przyjmowania**<br><br>1. Do celów przyjęcia obywatela państwa trzeciego na mocy niniejszej dyrektywy wnioskodawca ubiegający się o niebieską kartę UE:<br>a) przedkłada ważną umowę o pracę lub, zgodnie z tym, co przewiduje prawo krajowe, wiążącą ofertę pracy dotyczącą zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, której czas trwania wynosi co najmniej sześć miesięcy w danym państwie członkowskim; | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 11 lit. a ustawy zmieniającej** | Art. 127. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>a) zawarł, na okres przynajmniej 6 miesięcy , umowę o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym, | . |
| **27.** | **Art. 5 ust. 1 lit. b** | b) w przypadku zawodów nieregulowanych – przedkłada dokumenty poświadczające odpowiednie wyższe kwalifikacje zawodowe związane z pracą, którą ma wykonywać; | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. c uoc w** | Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **brzmieniu nadanym art. 1 pkt 11 lit. b ustawy zmieniającej** | wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>c) posiada wyższe kwalifikacje zawodowe niezbędne do wykonywania pracy w tym zawodzie w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym, | |
| **28.** | **Art. 5 ust. 1 lit. c** | c) w przypadku zawodów regulowanych – przedkłada dokumenty poświadczające spełnienie warunków określonych w prawie krajowym w odniesieniu do wykonywania przez obywateli Unii zawodu regulowanego określonego w umowie o pracę lub wiążącej ofercie pracy, zgodnie z prawem krajowym; | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. b uoc** | Art. 127. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, | |
| **29.** | **Art. 5 ust. 1 lit. d** | d) przedkłada ważny dokument podróży określony w prawie krajowym oraz, jeżeli jest to wymagane, wniosek o wizę, ważną wizę lub, w stosownych | **T** | **Art. 106 ust. 2 i 3 uoc** | Art. 106. 2. Składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, cudzoziemiec przedstawia ważny dokument podróży i dołącza do wniosku: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | przypadkach, ważny dokument pobytowy lub ważną wizę długoterminową; | | | 1) aktualne fotografie;<br>2) dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.<br>3. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość. | |
| **30.** | **Art. 5 ust. 1 lit. e** | e) przedstawia dowód tego, że został objęty lub, jeżeli przewiduje to prawo krajowe, złożył wniosek o objęcie go ubezpieczeniem zdrowotnym chroniącym przed wszystkimi rodzajami ryzyka, od którego zazwyczaj ubezpieczeni są obywatele danego państwa członkowskiego, i ważnym przez okresy, w których takie ubezpieczenie lub związane z nim świadczenia nie przysługują w związku z zawartą umową o pracę ani nie wynikają z tej umowy. | **T** | **Art. 127 pkt 1 lit. d uoc** | Art. 127. 1 Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>d) posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, | |
| **31.** | **Art. 5 ust. 2** | 2. Państwa członkowskie wymagają spełnienia warunków zgodnie z mającym zastosowanie prawem, określonych w układach zbiorowych lub ustanowionych w drodze praktyk stosowanych w odpowiednich grupach | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, ponieważ brak jest tego typu rozwiązań w prawie krajowym. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | zawodowych do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. | | | | |
| **32.** | **Art. 5 ust. 3** | 3. Oprócz wymogów określonych w ust. 1 i 2 wysokość rocznego wynagrodzenia brutto obliczona na podstawie miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia podanego w umowie o pracę lub wiążącej ofercie pracy nie może być niższa od progu wynagrodzenia, ustalonego i opublikowanego do tych celów przez dane państwo członkowskie.<br>Próg wynagrodzenia, o którym mowa w akapicie pierwszym, ustalany jest przez dane państwo członkowskie po konsultacji z partnerami społecznymi zgodnie z praktykami krajowymi. Próg ten nie może być niższy niż równowartość średniego rocznego wynagrodzenia brutto w danym państwie członkowskim ani wyższy niż jego 1,6-krotność. | **T** | **Art. 127 pkt 3 uoc** | Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>3) roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie jest niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 504, 1504 i 2461). | |
| **33.** | **Art. 5 ust. 4** | 4. Na zasadzie odstępstwa od ust. 3, do celów zatrudnienia w zawodach, w których istnieje szczególne zapotrzebowanie na pracowników z państw trzecich i które należą do grupy głównej 1 i 2 zgodnie z klasyfikacją ISCO, państwo członkowskie może zastosować niższy próg wynagrodzenia | **N** | | | Projektodawca nie uznał za konieczne wdrażania niniejszego przepisu, ponieważ nie ma konieczności wprowadzania szczególnych ułatwień dla określonych grup cudzoziemców. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wynoszący co najmniej 80 % progu wynagrodzenia ustalonego przez to państwo członkowskie zgodnie z ust. 3, pod warunkiem że dolny próg wynagrodzenia nie jest niższy niż równowartość średniego rocznego wynagrodzenia brutto w tym państwie członkowskim. | | | | |
| **34.** | **Art. 5 ust. 5 lit. a** | 5. Na zasadzie odstępstwa od ust. 3, w odniesieniu do obywateli państw trzecich, którzy uzyskali wykształcenie wyższe nie wcześniej niż trzy lata przed złożeniem wniosku o niebieską kartę UE, państwo członkowskie może zastosować niższy próg wynagrodzenia wynoszący co najmniej 80 % progu wynagrodzenia ustalonego przez to państwo członkowskie zgodnie z ust. 3, pod warunkiem że dolny próg wynagrodzenia nie jest niższy niż równowartość średniego rocznego wynagrodzenia brutto w tym państwie członkowskim.<br>W przypadku gdy niebieska karta UE wydana w ciągu tego trzyletniego okresu zostanie odnowiona, próg wynagrodzenia, o którym mowa w akapicie pierwszym, będzie nadal stosowany, jeżeli:<br>a) nie upłynął początkowy okres trzech lat; lub | **N** | | | Projektodawca nie uznał za konieczne wdrażania niniejszego przepisu, ponieważ nie ma konieczności wprowadzania szczególnych ułatwień dla określonych grup cudzoziemców. |
| **35.** | **Art. 5 ust. 5 lit. b** | b) nie upłynął okres 24 miesięcy od wydania pierwszej niebieskiej karty UE. | **N** | | | Projektodawca nie uznał za konieczne wdrażania niniejszego przepisu, ponieważ nie ma konieczności wprowadzania szczególnych ułatwień dla określonych grup cudzoziemców. |
| **36.** | **Art. 5 ust. 6 lit. a** | 6. W przypadku gdy wniosek o niebieską kartę UE dotyczy obywatela państwa trzeciego, który posiada | **N** | | | Obowiązujące w Polsce przepisy prawne nie przewidują krajowego systemu przyjmowania cudzoziemców w celów zatrudnienia w |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | krajowy dokument pobytowy do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji wydany przez to samo państwo członkowskie, to państwo członkowskie nie może:<br>a) wymagać od wnioskodawcy przedłożenia dokumentów określonych w ust. 1 lit. b) lub c), jeżeli odpowiednie wyższe kwalifikacje zawodowe zostały już zweryfikowane w związku z wnioskiem o krajowy dokument pobytowy; | | | | zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **37.** | **Art. 5 ust. 6 lit. b** | b) wymagać od wnioskodawcy przedłożenia dowodu określonego w ust. 1 lit. e) niniejszego artykułu, chyba że wniosek został złożony w związku ze zmianą zatrudnienia – w takim przypadku stosuje się odpowiednio art. 15; oraz | **N** | | | Obowiązujące w Polsce przepisy prawne nie przewidują krajowego systemu przyjmowania cudzoziemców w celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **38.** | **Art. 5 ust. 6 lit. c** | c) stosować art. 7 ust. 2 lit. a), chyba że wniosek został złożony w związku ze zmianą zatrudnienia – w takim przypadku stosuje się odpowiednio art. 15. | **N** | | | Obowiązujące w Polsce przepisy prawne nie przewidują krajowego systemu przyjmowania cudzoziemców w celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **39.** | **Art. 5 ust. 7** | 7. Państwa członkowskie mogą wymagać od danego obywatela państwa trzeciego, by podał swój adres na ich terytorium.<br>Jeżeli prawo państwa członkowskiego wymaga, by w momencie składania wniosku został podany adres, a obywatel państwa trzeciego nie zna jeszcze swojego przyszłego adresu, państwa członkowskie akceptują także adres tymczasowy. W takim przypadku obywatel państwa trzeciego podaje swój stały adres najpóźniej w momencie | **T** | **Art. 106 ust. 1 pkt 1 uoc Art. 13 pkt 19 uoc Art. 107 ust. 1 pkt 1** | Art. 106. 1. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, z wyjątkiem zezwoleń, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz zezwoleń, o których mowa w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, cudzoziemiec składa na formularzu zawierającym:<br>1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13, w zakresie niezbędnym do udzielenia zezwolenia; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wydania niebieskiej karty UE zgodnie z art. 9. | | **uoc** | Art. 13<br>19) miejsce zamieszkania lub pobytu;<br>Art. 107. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia:<br>1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1; | |
| **40.** | **Art. 6** | *Artykuł 6*<br>**Wielkość napływu**<br><br>Niniejsza dyrektywa nie wpływa na prawo państwa członkowskiego do określenia wielkości napływu obywateli państw trzecich zgodnie z art. 79 ust. 5 TFUE. | **T** | **Art. 127a uoc** | Art. 127a. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw pracy oraz ministrem właściwym do spraw gospodarki może określić, w drodze rozporządzenia, limit udzielanych w danym roku kalendarzowym po raz pierwszy zezwoleń na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, który może obejmować poszczególne województwa, zawody, rodzaje umów, na podstawie których cudzoziemcowi może zostać powierzone wykonywanie pracy, lub rodzaje działalności podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi według klasyfikacji określonej w przepisach wydanych na podstawie art. 40 ust. 2 ustawy z dnia 29 czerwca 1995 r. o statystyce publicznej.<br>2. W rozporządzeniu, o którym mowa w ust. 1, minister właściwy do spraw wewnętrznych uwzględni potrzeby rynku pracy, względy bezpieczeństwa państwa i porządku publicznego oraz zasadę komplementarności zatrudnienia cudzoziemców w stosunku do obywateli polskich. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | 3. Minister właściwy do spraw wewnętrznych ogłasza osiągnięcie limitów, o których mowa w ust. 1, w danym roku kalendarzowym w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej "Monitor Polski", w drodze obwieszczenia. | |
| **41.** | **Art. 7 ust. 1 lit. a** | *Artykuł 7*<br>**Podstawy odrzucenia wniosku o niebieską kartę UE**<br><br>1. Państwo członkowskie odrzuca wniosek o niebieską kartę UE, jeżeli:<br>a) nie są spełnione wymogi art. 5; lub | **T** | **Art. 100 ust. 1 pkt 1 uoc Art. 132 uoc** | Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>1) nie spełnia on wymogów udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu lub okoliczności, które są podstawą ubiegania się o to zezwolenie, nie uzasadniają jego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez okres dłuższy niż 3 miesiące lub<br>Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy: | DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące udzielania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w sytuacji nie spełnienia przesłanek jego udzielenia. Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 132 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła również do art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach. |
| **42.** | **Art. 7 ust. 1 lit. b** | b) przedłożone dokumenty zostały uzyskane w drodze oszustwa, podrobione lub przerobione; | **T** | **Art. 100 ust. 1 pkt 5 uoc Art. 132 uoc** | Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>5) w postępowaniu w sprawie udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy:<br>a) złożył on wniosek zawierający nieprawdziwe dane osobowe lub fałszywe informacje lub dołączył do niego dokumenty zawierające takie dane lub informacje, lub<br>b) zeznał on nieprawdę lub zataił prawdę albo podrobił lub przerobił dokument w celu użycia go jako | DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące udzielania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 100 ust. 1 pkt 5 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w sytuacji podania nie prawdziwych informacji lub zatajenia prawdy w postępowaniu administracyjnym. Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 132 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | autentycznego lub takiego dokumentu używał jako autentycznego, lub<br>Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy: | również do art. 100 ust. 1 pkt 5 ustawy o cudzoziemcach. |
| **43.** | **Art. 7 ust. 1 lit. c** | c) dany obywatel państwa trzeciego został uznany za osobę stanowiącą zagrożenie dla porządku publicznego, bezpieczeństwa publicznego lub zdrowia publicznego; lub | **T** | **Art. 100 ust. 1 pkt 4 i 8 uoc Art. 132 uoc** | Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>4) wymagają tego względy obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego lub zobowiązania wynikające z postanowień ratyfikowanych umów międzynarodowych obowiązujących Rzeczpospolitą Polską, lub<br>8) podlegając obowiązkowi leczenia na podstawie art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi, nie wyraża zgody na to leczenie, lub<br>Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy: | DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące udzielania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 100 ust. 1 pkt 4 i 8 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w sytuacji, kiedy cudzoziemiec jest osobą uznaną za stanowiącą zagrożenie dla bezpieczeństwa lub zdrowia. Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 132 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła również do art. 100 ust. 1 pkt 4 i pkt 8 ustawy o cudzoziemcach. |
| **44.** | **Art. 7 ust. 1 lit. d** | d) przedsiębiorstwo pracodawcy zostało założone lub działa głównie w celu ułatwiania wjazdu obywatelom państw trzecich. | **T** | **Art. 132 pkt 3 lit. a uoc w brzmieniu nadanym** | Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy:<br>3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:<br>a) został ustanowiony lub działa głównie w celu ułatwiania | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **art. 1 pkt 13 lit. b ustawy zmieniającej** | cudzoziemcom wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; | |
| **45.** | **Art. 7 ust. 2 lit. a** | 2. Państwo członkowskie może odrzucić wniosek o niebieską kartę UE:<br>a) jeżeli właściwe organy państwa członkowskiego, po sprawdzeniu sytuacji na rynku pracy, na przykład w przypadku, gdy istnieje wysoki poziom bezrobocia, stwierdzą, że dane wolne stanowisko może zostać objęte przez pracowników krajowych lub unijnych lub przez obywateli państw trzecich, którzy przebywają w tym państwie członkowskim legalnie i są już obecni na jego rynku pracy na mocy prawa Unii lub prawa krajowego, lub przez rezydentów długoterminowych UE, którzy wyrażają chęć przeniesienia się do tego państwa członkowskiego w celu podjęcia zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zgodnie z rozdziałem III dyrektywy 2003/109/WE; | **T** | **Art. 127 pkt 2 uoc**<br><br>**Art. 100 ust. 1 pkt 1 uoc**<br><br>**Art. 132 uoc** | Art. 127. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>2) cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w zawodzie, który nie znajduje się na liście zawodów lub rodzajów pracy, o której mowa w art. 29 ust. 3 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;<br>Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>1) nie spełnia on wymogów udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu lub okoliczności, które są podstawą ubiegania się o to zezwolenie, nie uzasadniają jego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez okres dłuższy niż 3 miesiące lub | Zgodnie z projektowanymi przepisami prawa jednym z warunków udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji jest to, czy cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w zawodzie, który nie znajduje się na liście zawodów lub rodzajów pracy, o której mowa w art. 29 ust. 3 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Jest to lista zawodów, w stosunku do których odmawia się wydania zezwolenia na pracę cudzoziemca ze względu na trudną sytuację na lokalnym rynku pracy, uzasadniającą ograniczenie możliwości podjęcia pracy przez cudzoziemców na terenie powiatu. Lista ta jest określana przez właściwego starostę.<br>W przypadku, jeżeli powyższy wymóg nie zostanie spełniony zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji nie może zostać udzielone.<br><br>DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące udzielania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy: | na pobyt czasowy w sytuacji nie spełnienia przesłanek jego udzielenia. Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 132 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła również do art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach. |
| **46.** | **Art. 7 ust. 2 lit. b** | b) jeżeli pracodawca nie wypełnił swoich obowiązków prawnych dotyczących zabezpieczenia społecznego, podatków, praw pracowniczych lub warunków pracy; | **T** | **Art. 132 pkt 3 lit. b tiret trzecie, lit. c i lit. d w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 13 lit. b ustawy zmieniającej** | Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy:<br>3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:<br>b) jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie:<br>– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. …), która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie, lub<br>– ukaraną za wykroczenia, o których mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub<br>– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221 Kodeksu karnego, lub<br>– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach | DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące udzielania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w sytuacji nie spełnienia przesłanek jego udzielenia. Podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 132 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła również do art. 100 ust. 1 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub<br>– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub<br>c) nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, lub<br>d) zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, lub | |
| **47.** | **Art. 7 ust. 2 lit. c** | c) jeżeli przedsiębiorstwo pracodawcy jest w trakcie likwidacji lub zostało zlikwidowane na mocy krajowych przepisów o niewypłacalności lub nie jest w nim prowadzona żadna działalność gospodarcza; | **T** | **Art. 132 pkt 3 lit. e w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 13 lit. b ustawy zmieniającej** | Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy:<br>3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:<br>e) nie prowadzi działalności gospodarczej albo została ogłoszona jego upadłość. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **48.** | **Art. 7 ust. 2 lit. d** | d) jeżeli pracodawca był karany za zatrudnianie nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich, zgodnie z art. 9 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/52/WE (24), lub za pracę nierejestrowaną lub nielegalne zatrudnienie, zgodnie z prawem krajowym; lub | **T** | **Art. 132 pkt 3 lit. b w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 11 lit. b ustawy zmieniającej** | Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy:<br>3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:<br>b) jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie:<br>– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. …), która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie, lub<br>– ukaraną za wykroczenia, o których mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub<br>– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221 Kodeksu karnego, lub<br>– skazaną za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub<br>– ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub | |
| **49.** | **Art. 7 ust. 2 lit. e** | e) aby zapewnić etyczną rekrutację w zawodach, w których występuje niedobór wykwalifikowanych pracowników w krajach pochodzenia, w tym na podstawie umowy obejmującej w tym celu wykaz zawodów, zawartej między Unią i państwami członkowskimi z jednej strony a państwem trzecim lub państwami trzecimi z drugiej strony albo między państwami członkowskimi z jednej strony a państwem trzecim lub państwami trzecimi z drugiej strony. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **50.** | **Art. 7 ust. 3** | 3. Bez uszczerbku dla ust. 1 w decyzji o odrzuceniu wniosku uwzględnia się szczególne okoliczności danej sprawy i respektuje zasadę proporcjonalności. | **T** | | | **Art. 7 Kodeksu postępowania administracyjnego**<br>Art. 7. W toku postępowania organy administracji publicznej stoją na straży praworządności, z urzędu lub na wniosek stron podejmują wszelkie czynności niezbędne do dokładnego wyjaśnienia stanu faktycznego oraz do załatwienia sprawy, mając na względzie interes społeczny i słuszny interes obywateli. |
| **51.** | **Art. 8 ust. 1 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | *Artykuł 8*<br>**Podstawy cofnięcia niebieskiej karty UE lub jej nieodnowienia**<br><br>1. Państwo członkowskie cofa niebieską kartę UE lub odmawia jej odnowienia, jeżeli:<br>a) niebieska karta UE lub przedłożone dokumenty zostały uzyskane w drodze oszustwa, podrobione lub przerobione; | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt** | Art. 133 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>2) wystąpiła przynajmniej jedna z okoliczności, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 2, 4, 5 lub 8, lub<br>Art. 100 ust. 1 pkt 5 udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy: | Przepisy ustawy o cudzoziemcach nie przewidują instytucji odnowienia zezwolenia na pobyt czasowy, każdorazowo cudzoziemiec musi ubiegać się o nowe zezwolenia na pobyt czasowy.<br>Zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące cofania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 101 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do cofnięcia zezwolenia na pobyt |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **14 lit. a ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 100 ust. 1 pkt 5 uoc** | 5) w postępowaniu w sprawie udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy:<br>a) złożył on wniosek zawierający nieprawdziwe dane osobowe lub fałszywe informacje lub dołączył do niego dokumenty zawierające takie dane lub informacje, lub<br>b) zeznał on nieprawdę lub zataił prawdę albo podrobił lub przerobił dokument w celu użycia go jako autentycznego lub takiego dokumentu używał jako autentycznego, lub | czasowy. Podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 133 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła do art. 100 ust. 1 pkt 5 ustawy o cudzoziemcach stanowiącego podstawę odmowy udzielenia ww. zezwolenia. |
| **52.** | **Art. 8 ust. 1 lit. b** | b) dany obywatel państwa trzeciego nie posiada już ważnej umowy o pracę dotyczącej zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji; | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 1 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 14 lit. a ustawy zmieniającej Art. 101 pkt 1 i 2 uoc** | Art. 133. 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>1) okoliczności sprawy wskazują, że cudzoziemiec nie wykonuje pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, lub<br><br>Art. 101 Zezwolenie na pobyt czasowy cofa się cudzoziemcowi, gdy:<br>1) ustał cel pobytu, który był powodem udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, lub<br>2) przestał on spełniać wymogi udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu, lub | Zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące cofania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 101 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. Podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 133 ustawy o cudzoziemcach. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **53.** | **Art. 8 ust. 1 lit. c** | c) dany obywatel państwa trzeciego nie posiada już kwalifikacji, o których mowa w art. 5 ust. 1 lit. b) lub c); lub | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 1 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 14 lit. a ustawy zmieniającej Art. 101 pkt 2 uoc** | Art. 133. 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>1) okoliczności sprawy wskazują, że cudzoziemiec nie wykonuje pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, lub<br>Art. 101 Zezwolenie na pobyt czasowy cofa się cudzoziemcowi, gdy:<br><br>2) przestał on spełniać wymogi udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu, lub | Zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące cofania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 101 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. Podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 133 ustawy o cudzoziemcach. |
| **54.** | **Art. 8 ust. 1 lit. d** | d) wynagrodzenie danego obywatela państwa trzeciego nie osiąga progu wynagrodzenia ustalonego zgodnie z odpowiednio art. 5 ust. 3, 4 lub 5. | **T** | **Art. 101 pkt 2 uoc** | Art. 101. Zezwolenie na pobyt czasowy cofa się cudzoziemcowi, gdy:<br>2) przestał on spełniać wymogi udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu, lub | Zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące cofania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 101 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. Podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 133 ustawy o cudzoziemcach. |
| **55.** | **Art. 8 ust. 2 lit. a** | 2. Państwo członkowskie może cofnąć niebieską kartę UE lub odmówić jej odnowienia: | **T** | **Art. 133 pkt 1** | Art. 133. 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy: | Przepisy ustawy o cudzoziemcach nie przewidują instytucji odnowienia zezwolenia na pobyt czasowy, każdorazowo |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | a) ze względów porządku publicznego, bezpieczeństwa publicznego lub zdrowia publicznego; | | **pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 14 lit. a ustawy zmieniającej Art. 100 ust. 1 pkt 4 lub 8 uoc** | 2) wystąpiła przynajmniej jedna z okoliczności, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 2, 4, 5 lub 8, lub<br>Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>4) wymagają tego względy obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego lub zobowiązania wynikające z postanowień ratyfikowanych umów międzynarodowych obowiązujących Rzeczpospolitą Polską, lub<br>8) podlegając obowiązkowi leczenia na podstawie art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi, nie wyraża zgody na to leczenie, lub | cudzoziemiec musi ubiegać się o nowe zezwolenia na pobyt czasowy.<br><br>Zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach DZIAŁ V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność, Rozdział 1 Część ogólna zawiera przepisy ogólne dotyczące cofania zezwoleń na pobyt czasowy, art. 101 ustawy o cudzoziemcach stanowi ogólną podstawę do cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. Podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji zawarte są również w art. 133 ustawy o cudzoziemcach, który odsyła do art. 100 ust. 1 pkt 5 ustawy o cudzoziemcach stanowiącego podstawę odmowy udzielenia ww. zezwolenia. |
| **56.** | **Art. 8 ust. 2 lit. b** | b) w stosownych przypadkach, jeżeli pracodawca nie wypełnił swoich obowiązków prawnych dotyczących zabezpieczenia społecznego, podatków, praw pracowniczych lub warunków pracy; | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 3 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 14 lit. a ustawy zmie** | Art. 133. 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>3) wystąpiła przynajmniej jedna z okoliczności, o których mowa w art. 132 pkt 3 lit. c lub d<br>Art. 132. Poza przypadkami, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9, udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, cudzoziemcowi odmawia się, gdy:<br>3) podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi:<br>c) nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, lub | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niającej Art. 132 pkt 3 lit. c lub duoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 13 lit. b ustawy zmieniającej** | d) zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, lub | |
| **57.** | **Art. 8 ust. 2 lit. c** | c) jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE nie dysponuje środkami wystarczającymi do utrzymania siebie i, w stosownych przypadkach, członków swojej rodziny, bez korzystania z systemu pomocy społecznej tego państwa członkowskiego; | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **58.** | **Art. 8 ust. 2 lit. d** | d) jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE przebywa w tym państwie członkowskim w celach innych niż cele, w jakich uzyskał zezwolenie na pobyt; | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 1 uoc w brzmieniu nada** | Art. 133. 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>1) cudzoziemiec nie wykonuje pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **nym art. 1 pkt 14 lit. a usta wy zmie niają cej** | | |
| **59.** | **Art. 8 ust. 2 lit. e** | e) jeżeli nie są już spełnione warunki zgodnie z mającym zastosowanie prawem, określone w układach zbiorowych lub ustanowione w drodze praktyk stosowanych w odpowiednich grupach zawodowych wobec pracowników o wysokich kwalifikacjach; | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **60.** | **Art. 8 ust. 2 lit. f** | f) jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE nie dopełnił odpowiednich procedur określonych w art. 15 ust. 2 lit. a), ust. 3 lub 4; | **T** | **Art. 133 ust. 1 pkt 4 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 14 lit. a usta wy zmie niają cej** | Art. 133 1. Poza przypadkami, o których mowa w art. 101 pkt 1 lub 2, zezwolenie, o którym mowa w art. 127, cofa się, gdy:<br>4) cudzoziemiec nie wykonał obowiązku, o którym mowa w art. 134. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **61.** | **Art. 8 ust. 2 lit. g** | g) jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE nie posiada już ważnego dokumentu podróży, pod warunkiem że przed cofnięciem niebieskiej karty UE państwo to wyznaczyło temu posiadaczowi niebieskiej karty UE rozsądny termin uzyskania i przedłożenia ważnego dokumentu podróży; lub | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **62.** | **Art. 8 ust. 2 lit. h** | h) jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE nie spełnia warunków mobilności określonych w rozdziale V. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **63.** | **Art. 8 ust. 2 (zdanie drugie)** | Do celów akapitu pierwszego lit. c) państwa członkowskie dokonują oceny tego, czy środki są wystarczające, odnosząc się do ich rodzaju i regularności ich wpływu i mogą wziąć pod uwagę poziom krajowego wynagrodzenia minimalnego, dochodu minimalnego lub minimalnych rent i emerytur, a także liczbę członków rodziny posiadacza niebieskiej karty UE. W ocenie takiej uwzględnia się wkład członków rodziny w dochód gospodarstwa domowego. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **64.** | **Art. 8 ust. 3** | 3. Na zasadzie odstępstwa od ust. 2 akapit pierwszy lit. f) niniejszego artykułu, braku powiadomienia wymaganego zgodnie z art. 15 ust. 2 lit. a) lub art. 15 ust. 3 lub 4 nie uznaje się za dostateczny powód cofnięcia niebieskiej karty UE lub odmowy jej odnowienia, jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE wykaże, że właściwy organ nie otrzymał powiadomienia z powodów pozostających poza kontrolą tego posiadacza. | **T** | **Art. 133 ust. 1a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt** | art. 133. 1a. Przepisów ust. 1 pkt 4 nie stosuje się:<br>1) jeżeli cudzoziemiec wykaże, że dopełnił obowiązku zawiadomienia, o którym mowa w art. 134, lub<br>2) zawiadomienie, o którym mowa w art. 134, nie zostało doręczone wojewodzie z powodów niezależnych od cudzoziemca. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **14 lit. b ustawy zmieniającej** | | |
| **65.** | **Art. 8 ust. 4** | 4. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 lit. b) i d), państwa członkowskie mogą zdecydować, że nie cofną niebieskiej karty UE lub nie odmówią jej odnowienia, jeżeli posiadacz tej karty czasowo, w każdym razie nie dłużej niż przez 12 miesięcy, nie spełnia z powodu choroby, niepełnosprawności lub urlopu rodzicielskiego kryteriów przyjmowania określonych w art. 5 ust. 1 lit. a), art. 5 ust. 3 lub, w stosownych przypadkach, art. 5 ust. 4 lub 5. | | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. Projektodawca nie uznał za konieczne wprowadzenia takiej podstawy cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy. |
| **66.** | **Art. 8 ust. 5 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | 5. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 lit. b) i d) i ust. 2 akapit pierwszy lit. c), niebieskiej karty UE nie cofa się i nie odmawia jej odnowienia z powodu tego, że posiadacz niebieskiej karty UE pozostaje bez zatrudnienia, z wyjątkiem przypadków, gdy:<br>a) posiadacz niebieskiej karty UE pozostaje bez zatrudnienia przez łączny okres przekraczający trzy miesiące i posiada niebieską kartę UE krócej niż dwa lata; lub | **T** | **Art. 133 ust. 2 pkt 1 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 14 lit. c ustawy zmieniającej** | Art. 133. 2. Przepisów art. 101 pkt 1 lub 2 nie stosuje się, jeżeli:<br>1) okres pozostawania cudzoziemca bez pracy nie przekroczył 3 miesięcy, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127 przez okres krótszy niż 2 lata; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **67.** | **Art. 8 ust. 5 lit. b** | b) posiadacz niebieskiej karty UE pozostaje bez zatrudnienia przez łączny okres przekraczający sześć miesięcy i posiada niebieską kartę UE przynajmniej dwa lata. | **T** | **Art. 133 ust. 2 pkt 2 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 14 lit. c usta wy zmie niają cej** | Art. 133. 2. Przepisów art. 101 pkt 1 lub 2 nie stosuje się, jeżeli:<br>2) okres pozostawania cudzoziemca bez pracy nie przekroczył 6 miesięcy, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127 przez okres nie krótszy niż 2 lata. | |
| **68.** | **Art. 8 ust. 5 (zdanie drugie)** | Państwa członkowskie mogą zezwolić na dłuższe łączne okresy pozostawania bez zatrudnienia poprzedzające cofnięcie niebieskiej karty UE lub odmowę jej odnowienia. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. |
| **69.** | **Art. 8 ust. 6** | 6. Jeżeli państwo członkowskie zamierza cofnąć niebieską kartę UE lub odmówić jej odnowienia zgodnie z ust. 2 akapit pierwszy lit. b) lub e), właściwy organ powiadamia o tym z wyprzedzeniem posiadacza niebieskiej karty UE i wyznacza rozsądny termin wynoszący co najmniej trzy miesiące na poszukiwanie przez posiadacza niebieskiej karty UE nowego zatrudnienia, z zastrzeżeniem warunków określonych w art. 15 ust. 1, 2 i 3. Okres poszukiwania zatrudnienia wynosi co najmniej sześć miesięcy, jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE był | | **Art. 133a ust. 1 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 15 usta wy zmie** | Art. 133a. 1. Decyzji o cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w przypadku, o którym mowa w art. 133 ust. 1 pkt 3, wydaje się nie wcześniej niż:<br>1) po upływie 3 miesięcy od dnia wszczęcia postępowania w sprawie o cofnięcie tego zezwolenia, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres krótszy niż 2 lata;<br>2) po upływie 6 miesięcy od dnia wszczęcia postępowania w sprawie o | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wcześniej zatrudniony przez co najmniej dwa lata. | | **niają cej** | cofnięcie tego zezwolenia, jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, przez okres nie krótszy niż 2 lata. | |
| **70.** | **Art. 8 ust. 7** | 7. Bez uszczerbku dla ust. 1, w decyzji o cofnięciu niebieskiej karty UE lub odmowie jej odnowienia uwzględnia się szczególne okoliczności danej sprawy i respektuje zasadę proporcjonalności. | **T** | | | **Art. 7 i 8 § 1 K.p.a**<br><br>Art. 7. W toku postępowania organy administracji publicznej stoją na straży praworządności, z urzędu lub na wniosek stron podejmują wszelkie czynności niezbędne do dokładnego wyjaśnienia stanu faktycznego oraz do załatwienia sprawy, mając na względzie interes społeczny i słuszny interes obywateli.<br><br>Art. 8. § 1. Organy administracji publicznej prowadzą postępowanie w sposób budzący zaufanie jego uczestników do władzy publicznej, kierując się zasadami proporcjonalności, bezstronności i równego traktowania. |
| ***ROZDZIAŁ III***<br>***NIEBIESKA KARTA UE I PROCEDURA*** | | | | | | |
| **71.** | **Art. 9 ust. 1** | *Artykuł 9*<br>**Niebieska karta UE**<br><br>1. Jeżeli obywatel państwa trzeciego spełnia kryteria określone w art. 5 i jeżeli nie ma podstaw do odrzucenia jego wniosku zgodnie z art. 7, takiemu obywatelowi wydaje się niebieską kartę UE.<br>Jeżeli wydawanie dokumentów pobytowych odbywa się wyłącznie na terytorium państwa członkowskiego, a obywatel państwa trzeciego spełnia | **T** | **Art. 127 uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 11 usta wy** | Art. 127. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji udziela się, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz spełnione są łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>a) zawarł, na okres przynajmniej 6 miesięcy, umowę o pracę, umowę o | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wszystkie warunki przyjmowania ustanowione w niniejszej dyrektywie, to państwo członkowskie wydaje takiemu obywatelowi wymaganą wizę w celu uzyskania niebieskiej karty UE. | | **zmieniającej** | pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym,<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej,<br>c) posiada wyższe kwalifikacje zawodowe w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,<br>d) posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;<br>2) cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w zawodzie, który nie znajduje się na liście zawodów lub rodzajów pracy, o której mowa w art. 29 ust. 3 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;<br>3) roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie jest niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych. | |
| **72.** | **Art. 9 ust. 2** | 2. Państwa członkowskie ustalają standardowy okres ważności niebieskiej karty UE, wynoszący co najmniej 24 miesiące. Jeżeli umowa o pracę posiadacza niebieskiej karty UE obejmuje okres krótszy, niebieska karta UE jest ważna co najmniej przez okres równy okresowi, na jaki zawarto umowę o pracę, przedłużony o trzy miesiące, lecz nie dłuższy niż standardowy okres, o którym mowa w zdaniu pierwszym. Jeżeli jednak okres ważności dokumentu podróży posiadacza niebieskiej karty UE jest krótszy niż okres ważności niebieskiej karty UE, jaki miałby zastosowanie zgodnie ze zdaniem pierwszym lub drugim, niebieska karta UE jest ważna co najmniej przez okres równy okresowi ważności dokumentu podróży. | **T** | **Art. 128 uoc** | Art. 128. Zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udziela się na okres dłuższy o 3 miesiące od okresu wykonywania pracy, nie dłuższy jednak niż 3 lata. | |
| **73.** | **Art. 9 ust. 3** | 3. Wydając niebieską kartę UE, właściwe organy danego państwa członkowskiego stosują jednolity wzór ustanowiony w rozporządzeniu (WE) nr 1030/2002. Zgodnie z lit. a) ppkt 12 załącznika do tego rozporządzenia państwa członkowskie mogą zamieszczać na niebieskiej karcie UE | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt 10 w brzmieniu** | 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>10) adnotację „Niebieska Karta UE” – w przypadku zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:<br>a) cudzoziemca, któremu przyznano ochronę międzynarodową | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | informację o warunkach dostępu do rynku pracy określonych w art. 15 ust. 1 niniejszej dyrektywy. W dokumencie pobytowym, w miejscu przeznaczonym na „Rodzaj zezwolenia", państwa członkowskie wpisują wyrazy „Niebieska karta UE".<br>Państwa członkowskie mogą zamieścić dodatkowe informacje dotyczące stosunku pracy posiadacza niebieskiej karty UE w postaci papierowej lub mogą przechowywać takie dane w postaci elektronicznej zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 1030/2002 i lit. a) pkt 16 załącznika do tego rozporządzenia. | | **nadanym art. 1 pkt 30 lit. a ustawy zmieniającej** | także adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", lub<br>b) cudzoziemca, któremu udzielono tego zezwolenia z uwagi na kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego i nie wykonującego zawodu określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a, także adnotację „Zawód niewymieniony w załączniku I; | |
| **74.** | **Art. 9 ust. 4** | 4. Jeżeli państwo członkowskie wydaje niebieską kartę UE obywatelowi państwa trzeciego, któremu przyznało ochronę międzynarodową, państwo to zamieszcza następującą uwagę w niebieskiej karcie UE wydanej temu obywatelowi państwa trzeciego, pod nagłówkiem „Uwagi": „Ochrona międzynarodowa przyznana przez [nazwa państwa członkowskiego] w dniu [data]". Jeżeli państwo członkowskie cofa ochronę międzynarodową, z której korzysta posiadacz niebieskiej karty UE, to w stosownych przypadkach wydaje nową niebieską kartę UE, która nie zawiera tej uwagi. | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt 10 lit. a w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 30 lit. a ustawy zmieniającej** | Art. 244. 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>10) adnotację „Niebieska Karta UE" – w przypadku zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:<br>a) cudzoziemca, któremu przyznano ochronę międzynarodową także adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)", lub | |
| **75.** | **Art. 9 ust. 5** | 5. Jeżeli państwo członkowskie wydało niebieską kartę UE obywatelowi państwa trzeciego będącemu beneficjentem ochrony | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt** | Art. 244. 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>10) adnotację „Niebieska Karta UE" – w przypadku zezwolenia, o | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | międzynarodowej w innym państwie członkowskim, państwo członkowskie wydające niebieską kartę UE zamieszcza następującą uwagę w niebieskiej karcie UE wydanej temu obywatelowi państwa trzeciego, pod nagłówkiem „Uwagi”: „Ochrona międzynarodowa przyznana przez [nazwa państwa członkowskiego] w dniu [data]”.<br>Zanim państwo członkowskie zamieści uwagę, powiadamia państwo członkowskie, które ma zostać wymienione w tej uwadze, że zamierza wydać niebieską kartę UE i zwraca się do tego państwa członkowskiego o potwierdzenie, że posiadacz niebieskiej karty UE pozostaje beneficjentem ochrony międzynarodowej. Państwo członkowskie, które ma zostać wymienione w tej uwadze, udziela odpowiedzi nie później niż miesiąc po otrzymaniu wniosku o udzielenie informacji. Jeżeli ochrona międzynarodowa została cofnięta na mocy ostatecznej decyzji, państwo członkowskie wydające niebieską kartę UE nie zamieszcza takiej uwagi.<br>Jeżeli zgodnie z odpowiednimi instrumentami międzynarodowymi lub prawem krajowym odpowiedzialność za ochronę międzynarodową posiadacza niebieskiej karty UE została przekazana państwu członkowskiemu po wydaniu przez nie niebieskiej karty UE zgodnie z akapitem pierwszym, państwo to w terminie trzech miesięcy od przekazania mu odpowiedzialności wprowadza odpowiednie zmiany do uwagi. | | **10 lit. a w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 30 lit. a ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 229 ust. 6a w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 28 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 241 pkt 6 i 7 w brzmieniu** | którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:<br>a) cudzoziemca, któremu przyznano ochronę międzynarodową także adnotację „ochrona międzynarodowa przyznana przez ... (wskazanie państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które ją przyznało) w dniu ... (data przyznania ochrony międzynarodowej)”, lub<br>Art. 229. 6a. Przed wydaniem pierwszej karty pobytu cudzoziemcowi, który uzyskał zezwolenie, o którym mowa w art. 127 i wcześniej posiadał ochronę międzynarodową udzieloną przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, wojewoda, za pośrednictwem Szefa Urzędu, informuje to państwo członkowskie o udzieleniu tego zezwolenia oraz zwraca się do tego państwa członkowskiego w celu ustalenia, czy cudzoziemiec nie został pozbawiony ochrony międzynarodowej.<br>Art. 241. Kartę pobytu wymienia się w przypadku:<br>7) przejęcia przez Rzeczpospolitą Polską odpowiedzialności za ochronę międzynarodową posiadacza karty pobytu wydanej w związku z udzieleniem zezwolenia, o którym mowa w art. 127 z adnotacją, o której mowa w art. 244 ust. 1 pkt 10 lit. a;<br>Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>10) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego do: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **nadanym art. 1 pkt 29 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 22 ust. 1 pkt 10 lit. a i b uoc Art. 138b w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 22 ustawy zmieniającej** | a) występowania, na wniosek wojewody, do właściwego organu innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej o udzielenie informacji, czy cudzoziemiec nadal posiada ochronę międzynarodową w tym państwie członkowskim,<br>b) przekazywania właściwym organom innych państw członkowskich Unii Europejskiej, na ich wniosek, informacji, czy cudzoziemiec nadal posiada ochronę międzynarodową w Rzeczypospolitej Polskiej,<br>Art. 138b. Szef Urzędu w terminie 1 miesiąca od otrzymania wniosku innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej udziela informacji temu państwu, czy cudzoziemiec nadal posiada status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **76.** | **Art. 9 ust. 6** | 6. Jeżeli państwo członkowskie wydało niebieską kartę UE na podstawie wyższych umiejętności zawodowych w zawodach, których nie wymieniono w załączniku I, państwo członkowskie, | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt 10 lit.** | Art. 244. 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>10) adnotację „Niebieska Karta UE” – w przypadku zezwolenia, o | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | które wydało niebieską kartę UE, zamieszcza następującą uwagę w tej niebieskiej karcie UE, pod nagłówkiem „Uwagi”: „[Zawód niewymieniony w załączniku I]”. | | **b w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 30 lit. a ustawy zmieniającej** | którym mowa w art. 127 lub art. 137a, a w przypadku:<br>b) cudzoziemca, któremu udzielono tego zezwolenia z uwagi na kwalifikacje uzyskane w wyniku doświadczenia zawodowego i nie wykonującego zawodu określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 138a, także adnotację „Zawód niewymieniony w załączniku I; | |
| **77.** | **Art. 9 ust. 7 lit. a** | 7. Posiadacz niebieskiej karty UE jest w okresie jej ważności uprawniony do:<br>a) wjazdu, ponownego wjazdu i pobytu na terytorium państwa członkowskiego, które wydało niebieską kartę UE; oraz | **T** | **Art. 242 uoc** | Art. 242. Karta pobytu w okresie swojej ważności potwierdza tożsamość cudzoziemca podczas jego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz uprawnia go, wraz z dokumentem podróży, do wielokrotnego przekraczania granicy bez konieczności uzyskania wizy. | |
| **78.** | **Art. 9 ust. 7 lit. b** | b) korzystania z praw ustanowionych w niniejszej dyrektywie. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrażania, projekt ustawy określa katalog uprawnień jakie uzyskują posiadacze Niebieskiej Karty UE zarówno na podstawie przepisów ustawy o cudzoziemcach, jak również na podstawie innych przepisów szczególnych. |
| **79.** | **Art. 10 ust. 1** | *Artykuł 10*<br>**Wnioski o przyjęcie**<br><br>1. Państwa członkowskie określają, czy wnioski o niebieską kartę UE mają być składane przez obywatela państwa trzeciego czy przez pracodawcę. Alternatywnie państwa członkowskie mogą zezwolić na składanie wniosków zarówno przez obywatela państwa trzeciego, jak i przez pracodawcę. | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc** | Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **80.** | **Art. 10 ust. 2** | 2. Wniosek o niebieską kartę UE jest rozpatrywany i analizowany wtedy, gdy dany obywatel państwa trzeciego przebywa poza terytorium państwa członkowskiego, przez które chce zostać przyjęty, lub wtedy, gdy przebywa już na jego terytorium na podstawie ważnego dokumentu pobytowego lub wizy długoterminowej. | **T** | **art. 104 ust. 1 uoc art. 105 ust. 1 uoc** | Art. 104 ust. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu cudzoziemca, w drodze decyzji.<br>Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **81.** | **Art. 10 ust. 3** | 3. Na zasadzie odstępstwa od ust. 2, państwo członkowskie może zaakceptować, zgodnie ze swoim prawem krajowym, wniosek o niebieską kartę UE złożony przez obywatela państwa trzeciego, który nie posiada ważnego dokumentu pobytowego ani wizy długoterminowej, ale który przebywa legalnie na jego terytorium. | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc** | Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **82.** | **Art. 11 ust. 1** | *Artykuł 11*<br>**Gwarancje proceduralne**<br><br>1. Właściwe organy danych państw członkowskich wydają decyzję w | **T** | **Art. 112a ust. 1, 2, 4** | Art. 112a. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wydaje się w terminie 60 dni. | Polska nie zdecydowała się na wprowadzenie instytucji zatwierdzonego pracodawcy, o której mowa w art. 13. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | sprawie wniosku o niebieską kartę UE i powiadamiają o niej wnioskodawcę na piśmie, zgodnie z procedurami powiadamiania ustanowionymi w prawie tego państwa członkowskiego. Decyzję tę wydaje się i powiadamia o niej wnioskodawcę jak najszybciej, nie później jednak niż 90 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku.<br>Jeżeli pracodawca został zatwierdzony zgodnie z art. 13, decyzję w sprawie wniosku o niebieską kartę UE wydaje się i powiadamia o niej wnioskodawcę jak najszybciej, nie później jednak niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. | | **i 5 uoc** | 2. Termin, o którym mowa w ust. 1, biegnie od dnia, w którym nastąpiło ostatnie z następujących zdarzeń:<br>1) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy osobiście lub nastąpiło jego osobiste stawiennictwo w urzędzie wojewódzkim po złożeniu tego wniosku, chyba że wobec cudzoziemca nie stosuje się wymogu osobistego stawiennictwa, lub<br>2) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który nie zawiera braków formalnych lub zostały one uzupełnione, lub<br>3) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 106 ust. 2 pkt 2, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106 ust. 2a, upłynął bezskutecznie.<br>4. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 90 dni.<br>5. Jeżeli odwołanie nie spełnia wymogów przewidzianych przepisami prawa, termin, o którym mowa w ust. 4, biegnie od dnia uzupełnienia braków. | |
| **83.** | **Art. 11 ust. 2** | 2. Jeżeli dokumenty, które przedłożono, lub informacje, które przedstawiono, na uzasadnienie wniosku są nieodpowiednie lub niekompletne, właściwe organy powiadamiają wnioskodawcę o tym, jakie dodatkowe dokumenty lub informacje są wymagane, oraz wyznaczają rozsądny | **T** | **Art. 112a ust. 1, 2, 4 i 5 uoc** | Art. 112a. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wydaje się w terminie 60 dni.<br>2. Termin, o którym mowa w ust. 1, biegnie od dnia, w którym nastąpiło ostatnie z następujących zdarzeń: | **Art. 64 Kpa**<br>Art. 64. § 1. Jeżeli w podaniu nie wskazano adresu wnoszącego i nie ma możności ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, podanie pozostawia się bez rozpoznania.<br>§ 2. Jeżeli podanie nie czyni zadość innym wymaganiom ustalonym w przepisach prawa, |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | termin ich przedłożenia lub przedstawienia. Bieg terminu, o którym mowa w ust. 1, wstrzymuje się do czasu otrzymania przez właściwe organy wymaganych dodatkowych dokumentów lub informacji. Jeżeli wymagane dodatkowe dokumenty lub informacje nie zostaną przedstawione w tym terminie, wniosek może zostać odrzucony. | | | 1) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy osobiście lub nastąpiło jego osobiste stawiennictwo w urzędzie wojewódzkim po złożeniu tego wniosku, chyba że wobec cudzoziemca nie stosuje się wymogu osobistego stawiennictwa, lub<br>2) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który nie zawiera braków formalnych lub zostały one uzupełnione, lub<br>3) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 106 ust. 2 pkt 2, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106 ust. 2a, upłynął bezskutecznie.<br>4. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 90 dni.<br>5. Jeżeli odwołanie nie spełnia wymogów przewidzianych przepisami prawa, termin, o którym mowa w ust. 4, biegnie od dnia uzupełnienia braków. | należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w terminie siedmiu dni z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **84.** | **Art. 11 ust. 3** | 3. O decyzji o odrzuceniu wniosku o niebieską kartę UE, cofnięciu niebieskiej karty UE lub odmowie odnowienia niebieskiej karty UE powiadamia się na piśmie danego obywatela państwa trzeciego i, w odpowiednich przypadkach, jego pracodawcę zgodnie z procedurami powiadamiania określonymi w odpowiednich przepisach prawa krajowego. W powiadomieniu podaje się uzasadnienie decyzji oraz właściwy organ, do którego można wnieść odwołanie, oraz termin wniesienia odwołania. Państwa członkowskie zapewniają skuteczny środek zaskarżenia tej decyzji, zgodnie z prawem krajowym. | **T** | | | **Art. 104, art. 107, art. 127 Kpa oraz art. 52 P.p.s.a.**<br><br>**Ustawa z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego**<br><br>Art. 104. § 1. Organ administracji publicznej załatwia sprawę przez wydanie decyzji, chyba że przepisy kodeksu stanowią inaczej.<br>§ 2. Decyzje rozstrzygają sprawę co do jej istoty w całości lub w części albo w inny sposób kończą sprawę w danej instancji.<br>Art. 107. § 1. Decyzja zawiera:<br>1) oznaczenie organu administracji publicznej;<br>2) datę wydania;<br>3) oznaczenie strony lub stron;<br>4) powołanie podstawy prawnej;<br>5) rozstrzygnięcie;<br>6) uzasadnienie faktyczne i prawne;<br>7) pouczenie, czy i w jakim trybie służy od niej odwołanie oraz o prawie do zrzeczenia się odwołania i skutkach zrzeczenia się odwołania;<br>8) podpis z podaniem imienia i nazwiska oraz stanowiska służbowego pracownika organu upoważnionego do wydania decyzji;<br>9) w przypadku decyzji, w stosunku do której może być wniesione powództwo do sądu powszechnego, sprzeciw od decyzji lub skarga do sądu administracyjnego - pouczenie o dopuszczalności wniesienia powództwa, sprzeciwu od decyzji lub skargi oraz wysokości opłaty od powództwa lub wpisu od skargi lub sprzeciwu od decyzji, jeżeli mają one charakter stały, albo podstawie do wyliczenia opłaty lub wpisu o charakterze |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | stosunkowym, a także możliwości ubiegania się przez stronę o zwolnienie od kosztów albo przyznanie prawa pomocy.<br>§ 2. Przepisy szczególne mogą określać także inne składniki, które powinna zawierać decyzja.<br>§ 3. Uzasadnienie faktyczne decyzji powinno w szczególności zawierać wskazanie faktów, które organ uznał za udowodnione, dowodów, na których się oparł, oraz przyczyn, z powodu których innym dowodom odmówił wiarygodności i mocy dowodowej, zaś uzasadnienie prawne - wyjaśnienie podstawy prawnej decyzji, z przytoczeniem przepisów prawa.<br>§ 4. Można odstąpić od uzasadnienia decyzji, gdy uwzględnia ona w całości żądanie strony; nie dotyczy to jednak decyzji rozstrzygających sporne interesy stron oraz decyzji wydanych na skutek odwołania.<br>§ 5. Organ może odstąpić od uzasadnienia decyzji również w przypadkach, w których z dotychczasowych przepisów ustawowych wynikała możliwość zaniechania lub ograniczenia uzasadnienia ze względu na interes bezpieczeństwa Państwa lub porządek publiczny.<br>Art. 127. § 1. Od decyzji wydanej w pierwszej instancji służy stronie odwołanie tylko do jednej instancji.<br>§ 1a. Decyzja wydana w pierwszej instancji, od której uzasadnienia organ odstąpił z powodu uwzględnienia w całości żądania strony, jest ostateczna.<br>§ 2. Właściwy do rozpatrzenia odwołania jest organ administracji publicznej wyższego stopnia, chyba że ustawa przewiduje inny organ odwoławczy. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | § 3. Od decyzji wydanej w pierwszej instancji przez ministra lub samorządowe kolegium odwoławcze nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z decyzji może zwrócić się do tego organu z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy; do wniosku tego stosuje się odpowiednio przepisy dotyczące odwołań od decyzji.<br><br>**Ustawa z dnia 30 sierpnia 2002 r. – Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi**<br><br>Art. 52. § 1. Skargę można wnieść po wyczerpaniu środków zaskarżenia, jeżeli służyły one skarżącemu w postępowaniu przed organem właściwym w sprawie, chyba że skargę wnosi prokurator, Rzecznik Praw Obywatelskich lub Rzecznik Praw Dziecka. |
| **85.** | **Art. 11 ust. 4** | 4. Wnioskodawca może złożyć wniosek o odnowienie swojej niebieskiej karty UE przed upływem jej terminu ważności. Państwa członkowskie mogą ustanowić termin złożenia wniosku o odnowienie niebieskiej karty UE wynoszący nie więcej niż 90 dni przed upływem terminu jej ważności. | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc** | Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. | |
| **86.** | **Art. 11 ust. 5** | 5. Jeżeli w trakcie procedury odnowienia niebieskiej karty UE upłynie termin jej ważności, państwa członkowskie zezwalają obywatelowi państwa trzeciego na pozostanie na ich | **T** | **Art. 108 ust. 1 uoc** | Art. 108. 1. Jeżeli termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | terytorium, tak jakby byli oni posiadaczami niebieskiej karty UE, do czasu podjęcia przez właściwe organy decyzji w sprawie wniosku o odnowienie. | | | braki formalne zostały uzupełnione w terminie:<br>1) wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy;<br>2) pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna.<br>2. Przepisu ust. 1 pkt 2 nie stosuje się w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek strony. | |
| **87.** | **Art. 11 ust. 6** | 6. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zapewniają posiadaczom niebieskiej karty UE takie same gwarancje proceduralne jak gwarancje proceduralne przewidziane w ich systemach krajowych, jeżeli gwarancje proceduralne w ramach takich systemów krajowych są korzystniejsze od gwarancji ustanowionych w ust. 1–5. | **N** | | | Polskie przepisy nie przewidują oddzielnych, krajowych zezwoleń na pobyt dla pracowników wysoko wykwalifikowanych. |
| **88.** | **Ar. 12** | *Artykuł 12*<br>**Opłaty**<br><br>Państwa członkowskie mogą wymagać uiszczania opłat za obsługę wniosków zgodnie z niniejszą dyrektywą. Wysokość opłat nakładanych przez państwo członkowskie za rozpatrzenie | **T** | **Art. 1 ust. 1 pkt 1 lit. c ustawy z dnia** | Ustawa z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej<br><br>Art. 1. Opłacie skarbowej podlega:<br>1) w sprawach indywidualnych z zakresu administracji publicznej:<br>c) wydanie zezwolenia (pozwolenia, koncesji) | Opłata za wydanie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 i art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, wynosi 440 zł. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | wniosków nie może być nieproporcjonalna ani wygórowana.<br>Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, nie mogą wymagać od wnioskodawców ubiegających się o niebieską kartę UE uiszczenia wyższych opłat niż opłaty nakładane na wnioskodawców ubiegających się o dokumenty krajowe. | | **16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej w brzmieniu nadanym art. 11 ustawy zmieniającej** | Załącznik do ustawy o opłacie skarbowej – część III ust. 2b | |
| **89.** | **Art. 13 ust. 1** | *Artykuł 13*<br>**Zatwierdzeni pracodawcy**<br><br>1. Państwa członkowskie mogą ustanowić procedury zatwierdzania pracodawców zgodnie ze swoim prawem krajowym lub praktyką administracyjną do celów uproszczonej procedury uzyskiwania niebieskiej karty UE.<br>Jeżeli państwo członkowskie ustanowi takie procedury zatwierdzania, przekazuje ono odpowiednim pracodawcom jasne i przejrzyste informacje dotyczące, między innymi, warunków i kryteriów zatwierdzania, okresu ważności zatwierdzenia i | **N** | | | Przepis nie wymaga obowiązkowego wdrożenia i projektodawca nie uznał za celowe wprowadzania instytucji zatwierdzonego pracodawcy. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | konsekwencji wynikających z niespełnienia warunków zatwierdzania, w tym o możliwości cofnięcia lub nieodnowienia zatwierdzenia, jak również o mających zastosowanie karach.<br>Procedury zatwierdzania nie mogą powodować nieproporcjonalnych lub nadmiernych obciążeń administracyjnych ani kosztów po stronie pracodawców, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw. | | | | |
| **90.** | **Art. 13 ust. 2** | 2. Uproszczona procedura obejmuje rozpatrywanie wniosków zgodnie z art. 11 ust. 1 akapit drugi. Wnioskodawcy są zwolnieni z obowiązku przedłożenia lub przedstawienia jednego lub więcej dowodów, o których mowa w art. 5 ust. 1 lit. b) lub e) lub ust. 7. | **N** | | | |
| **91.** | **Art. 13 ust. 3 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | 3. Państwa członkowskie mogą odmówić zatwierdzenia pracodawcy zgodnie z ust. 1, w przypadku gdy została na niego nałożona kara za:<br>a) zatrudnianie nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich – zgodnie z dyrektywą 2009/52/WE; | **N** | | | |
| **92.** | **Art. 13 ust. 3 lit. b** | b) nierejestrowaną pracę lub nielegalne zatrudnianie osób – na mocy prawa krajowego; lub | **N** | | | |
| **93.** | **Art. 13 ust. 3 lit. c** | c) niewypełnianie swoich obowiązków prawnych dotyczących zabezpieczenia społecznego, podatków, praw pracowniczych lub warunków pracy. | **N** | | | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **94.** | **Art. 13 ust. 3 (zdanie drugie)** | W każdej decyzji o odmowie zatwierdzenia pracodawcy uwzględnia się szczególne okoliczności danej sprawy, w tym czas, który upłynął od nałożenia kary, i respektuje zasadę proporcjonalności. | **N** | | | |
| **95.** | **Art. 13 ust. 4** | 4. Państwa członkowskie mogą odmówić odnowienia zatwierdzenia pracodawcy lub zdecydować o cofnięciu tego zatwierdzenia, jeżeli pracodawca nie wywiązał się ze swoich obowiązków określonych w niniejszej dyrektywie lub jeżeli zatwierdzenie zostało uzyskane w drodze oszustwa. | **N** | | | |
| **96.** | **Art. 13 ust. 5** | 5. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji i ustanowiły procedury zatwierdzania pracodawców ułatwiające wydawanie takich dokumentów pobytowych, państwa te stosują takie same procedury zatwierdzania do wniosków o niebieską kartę UE, jeżeli procedury zatwierdzania do celów wydawania takich dokumentów są korzystniejsze od procedur ustanowionych w ust. 1–4. | **N** | | | |
| **97.** | **Art. 14 ust. 1** | *Artykuł 14*<br>**Kary stosowane wobec pracodawców**<br><br>1. Państwa członkowskie ustanawiają kary wobec pracodawców, którzy nie wywiązali się z obowiązków określonych w niniejszej dyrektywie. Kary te muszą być skuteczne, proporcjonalne i odstraszające. | **T** | | | **Art. 84 ust. 1 i 3 ustawy z dnia … o o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej**<br>Art. 84. 1. Kto nielegalnie powierza pracę cudzoziemcowi, podlega karze grzywny od 3000 zł do 50 000 zł.<br>3. Kto za pomocą wprowadzenia cudzoziemca w błąd, wyzyskania błędu, wykorzystania zależności służbowej lub niezdolności do należytego pojmowania przedsiębranego działania doprowadza |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | cudzoziemca do nielegalnego wykonywania pracy, podlega karze grzywny od 6000 zł do 50 000 zł. |
| **98.** | **Art. 14 ust. 2** | 2. Państwa członkowskie ustanawiają środki służące zapobieganiu ewentualnym nadużyciom niniejszej dyrektywy. Środki te obejmują monitorowanie, ocenę i, w stosownych przypadkach, kontrole zgodnie z prawem krajowym lub krajową praktyką administracyjną. | **T** | | | **Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej**<br><br>Art. 1. 2. Do zadań Straży Granicznej należy:<br>4) rozpoznawanie, zapobieganie i wykrywanie przestępstw i wykroczeń oraz ściganie ich sprawców, w zakresie właściwości Straży Granicznej, a w szczególności:<br>i) przestępstw określonych w art. 264a Kodeksu karnego, przestępstw i wykroczeń określonych w ustawie z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz wykroczeń określonych w ustawie z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. …).<br><br>**Ustawa z dnia 13 kwietnia 2007 r. o Państwowej Inspekcji Pracy:**<br><br>Art. 10. 1. Do zadań Państwowej Inspekcji Pracy należy:<br>1) nadzór i kontrola przestrzegania przepisów prawa pracy, w szczególności przepisów i zasad bezpieczeństwa i higieny pracy, przepisów dotyczących stosunku pracy, wynagrodzenia za pracę i innych świadczeń wynikających ze stosunku pracy, czasu pracy, urlopów, uprawnień pracowników związanych z rodzicielstwem, zatrudniania młodocianych i osób niepełnosprawnych; |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 4) kontrola legalności zatrudnienia, innej pracy zarobkowej oraz wykonywania pracy przez cudzoziemców;<br>15) ściganie wykroczeń przeciwko prawom pracownika określonych w Kodeksie pracy, a także wykroczeń, o których mowa w:<br>a) art. 27–27b ustawy z dnia 9 lipca 2003 r. o zatrudnianiu pracowników tymczasowych (Dz. U. z 2023 r. poz. 1110),<br>b) art. 27–28b ustawy z dnia 10 czerwca 2016 r. o delegowaniu pracowników w ramach świadczenia usług (Dz. U. z 2024 r. poz. 73),<br>c) art. 8e ustawy z dnia 10 października 2002 r. o minimalnym wynagrodzeniu za pracę (Dz. U. z 2020 r. poz. 2207 oraz z 2023 r. poz. 1667),<br>d) art. 10 ustawy z dnia 10 stycznia 2018 r. o ograniczeniu handlu w niedziele i święta oraz w niektóre inne dni (Dz. U. z 2024 r. poz. 449)<br>e) art. 367–372 ustawy z dnia …. o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. poz. …),<br>f) art. 84 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. …),<br>– oraz udział w postępowaniu w tych sprawach w charakterze oskarżyciela publicznego. |
| ***ROZDZIAŁ IV***<br>***PRAWA*** | | | | | | |
| **99.** | **Art. 15 ust. 1** | *Artykuł 15*<br>**Dostęp do rynku pracy**<br><br>1. Posiadacze niebieskiej karty UE mają w danym państwie członkowskim | **T** | **Art. 3 ust. 2 pkt 1 usta** | Ustawa z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | dostęp do zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na warunkach określonych w niniejszym artykule. | | **wy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej** | 2. Cudzoziemiec może wykonywać pracę:<br>1) w ramach zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 114 ust. 1 lub 1a, art. 126, art. 127, art. 137a, art. 139a ust. 1, art. 139o ust. 1 lub art. 142 ust. 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach lub | |
| **100.** | **Art. 15 ust. 2 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | 2. Podczas pierwszych 12 miesięcy legalnego zatrudnienia danej osoby będącej posiadaczem niebieskiej karty UE państwo członkowskie może:<br>a) wymagać, aby o zmianie pracodawcy lub zmianie, która może mieć wpływ na spełnienie kryteriów przyjmowania określonych w art. 5, powiadamiano właściwe organy w tym państwie członkowskim, | **T** | **Art. 134 ust. 2 i 3 w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 16** | Art. 134. 2. Cudzoziemiec przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w terminie 15 dni roboczych zawiadamia pisemnie wojewodę, który udzielił tego zezwolenia o zmianie:<br>a) podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | zgodnie z procedurami ustanowionymi w prawie krajowym; oraz | | **ustawy zmieniającej** | b) zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia mu zezwolenia, o którym mowa w art. 127.<br><br>3. Jeżeli zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji, zawiadomienie, o którym mowa w ust. 2, kieruje się do wojewody, który orzekał w sprawie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w pierwszej instancji. | |
| **101.** | **Art. 15 ust. 2 lit. b** | b) zastrzec, że zmiana pracodawcy jest uzależniona od sprawdzenia sytuacji na rynku pracy, pod warunkiem że państwo członkowskie dokonuje takiego sprawdzenia zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. a). | **N** | | | Przepis nie wymaga obowiązkowego wdrożenia. |
| **102.** | **Art. 15 ust. 2 (zdanie drugie)** | Przysługujące posiadaczowi niebieskiej karty UE prawo do zmiany zatrudnienia można zawiesić na nie więcej niż 30 dni, w trakcie których dane państwo członkowskie sprawdza, czy spełnione są warunki przyjmowania ustanowione w art. 5 i czy dane wolne stanowisko nie może zostać objęte przez osoby wymienione w art. 7 ust. 2 lit. a). Dane państwo członkowskie może sprzeciwić się zmianie zatrudnienia w tym 30-dniowym terminie. | **N** | | | Przepis nie wymaga obowiązkowego wdrożenia. |
| **103.** | **Art. 15 ust. 3** | 3. Po upływie okresu 12 miesięcy, o którym mowa w ust. 2, państwa członkowskie mogą wyłącznie wymagać powiadamiania – zgodnie z procedurami ustanowionymi w prawie krajowym – o zmianie pracodawcy lub zmianie mającej wpływ na spełnienie kryteriów przyjmowania określonych w art. 5. | **T** | **Art. 134 ust. 2 i 3 w brzmieniu nadanym** | Art. 134. 2. Cudzoziemiec przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w terminie 15 dni roboczych zawiadamia pisemnie wojewodę, który udzielił tego zezwolenia o zmianie:<br>a) podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Taki wymóg nie zawiesza prawa posiadacza niebieskiej karty UE do podjęcia i wykonywania nowego zatrudnienia. | | **art. 1 pkt 16 ustawy zmieniającej**<br><br>**art. 137 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 19 ustawy zmieniającej** | b) zaprzestaniu spełniania wymogów udzielenia mu zezwolenia, o którym mowa w art. 127.<br>3. Jeżeli zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji, zawiadomienie, o którym mowa w ust. 2, kieruje się do wojewody, który orzekał w sprawie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w pierwszej instancji.<br>Art. 137. W decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127, określa się okres ważności tego zezwolenia i wskazuje się, że cudzoziemiec może wykonywać pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, za wynagrodzeniem nie niższym niż wynagrodzenie ustalone na podstawie art. 127 pkt 3. | |
| **104.** | **Art. 15 ust. 4** | 4. W okresie, w którym posiadacz niebieskiej karty UE pozostaje bez zatrudnienia, zezwala się mu na poszukiwanie i podejmowanie zatrudnienia zgodnie z niniejszym artykułem. Posiadacz niebieskiej karty UE powiadamia właściwe organy państwa członkowskiego pobytu, zgodnie z odpowiednimi procedurami krajowymi, o rozpoczęciu okresu pozostawania bez zatrudnienia oraz, w stosownych przypadkach, o zakończeniu tego okresu. | **T** | **Art. 134 ust. 1 i 1a uoc** | Art. 134. 1. Cudzoziemiec przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w terminie 15 dni roboczych zawiadamia pisemnie o utracie pracy wojewodę, który udzielił tego zezwolenia.<br>1a. Jeżeli zezwolenia, o którym mowa w art. 127, udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji, zawiadomienie, o którym mowa w ust. 1, kieruje się do wojewody, który orzekał w sprawie | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, w pierwszej instancji. | |
| **105.** | **Art. 15 ust. 5** | 5. Bez uszczerbku dla kryteriów przyjmowania określonych w art. 5, państwa członkowskie mogą zezwolić posiadaczom niebieskiej karty UE na prowadzenie działalności na własny rachunek równolegle z działalnością prowadzoną w ramach zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zgodnie z warunkami ustanowionymi w prawie krajowym. Nie ma to wpływu na uprawnienia państw członkowskich do ograniczenia zakresu dozwolonej działalności na własny rachunek.<br>Taka działalność na własny rachunek ma charakter uzupełniający w stosunku do głównej działalności prowadzonej przez daną osobę na podstawie niebieskiej karty UE. | **T** | **Art. 4 ust. 2 pkt 1 lit. c ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach..** | Ustawa z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej<br><br>Art. 4. 2. Obywatele innych państw niż państwa członkowskie, którzy:<br>1) posiadają w Rzeczypospolitej Polskiej:<br>c) zezwolenie na pobyt czasowy udzielone w związku z okolicznością, o której mowa w art. art. 127, art. 137a, art. 144, art. 151 ust. 1, art. 159 ust. 1 lub art. 186 ust. 1 pkt 3, 4 i 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br>- mogą podejmować i wykonywać działalność gospodarczą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na takich samych zasadach jak obywatele polscy. | |
| **106.** | **Art. 15 ust. 6** | 6. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, gwarantują posiadaczom niebieskiej karty UE dostęp do działalności na własny rachunek na warunkach nie mniej korzystnych niż warunki przewidziane w odpowiednim systemie krajowym. | **N** | | | Polska nie wydaje krajowych zezwoleń pobytowych w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **107.** | **Art. 15 ust. 7** | 7. Bez uszczerbku dla kryteriów przyjmowania określonych w art. 5, państwa członkowskie mogą zezwolić posiadaczom niebieskiej karty UE na | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia. Zgodnie z przepisami krajowymi cudzoziemiec przebywający w Polsce na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | prowadzenie działalności zawodowej innej niż główna działalność prowadzona przez nich na podstawie niebieskiej karty UE, zgodnie z warunkami ustanowionymi w prawie krajowym. | | | | mowa w art. 127, mógłby podjąć dodatkową pracę pod warunkiem, że uzyskałby zezwolenie na pracę, jeżeli jest ono wymagane. |
| **108.** | **Art. 15 ust. 8** | 8. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1, państwo członkowskie może utrzymać w mocy ograniczenia w dostępie do zatrudnienia, zgodnie z obowiązującym prawem krajowym lub prawem Unii, pod warunkiem że takie działania w ramach tego zatrudnienia wiążą się przynajmniej sporadycznie ze sprawowaniem władzy publicznej i odpowiedzialnością za ochronę ogólnego interesu państwa lub jeżeli takie działania w ramach tego zatrudnienia zastrzeżone są dla obywateli tego państwa członkowskiego, obywateli Unii lub obywateli EOG. | **N** | | | Przepisy krajowe nie przewidują tego typu rozwiązań. |
| **109.** | **Art. 15 ust. 9** | 9. Niniejszy artykuł pozostaje bez uszczerbku dla zasady preferencji dla obywateli Unii w myśl odpowiednich aktów przystąpienia tam, gdzie mają one zastosowanie. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia. |
| **110.** | **Art. 16 ust. 1 lit. a** | *Artykuł 16*<br>**Równe traktowanie**<br><br>1. Posiadacze niebieskiej karty UE traktowani są na równi z obywatelami państwa członkowskiego, które wydało niebieską kartę UE, w zakresie:<br>a) warunków zatrudnienia, w tym minimalnego wieku podjęcia pracy, oraz warunków pracy, w tym wynagrodzenia i zwolnienia, czasu pracy, urlopu i dni wolnych od | **T** | | | Kodeks pracy ma zastosowanie do wszystkich pracowników bez względu na obywatelstwo. Art. 1. Kodeks pracy określa prawa i obowiązki pracowników i pracodawców.<br><br>Art. 13. Pracownik ma prawo do godziwego wynagrodzenia za pracę. Warunki realizacji tego prawa określają przepisy prawa pracy oraz polityka państwa w dziedzinie płac, w szczególności poprzez ustalanie minimalnego wynagrodzenia za pracę. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | pracy, jak również wymogów bezpieczeństwa i higieny pracy; | | | | Art. 14. Pracownik ma prawo do wypoczynku, który zapewniają przepisy o czasie pracy, dniach wolnych od pracy oraz o urlopach wypoczynkowych.<br><br>Art. 15. Pracodawca jest obowiązany zapewnić pracownikom bezpieczne i higieniczne warunki pracy. |
| **111.** | **Art. 16 ust. 1 lit. b** | b) wolności stowarzyszania się i zrzeszania się oraz członkostwa w organizacjach reprezentujących pracowników lub pracodawców lub w organizacjach, których członkowie wykonują określony zawód, w tym w zakresie praw i świadczeń przyznawanych przez takie organizacje, bez uszczerbku dla krajowych przepisów dotyczących porządku publicznego i bezpieczeństwa publicznego; | **T** | **Art. 4a ust. 2 pkt 5 i art. 5 ust. 1 ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budo** | Art. 5. 1. Izba architektów zrzesza osoby, które:<br>1) posiadają uprawnienia budowlane w specjalności architektonicznej, o której mowa w art. 14 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane, zwanej dalej "ustawą - Prawo budowlane";<br>2) posiadają uprawnienia budowlane w specjalności architektonicznej do projektowania bez ograniczeń lub uprawnienia w zakresie odpowiadającym zakresowi tej specjalności uzyskane przed dniem wejścia w życie ustawy - Prawo budowlane;<br>3) są obywatelami państw członkowskich, którzy nabyli kwalifikacje zawodowe do wykonywania działalności w budownictwie, równoznacznej wykonywaniu samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w dziedzinie architektury, odpowiadające wymaganiom określonym w pkt 1 i 2 oraz posiadają odpowiednią decyzję o uznaniu kwalifikacji zawodowych.<br>Art. 4a. 2. Ilekroć w ustawie jest mowa o obywatelach państw członkowskich, rozumie się przez to obywateli państw | Wskazane właściwe przepisy ustaw szczegółowych będą interpretowane zgodnie z postanowieniami Konstytucji RP, w szczególności art. 12 Konstytucji RP:<br>Art. 12. Rzeczpospolita Polska zapewnia wolność tworzenia i działania związków zawodowych, organizacji społeczno-zawodowych rolników, stowarzyszeń, ruchów obywatelskich, innych dobrowolnych zrzeszeń oraz fundacji.<br>**Art. 4 ustawy z dnia 7 kwietnia 1989 r. – Prawo o stowarzyszeniach**<br>Art. 4. 1. Cudzoziemcy mający miejsce zamieszkania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej mogą zrzeszać się w stowarzyszeniach, zgodnie z przepisami obowiązującymi obywateli polskich.<br>2. Cudzoziemcy niemający miejsca zamieszkania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej mogą wstępować do stowarzyszeń, których statuty przewidują taką możliwość.<br><br>**Art. 2 ust. 1 ustawy z dnia 23 maja 1991 r. o związkach zawodowych**<br>Art. 2. 1. Prawo tworzenia i wstępowania do związków zawodowych przysługuje osobom wykonującym pracę zarobkową. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **wnictwa**<br><br><br><

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **o samorządzie pielęgniarek i położnych**<br><br>**Art. 17 ust. 1 ustawy z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych** | Art. 17. 1. Lekarz weterynarii, posiadający prawo wykonywania zawodu, przed podjęciem wykonywania zawodu na terenie okręgowej izby lekarsko-weterynaryjnej obowiązany jest uzyskać wpis do rejestru członków tej izby. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **Art. 15 ustawy z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich** | Art. 15. Członkami okręgowej izby aptekarskiej są farmaceuci wpisani do rejestru farmaceutów prowadzonego przez radę tej okręgowej izby aptekarskiej. | |
| **112.** | **Art. 16 ust. 1 lit. c** | c) kształcenia i szkolenia zawodowego; | **T** | **Art. 324 ust. 2 pkt 9 ustawa z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictw** | Ustawa z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce<br><br>Art. 324. 2. Opłat, o których mowa w art. 79 ust. 1 pkt 5, nie pobiera się od:<br>9) cudzoziemca, któremu udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **ie wyższym i nauce w brzmieniu nadanym art. 18 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 165 ust. 3 pkt 12 ustawy z dnia 14 grudnia 2016 r. – Prawo oświatowe w brzmieniu nadanym** | Art. 165. 3. Na warunkach dotyczących obywateli polskich z nauki w publicznych szkołach dla dorosłych, publicznych branżowych szkołach II stopnia, publicznych szkołach policealnych, publicznych szkołach artystycznych, publicznych placówkach i publicznych kolegiach pracowników służb społecznych oraz z kształcenia ustawicznego w formie kwalifikacyjnych kursów zawodowych korzystają:<br>12) osoby, którym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w związku z okolicznością, o której mowa w art. 127, art. 137a, art. 159 ust. 1, art. 176 lub art. 186 ust. 1 pkt 3 lub 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **art. 16 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 72 ust. 1 pkt 1 ustawy … o rynku pracy i służbach zatrudnienia** | Ustawa z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia<br><br>Art. 72. 1. Z form pomocy mogą korzystać na zasadach określonych w ustawie:<br>1) osoby, o których mowa w art. 1 ust. 3 pkt 1, pkt 2 lit. a–j oraz l oraz pkt 3, 5 i 6; | |
| **113.** | **Art. 16 ust. 1 lit. d** | d) uznawania dyplomów, świadectw i innych kwalifikacji zawodowych zgodnie z odpowiednimi procedurami krajowymi; | **T** | **Art. 2 ust. 1 pkt 7 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach** | Ustawa z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej<br><br>Art. 2. 1 W zakresie, o którym mowa w art. 1 pkt 1-3, przepisy ustawy stosuje się do:<br>7) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **uznawania … w brzmieniu nadanym art. 14 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 1a w ust. 3 pkt 5 ustawy z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie ... w brzmieniu nadanym art. 2 ustawy zmie** | długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.<br><br>Ustawa z dnia 21 grudnia 1990 r. o zawodzie lekarza weterynarii i izbach lekarsko-weterynaryjnych<br><br>Art. 1a. 3. Ilekroć w ustawie jest mowa o obywatelach państw członkowskich, rozumie się przez to także:<br>5) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niającej**<br><br>**Art. 1a ust. 1 pkt 2 lit. g ustawy z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich w brzmieniu nadanym art. 3 ustawy zmieniającej**<br><br>**art. 3 ust. 3 pkt 5 ustawy z dnia** | Ustawa z dnia 19 kwietnia 1991 r. o izbach aptekarskich<br><br>Art. 1a. 1. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>2) obywatele państwa członkowskiego Unii Europejskiej - obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, a także:<br>g) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach,<br><br>Ustawa z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty<br><br>Art. 3. 3. Ilekroć w ustawie jest mowa o obywatelach państw członkowskich | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty w brzmieniu nadanym art. 4 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 4a ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samo** | Unii Europejskiej, rozumie się przez to także:<br>5) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;<br><br>Ustawa z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa<br><br>Art. 4a. 2. Ilekroć w ustawie jest mowa o obywatelach państw członkowskich, rozumie się przez to obywateli państw członkowskich, o których mowa w ust. 1, a także:<br>5) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **rządach zawodowych architektów oraz inżynierów w budownictwa w brzmieniu nadanym art. 5 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 3 pkt 3 ustawy z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielę** | celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;<br><br>Ustawa z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej<br><br>Art. 3. Ilekroć w ustawie jest mowa o:<br><br>3) obywatelach państw członkowskich Unii Europejskiej - należy przez to rozumieć obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) - stron | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **gniarki i położnej w brzmieniu nadanym art. 13 ustawy zmieniającej** | umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, Konfederacji Szwajcarskiej, a także:<br>e) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |
| **114.** | **Art. 16 ust. 1 lit. e** | e) działów zabezpieczenia społecznego, o których mowa w art. 3 rozporządzenia (WE) nr 883/2004; oraz | **T** | **Art. 2 pkt 2 ustawy z dnia 27 czerwca 2003 r. o rencie socjalnej w brzmieniu nadanym art. 7 ustawy** | Ustawa z dnia 27 czerwca 2003 r. rencie socjalnej<br><br>Art. 2 pkt 2. Prawo do renty socjalnej przysługuje:<br><br>2) cudzoziemcom zamieszkującym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt stały, zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127, art. 137a lub art. 186 ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, lub w związku z uzyskaniem w Rzeczypospolitej Polskiej statusu uchodźcy albo ochrony uzupełniającej; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **zmieniającej**<br><br>**Art. 1 ust. 2 pkt 2 lit c ustawie z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych w brzmieniu nadanym art. 8 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 1 ust. 2 pkt 2 lit.** | Ustawa z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych<br><br>Art. 2. Świadczenia rodzinne przysługują:<br>2) cudzoziemcom:<br>c) przebywającym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt stały, zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127, art. 137a lub art. 186 ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, lub w związku z uzyskaniem w Rzeczypospolitej Polskiej statusu uchodźcy lub ochrony uzupełniającej, jeżeli zamieszkują z członkami rodzin na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,<br><br>Ustawa z dnia 11 lutego 2016 r. pomocy państwa w wychowywaniu dzieci | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **c ustawy z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy … w brzmieniu nadanym art. 15 ustawy zmieniającej** | Art. 1. 2. Prawo do świadczenia wychowawczego przysługuje:<br>2) cudzoziemcom:<br>c) przebywającym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli zamieszkują z dziećmi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, | |
| | | | | **Art. 2 ust. 1 pkt 2 lit. c ustawy z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu** | Ustawa z dnia 7 lipca 2023 r. o świadczeniu wspierającym<br><br>Art. 2. 1. Świadczenie wspierające przysługuje:<br>2) cudzoziemcom:<br>c) przebywającym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli zamieszkują na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **wspierającym w brzmieniu nadanym art. 19 ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 8 ust. 1 pkt 2 lit. c oraz art. 18 ust. 1 pkt 2 lit. c ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców** | Ustawa z dnia 15 maja 2024 r. o wspieraniu rodziców w aktywności zawodowej oraz w wychowaniu dziecka – „Aktywny rodzic”<br><br>Art. 8. 1. Świadczenie "aktywni rodzice w pracy" przysługuje:<br>2) cudzoziemcom:<br>c) przebywającym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli zamieszkują z dziećmi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,<br><br>Art. 18. 1. Świadczenie "aktywnie w domu" przysługuje:<br>2) cudzoziemcom:<br>c) przebywającym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **w akty wnoś ci zawo dowe j oraz w wych owan iu dziec ka – „Akt ywny rodzi c" w brzm ieniu nada nym art. 20 usta wy zmie niają cej** | podstawie zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 127 lub art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli zamieszkują z dziećmi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, | |
| **115.** | **Art. 16 ust. 1 lit. f** | f) dostępu do towarów i usług oraz zaopatrzenia w powszechnie dostępne towary i usługi, w tym dostępu do procedur uzyskiwania praw do lokali mieszkalnych, a także do usług informacyjnych i usług w zakresie poradnictwa świadczonych przez urzędy pracy. | **T** | **Art. 72 ust. 1 pkt 1 usta wy z dnia … o rynk u** | Ustawa z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia<br><br>Art. 72. 1. Z form pomocy mogą korzystać na zasadach określonych w ustawie:<br>1) osoby, o których mowa w art. 1 ust. 3 pkt 1, pkt 2 lit. a–j oraz l oraz pkt 3, 5 i 6; | Wskazane właściwe przepisy ustaw szczegółowych będą interpretowane zgodnie z postanowieniami Konstytucji RP, w szczególności art. 37 Konstytucji RP:<br>Art. 37 ust. 1. Kto znajduje się pod władzą Rzeczypospolitej Polskiej, korzysta z wolności i praw zapewnionych w Konstytucji.<br>2. Wyjątki od tej zasady, odnoszące się do cudzoziemców, określa ustawa. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **pracy i służbach zatrudnienia** | | Zgodnie z obowiązującymi w Polsce przepisami uprawnienia takie jak dostęp do towarów i usług przysługują wszystkim pracownikom bez względu na obywatelstwo.<br><br>Projektodawca nie zdecydował się na wprowadzenie ograniczeń dla beneficjentów dyrektywy 2021/1883 w zakresie nabywania nieruchomości oraz dostępu do lokali z mieszkaniowego zasobu gminy. Projekt nie przewiduje również ograniczeń w zakresie najmu okazjonalnego. Ustawa z dnia 21 czerwca 2001 r. o ochronie praw lokatorów, mieszkaniowym zasobie gminy i o zmianie Kodeksu cywilnego nie przewiduje żadnych ograniczeń podmiotowych w zakresie cudzoziemców.<br><br>**Ustawa z dnia 24 marca 1920 r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców**<br><br>Art. 1. 1. Nabycie nieruchomości przez cudzoziemca wymaga zezwolenia. Zezwolenie jest wydawane, w drodze decyzji administracyjnej, przez ministra właściwego do spraw wewnętrznych, jeżeli sprzeciwu nie wniesie Minister Obrony Narodowej, a w przypadku nieruchomości rolnych, jeżeli sprzeciwu również nie wniesie minister właściwy do spraw rozwoju wsi.<br>Art. 1a. 1. Zezwolenie, o którym mowa w art. 1 ust. 1, jest wydawane na wniosek cudzoziemca, jeżeli: |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 1) nabycie nieruchomości przez cudzoziemca nie spowoduje zagrożenia obronności, bezpieczeństwa państwa lub porządku publicznego, a także nie sprzeciwiają się temu względy polityki społecznej i zdrowia społeczeństwa;<br>2) wykaże on, że zachodzą okoliczności potwierdzające jego więzi z Rzecząpospolitą Polską.<br>2. Okolicznościami potwierdzającymi więzi cudzoziemca z Rzecząpospolitą Polską mogą być w szczególności:<br>1) posiadanie polskiej narodowości lub polskiego pochodzenia;<br>2) zawarcie związku małżeńskiego z obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej;<br>3) posiadanie zezwolenia na pobyt:<br>a) czasowy z wyłączeniem zezwolenia, o którym mowa w art. 176 i art. 181 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, lub<br>b) stały, lub<br>c) rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;<br>4) członkostwo w organie zarządzającym przedsiębiorców wymienionych w art. 1 ust. 2 pkt 4;<br>5) wykonywanie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej działalności gospodarczej lub rolniczej, zgodnie z przepisami prawa polskiego. |
| **116.** | **Art. 16 ust. 2** | 2. W odniesieniu do ust. 1 lit. c) państwa członkowskie mogą ograniczyć równe traktowanie w zakresie stypendiów i pożyczek na naukę i utrzymanie lub innych stypendiów i pożyczek odnoszących się do kształcenia na poziomie średnim i wyższym oraz szkolenia zawodowego. Dostęp do | **N** | **Art. 324 ust. 3 pkt 2 ustawy z dnia 20** | Art. 324. 3. O stypendium socjalne, o którym mowa w art. 86 ust. 1 pkt 1, i o kredyt studencki, o którym mowa w art. 98 ust. 1, może ubiegać się cudzoziemiec, o którym mowa w ust. 2: 2) pkt 2-8. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | kształcenia na poziomie wyższym i policealnym może podlegać szczególnym warunkom wstępnym zgodnie z prawem krajowym.<br>W odniesieniu do ust. 1 lit. f) państwa członkowskie mogą ograniczyć równe traktowanie w zakresie procedur uzyskiwania praw do lokali mieszkalnych. Nie narusza to swobody zawierania umów zgodnie z prawem Unii i prawem krajowym. | | **lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce** | | |
| **117.** | **Art. 16 ust. 3** | 3. Posiadacze niebieskiej karty UE, którzy przenoszą się do państwa trzeciego, lub pozostali przy życiu członkowie ich rodzin, którzy przebywają w państwie trzecim i wywodzą swoje prawa od posiadacza niebieskiej karty UE, otrzymują ustawowe świadczenia emerytalno-rentowe z tytułu podeszłego wieku, inwalidztwa i śmierci na podstawie poprzedniego zatrudnienia posiadacza niebieskiej karty UE, które zostały nabyte zgodnie z ustawodawstwem, o którym mowa w art. 3 rozporządzenia (WE) nr 883/2004, na tych samych warunkach i w tej samej wysokości co obywatele danego państwa członkowskiego, w przypadku gdy tacy obywatele przenoszą się do państwa trzeciego. | **T** | | | Świadczenia emerytalne na warunkach i w wysokości określonych w ustawie z 13 października 1998 r. o systemie ubezpieczeń społecznych przysługują ubezpieczonym w razie spełnienia warunków do nabycia prawa do świadczeń pieniężnych z ubezpieczenia emerytalnego Funduszu Ubezpieczeń Społecznych. Ubezpieczonym – jest osoba fizyczna podlegająca chociaż jednemu z ubezpieczeń społecznych, np. emerytalnemu lub rentowemu, określonym w przepisach o systemie ubezpieczeń społecznych, a także osoba, która przed dniem wejścia w życie ustawy (1 stycznia 1999 r.) podlegała ubezpieczeniu społecznemu lub zaopatrzeniu emerytalnemu, z wyłączeniem ubezpieczenia społecznego rolników. Fakt nieposiadania obywatelstwa polskiego nie ma żadnego znaczenia dla uzyskania prawa do emerytury przez cudzoziemca. Warunki uzyskania emerytury są takie same dla obywateli, jak i obcokrajowców. Są to podleganie ubezpieczeniu, opłacanie składek, osiągnięcie wieku emerytalnego oraz posiadanie minimalnego stażu ubezpieczeniowego. Zatem w przypadku nabycia uprawnienia od jednego z wyżej |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | wymienionych świadczeń, będą miały do nich zastawanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczeń społecznych zawarte w rozporządzeniu 883/2004.<br>**Art. 1 i art. 4 pkt 1 ustawy z dnia 13 października 1998 r. o systemie ubezpieczeń społecznych**<br>Art. 1. Ubezpieczenia społeczne obejmują:<br>1) ubezpieczenie emerytalne;<br>2) ubezpieczenia rentowe;<br>3) ubezpieczenie w razie choroby i macierzyństwa, zwane dalej "ubezpieczeniem chorobowym";<br>4) ubezpieczenie z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych, zwane dalej "ubezpieczeniem wypadkowym".<br><br>Art. 4. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>1) ubezpieczeni – osoby fizyczne podlegające chociaż jednemu z ubezpieczeń społecznych, o których mowa w art. 1. |
| **118.** | **Art. 16 ust. 4** | 4. Prawo do równego traktowania ustanowione w ust. 1 nie narusza prawa państwa członkowskiego do cofnięcia niebieskiej karty UE lub do odmowy jej odnowienia zgodnie z art. 8. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, ponieważ ma on charakter gwarancyjny w świetle orzeczeń Trybunału Sprawiedliwości UE, zgodnie z którymi z zasady równego traktowania wywodzono prawo pobytu dla cudzoziemców. |
| **119.** | **Art. 16 ust. 5** | 5. Niniejszego artykułu nie stosuje się do posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy w danym państwie członkowskim korzystają z prawa do swobodnego przemieszczania się na mocy prawa Unii. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji. |
| **120.** | **Art. 16 ust. 6** | 6. Niniejszy artykuł stosuje się do posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy są beneficjentami ochrony międzynarodowej, wyłącznie wtedy, gdy przebywają w państwie | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | członkowskim innym niż państwo członkowskie, które przyznało im ochronę międzynarodową. | | | | |
| **121.** | **Art. 16 ust. 7** | 7. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zapewniają one posiadaczom niebieskiej karty UE takie same prawa w zakresie równego traktowania jak prawa zapewniane posiadaczom krajowych dokumentów pobytowych, jeżeli takie prawa w zakresie równego traktowania są korzystniejsze od praw określonych w niniejszym artykule. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, Polska nie wydaje krajowych zezwoleń pobytowych w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **122.** | **Art. 17 ust. 1** | *Artykuł 17*<br>**Członkowie rodziny**<br><br>1. Dyrektywę 2003/86/WE stosuje się z zastrzeżeniem odstępstw ustanowionych w niniejszym artykule. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia. |
| **123.** | **Art. 17 ust. 2** | 2. Na zasadzie odstępstwa od art. 3 ust. 1 i art. 8 dyrektywy 2003/86/WE, łączenia rodzin nie można uzależniać od tego, czy istnieją uzasadnione przypuszczenia, że posiadacz niebieskiej karty UE uzyska prawo stałego pobytu, od posiadania dokumentu pobytowego o okresie ważności wynoszącym przynajmniej jeden rok, ani od tego, czy upłynął minimalny okres jego pobytu. | **T** | **Art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. h** | Art. 159. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udziela się cudzoziemcowi, jeżeli spełnia łącznie następujące warunki:<br>1) przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium w celu połączenia się z rodziną i jest członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br>h) na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **124.** | **Art. 17 ust. 3** | 3. Na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 1 akapit trzeci oraz art. 7 ust. 2 akapit drugi dyrektywy 2003/86/WE, warunki i środki dotyczące integracji, o których mowa w tych przepisach, mogą być stosowane wyłącznie od momentu, w którym dane osoby uzyskały prawo do łączenia rodzin. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia, ponieważ Polska nie stosuje warunków w zakresie integracji w postępowaniach o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia z rodziną. |
| **125.** | **Art. 17 ust. 4** | 4. Na zasadzie odstępstwa od art. 5 ust. 4 akapit pierwszy dyrektywy 2003/86/WE, jeżeli spełnione są warunki łączenia rodzin, a kompletne wnioski zostały złożone jednocześnie, decyzje w sprawie wniosków członków rodziny wydaje się i powiadamia o nich w tym samym czasie co w przypadku decyzji w sprawie wniosku o niebieską kartę UE. Jeżeli członkowie rodziny dołączają do posiadacza niebieskiej karty UE po przyznaniu niebieskiej karty UE oraz gdy spełnione są warunki łączenia rodzin, decyzję wydaje się i powiadamia o niej jak najszybciej, nie później jednak niż 90 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. Art. 11 ust. 2 i 3 niniejszej dyrektywy stosuje się odpowiednio. | **T** | **Art. 112a ust. 1 i 2 uoc**<br><br>**art. 168 ust. 4a i 5 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 25 ustawy zmieniającej** | Art. 112a. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wydaje się w terminie 60 dni.<br>2. Termin, o którym mowa w ust. 1, biegnie od dnia, w którym nastąpiło ostatnie z następujących zdarzeń:<br>1) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy osobiście lub nastąpiło jego osobiste stawiennictwo w urzędzie wojewódzkim po złożeniu tego wniosku, chyba że wobec cudzoziemca nie stosuje się wymogu osobistego stawiennictwa, lub<br>2) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który nie zawiera braków formalnych lub zostały one uzupełnione, lub<br>3) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 106 ust. 2 pkt 2, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106 ust. 2a, upłynął bezskutecznie.<br><br>Art. 168. 4a. Jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną członkowi rodziny | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | cudzoziemca, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1, został złożony w tym samym dniu lub w terminie 3 dni od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1, zezwolenia tego udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy do udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1.<br><br>5. W przypadku, o którym mowa w ust. 4 albo 4a, wojewoda udziela lub odmawia udzielenia zezwolenia w celu połączenia się z rodziną niezwłocznie po udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia, o którym mowa odpowiednio w art. 127 lub art. 137a, art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 albo w art. 151 ust. 1 lub art. 151b ust. 1. | |
| **126.** | **Art. 17 ust. 5** | 5. Na zasadzie odstępstwa od art. 13 ust. 2 i 3 dyrektywy 2003/86/WE, okres ważności dokumentów pobytowych członków rodziny jest taki sam jak okres ważności niebieskiej karty UE, o ile pozwala na to okres ważności ich dokumentów podróży. | **T** | **Art. 162 ust. 1a pkt 1 uoc** | Art. 162. 1a. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1, udziela się cudzoziemcowi na okres:<br>1) do dnia, w którym upływa termin ważności zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego cudzoziemcowi, do którego członek rodziny przybył lub z którym przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; | |
| **127.** | **Art. 17 ust. 6** | 6. Na zasadzie odstępstwa od art. 14 ust. 2 dyrektywy 2003/86/WE, państwa członkowskie nie stosują żadnych ograniczeń czasowych w odniesieniu do dostępu do rynku pracy dla członków rodziny. Na zasadzie odstępstwa od art. 14 ust. 1 lit. b) tej dyrektywy i bez | **T** | **Art. 3 ust. 1 pkt 17 ustawy z dnia** | Ustawa z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej<br><br>**Art. 3.** 1. Swobodny dostęp do rynku pracy ma cudzoziemiec, który: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | uszczerbku dla ograniczeń, o których mowa w art. 15 ust. 8 niniejszej dyrektywy, członkowie rodziny mają w danym państwie członkowskim dostęp do podejmowania pracy najemnej i na własny rachunek zgodnie z wymogami mającymi zastosowanie na mocy prawa krajowego. | | **… o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom …**<br><br>**Art. 4 ust. 2 pkt 1 lit. c ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa prze** | 17) posiada zezwolenie na pobyt czasowy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej udzielone na podstawie art. 159 ust. 1 lub art. 161b ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;<br><br>Ustawa z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej<br>Art. 4. 2. Obywatele innych państw niż państwa członkowskie, którzy:<br>1) posiadają w Rzeczypospolitej Polskiej:<br>c) zezwolenie na pobyt czasowy udzielone w związku z okolicznością, o której mowa w art. 144, art. 151 ust. 1, art. 159 ust. 1 lub art. 186 ust. 1 pkt 3, 4 i 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach,<br>- mogą podejmować i wykonywać działalność gospodarczą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na takich samych zasadach jak obywatele polscy. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **dsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej** | | |
| **128.** | **Art. 17 ust. 7** | 7. Na zasadzie odstępstwa od art. 15 ust. 1 dyrektywy 2003/86/WE, przy obliczaniu czasu trwania pobytu niezbędnego do uzyskania niezależnego dokumentu pobytowego uwzględnia się okres pobytu w innych państwach członkowskich. Państwa członkowskie mogą wymagać dwuletniego okresu legalnego i nieprzerwanego pobytu na | **T** | **Art. 161 ust. 1 pkt 1 lit. b i pkt 2 lit. b oraz** | Art. 161. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy udziela się cudzoziemcowi, który spełnia wymogi, o których mowa w art. 159 ust. 1 pkt 2 i 3, i który:<br>1) pozostaje w uznawanym przez prawo Rzeczypospolitej Polskiej związku małżeńskim z cudzoziemcem zamieszkującym na terytorium | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | terytorium państwa członkowskiego, w którym złożony został wniosek o niezależny dokument pobytowy, bezpośrednio przed złożeniem odpowiedniego wniosku. | | **ust. 3 uoc**<br><br>**Art. 212 ust. 1 pkt 1 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 26 lit. a tiret pierwsze ustawy zmieniającej** | Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie:<br>b) zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. h, i przebywa na tym terytorium lub terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej<br>- co najmniej od 5 lat na podstawie zezwoleń na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną;<br><br>2) jest pełnoletnim dzieckiem cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie:<br>b) zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. h, i przebywa na tym terytorium lub terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej<br>- co najmniej od 5 lat na podstawie zezwoleń na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną.<br><br>3. Do okresu pobytu, o którym mowa w ust. 1 pkt 1 lit. b i pkt 2 lit. b, zalicza się okresy, o których mowa w art. 212 ust. 1 pkt 1.<br><br>Art. 212. 1. Do 5-letniego okresu pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, o którym mowa w art. 211 ust. 1, zalicza się:<br>1) łączny okres legalnego pobytu na terytorium Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie wydanego przez państwo | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | członkowskie Unii Europejskiej dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej - co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE; | |
| **129.** | **Art. 17 ust. 8** | 8. Niniejszego artykułu nie stosuje się do członków rodzin posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy w danym państwie członkowskim korzystają z prawa do swobodnego przemieszczania się na mocy prawa Unii. | **T** | **Art. 2 pkt 2 i 3 uoc**<br><br>**Art. 2a ust. 2 pkt 1 Ustawa z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe …** | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br><br>Ustawy nie stosuje się do:<br>2) obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej oraz członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają;<br>3) członków rodzin obywateli Rzeczypospolitej Polskiej w rozumieniu art. 2 pkt 4 lit. b ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **art. 2a ust. 4 ustawa z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe … w brzmieniu nadanym art. 10 pkt 3 ustawy zmieniającej** | członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają;<br><br>Ustawa z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin<br><br>Art. 2a ust. 2 pkt 1<br><br>Do osób, o których mowa w art. 1 pkt 4-6, stosuje się ponadto przepisy:<br>1) art. 3 pkt 20-22, art. 58, art. 59, art. 60 ust. 1 pkt 17 i 17a, art. 66 ust. 1, 2 i 3, art. 67-71, art. 73, art. 74, art. 74a, art. 77 ust. 1 pkt 1, 2 i 3 lit. a i e oraz ust. 7 i 8, art. 78 ust. 1 i 2, art. 79 ust. 1-4, przepisy wydane na podstawie art. 80 ust. 1, art. 96, przepisy wydane na podstawie art. 97 ust. 1, art. 360-379, art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. c, art. 429 ust. 1 pkt 1, art. 443 ust. 1 pkt 5 i ust. 2, art. 443a, art. 448-448b oraz art. 449a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;<br>4. Do osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5, stosuje się ponadto przepisy działu V rozdziału 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |
| **130.** | **Art. 17 ust. 9** | 9. Niniejszy artykułu stosuje się do członków rodzin posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy są beneficjentami ochrony międzynarodowej, wyłącznie wtedy, gdy ci posiadacze niebieskiej karty UE przebywają w innym państwie członkowskim niż państwo | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia, ponieważ w świetle polskiego prawa cudzoziemiec objęty w Polsce ochroną międzynarodową będzie uznawany za osobę objętą ochroną międzynarodową nawet w sytuacji, kiedy uzyska Niebieską Kartę UE. Cudzoziemiec mógł zatem zawsze powoływać się na korzystniejsze przepisy dotyczące łączenia |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | członkowskie, które przyznało im ochronę międzynarodową. | | | | rodzin przewidziane w ustawie o cudzoziemcach, takie jak art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. c i d , ust. 2, ust. 4, art. 162 ust. 1a pkt 2, art. 165 ust. 4.<br><br>Art. 159. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udziela się cudzoziemcowi, jeżeli spełnia łącznie następujące warunki:<br><br>1) przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium w celu połączenia się z rodziną i jest członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br><br>c) w związku z nadaniem mu statusu uchodźcy,<br><br>d) w związku z udzieleniem mu ochrony uzupełniającej,<br><br>2) posiada:<br><br>a) ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,<br><br>b) źródło stabilnego i regularnego dochodu wystarczającego na pokrycie kosztów utrzymania siebie i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu; |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 3) ma zapewnione na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej miejsce zamieszkania.<br><br>2. Przepisów ust. 1 pkt 2 i 3 nie stosuje się do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny cudzoziemca, któremu nadano status uchodźcy lub udzielono ochrony uzupełniającej, gdy wniosek o udzielenie mu tego zezwolenia został złożony przed upływem 6 miesięcy od dnia uzyskania statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej.<br><br>4. Za członka rodziny cudzoziemca, któremu nadano status uchodźcy lub udzielono ochrony uzupełniającej, uważa się także jego wstępnego w linii prostej lub osobę pełnoletnią odpowiedzialną za małoletniego zgodnie z prawem obowiązującym w Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli cudzoziemiec:<br><br>1) jest osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki lub<br><br>2) w dniu złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej był osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki albo pozostawioną następnie bez opieki, która później osiągnęła pełnoletność, a wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną został złożony przed upływem 6 miesięcy od dnia uzyskania |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej.<br><br>Art. 162. 1a. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1, udziela się cudzoziemcowi na okres:<br><br>2) do 3 lat – w przypadku gdy cudzoziemcowi, do którego członek rodziny przybył lub z którym przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, udzielono zezwolenia na pobyt stały, zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, ochrony uzupełniającej, zgody na pobyt ze względów humanitarnych lub nadano mu status uchodźcy w Rzeczypospolitej Polskiej.<br><br>Art. 165. 4. Do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną nie stosuje się przepisu art. 100 ust. 1 pkt 9 w przypadku członka rodziny cudzoziemca, o którym mowa w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. c lub d, jeżeli rodzina istniała już w kraju pochodzenia cudzoziemca, a członek jego rodziny przebywał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w dniu złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej przez tego cudzoziemca. |
| **131.** | **Art. 17 ust. 10** | 10. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zapewniają one posiadaczom niebieskiej karty UE i członkom ich rodzin takie same prawa jak prawa zapewniane posiadaczom krajowych dokumentów pobytowych i członkom ich rodzin, jeżeli takie prawa | **N** | | | Polska nie wydaje krajowych dokumentów pobytowych do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | są korzystniejsze od praw określonych w niniejszym artykule. | | | | |
| **132.** | **Art.18 ust. 1** | *Artykuł 18*<br>**Przyznawanie statusu długoterminowych rezydentów UE posiadaczom niebieskiej karty UE**<br><br>1. Dyrektywę 2003/109/WE stosuje się z zastrzeżeniem odstępstw ustanowionych w niniejszym artykule. | **N** | | | Ustawa o cudzoziemcach zawiera przepisy transponujące postanowienia dyrektywy 2003/109/WE. |
| **133.** | **Art.18 ust. 2 lit. a** | 2. Na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 1 dyrektywy 2003/109/WE, posiadacz niebieskiej karty UE, który skorzystał z możliwości przewidzianej w art. 21 niniejszej dyrektywy, może łączyć okresy pobytu w różnych państwach członkowskich w celu spełnienia wymogu dotyczącego czasu trwania pobytu, pod warunkiem że posiadacz niebieskiej karty UE:<br>a) przebywał legalnie i nieprzerwanie na terytorium państw członkowskich przez liczbę lat wymaganą na mocy art. 4 ust. 1 dyrektywy 2003/109/WE w charakterze posiadacza niebieskiej karty UE, krajowego dokumentu pobytowego do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia dla naukowców lub, w stosownych przypadkach, zezwolenia dla studentów zgodnie z art. 4 ust. 2 akapit drugi dyrektywy 2003/109/WE lub w charakterze beneficjenta ochrony międzynarodowej; oraz | **T** | **Art. 212 ust. 1 pkt 1-1c oraz pkt 4 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 26 lit. a ustawy zmieniającej** | Art. 212. 1. Do 5-letniego okresu pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, o którym mowa w art. 211 ust. 1, zalicza się:<br>1) łączny okres legalnego pobytu na terytorium Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie wydanego przez państwo członkowskie Unii Europejskiej dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej - co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | 1a) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „naukowiec" lub dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „naukowiec" wydanych przez państwo członkowskie Unii Europejskiej, w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;<br>1b) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej, jeżeli cudzoziemiec przebywał legalnie i nieprzerwanie na tym terytorium co najmniej przez 5 lat na podstawie ochrony międzynarodowej udzielonej przez państwo członkowskie Unii Europejskiej, w tym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;<br>1c) łączny okres legalnego pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach, które nie mają na celu wdrożenia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE – co najmniej przez 2 lata bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE;,<br>4) połowę okresu pobytu na terytorium państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie wizy długoterminowej, z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „student" wydanych przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, jeżeli bezpośrednio przed złożeniem wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec przebywał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej co najmniej przez 2 lata na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. | |
| **134.** | **Art.18 ust. 2 lit. b** | b) bezpośrednio przed złożeniem odpowiedniego wniosku przebywał legalnie i nieprzerwanie przez okres dwóch lat na terytorium państwa członkowskiego, w którym złożył wniosek o przyznanie statusu rezydenta długoterminowego UE, w charakterze posiadacza niebieskiej karty UE. | **T** | **Art. 212 ust. 1 pkt 1-1c oraz pkt 4 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 26 lit. a ustawy zmieniającej** | Jak wyżej | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **135.** | **Art.18 ust. 3** | 3. Do celów obliczenia czasu trwania legalnego i nieprzerwanego pobytu w Unii, o którym mowa w ust. 2 lit. a) niniejszego artykułu, i na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 3 akapit pierwszy dyrektywy 2003/109/WE, okresy nieobecności na terytorium danego państwa członkowskiego nie przerywają czasu trwania legalnego i nieprzerwanego pobytu w Unii, jeżeli są krótsze niż 12 kolejnych miesięcy i nie przekraczają w sumie osiemnastu miesięcy w ramach tego czasu trwania. | **T** | **Art. 212 ust. 3 pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 26 lit. b ustawy zmieniającej** | 3. Pobyt cudzoziemca stanowiący podstawę do udzielenia mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE uznaje się za nieprzerwany, jeżeli żadna z przerw w nim:<br>2) nie była dłuższa niż 12 miesięcy i wszystkie przerwy nie przekroczyły łącznie 18 miesięcy w okresie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1 - w przypadku pobytu na terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. | |
| **136.** | **Art.18 ust. 4** | 4. Na zasadzie odstępstwa od art. 9 ust. 1 lit. c) dyrektywy 2003/109/WE, państwa członkowskie przedłużają do 24 kolejnych miesięcy okres nieobecności na terytorium Unii, przez jaki może być nieobecny rezydent długoterminowy UE będący posiadaczem długoterminowego dokumentu pobytowego, w którym zamieszczono uwagę, o której mowa w art. 19 ust. 2 niniejszej dyrektywy, i członkowie jego rodziny, którym przyznano status rezydenta długoterminowego UE. | **T** | **Art. 215 ust. 1 pkt 4 lit. b uoc** | Art. 215. 1. Cudzoziemcowi cofa się zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE, jeżeli:<br>4) opuścił on terytorium Unii Europejskiej na okres następujących kolejno po sobie:<br>b) 24 miesięcy, jeżeli posiadał zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub jest członkiem rodziny cudzoziemca, który takie zezwolenie posiadał, lub | |
| **137.** | **Art.18 ust. 5** | 5. Art. 16 ust. 1 lit. f), art. 16 ust. 3, art. 20 oraz, w stosownych przypadkach, art. 17 i 22 stosuje się do posiadaczy długoterminowego dokumentu pobytowego, w którym zamieszczono uwagę, o której mowa w art. 19 ust. 2. | **T** | **Art. 3 pkt 4a i 7ha uoc w** | Ustawa dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach:<br><br>Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają: | Wskazane właściwe przepisy ustaw szczegółowych będą interpretowane zgodnie z postanowieniami Konstytucji RP, w szczególności art. 37 Konstytucji RP: |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. a i lit. e ustawy zmieniającej** | 7ha) mobilność krótkoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE – mobilność posiadacza dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE" lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”, przez okres nieprzekraczający 90 dni w dowolnym okresie liczącym 180 dni w każdym państwie członkowskim Unii Europejskiej w celu wykonywania działalności zawodowej;<br>4a) działalność zawodowa – krótkoterminową działalność cudzoziemca, związaną bezpośrednio z interesami gospodarczymi podmiotu powierzającego mu pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji i z obowiązkami zawodowymi tego cudzoziemca, będącego posiadaczem ważnego dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm. ) – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002”, z adnotacją „Niebieska Karta UE” lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”, wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, wykonywaną na podstawie umowy zawartej z tym podmiotem w innym | Art. 37 ust. 1. Kto znajduje się pod władzą Rzeczypospolitej Polskiej, korzysta z wolności i praw zapewnionych w Konstytucji.<br>2. Wyjątki od tej zasady, odnoszące się do cudzoziemców, określa ustawa. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | państwie członkowskim Unii Europejskiej, obejmującą udział w wewnętrznych lub zewnętrznych spotkaniach służbowych, udział w konferencjach lub seminariach, negocjowanie umów handlowych, podejmowanie działalności związanej ze sprzedażą lub marketingiem, rozeznawanie możliwości biznesowych lub udział w szkoleniach i korzystanie z nich; | |
| | | | | **Art. 3 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom …** | Ustawa z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br><br>Art. 3. 2. Cudzoziemiec może wykonywać pracę:<br>2) w ramach korzystania z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE w celu wykonywania działalności zawodowej, o której mowa w art. 3 pkt 4a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **Art. 186 ust. 1 pkt 4 uoc** | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br><br>Art. 186. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na inne okoliczności udziela się cudzoziemcowi, jeżeli:<br>4) jest członkiem rodziny cudzoziemca, o którym mowa w pkt 3, z którym przebywał na terytorium innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej i towarzyszy mu lub chce się z nim połączyć. | |
| **138.** | **Art.18 ust. 6** | 6. Jeżeli rezydent długoterminowy UE posiadający długoterminowy dokument pobytowy, w którym zamieszczono uwagę, o której mowa w art. 19 ust. 2 niniejszej dyrektywy, korzysta z prawa do przeniesienia się do drugiego państwa członkowskiego zgodnie z rozdziałem III dyrektywy 2003/109/WE, nie stosuje się art. 14 ust. 3 i 4 tej dyrektywy. Drugie państwo członkowskie może zastosować środki zgodnie z art. 21 ust. 8 niniejszej dyrektywy. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, ponieważ Polska nie stosuje testu rynku pracy w przypadku rezydentów długoterminowych UE z innych państw członkowskich (Art. 14 ust. 3 dyrektywy 2003/109/WE) limitów wydanych zezwoleń pobytowych dla ww. grupy cudzoziemców (art. 14 ust. 4 dyrektywy 2003/109/WE). |
| **139.** | **Art. 19 ust. 1** | *Artykuł 19*<br>**Długoterminowy dokument pobytowy**<br><br>1. Państwa członkowskie wydają posiadaczom niebieskiej karty UE, | **T** | **Art. 240 pkt 3 uoc** | Art. 240. Kartę pobytu wydaje się cudzoziemcowi, któremu udzielono:<br><br>3) zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | którzy spełniają warunki nabycia statusu rezydenta długoterminowego UE określone w art. 18 niniejszej dyrektywy, dokument pobytowy zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1030/2002. | | | | |
| **140.** | **Art. 19 ust. 2** | 2. W dokumencie pobytowym, o którym mowa w ust. 1, pod nagłówkiem „Uwagi”, państwa członkowskie wpisują wyrazy „Były posiadacz niebieskiej karty UE”. | **T** | **Art. 244 ust. 1 pkt 12 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 30 lit. b ustawy zmieniającej** | Art. 244. 1. W karcie pobytu umieszcza się:<br>12) adnotację „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE” - w przypadku zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE udzielonego cudzoziemcowi, któremu udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji; | |
| ***ROZDZIAŁ V<br>MOBILNOŚĆ POMIĘDZY PAŃSTWAMI CZŁONKOWSKIMI*** | | | | | | |
| **141.** | **Art. 20 ust. 1** | *Artykuł 20*<br>**Mobilność krótkoterminowa**<br><br>1. Jeżeli obywatel państwa trzeciego, który posiada ważną niebieską kartę UE wydaną przez państwo członkowskie stosujące w pełni dorobek Schengen, wjeżdża na terytorium co najmniej jednego drugiego państwa członkowskiego i przebywa na nim | **T** | **Art. 3 pkt 7ha uoc w brzmieniu nadanym art. 1** | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br><br>Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>7ha) mobilność krótkoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE – mobilność posiadacza dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | przez okres nieprzekraczający 90 dni w każdym okresie 180-dniowym w celu wykonywania działalności zawodowej, drugie państwo członkowskie nie wymaga żadnych innych zezwoleń na wykonywanie takiej działalności oprócz niebieskiej karty UE. | | **pkt 2 lit. e ustawy zmieniającej**<br><br>**Art. 3 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom …** | 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE" lub z adnotacją „Były posiadacz Niebieskiej Karty UE”, przez okres nieprzekraczający 90 dni w dowolnym okresie liczącym 180 dni w każdym państwie członkowskim Unii Europejskiej w celu wykonywania działalności zawodowej;<br><br>Ustawa z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br><br>Art. 3. 2. Cudzoziemiec może wykonywać pracę:<br>2) w ramach korzystania z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE w celu wykonywania działalności zawodowej, o której mowa w art. 3 pkt 4a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; | |
| **142.** | **Art. 20 ust. 2** | 2. Obywatel państwa trzeciego, który posiada ważną niebieską kartę UE wydaną przez państwo członkowskie niestosujące w pełni dorobku Schengen, ma prawo do wjazdu i pobytu w celu | **T** | **Art. 25 ust. 1aa uoc** | 1aa. Cudzoziemiec wjeżdżający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu korzystania z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, który posiada | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | prowadzenia działalności zawodowej na terytorium co najmniej jednego drugiego państwa członkowskiego przez okres nieprzekraczający 90 dni w każdym okresie 180-dniowym na podstawie niebieskiej karty UE oraz ważnego dokumentu podróży. W przypadku gdy posiadacz niebieskiej karty UE przekracza granicę wewnętrzną, na której nie zniesiono jeszcze kontroli, na terytorium drugiego państwa członkowskiego stosującego w pełni dorobek Schengen, to drugie państwo członkowskie może wymagać od posiadacza niebieskiej karty UE przedstawienia dowodów na to, że pobyt ma na celu prowadzenie działalności zawodowej. Drugie państwo członkowskie nie wymaga żadnych innych zezwoleń na prowadzenie takiej działalności zawodowej oprócz niebieskiej karty UE. | | **w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 5 ustawy zmieniającej** | dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej, niebędące państwem obszaru Schengen, przedstawia dodatkowo dowód, że wjazd i pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma na celu wykonywanie działalności zawodowej. | |
| **143.** | **Art. 21 ust. 1** | *Artykuł 21*<br>**Mobilność długoterminowa**<br><br>1. Po 12 miesiącach legalnego pobytu w pierwszym państwie członkowskim w charakterze posiadacza niebieskiej karty UE, obywatel państwa trzeciego jest uprawniony do wjazdu, pobytu i podjęcia pracy na terytorium drugiego państwa członkowskiego do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na podstawie niebieskiej karty UE i ważnego dokumentu podróży, na warunkach określonych w niniejszym artykule. | **T** | **Art. 3 pkt 7ea uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 2 lit. d ustawy zmieniającej** | Art. 3. Użyte w ustawie określenia oznaczają:<br>7ea) mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE – mobilność posiadacza dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", przez okres przekraczający 90 dni w danym państwie członkowskim Unii Europejskiej.<br><br>Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **Art. 137a pkt 1 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>c) posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej i bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywał w tym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie tego dokumentu przez okres co najmniej 12 miesięcy lub w przypadku korzystania w tym państwie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – przez okres co najmniej 6 miesięcy, | |
| **144.** | **Art. 21 ust. 2** | 2. Jeżeli niebieska karta UE została wydana przez państwo członkowskie niestosujące w pełni dorobku Schengen, a jej posiadacz przekracza, w celu długotrwałej mobilności, granicę wewnętrzną, na której nie zniesiono jeszcze kontroli, na terytorium drugiego państwa członkowskiego stosującego w pełni dorobek Schengen, to drugie państwo członkowskie może wymagać od posiadacza niebieskiej karty UE przedłożenia ważnej niebieskiej karty UE wydanej przez pierwsze państwo członkowskie oraz umowy o pracę lub wiążącej oferty pracy dotyczącej | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia, projektodawca uznał, iż nie jest konieczne wprowadzanie tego typu wymogu. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na okres co najmniej sześciu miesięcy w tym drugim państwie członkowskim. | | | | |
| **145.** | **Art. 21 ust. 3** | 3. Jak najszybciej i nie później niż jeden miesiąc od wjazdu na terytorium drugiego państwa członkowskiego posiadacz niebieskiej karty UE składa we właściwych organach tego państwa członkowskiego wniosek o niebieską kartę UE. Dołącza on do tego wniosku wszystkie dokumenty poświadczające spełnienie względem drugiego państwa członkowskiego warunków, o których mowa w ust. 4. Państwa członkowskie określają, czy wnioski mają być składane przez obywatela państwa trzeciego, czy przez pracodawcę. Alternatywnie państwa członkowskie mogą zezwolić na składanie wniosków zarówno przez obywatela państwa trzeciego, jak i przez pracodawcę.<br>Posiadaczowi niebieskiej karty UE zezwala się na podjęcie pracy w drugim państwie członkowskim nie później niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku.<br>Wniosek może zostać złożony we właściwych organach drugiego państwa członkowskiego, podczas gdy posiadacz niebieskiej karty UE w dalszym ciągu przebywa na terytorium pierwszego państwa członkowskiego. | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc**<br><br>**Art. 3 ust. 2 pkt 6 lit. d ustawy z dnia … o warunkach dopuszczalności powierza** | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br><br>Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.<br><br>Ustawa z dnia … o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej<br><br>Art. 3. 2. Cudzoziemiec może wykonywać pracę:<br>6) w czasie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie art. 108 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli:<br>d) wykonuje pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, na rzecz podmiotu powierzającego mu pracę, z którym zawarł na okres przynajmniej 6 miesięcy, umowę | Zastosowanie będą miały ogólne przepisy ustawy o cudzoziemcach dotyczące terminu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, które są korzystniejsze dla cudzoziemców. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **nia pracy cudzoziemcom …** | o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym oraz złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 137a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |
| **146.** | **Art. 21 ust. 4 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | 4. Do celów wniosku, o którym mowa w ust. 3, wnioskodawca przedkłada:<br>a) ważną niebieską kartę UE wydaną przez pierwsze państwo członkowskie; | **T** | **Art. 137a pkt 1 lit c uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>c) posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej i bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywał w tym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie tego dokumentu przez okres co najmniej 12 miesięcy lub w przypadku korzystania w tym państwie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – przez okres co najmniej 6 miesięcy, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **147.** | **Art. 21 ust. 4 lit. b** | b) ważną umowę o pracę lub, zgodnie z tym, co przewiduje prawo krajowe, wiążącą ofertę pracy dotyczącą zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji na okres co najmniej sześciu miesięcy w drugim państwie członkowskim; | **T** | **Art. 137a pkt 1 lit. a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>a) zawarł, na okres przynajmniej 6 miesięcy, umowę o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym, | |
| **148.** | **Art. 21 ust. 4 lit. c** | c) w przypadku zawodów regulowanych – dokumenty poświadczające spełnienie warunków określonych w prawie krajowym w odniesieniu do wykonywania przez obywateli Unii zawodu regulowanego wskazanego w umowie o pracę lub wiążącej ofercie pracy, zgodnie z tym, co przewiduje prawo krajowe; | **T** | **Art. 137a pkt 1 lit b uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **149.** | **Art. 21 ust. 4 lit. d** | d) ważny dokument podróży określony w prawie krajowym; oraz | **T** | **Art. 106 ust. 2 i 3 uoc** | Art. 106. 2. Składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, cudzoziemiec przedstawia ważny dokument podróży i dołącza do wniosku:<br>1) aktualne fotografie;<br>2) dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.<br>3. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość. | |
| **150.** | **Art. 21 ust. 4 lit. d** | e) dowód na osiągnięcie progu wynagrodzenia ustalonego w drugim państwie członkowskim przy zastosowaniu art. 5 ust. 3 lub, w stosownych przypadkach, art. 5 ust. 4 lub 5. | **T** | **Art. 137a pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>2) roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie jest niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych | |
| **151.** | **Art. 21 ust. 4 (zdanie drugie)** | W odniesieniu do akapitu pierwszego lit. c), do celów ubiegania się o niebieską kartę UE w drugim państwie członkowskim posiadacze niebieskiej karty UE są traktowani na równi z obywatelami Unii w zakresie uznawania kwalifikacji zawodowych, zgodnie z mającym zastosowanie prawem Unii i prawem krajowym. | **T** | **Art. 2 ust. 1 pkt 7 ustawie z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach … uoc w brzmieniu nadanym art. 13 pkt 2 ustawy zmieniającej** | Ustawa z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej<br><br>Art. 2. 1 W zakresie, o którym mowa w art. 1 pkt 1-3, przepisy ustawy stosuje się do:<br>7) obywateli państw trzecich, którzy ubiegają się o przyjęcie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu podjęcia pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE" w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **152.** | **Art. 21 ust. 4 (zdanie trzecie)** | W przypadku zawodów nieregulowanych, jeżeli pierwsze państwo członkowskie wydało niebieską kartę UE na podstawie wyższych umiejętności zawodowych dla zawodów niewymienionych w załączniku I, od wnioskodawcy można wymagać przedłożenia dokumentów poświadczających wyższe kwalifikacje zawodowe w związku z pracą, którą ma wykonywać, zgodnie z prawem drugiego państwa członkowskiego. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrażania. |
| **153.** | **Art. 21 ust. 5 lit. a** | 5. Do celów wniosku, o którym mowa w ust. 3, państwo członkowskie może wymagać od wnioskodawcy:<br>a) w przypadku zawodów nieregulowanych, jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE pracował w pierwszym państwie członkowskim krócej niż dwa lata – przedłożenia dokumentów poświadczających wyższe kwalifikacje zawodowe w związku z pracą, którą ma wykonywać, zgodnie z tym, co przewiduje prawo krajowe; | **N** | | | Przepis nie wymaga obowiązkowej transpozycji, projektodawca zrezygnował z wprowadzania tego typu wymogów. |
| **154.** | **Art. 21 ust. 5 lit. b** | b) przedstawienia dowodów na to, że został on objęty lub, jeżeli przewiduje to prawo krajowe, złożył wniosek o objęcie go ubezpieczeniem zdrowotnym chroniącym przed wszystkimi rodzajami ryzyka, od którego zazwyczaj ubezpieczeni są obywatele danego państwa członkowskiego, i ważnym przez okresy, w których takie ubezpieczenie lub związane z nim świadczenia nie przysługują wnioskodawcy w związku z | **T** | **Art. 137a pkt 1 lit. d uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 usta** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>d) posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | zawartą umową o pracę ani nie wynikają z tej umowy. | | **wy zmie niają cej** | 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, | |
| **155.** | **Art. 21 ust. 6 lit. a** | 6. Drugie państwo członkowskie odrzuca wniosek o niebieską kartę UE, jeżeli:<br>a) nie są spełnione wymogi ust. 4; | **T** | **Art. 137c uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 20 usta wy zmie niają cej Art. 100 ust. 1 pkt 1** | Art. 137c. Cudzoziemcowi odmawia się udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a ust. 1, w przypadkach, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9.<br>Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>1) nie spełnia on wymogów udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na deklarowany cel pobytu lub okoliczności, które są podstawą ubiegania się o to zezwolenie, nie uzasadniają jego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez okres dłuższy niż 3 miesiące lub | |
| **156.** | **Art. 21 ust. 6 lit. b** | b) przedłożone dokumenty zostały uzyskane w drodze oszustwa, podrobione lub przerobione; | **T** | **Art. 137c uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 20 usta wy** | Art. 137c. Cudzoziemcowi odmawia się udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a ust. 1, w przypadkach, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9.<br>Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>5) w postępowaniu w sprawie udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy:<br>a) złożył on wniosek zawierający nieprawdziwe dane | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **zmieniającej Art. 100 ust. 1 pkt 5** | osobowe lub fałszywe informacje lub dołączył do niego dokumenty zawierające takie dane lub informacje, lub<br>b) zeznał on nieprawdę lub zataił prawdę albo podrobił lub przerobił dokument w celu użycia go jako autentycznego lub takiego dokumentu używał jako autentycznego, lub | |
| **157.** | **Art. 21 ust. 6 lit. c** | c) zatrudnienie nie jest zgodne z warunkami zgodnie z mającym zastosowanie prawem, określonymi w układach zbiorowych lub ustanowionymi w drodze praktyk, o których mowa w art. 5 ust. 2; lub | **N** | | | W Polsce nie obowiązują tego typu rozwiązania. |
| **158.** | **Art. 21 ust. 6 lit. d** | d) posiadacz niebieskiej karty UE stanowi zagrożenie dla porządku publicznego, bezpieczeństwa publicznego lub zdrowia publicznego. | **T** | **Art. 137c uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej Art. 100 ust. 1 pkt 4** | Art. 137c. Cudzoziemcowi odmawia się udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a ust. 1, w przypadkach, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9.<br>Art. 100. 1. Udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy odmawia się cudzoziemcowi, gdy:<br>4) wymagają tego względy obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego lub zobowiązania wynikające z postanowień ratyfikowanych umów międzynarodowych obowiązujących Rzeczpospolitą Polską, lub | |
| **159.** | **Art. 21 ust. 7** | 7. W odniesieniu do procedur rozpatrywania wniosków do celów mobilności długoterminowej stosuje się odpowiednio gwarancje proceduralne | **T** | | | **Art. 64 kpa, art. 104, art. 107, art. 127 kpa oraz art. 52 P.p.s.a.**<br><br>Art. 64. § 1. Jeżeli w podaniu nie |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | określone w art. 11 ust. 2 i 3. Bez uszczerbku dla ust. 4 niniejszego artykułu, w decyzji o odrzuceniu wniosku dotyczącego mobilności długoterminowej uwzględnia się szczególne okoliczności danej sprawy i respektuje zasadę proporcjonalności. | | | | wskazano adresu wnoszącego i nie ma możności ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, podanie pozostawia się bez rozpoznania.<br>§ 2. Jeżeli podanie nie czyni zadość innym wymaganiom ustalonym w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w terminie siedmiu dni z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.<br>Art. 104. § 1. Organ administracji publicznej załatwia sprawę przez wydanie decyzji, chyba że przepisy kodeksu stanowią inaczej.<br>§ 2. Decyzje rozstrzygają sprawę co do jej istoty w całości lub w części albo w inny sposób kończą sprawę w danej instancji.<br>Art. 107. § 1. Decyzja zawiera:<br>1) oznaczenie organu administracji publicznej;<br>2) datę wydania;<br>3) oznaczenie strony lub stron;<br>4) powołanie podstawy prawnej;<br>5) rozstrzygnięcie;<br>6) uzasadnienie faktyczne i prawne;<br>7) pouczenie, czy i w jakim trybie służy od niej odwołanie oraz o prawie do zrzeczenia się odwołania i skutkach zrzeczenia się odwołania;<br>8) podpis z podaniem imienia i nazwiska oraz stanowiska służbowego pracownika organu upoważnionego do wydania decyzji;<br>9) w przypadku decyzji, w stosunku do której może być wniesione powództwo do sądu powszechnego, sprzeciw od decyzji lub |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | skarga do sądu administracyjnego - pouczenie o dopuszczalności wniesienia powództwa, sprzeciwu od decyzji lub skargi oraz wysokości opłaty od powództwa lub wpisu od skargi lub sprzeciwu od decyzji, jeżeli mają one charakter stały, albo podstawie do wyliczenia opłaty lub wpisu o charakterze stosunkowym, a także możliwości ubiegania się przez stronę o zwolnienie od kosztów albo przyznanie prawa pomocy.<br>§ 2. Przepisy szczególne mogą określać także inne składniki, które powinna zawierać decyzja.<br>§ 3. Uzasadnienie faktyczne decyzji powinno w szczególności zawierać wskazanie faktów, które organ uznał za udowodnione, dowodów, na których się oparł, oraz przyczyn, z powodu których innym dowodom odmówił wiarygodności i mocy dowodowej, zaś uzasadnienie prawne - wyjaśnienie podstawy prawnej decyzji, z przytoczeniem przepisów prawa.<br>§ 4. Można odstąpić od uzasadnienia decyzji, gdy uwzględnia ona w całości żądanie strony; nie dotyczy to jednak decyzji rozstrzygających sporne interesy stron oraz decyzji wydanych na skutek odwołania.<br>§ 5. Organ może odstąpić od uzasadnienia decyzji również w przypadkach, w których z dotychczasowych przepisów ustawowych wynikała możliwość zaniechania lub ograniczenia uzasadnienia ze względu na interes bezpieczeństwa Państwa lub porządek publiczny.<br>Art. 127. § 1. Od decyzji wydanej w pierwszej instancji służy stronie odwołanie tylko do jednej instancji.<br>§ 1a. Decyzja wydana w pierwszej instancji, od której uzasadnienia organ odstąpił z |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | powodu uwzględnienia w całości żądania strony, jest ostateczna.<br>§ 2. Właściwy do rozpatrzenia odwołania jest organ administracji publicznej wyższego stopnia, chyba że ustawa przewiduje inny organ odwoławczy.<br>§ 3. Od decyzji wydanej w pierwszej instancji przez ministra lub samorządowe kolegium odwoławcze nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z decyzji może zwrócić się do tego organu z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy; do wniosku tego stosuje się odpowiednio przepisy dotyczące odwołań od decyzji.<br><br>**Ustawa z dnia 30 sierpnia 2002 r. – Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi**<br><br>Art. 52. § 1. Skargę można wnieść po wyczerpaniu środków zaskarżenia, jeżeli służyły one skarżącemu w postępowaniu przed organem właściwym w sprawie, chyba że skargę wnosi prokurator, Rzecznik Praw Obywatelskich lub Rzecznik Praw Dziecka |
| **160.** | **Art. 21 ust. 8** | 8. Drugie państwo członkowskie może odrzucić wniosek o niebieską kartę UE na podstawie sprawdzenia dokonanego zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. a), wyłącznie jeżeli to państwo członkowskie dokonuje takich sprawdzeń, kiedy jest pierwszym państwem członkowskim. | **N** | | | Przepis nie wymaga obowiązkowej transpozycji. |
| **161.** | **Art. 21 ust. 9 (wstęp do** | 9. Drugie państwo członkowskie wydaje decyzję w sprawie wniosku o niebieską kartę UE, którą:<br>a) jeżeli warunki dotyczące mobilności określone w niniejszym | **T** | **Art. 137a uoc w brzm** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | **wyliczenia) lit. a** | artykule zostały spełnione – wydaje niebieską kartę UE oraz zezwala obywatelowi państwa trzeciego na pobyt na swoim terytorium do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji; albo | | **ieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>a) zawarł, na okres przynajmniej 6 miesięcy, umowę o pracę, umowę o pracę nakładczą, umowę cywilnoprawną, na podstawie której wykonuje pracę, świadczy usługi lub pozostaje w stosunku służbowym,<br>b) posiada formalne kwalifikacje i spełnia inne warunki, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej,<br>c) posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej i bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywał w tym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie tego dokumentu przez okres co najmniej 12 miesięcy lub w przypadku korzystania w tym państwie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – przez okres co najmniej 6 miesięcy, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | d) posiada ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;<br>2) roczne wynagrodzenie brutto wynikające z miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia wskazane w umowie nie jest niższe niż równowartość 150% kwoty przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej w roku poprzedzającym złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE ogłaszanego przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego na podstawie art. 20 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 17 grudnia 1998 r. o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych | |
| **162.** | **Art. 21 ust. 9 lit. b** | b) jeżeli warunki dotyczące mobilności określone w niniejszym artykule nie zostały spełnione – odrzuca wniosek oraz nakazuje wnioskodawcy i członkom jego rodziny opuszczenie jego terytorium zgodnie z procedurami przewidzianymi w prawie krajowym. | **T** | **Art. 137cuoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 18 ustawy zmie** | Art. 137c. Cudzoziemcowi odmawia się udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, w przypadkach, o których mowa w art. 100 ust. 1 pkt 1-5, 8 i 9. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niającej** | | |
| **163.** | **Art. 21 ust. 9 (zdanie drugie)** | W drodze odstępstwa od art. 11 ust. 1 drugie państwo członkowskie jak najszybciej powiadamia na piśmie wnioskodawcę i pierwsze państwo członkowskie o swojej decyzji, nie później jednak niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. | **T** | **Art. 137d uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej**<br><br>**art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. c uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | Art. 137d. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy o którym mowa w art. 137a wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalania biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2.<br>2. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 60 dni. Przepis art. 112a ust. 5 stosuje się.<br>Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>c) udzielania informacji innym państwom członkowskim Unii Europejskiej o udzieleniu lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemcowi posiadającemu w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE",<br>d) uzyskiwania od innych państw członkowskich Unii Europejskiej informacji o wydaniu lub podstawie | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **art 138 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 21 ustawy zmieniającej** | odmowy wydania cudzoziemcowi, który posiada na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", w celu korzystania przez niego z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,<br>Art. 138. 1. Wojewoda przekazuje Szefowi Urzędu odpis decyzji o:<br>1) udzieleniu, odmowie udzielenia i cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a;<br>2) udzieleniu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE posiadaczowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a.<br>2. Szef Urzędu niezwłocznie przekazuje informację o udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, organom państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało cudzoziemcowi dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”. | |
| **164.** | **Art. 21 ust. 9 (zdanie trzecie)** | W wyjątkowych i należycie uzasadnionych okolicznościach związanych ze złożonym charakterem wniosku, państwo członkowskie może przedłużyć termin, o którym mowa w akapicie drugim, o 30 dni. Państwo członkowskie informuje wnioskodawcę o przedłużeniu terminu nie później niż | | **art. 137d uoc w brzmieniu nadanym** | Art. 137d. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy o którym mowa w art. 137a wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalania biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2.<br>2. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi | **Art. 35 KPA**<br><br>Art. 35.<br>§ 1. Organy administracji publicznej obowiązane są załatwiać sprawy bez zbędnej zwłoki.<br>§ 2. Niezwłocznie powinny być załatwiane sprawy, które mogą być |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku. | | **art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | zezwolenia na pobyt czasowy kończy się w terminie 60 dni. Przepis art. 112a ust. 5 stosuje się. | rozpatrzone w oparciu o dowody przedstawione przez stronę łącznie z żądaniem wszczęcia postępowania lub w oparciu o fakty i dowody powszechnie znane albo znane z urzędu organowi, przed którym toczy się postępowanie, bądź możliwe do ustalenia na podstawie danych, którymi rozporządza ten organ.<br>§ 3. Załatwienie sprawy wymagającej postępowania wyjaśniającego powinno nastąpić nie później niż w ciągu miesiąca, a sprawy szczególnie skomplikowanej - nie później niż w ciągu dwóch miesięcy od dnia wszczęcia postępowania, zaś w postępowaniu odwoławczym - w ciągu miesiąca od dnia otrzymania odwołania.<br>§ 3a. Załatwienie sprawy w postępowaniu uproszczonym powinno nastąpić niezwłocznie, nie później niż w terminie miesiąca od dnia wszczęcia postępowania.<br>§ 4. Przepisy szczególne mogą określać inne terminy niż określone w § 3 i 3a.<br>§ 5. Do terminów określonych w przepisach poprzedzających nie wlicza się terminów przewidzianych w przepisach prawa dla dokonania określonych czynności, okresów doręczania z wykorzystaniem publicznej usługi hybrydowej, o której mowa w art. 2 pkt 7 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych (Dz. U. z 2023 r. poz. 285), okresów zawieszenia postępowania, okresu trwania mediacji oraz okresów opóźnień spowodowanych z winy strony albo przyczyn niezależnych od organu. |
| **165.** | **Art. 21 ust. 9 (zdanie czwarte)** | W skierowanym do pierwszego państwa członkowskiego powiadomieniu drugie państwo członkowskie wskazuje podstawy odrzucenia wniosku, o których mowa w ust. 6 lit. b) i d). | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit c i** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **d uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 4 usta wy zmie niają cej** | c) udzielania informacji innym państwom członkowskim Unii Europejskiej o udzieleniu lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub podstawie odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemcowi posiadającemu w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE",<br>d) uzyskiwania od innych państw członkowskich Unii Europejskiej informacji o wydaniu lub podstawie odmowy wydania cudzoziemcowi, który posiada na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", w celu korzystania przez niego z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, | |
| | | | | **Art. 138 uoc w brzm** | Art. 138. 1. Wojewoda przekazuje Szefowi Urzędu odpis decyzji o: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **ieniu nada nym art. 1 pkt 21 usta wy zmie niają cej** | 1) udzieleniu, odmowie udzielenia i cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a;<br>2) udzieleniu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE posiadaczowi zezwolenia, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a.<br>2. Szef Urzędu niezwłocznie przekazuje informację o udzieleniu lub odmowie udzielenia zezwolenia, o którym mowa w art. 137a, organom państwa członkowskiego Unii Europejskiej, które wydało cudzoziemcowi dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”. | |
| **166.** | **Art. 21 ust. 10** | 10. Jeżeli termin ważności niebieskiej karty UE wydanej przez pierwsze państwo członkowskie upłynie w trakcie procedury rozpatrywania wniosku, drugie państwo członkowskie może wydać tymczasowy krajowy dokument pobytowy lub równoważne zezwolenie uprawniające wnioskodawcę do legalnego przebywania na jego terytorium do czasu podjęcia decyzji w sprawie wniosku przez właściwe organy. | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc**<br><br>**Art. 108 uoc** | Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.<br><br>Art. 108. 1. Jeżeli termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie:<br>1) wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy;<br>2) pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna.<br>2. Przepisu ust. 1 pkt 2 nie stosuje się w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek strony.. | |
| **167.** | **Art. 21 ust. 11** | 11. W przypadku gdy posiadacz niebieskiej karty UE oraz, w stosownych przypadkach, członkowie jego rodziny korzystają po raz drugi i kolejny z możliwości przeniesienia się do innego państwa członkowskiego na podstawie niniejszego artykułu i art. 22, przez „pierwsze państwo członkowskie" należy rozumieć państwo członkowskie, z którego osoba ta się przenosi, a przez „drugie państwo członkowskie" – państwo członkowskie, w którym ubiega się ona o prawo pobytu. Niezależnie od ust. 1 niniejszego artykułu, posiadacz niebieskiej karty UE może przenieść się do innego państwa członkowskiego po raz drugi po upływie sześciu miesięcy legalnego pobytu w pierwszym państwie członkowskim w charakterze posiadacza niebieskiej karty UE. | **T** | **Art. 137a pkt 1 lit. c uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 20 ustawy zmieniającej** | Art. 137a. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE udziela się cudzoziemcowi, gdy celem pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz są spełnione łącznie następujące warunki:<br>1) cudzoziemiec:<br>c) posiada dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", wydany przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej i bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywał w tym państwie członkowskim Unii Europejskiej na podstawie tego dokumentu przez okres co najmniej 12 miesięcy lub w przypadku korzystania w tym | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | państwie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – przez okres co najmniej 6 miesięcy; | |
| **168.** | **Art. 22 ust. 1** | *Artykuł 22*<br>**Pobyt członków rodziny w drugim państwie członkowskim**<br><br>1. Jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE przenosi się do drugiego państwa członkowskiego zgodnie z art. 21, a rodzina posiadacza niebieskiej karty UE została już założona w pierwszym państwie członkowskim, członkowie jego rodziny są uprawnieni, aby mu towarzyszyć lub do niego dołączyć.<br>W przypadkach, o których mowa w akapicie pierwszym niniejszego ustępu, stosuje się dyrektywę 2003/86/WE i art. 17 niniejszej dyrektywy, z zastrzeżeniem odstępstw ustanowionych w ust. 2–7 niniejszego artykułu.<br>W przypadku gdy rodzina nie została jeszcze założona w pierwszym państwie członkowskim, stosuje się art. 17 niniejszej dyrektywy. | **T** | **Art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. he uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 23 lit. a ustawy zmieniającej Art. 162 ust. 1a pkt 1 uoc** | Art. 159. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udziela się cudzoziemcowi, jeżeli spełnia łącznie następujące warunki:<br>1) przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium w celu połączenia się z rodziną i jest członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br>he) na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE,<br>Art. 162.<br>1a. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1, udziela się cudzoziemcowi na okres:<br>1) do dnia, w którym upływa termin ważności zezwolenia na pobyt czasowy udzielonego cudzoziemcowi, do którego członek rodziny przybył lub z którym przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; | |
| **169.** | **Art. 22 ust. 2** | 2. Na zasadzie odstępstwa od art. 13 ust. 1 dyrektywy 2003/86/WE członkowie rodziny posiadacza niebieskiej karty UE są uprawnieni do wjazdu i pobytu na terytorium drugiego państwa członkowskiego na podstawie ważnych dokumentów pobytowych, które otrzymali w pierwszym państwie | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnej transpozycji. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | członkowskim jako członkowie rodziny posiadacza niebieskiej karty UE.<br>Jeżeli dokumenty pobytowe członków rodziny zostały wydane przez państwo członkowskie niestosujące w pełni dorobku Schengen, a ci członkowie rodziny dołączają do posiadacza niebieskiej karty UE, przekraczając granicę wewnętrzną, na której nie zniesiono jeszcze kontroli, w celu przeniesienia się do drugiego państwa członkowskiego stosującego w pełni dorobek Schengen, to drugie państwo członkowskie może wymagać od członków rodziny przedłożenia dokumentów pobytowych, które otrzymali w pierwszym państwie członkowskim jako członkowie rodziny posiadacza niebieskiej karty UE. | | | | |
| **170.** | **Art. 22 ust. 3** | 3. Na zasadzie odstępstwa od art. 5 ust. 3 dyrektywy 2003/86/WE, nie później niż jeden miesiąc od wjazdu na terytorium drugiego państwa członkowskiego, członkowie rodziny lub posiadacz niebieskiej karty UE składają we właściwych organach tego państwa członkowskiego, zgodnie z przepisami krajowymi, wniosek o dokument pobytowy dla członka rodziny.<br>W przypadkach gdy okres ważności dokumentu pobytowego członka rodziny wydany przez pierwsze państwo członkowskie upływa w trakcie tej procedury lub dokument ten nie uprawnia już jego posiadacza do legalnego pobytu na terytorium drugiego państwa członkowskiego, drugie państwo członkowskie zezwala | **T** | **Art. 105 ust. 1 uoc**<br><br>**Art. 108 uoc** | Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Tego wymogu nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.<br>Art. 108 1. Jeżeli termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie: | Zastosowanie będą miały ogólne przepisy ustawy o cudzoziemcach dotyczące terminu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, które są korzystniejsze dla cudzoziemców. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | temu członkowi rodziny na pozostanie na swoim terytorium do czasu, gdy właściwe organy drugiego państwa członkowskiego podejmą decyzję w sprawie wniosku, jeżeli to konieczne, poprzez wydanie tymczasowego krajowego dokumentu pobytowego lub równoważnego zezwolenia. | | | 1) wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy;<br>2) pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna.<br>2. Przepisu ust. 1 pkt 2 nie stosuje się w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek strony. | |
| **171.** | **Art. 22 ust. 4 lit. a** | 4. Na zasadzie odstępstwa od art. 5 ust. 2 i art. 7 ust. 1 dyrektywy 2003/86/WE drugie państwo członkowskie może wymagać od członków rodziny, aby wraz z wnioskiem o dokument pobytowy przedłożyli lub przedstawili:<br>a) dokument pobytowy z pierwszego państwa członkowskiego oraz ważny dokument podróży lub ich uwierzytelnione odpisy; | **T** | **Art. 106 ust. 2 i 3 uoc** | Art. 106. 2. Składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, cudzoziemiec przedstawia ważny dokument podróży i dołącza do wniosku:<br>1) aktualne fotografie;<br>2) dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.<br>3. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość. | |
| **172.** | **Art. 22 ust. 4 lit. b** | b) dowód na to, że w pierwszym państwie członkowskim przebywali oni w charakterze członków rodziny posiadacza niebieskiej karty UE; | | **Art. 159 ust. 2b uoc** | Art. 159. 2b. Przepisów ust. 1 pkt 2 lit. b i 3 nie stosuje się do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny cudzoziemca posiadającego | Przepis nie jest obowiązkowy do transpozycji. Projektodawca przyjął, iż łączenie rodzin będzie odbywać się na ogólnych zasadach. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 23 lit. b ustawy zmieniającej** | zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, jeżeli rodzina została założona w państwie członkowskim, które wydało dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE". | |
| **173.** | **Art. 22 ust. 4 lit. c** | c) dokumenty dowodowe, o których mowa w art. 7 ust. 1 lit. b) dyrektywy 2003/86/WE. | **T** | **Art. 159 ust. 2b uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 23 lit. b ustawy zmieniającej** | Art. 159. 2b. Przepisów ust. 1 pkt 2 lit. b i 3 nie stosuje się do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, jeżeli rodzina została założona w państwie członkowskim, które wydało dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE". | Przepis nie jest obowiązkowy do transpozycji. Projektodawca przyjął, iż łączenie rodzin będzie odbywać się na ogólnych zasadach. |
| **174.** | **Art. 22 ust. 5** | 5. Jeżeli warunki określone w niniejszym artykule są spełnione, a wnioski złożono jednocześnie, drugie państwo członkowskie wydaje dokumenty pobytowe członkom rodziny | **T** | **Art. 166b ust. 1 uoc w brzm** | Art. 166b. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną będącemu członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | w tym samym czasie co niebieską kartę UE.<br>Na zasadzie odstępstwa od art. 17 ust. 4, w przypadku gdy określone w niniejszym artykule warunki zostały spełnione, a członkowie rodziny posiadacza niebieskiej karty UE dołączają do niego po przyznaniu mu niebieskiej karty UE, dokumenty pobytowe dla członków rodziny przyznaje się nie później niż 30 dni po dacie złożenia kompletnego wniosku.<br>W należycie uzasadnionych okolicznościach związanych ze złożonym charakterem wniosku, państwa członkowskie mogą przedłużyć termin, o którym mowa w akapicie drugim, o maksymalnie 30 dni. | | **ieniu nadanym art. 1 pkt 24 ustawy zmieniającej** | Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE wydaje się w terminie 30 dni. Do ustalana biegu tego terminu stosuje się przepis art. 112a ust. 2. | |
| **175.** | **Art. 22 ust. 6** | 6. Niniejszy artykuł stosuje się do członków rodziny posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy są beneficjentami ochrony międzynarodowej, wyłącznie wtedy, gdy ci posiadacze niebieskiej karty UE przenoszą się w celu pobytu w innym państwie członkowskim niż państwo członkowskie, które przyznało im ochronę międzynarodową. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia, ponieważ w świetle polskiego prawa cudzoziemiec objęty w Polsce ochroną międzynarodową będzie uznawany za osobę objętą ochroną międzynarodową nawet w sytuacji, kiedy uzyska Niebieską Kartę UE. Cudzoziemiec mógł zatem zawsze powoływać się na korzystniejsze przepisy dotyczące łączenia rodzin przewidziane w ustawie o cudzoziemcach, takie jak art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. c i d , ust. 2, ust. 4, art. 162 ust. 1a pkt 2, art. 165 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach.<br><br>Art. 159. 1. Zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udziela się cudzoziemcowi, jeżeli spełnia łącznie następujące warunki:<br><br>1) przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium w |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | celu połączenia się z rodziną i jest członkiem rodziny cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:<br><br>c) w związku z nadaniem mu statusu uchodźcy,<br><br>d) w związku z udzieleniem mu ochrony uzupełniającej,<br><br>2) posiada:<br><br>a) ubezpieczenie zdrowotne w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych lub potwierdzenie pokrycia przez ubezpieczyciela kosztów leczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,<br><br>b) źródło stabilnego i regularnego dochodu wystarczającego na pokrycie kosztów utrzymania siebie i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu;<br><br>3) ma zapewnione na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej miejsce zamieszkania.<br><br>2. Przepisów ust. 1 pkt 2 i 3 nie stosuje się do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną udzielanego członkowi rodziny cudzoziemca, któremu nadano status uchodźcy lub udzielono ochrony uzupełniającej, gdy wniosek o udzielenie mu tego zezwolenia został złożony przed upływem 6 miesięcy od dnia uzyskania |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej.<br><br>4. Za członka rodziny cudzoziemca, któremu nadano status uchodźcy lub udzielono ochrony uzupełniającej, uważa się także jego wstępnego w linii prostej lub osobę pełnoletnią odpowiedzialną za małoletniego zgodnie z prawem obowiązującym w Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli cudzoziemiec:<br><br>1) jest osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki lub<br><br>2) w dniu złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej był osobą małoletnią przebywającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki albo pozostawioną następnie bez opieki, która później osiągnęła pełnoletność, a wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną został złożony przed upływem 6 miesięcy od dnia uzyskania statusu uchodźcy lub udzielenia ochrony uzupełniającej.<br><br>Art. 162. 1a. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1, udziela się cudzoziemcowi na okres:<br><br>2) do 3 lat – w przypadku gdy cudzoziemcowi, do którego członek rodziny przybył lub z którym przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, udzielono zezwolenia na pobyt stały, zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | ochrony uzupełniającej, zgody na pobyt ze względów humanitarnych lub nadano mu status uchodźcy w Rzeczypospolitej Polskiej.<br><br>Art. 165. 4. Do odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną nie stosuje się przepisu art. 100 ust. 1 pkt 9 w przypadku członka rodziny cudzoziemca, o którym mowa w art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. c lub d, jeżeli rodzina istniała już w kraju pochodzenia cudzoziemca, a członek jego rodziny przebywał na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w dniu złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej przez tego cudzoziemca. |
| **176.** | **Art. 22 ust. 7** | 7. Niniejszego artykułu nie stosuje się do członków rodziny posiadaczy niebieskiej karty UE, którzy na terytorium drugiego państwa członkowskiego korzystają z prawa do swobodnego przemieszczania się na mocy prawa Unii. | **T** | **Art. 2 pkt 2 i 3 uoc** | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach<br><br>Art. 2.<br>2) obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) - stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej oraz członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają;<br>3) członków rodzin obywateli Rzeczypospolitej Polskiej w rozumieniu art. 2 pkt 4 lit. b ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, którzy do nich dołączają lub z nimi przebywają; | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **177.** | **Art. 23 ust. 1** | *Artykuł 23*<br>**Zabezpieczenia i kary w przypadku mobilności**<br><br>1. Niezależnie od art. 8 ust. 1 lit. a) i ust. 2 lit. a), jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE przeniósł się do innego państwa członkowskiego na podstawie art. 21, pierwsze państwo członkowskie nie może cofnąć niebieskiej karty UE, dopóki drugie państwo członkowskie nie podejmie decyzji w sprawie wniosku dotyczącego mobilności długoterminowej. | **T** | **Art. 133a ust. 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 15 ustawy zmieniającej** | Art. 133a. 2. W przypadku korzystania przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE decyzję o cofnięciu zezwolenia, o którym mowa w art. 127 w przypadku, o którym mowa w art. 133 ust. 1 pkt 1, 3 i 4 wydaje się nie wcześniej niż po uzyskaniu informacji od tego państwa członkowskiego o wydaniu lub odmowie wydania cudzoziemcowi dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE" udzielonego z uwagi na korzystanie z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. | |
| **178.** | **Art. 23 ust. 2** | 2. Jeżeli drugie państwo członkowskie odrzuci wniosek o niebieską kartę UE zgodnie z art. 21 ust. 9 lit. b), pierwsze państwo członkowskie zezwala – na wniosek drugiego państwa członkowskiego – na ponowny wjazd posiadacza niebieskiej karty UE i, w stosownych przypadkach, członków jego rodziny, bez formalności i bez zwłoki. Dotyczy to także przypadków, w których podczas rozpatrywania wniosku upłynął termin ważności niebieskiej karty UE wydanej przez pierwsze państwo członkowskie lub karta taka została cofnięta. | **T** | **Art. 28 ust. 2 pkt 4 i ust. 8 pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 6 lit a i c ustawy zmie** | Art. 28. 2. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który:<br>4) posiada w Rzeczypospolitej Polskiej status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą i powraca na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”, lub odmówiło wydania kolejnego takiego dokumentu.<br>8. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej korzystał z mobilności w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, które zażądało opuszczenia swojego | W art. 28 ust. 2 pkt 4 ustawy o cudzoziemcach wskazano, iż nie odmawia się wjazdu cudzoziemcowi, który powraca na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”. Analogiczny przepis dotyczący członków rodziny posiadacza Niebieskiej Karty UE przewidziany jest w art. 28 ust. 8 pkt 2, który odsyła do zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. h i he – czyli zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną posiadacza zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niają cej** | terytorium, w przypadku upływu okresu ważności albo cofnięcia:<br>2) zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, art. 137a, art. 139a ust. 1, art. 144, art. 151 ust. 1 lub art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. f i lit. he. | mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.<br><br>Projektodawca przyjął rozwiązanie wzorowane na dotychczas obowiązujących przepisach przykładowo z zakresu zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub mobilności celu prowadzenia badań naukowych lub prac rozwojowych. Przepisy zakładają, iż cudzoziemcom posiadającym Niebieską Kartę UE oraz członkom ich rodzin, którzy w przeszłości posiadali polskie zezwolenie pobytowe nie będzie wydawana decyzja o odmowie wjazdu, a cudzoziemcy będą przyjmowani na terytorium Polski. Po wjeździe na terytorium Polski, jeżeli cudzoziemiec nie posiada innego tytułu pobytowego, powinna być wszczęta procedura powrotowa zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie wspólnych norm i procedur stosowanych przez państwa członkowskie w odniesieniu do powrotów nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich, z uwagi na nielegalny pobyt cudzoziemca w Polsce. Zgodnie bowiem z motywem 61 dyrektywy 2021/1883: „*W przypadku gdy posiadacz niebieskiej karty UE nadal posiada ważną niebieską kartę UE wydaną przez pierwsze państwo członkowskie, drugie państwo członkowskie powinno mieć możliwość żądania, by taki posiadacz niebieskiej karty UE powrócił do pierwszego państwa członkowskiego zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE(22). W przypadku gdy niebieska karta UE wydana przez pierwsze państwo członkowskie została cofnięta lub* |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | *wygasła podczas rozpatrywania wniosku, drugie państwo członkowskie powinno mieć możliwość zdecydować o powrocie posiadacza niebieskiej karty UE do państwa trzeciego zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE albo zwrócić się do pierwszego państwa członkowskiego o zezwolenie na ponowny wjazd posiadacza niebieskiej karty UE na jego terytorium bez zbędnych formalności ani zwłoki.”.* |
| **179.** | **Art. 23 ust. 3** | 3. Posiadacz niebieskiej karty UE lub pracodawca w drugim państwie członkowskim może zostać obciążony kosztami związanymi z ponownym wjazdem posiadacza niebieskiej karty UE i członków jego rodziny, o których mowa w ust. 2. | **T** | **Art. 336 ust. 1 uoc**<br><br>**Art. 337 ust. 1 uoc** | Art. 336. 1. Koszty związane z wydaniem i wykonaniem decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu ustala się w przypadku, gdy decyzja ta podlega przymusowemu wykonaniu.<br><br>Art. 337. 1. Koszty, o których mowa w art. 336 ust. 1, ponosi cudzoziemiec.<br><br>3. Podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi lub pełnienie określonej funkcji ponosi koszty, o których mowa w art. 336 ust. 1, w przypadku gdy cudzoziemcowi została wydana decyzja o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu w związku z okolicznością, o której mowa w art. 302 ust. 1 pkt 4.<br><br>3a. W przypadku, o którym mowa w ust. 3, jeżeli wykonywanie pracy lub pełnienie funkcji zostało cudzoziemcowi powierzone przez kilka podmiotów, ponoszą one solidarnie koszty, o których mowa w art. 336 ust. 1. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **180.** | **Art. 23 ust. 4** | 4. Państwa członkowskie mogą zgodnie z art. 14 ustanowić kary wobec pracodawcy posiadacza niebieskiej karty UE, jeżeli pracodawca ten jest odpowiedzialny za niespełnienie warunków mobilności określonych w niniejszym rozdziale. | **N** | | | Projektodawca nie zdecydował się na wprowadzenie tego typu rozwiązań. |
| **181.** | **Art. 23 ust. 5 zdanie pierwsze** | 5. Jeżeli państwo członkowskie cofa niebieską kartę UE, na której zamieszczono uwagę, o której mowa w art. 9 ust. 5, lub odmawia odnowienia takiej karty i podejmuje decyzję o wydaleniu obywatela państwa trzeciego, państwo to zwraca się do państwa członkowskiego wskazanego w tej uwadze, by potwierdziło, że dana osoba jest nadal beneficjentem ochrony międzynarodowej w tym państwie członkowskim. Państwo członkowskie wskazane w uwadze udziela odpowiedzi w terminie miesiąca po otrzymaniu wniosku o udzielenie informacji. | **T** | **Art. 309a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 33 ustawy zmieniającej Art. 315 ust. 7a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 34 ustawy zmie** | Art. 309a. Organ, który wydaje decyzję o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, w przypadku odmowy udzielenia cudzoziemcowi kolejnego zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, albo cofnięcia cudzoziemcowi jednego z takich zezwoleń cudzoziemcowi posiadającemu ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej ustala, za pośrednictwem Szefa Urzędu, czy cudzoziemiec nadal posiada ochronę międzynarodową w tym państwie.<br><br>Art. 315. 7a. Jeżeli decyzję o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu wydaje się cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 309a, który nadal posiada ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, w decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu jako państwo powrotu cudzoziemca wskazuje się państwo członkowskie Unii Europejskiej, w którym cudzoziemiec posiada ochronę międzynarodową.<br><br>Art. 318. 3. W decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu orzeka się o | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niającej Art. 318 ust. 3 pkt 3 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 35 ustawy zmieniającej Art. 28 ust. 2 pkt 4 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 6 lit a i c ustawy zmieniającej** | zakazie ponownego wjazdu tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w przypadku, gdy jest ona wydawana cudzoziemcowi:<br>3) posiadającemu ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, któremu odmówiono udzielenia kolejnego zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127 lub art. 137a, albo cofnięto to zezwolenie<br><br>Art. 28. 2. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który:<br>4) posiada w Rzeczypospolitej Polskiej status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą i powraca na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE", lub odmówiło wydania kolejnego takiego dokumentu.<br><br>Art. 28. 8. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który bezpośrednio przed wjazdem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej korzystał z mobilności w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, które zażądało opuszczenia swojego terytorium, w przypadku upływu okresu ważności albo cofnięcia:<br>2) zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 127, art. 137a, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **Art. 28 ust. 8 pkt 2 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 6 lit a i c ustawy zmieniającej** | art. 139a ust. 1, art. 144, art. 151 ust. 1 lub art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. f i lit. he. | |
| **182.** | **Art. 23 ust. 5 zdanie drugie** | Jeżeli obywatel państwa trzeciego jest nadal beneficjentem ochrony międzynarodowej w państwie członkowskim wskazanym w tej uwadze, osoba taka jest wydalana do tego państwa członkowskiego, które, bez uszczerbku dla mającego zastosowanie prawa Unii lub prawa krajowego oraz zasady jedności rodziny, natychmiast i bez formalności, zezwala na ponowny wjazd tej osoby i członków jej rodziny. | **T** | **Jak wyżej** | Jak wyżej | W art. 28 ust. 2 pkt 4 ustawy o cudzoziemcach wskazano, iż nie odmawia się wjazdu cudzoziemcowi, który powraca na to terytorium po tym, jak inne państwo członkowskie Unii Europejskiej cofnęło mu dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”. Analogiczny przepis dotyczący członków rodziny posiadacza Niebieskiej Karty UE przewidziany jest w art. 28 ust. 8 pkt 2, który odsyła do zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa art. 159 ust. 1 pkt 1 lit. h i he – czyli zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną posiadacza zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.<br>Projektodawca przyjął rozwiązanie wzorowane na dotychczas obowiązujących przepisach przykładowo z zakresu zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub mobilności w celu prowadzenia badań naukowych lub prac rozwojowych. Przepisy zakładają, iż cudzoziemcom posiadającym Niebieską Kartę UE oraz członkom ich rodzin, którzy w przeszłości posiadali polskie zezwolenie pobytowe nie będzie wydawana decyzja o odmowie wjazdu, a cudzoziemcy będą przyjmowani na terytorium Polski. Po wjeździe na terytorium Polski, jeżeli cudzoziemiec nie posiada innego tytułu pobytowego, powinna być wszczęta procedura powrotowa zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie wspólnych norm i procedur stosowanych przez państwa członkowskie w odniesieniu do powrotów nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich z uwagi na nielegalny pobyt cudzoziemca w Polsce. Zgodnie bowiem z motywem 61 dyrektywy 2021/1883: „*W przypadku gdy posiadacz niebieskiej karty UE nadal posiada ważną niebieską kartę UE wydaną przez pierwsze państwo członkowskie, drugie państwo członkowskie powinno mieć możliwość żądania, by taki posiadacz niebieskiej karty UE powrócił do pierwszego państwa członkowskiego zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE(22). W przypadku gdy niebieska karta UE wydana przez pierwsze państwo członkowskie została cofnięta lub wygasła podczas rozpatrywania wniosku,* |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | *drugie państwo członkowskie powinno mieć możliwość zdecydować o powrocie posiadacza niebieskiej karty UE do państwa trzeciego zgodnie z dyrektywą 2008/115/WE albo zwrócić się do pierwszego państwa członkowskiego o zezwolenie na ponowny wjazd posiadacza niebieskiej karty UE na jego terytorium bez zbędnych formalności ani zwłoki.”*. |
| **183.** | **Art. 23 ust. 5 zdanie trzecie** | Na zasadzie odstępstwa od akapitu drugiego niniejszego ustępu, państwo członkowskie, które wydało decyzję o wydaleniu, zachowuje prawo do wydalenia obywatela państwa trzeciego, zgodnie ze swoimi zobowiązaniami międzynarodowymi, do państwa innego niż państwo członkowskie, które przyznało ochronę międzynarodową, w przypadku gdy warunki określone w art. 21 ust. 2 dyrektywy 2011/95/UE zostały spełnione w odniesieniu do tego obywatela państwa trzeciego. | **N** | | | Projektodawca nie zdecydował się na wprowadzenie tego typu rozwiązań. |
| **184.** | **Art. 23 ust. 6** | 6. Jeżeli posiadacz niebieskiej karty UE lub członkowie jego rodziny przekraczają granicę zewnętrzną państwa członkowskiego stosującego w pełni dorobek Schengen, państwo to dokonuje sprawdzenia w Systemie Informacyjnym Schengen zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2016/399. Państwo to odmawia wjazdu osobom, w przypadku których w Systemie Informacyjnym Schengen dokonano wpisu do celów odmowy wjazdu i pobytu. | **N** | | | Przepis nie wymaga obligatoryjnego wdrożenia. |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ***ROZDZIAŁ VI***<br>***POSTANOWIENIA KOŃCOWE*** | | | | | | |
| **185.** | **Art. 24 ust. 1 (zdanie pierwsze)** | *Artykuł 24*<br>**Dostęp do informacji i monitorowanie**<br><br>1. Państwa członkowskie zapewniają osobom ubiegającym się o niebieską kartę UE łatwy dostęp do informacji dotyczących dokumentów dowodowych wymaganych do celów wniosku, jak również do informacji dotyczących warunków wjazdu i pobytu mających zastosowanie do obywateli państw trzecich objętych zakresem stosowania niniejszej dyrektywy i do członków ich rodzin, w tym ich praw i obowiązków oraz gwarancji proceduralnych. Informacje te obejmują informacje dotyczące progów wynagrodzenia ustalonych w danym państwie członkowskim zgodnie z art. 5 ust. 3, 4 i 5 oraz dotyczące obowiązujących opłat. | **T** | **Art. 7 ust. 1 pkt 1 lit. c uoc** | Art. 7. 1. Organ:<br>1) prowadzący postępowanie w sprawach o:<br>c) udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, zwanego dalej "zezwoleniem na pobyt rezydenta długoterminowego UE",<br>- poucza cudzoziemca pisemnie w języku dla niego zrozumiałym o zasadach i trybie postępowania oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach. | Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy otrzymuje pouczenie o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach. Tekst pouczenia przygotowywany jest w Urzędzie do Spraw Cudzoziemców, tak aby był standardowej treści dla wszystkich wojewodów. Pouczenie zawiera kompleksową informację o zasadach wjazdu i pobytu na terytorium Polski, wymogach dotyczących wniosków, terminach załatwienia sprawy, doręczaniu pism, opłatach skarbowych, wymogach udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, postępowaniu odwoławczym oraz skardze do sądu administracyjnego. Tekst pouczenia jest dostępny między innymi na stronie internetowej Urzędu do Spraw Cudzoziemców: https://www.mos.cudzoziemcy.gov.pl/unikni j-bledow/poucz/poucz<br><br>**Art. 4 ust. 1, art. 6 ust. 1 pkt 2 lit. a-c oraz pkt 3 lit. d i e, art. 7 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej**<br><br>Ustawa z dnia 6 września 2001 r.<br>o dostępie do informacji publicznej<br>Art. 4. 1. Obowiązane do udostępniania informacji publicznej są władze publiczne oraz inne podmioty wykonujące zadania publiczne |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | Art. 6. 1 Udostępnieniu podlega informacja publiczna, w szczególności o:<br>2) podmiotach, o których mowa w art. 4 ust. 1, w tym o:<br>a) statusie prawnym lub formie prawnej,<br>b) organizacji,<br>c) przedmiocie działalności i kompetencjach,<br>3) zasadach funkcjonowania podmiotów, o których mowa w art. 4 ust. 1, w tym o:<br>d) sposobach przyjmowania i załatwiania spraw,<br>e) stanie przyjmowanych spraw, kolejności ich załatwiania lub rozstrzygania.<br>Art. 7.1. Udostępnianie informacji publicznych następuje w drodze:<br>1) ogłaszania informacji publicznych, w tym dokumentów urzędowych, w Biuletynie Informacji Publicznej, o którym mowa w art. 8;<br>2) udostępniania, o którym mowa w art. 10 i 11;<br>3) wstępu na posiedzenia organów, o których mowa w art. 3 ust. 1 pkt 3, i udostępniania materiałów, w tym audiowizualnych i teleinformatycznych, dokumentujących te posiedzenia;<br>4) udostępniania w portalu danych, o którym mowa w ustawie z dnia 11 sierpnia 2021 r. o otwartych danych i ponownym wykorzystywaniu informacji sektora publicznego (Dz. U. poz. 1641), zwanym dalej "portalem danych".<br>2. Dostęp do informacji publicznej jest bezpłatny, z zastrzeżeniem art. 15.<br><br>**Art. 9 KPA** |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | Art. 9. Organy administracji publicznej są obowiązane do należytego i wyczerpującego informowania stron o okolicznościach faktycznych i prawnych, które mogą mieć wpływ na ustalenie ich praw i obowiązków będących przedmiotem postępowania administracyjnego. Organy czuwają nad tym, aby strony i inne osoby uczestniczące w postępowaniu nie poniosły szkody z powodu nieznajomości prawa, i w tym celu udzielają im niezbędnych wyjaśnień i wskazówek. |
| **186.** | **Art. 24 ust. 1 (zdanie drugie) lit. a** | Informacje te obejmują również informacje dotyczące:<br>a) rodzajów działalności zawodowej, do której podejmowania na terytorium danego państwa członkowskiego jest uprawniony posiadacz niebieskiej karty UE z innego państwa członkowskiego zgodnie z art. 20; oraz | **T** | **Jak wyżej** | Jak wyżej | Jak wyżej |
| **187.** | **Art. 24 ust. 1 (zdanie drugie) lit. b** | b) obowiązujących procedur uzyskiwania niebieskiej karty UE i dokumentów pobytowych członków rodziny w drugim państwie członkowskim, zgodnie z art. 21 i 22. | **T** | **Jak wyżej** | Jak wyżej | Jak wyżej |
| **188.** | **Art. 24 ust. 1 (zdanie trzecie)** | Jeżeli państwa członkowskie zdecydują o wprowadzeniu środków ustawowych lub regulacyjnych zgodnie z art. 6 lub o skorzystaniu z możliwości przewidzianej w art. 7 ust. 2 lit. a), przekazują one informacje o takich decyzjach w ten sam sposób. | | **Jak wyżej** | Jak wyżej | Jak wyżej |
| **189.** | **Art. 24 ust. 1 (zdanie czwarte)** | W informacji dotyczącej przypadków sprawdzenia sytuacji na rynku pracy zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. a) wskazuje się, w stosownych przypadkach, odpowiednie sektory, zawody i regiony. | | **Jak wyżej** | Jak wyżej | Jak wyżej |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **190.** | **Art. 24 ust. 2** | 2. Jeżeli państwa członkowskie wydają krajowe dokumenty pobytowe do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zapewniają taki sam dostęp do informacji dotyczących niebieskiej karty UE, jaki jest przewidziany w przypadku informacji dotyczących krajowych dokumentów pobytowych. | **N** | | | Polskie przepisy prawa nie przewidują wydawania krajowych dokumentów pobytowych do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji. |
| **191.** | **Art. 24 ust. 3 (wstęp do wyliczenia) lit. a** | 3. Państwa członkowskie przekazują Komisji następujące informacje co najmniej raz w roku, i za każdym, gdy informacje te ulegną zmianie:<br>a) wskaźnik, który został przez nie ustalony w celu określenia rocznych progów wynagrodzenia zgodnie z art. 5 ust. 3 lub, w stosownych przypadkach, art. 5 ust. 4 lub 5, oraz wynikające z niego kwoty nominalne; | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. f tiret drugie uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>f) udzielania informacji Komisji Europejskiej o:<br>- wysokości minimalnego wynagrodzenia wymaganego do udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji | |
| **192.** | **Art. 24 ust. 3 lit. b** | b) wykaz zawodów, do których stosuje się niższy próg wynagrodzenia zgodnie z art. 5 ust. 4; | **N** | | | Polska nie zdecydowała się na wdrożenie rozwiązań przewidzianych w art. 5 ust. 4. |
| **193.** | **Art. 24 ust. 3 lit. c** | c) wykaz rodzajów dozwolonej działalności zawodowej do celów art. 20; | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. f tiret pier** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>f) udzielania informacji Komisji Europejskiej o: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **wsze uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 4 usta wy zmie niają cej** | - obowiązującej definicji pojęcia „działalność zawodowa”, o której mowa w art. 3 pkt 4a; | |
| **194.** | **Art. 24 ust. 3 lit. d** | d) w stosownych przypadkach – informacje dotyczące środków ustawowych lub regulacyjnych, o których mowa w art. 6; | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. f tiret trzec ie uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 4 usta wy zmie niają cej** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>f) udzielania informacji Komisji Europejskiej o:<br>- wprowadzeniu limitu w przepisach wydanych na podstawie art. 127a; | |
| **195.** | **Art. 24 ust. 3 lit. e** | e) w stosownych przypadkach – informacje dotyczące przypadków sprawdzenia sytuacji na rynku pracy zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. a). | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach: | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **lit. f tiret czwarte uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | f) udzielania informacji Komisji Europejskiej o:<br>- obowiązywaniu wymogu, o którym mowa w art. 127 pkt 2. | |
| **196.** | **Art. 24 ust. 3 (zdanie drugie)** | Jeżeli państwa członkowskie odrzucają wnioski o niebieską kartę UE z uwagi na zasady etycznej rekrutacji zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. e), przekazują co roku Komisji i pozostałym państwom członkowskim informację o takich odrzuceniach wraz z ich uzasadnieniem w odniesieniu do danych państw i zawodów. | **N** | | | Polska nie zdecydowała się na wdrożenie art. 7 ust. 2 lit. e. |
| **197.** | **Art. 24 ust. 3 (zdanie trzecie)** | Państwa członkowskie informują Komisję o umowach z państwami trzecimi zawartych zgodnie z art. 7 ust. 2 lit. e). | **N** | | | Polska nie zdecydowała się na wdrożenie art. 7 ust. 2 lit. e. |
| **198.** | **Art. 25 ust. 1 (zdanie pierwsze)** | *Artykuł 25*<br>**Dane statystyczne**<br><br>1. Do dnia 18 listopada 2025 r., a następnie co roku, państwa członkowskie, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady, przekazują Komisji dane statystyczne | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. e tiret pierwsze do** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>e) udzielania Komisji Europejskiej informacji w zakresie danych statystycznych dotyczących:<br>– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | dotyczące liczby obywateli państw trzecich, którym w poprzednim roku kalendarzowym przyznano niebieską kartę UE, oraz liczby obywateli, których wnioski w poprzednim roku kalendarzowym zostały odrzucone, wyszczególniając wnioski, które zostały uznane za niedopuszczalne na podstawie art. 6 niniejszej dyrektywy lub które zostały odrzucone na podstawie art. 7 ust. 2 lit. a) niniejszej dyrektywy, a także dane statystyczne dotyczące liczby obywateli państw trzecich, którym w poprzednim roku kalendarzowym odnowiono niebieską kartę UE lub cofnięto tę kartę. Te dane statystyczne przedstawia się w podziale na: obywatelstwo, okres ważności zezwoleń, płeć i wiek oraz, jeżeli dane w tym zakresie są dostępne, zawód, wielkość przedsiębiorstwa pracodawcy oraz sektor gospodarki. Dane statystyczne dotyczące obywateli państw trzecich, którym przyznano niebieską kartę UE, należy ponadto przedstawić w podziale na: beneficjenci ochrony międzynarodowej, osoby korzystające z prawa do swobodnego przemieszczania się oraz osoby, które uzyskały status rezydenta długoterminowego UE w państwie członkowskim zgodnie z art. 18 niniejszej dyrektywy. | | **czwarte uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,<br>– liczby cudzoziemców, którym nadano status uchodźcy lub ochronę uzupełniającą w Rzeczypospolitej Polskiej albo którym przyznano ochronę międzynarodową w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, i, którym następnie udzielono w Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,<br>– liczby osób, o których mowa w art. 1 pkt 4 i 5 ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, którym odmówiono udzielenia tego zezwolenia lub którym cofnięto to zezwolenie,<br>– liczby cudzoziemców posiadających w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej dokument pobytowy, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją "Niebieska Karta UE", którym udzielono na | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, | |
| **199.** | **Art. 25 ust. 1 (zdanie drugie)** | W taki sam sposób przekazywane są dane statystyczne dotyczące przyjętych członków rodziny, z wyjątkiem informacji o ich zawodzie i sektorze gospodarki.<br>członkowskie, w którym przebywali poprzednio. | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. e tiret piąte uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>e) udzielania Komisji Europejskiej informacji w zakresie danych statystycznych dotyczących:<br>– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną jako członkom rodzin cudzoziemców, posiadającym zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, | |
| **200.** | **Art. 25 ust. 1 (zdanie trzecie)** | Dla posiadaczy niebieskiej karty UE oraz członków ich rodzin, którzy uzyskali dokumenty pobytowe w drugim państwie członkowskim zgodnie z art. 21 i 22 niniejszej dyrektywy, przekazywane informacje obejmują dodatkowo państwo | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 lit. e tiret szóste uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 usta** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br>e) udzielania Komisji Europejskiej informacji w zakresie danych statystycznych dotyczących:<br>– liczby cudzoziemców, którym udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **wy zmie niają cej** | | |
| **201.** | **Art. 25 ust. 2** | 2. Do celów wdrożenia art. 5 ust. 3, 4 i 5 niniejszej dyrektywy, należy odnosić się do danych przekazywanych przez państwa członkowskie Eurostatowi zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013 (26) oraz, w stosownych przypadkach, do danych krajowych. | **N** | | | Przepis nie wymaga transpozycji, dane statystyczne będą przekazywane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013. |
| **202.** | **Art. 26 ust. 1** | *Artykuł 26*<br>**Wykaz zawodów zamieszczony w załączniku I**<br><br>1. Zawody, w przypadku których wiedzę, umiejętności i kompetencje poświadczone liczbą wymaganych lat odpowiedniego doświadczenia zawodowego uznaje się do celów stosowania niebieskiej karty UE za równoważne z wiedzą, umiejętnościami i kompetencjami poświadczonymi kwalifikacjami uzyskanymi w ramach kształcenia na poziomie wyższym, umieszcza się w wykazie zamieszczonym w załączniku I. | **T** | **Art. 138a uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 22 usta wy zmie niają cej oraz akt wyko nawc zy wyda ny na podst awie art. 138a** | Art. 138a. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wykaz zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE.<br>2. W rozporządzeniu, o którym mowa w ust. 1, minister właściwy do spraw wewnętrznych uwzględni klasyfikację zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 29 ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. …). | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **uoc w brzm ieniu nada nym art. 1 pkt 22 usta wy zmie niają cej** | Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |
| **203.** | **Art. 26 ust. 2** | 2. Do dnia 18 listopada 2026 r., a następnie co dwa lata, Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie sprawozdanie dotyczące swojej oceny wykazu zawodów zamieszczonego w załączniku I, z uwzględnieniem zmieniających się potrzeb na rynku pracy. Sprawozdania te sporządza się po zasięgnięciu opinii organów krajowych, na podstawie konsultacji społecznych, które obejmują partnerów społecznych. Na postawie tych sprawozdań Komisja może, w stosownych przypadkach, przedłożyć wnioski ustawodawcze dotyczące zmiany załącznika I. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego. |
| **204.** | **Art. 27** | *Artykuł 27*<br>**Sprawozdawczość**<br><br>Do dnia 18 listopada 2026 r., a następnie co cztery lata, Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie sprawozdanie dotyczące stosowania niniejszej dyrektywy w państwach członkowskich. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | W sprawozdaniach tych ocenia się, w szczególności, oddziaływanie art. 5 i 13 i rozdziału V. Komisja proponuje zmiany, jakie uzna za niezbędne.<br>Komisja ocenia w szczególności adekwatność progu wynagrodzenia ustalonego w art. 5 oraz odstępstw ustanowionych w tym artykule, uwzględniając między innymi zróżnicowanie sytuacji gospodarczej, sektorowej i geograficznej. | | | | |
| **205.** | **Art. 28 ust. 1** | *Artykuł 28*<br>**Współpraca punktów kontaktowych**<br><br>1. Państwa członkowskie wyznaczają punkty kontaktowe, które są odpowiedzialne za odbiór i przekazywanie informacji niezbędnych do wdrożenia art. 18, 20, 21 i 24 i które skutecznie ze sobą współpracują. | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br><br>….. | Zgodnie z projektowanymi przepisami art. 22 ust. 1 pkt 8 funkcję takiego punktu kontaktowego będzie pełnił Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców |
| **206.** | **Art. 28 ust. 2** | 2. W szczególności punkty kontaktowe, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, skutecznie współpracują z zainteresowanymi stronami z sektorów: kształcenia, szkolenia, zatrudnienia i młodzieży oraz z innych istotnych dziedzin polityki w zakresie rozwiązań dotyczących walidacji, niezbędnych do wdrożenia art. 5 ust. 1 lit. b). | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 uoc w brzmieniu nadanym art. 1** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br><br>….. | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **pkt 4 ustawy zmieniającej** | | |
| **207.** | **Art. 28 ust. 3** | 3. Państwa członkowskie zapewniają odpowiednią współpracę w zakresie wymiany informacji, o których mowa w ust. 1. Państwa członkowskie przyznają pierwszeństwo wymianie informacji drogą elektroniczną. | **T** | **Art. 22 ust. 1 pkt 8 uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 4 ustawy zmieniającej** | Art. 22. 1. Do zadań Szefa Urzędu należy:<br>8) pełnienie funkcji krajowego punktu kontaktowego w sprawach:<br><br>….. | |
| **208.** | **Art. 29** | *Artykuł 29*<br>**Zmiana dyrektywy (UE) 2016/801**<br><br>W dyrektywie (UE) 2016/801 art. 2 ust. 2 lit. g) otrzymuje brzmienie:<br>„g) którzy ubiegają się o prawo pobytu w państwie członkowskim do celów zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w rozumieniu dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 (*1). | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |
| **209.** | **Art. 30** | *Artykuł 30*<br>**Uchylenie dyrektywy 2009/50/WE** | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Dyrektywa 2009/50/WE traci moc ze skutkiem od dnia 19 listopada 2023 r.<br>Odesłania do uchylonej dyrektywy odczytuje się jako odesłania do niniejszej dyrektywy zgodnie z tabelą korelacji zamieszczoną w załączniku II. | | | | |
| **210.** | **Art. 31 ust. 1** | *Artykuł 31*<br>**Transpozycja**<br><br>1. Państwa członkowskie wprowadzają w życie przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy do dnia 18 listopada 2023 r. Niezwłocznie przekazują one Komisji tekst tych przepisów.<br>Przepisy przyjęte przez państwa członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie takie towarzyszy ich urzędowej publikacji. Przepisy te zawierają także wskazanie, że w istniejących przepisach ustawowych, wykonawczych i administracyjnych odniesienia do dyrektywy uchylonej niniejszą dyrektywą traktuje się jako odniesienia do niniejszej dyrektywy. Sposób dokonywania takiego odniesienia i formułowania takiego wskazania określany jest przez państwa członkowskie. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |
| **211.** | **Art. 31 ust. 2** | 2. Państwa członkowskie przekazują Komisji teksty najważniejszych przepisów prawa krajowego w dziedzinie objętej zakresem niniejszej dyrektywy. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **212.** | **Art. 32** | *Artykuł 32*<br>**Wejście w życie**<br><br>Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |
| **213.** | **Art. 33** | *Artykuł 33*<br>**Adresaci**<br><br>Niniejsza dyrektywa skierowana jest do państw członkowskich zgodnie z Traktatami. | **N** | | | Przepis nie wymaga wdrożenia do krajowego porządku prawnego |
| **214.** | **ZAŁĄCZNIK I** | ZAŁĄCZNIK I<br>Wykaz zawodów, o których mowa w art. 2 pkt 9<br>Kierownicy i specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych, którzy uzyskali co najmniej trzyletnie odpowiednie doświadczenie zawodowe w okresie siedmiu lat przed złożeniem wniosku o niebieską kartę UE, należący do następujących grup zgodnie z klasyfikacją ISCO-08:<br>1)<br>133 Kierownicy do spraw usług technologii informacyjno-komunikacyjnych;<br>2)<br>25 Specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych. | **T** | **Art. 138a oraz akt wykonawczy wydany na podstawie art. 138a uoc w brzmieniu nadanym art. 1 pkt 22 ustawy zmie** | Art. 138a. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wykaz zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE.<br>2. W rozporządzeniu, o którym mowa w ust. 1, minister właściwy do spraw wewnętrznych uwzględni klasyfikację zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 29 ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia … o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. …). | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | **niają cej** | Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. | |

Projekt

# R O Z P O R Z Ą D Z E N I E

# M I N I S T R A S P R A W W E W N Ę T R Z N Y C H I A D M I N I S T R A C J I [1)]

z dnia

**w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy**

Na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, 1222, 1688 i …) zarządza się, co następuje:

**§ 1.** Rozporządzenie określa:

1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zwanego dalej „wnioskiem”, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
2) wzór załączników do wniosku, o których mowa w art. 106 ust. 1a, 1c-1e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
3) wzór formularza wniosków, o których mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
4) liczbę fotografii dołączanych do wniosku;
5) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanych do wniosku;
6) wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku;
7) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
8) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu.

**§ 2.** 1. Wzór formularza wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

2. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

3. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

---

[1)] Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – administracja publiczna na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 16 maja 2024 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 738).

4. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 4 do rozporządzenia.

5. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 5 do rozporządzenia.

6. Wzór formularza wniosków, o których mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 6 do rozporządzenia.

7. Wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku jest określony w załączniku nr 7 do rozporządzenia.

**§ 3.** 1. Do wniosku dołącza się cztery fotografie cudzoziemca.

2. Fotografie dołączane do wniosku spełniają następujące wymogi:

1) są nieuszkodzone, kolorowe, o dobrej ostrości;
2) mają wymiary 35 mm x 45 mm;
3) zostały wykonane nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku;
4) przedstawiają wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowują naturalny kolor jego skóry;
5) przedstawiają wyraźnie oczy cudzoziemca, a zwłaszcza źrenice, linia oczu cudzoziemca jest równoległa do górnej krawędzi fotografii.

**§ 4.** 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy pobiera się odciski linii papilarnych palców wskazujących obu dłoni za pomocą urządzenia do elektronicznego pobierania odcisków linii papilarnych.

2. W przypadku gdy linie papilarne na palcach wskazujących są nieczytelne lub brak jest jednego z tych palców, odciski linii papilarnych pobiera się kolejno z pary palców środkowych, serdecznych albo pary kciuków.

3. W przypadku gdy cudzoziemiec ma tylko jedną dłoń lub nie ma pary palców odpowiadających sobie w obu dłoniach, pobiera się odcisk linii papilarnych palca wskazującego jednej dłoni. W przypadku gdy linie papilarne na palcu wskazującym są nieczytelne lub brak jest tego palca, odcisk linii papilarnych pobiera się w kolejności, o której mowa w ust. 2.

4. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, tych odcisków nie pobiera się.

**§ 5.** 1. Dane, które są umieszczane w karcie pobytu, utrwala się w postaci elektronicznej w systemie teleinformatycznym.

2. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych było fizycznie niemożliwe, informację o braku odcisków linii papilarnych z podaniem przyczyny braku możliwości pobrania odcisków linii papilarnych utrwala się w systemie teleinformatycznym.

3. Przekazanie danych i informacji, o których mowa w ust. 1 i 2, do spersonalizowania karty pobytu następuje za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

**§ 6.** Rozporządzenie wchodzi w życie …...[2)]

**MINISTER**
**SPRAW WEWNĘTRZNYCH**
**I ADMINISTRACJI**

---

[2)] Niniejsze rozporządzenie było poprzedzone rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy (Dz. U. poz. 779), które na podstawie art. 22 ustawy z dnia …. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. …) traci moc z dniem wejścia w życie niniejszego rozporządzenia.

Załączniki do rozporządzenia
Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji
z dnia
(Dz. U. poz. )

**Załącznik nr 1**

WZÓR

.....

**(pieczęć organu przyjmującego wniosek)** /
(stamp of the authority accepting the application) /
(cachet de l'autorité qui reçoit la demande) / (печать органа, принимающего заявку)

.....

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

**(miejsce i data złożenia wniosku)** /
(place and date of submission the application) / (lieu et date du dépôt de la demande) / (место и дата составлени заявки)

**Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem zamieszczonym na stronie 9 i 10**
Prior to filling the application form in, please read the instruction on page 9 and 10
Avant de remplir la demande, consultez l'instruction sur la page 9 et 10
Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на странице 9 и 10

fotografia /
photo / photo / фото
(35 mm x 45 mm)

# WNIOSEK
# O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY
**APPLICATION FOR GRANTING THE TEMPORARY RESIDENCE PERMIT TO A FOREIGNER**
**LA DEMANDE POUR ACCORDS À UN ÉTRANGER LE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE**
**ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ВРЕМЕННОЕ ПРЕБЫВАНИЕ**

**Do / to / à / для .....**

(nazwa organu, do którego składany jest wniosek) /
(name of the authority the application is submitted to) / (dénomination de l'autorité aupres de laquelle demande est déposée) / (название органа для которого составляется заявка)

## A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / DONNÉES À CARACTER PERSONNEL DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:
2. Nazwisko (nazwiska) poprzednie / Previously used surname (surnames) / Nom (noms) précédent(s) / Предыдущая фамилия (фамилии):
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille /Родовая фамилия:
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):
5. Imię (imiona) poprzednie / Previously used name (names) / Prénom (prénoms) précédent(s) / Предыдущее имя (имена):
6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:

7. Imię matki / Mother's name / Prénom de la mère / Имя матери:

8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de jeune fille de la mère / Девичья фамилия матери:

9. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:

11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de naissance / Место рождения:

12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:

13. Narodowość / Nationality / Nationalité d'origin / Национальность:

14. Obywatelstwo / Citizenship / Citoyenneté / Гражданство:

15. Stan cywilny / Marital status / État civil / Семейное положение:

16. Wykształcenie / Education / Education / Образование:

17. Rysopis / Description / Description / Словесный портрет:

Wzrost / Height / Taille / Рост: cm

Kolor oczu / Colour of eyes / Couleur des yeux / Цвет глаз:

Znaki szczególne / Special marks / Marques personelles / Особые приметы:

18. Numer PESEL (jeżeli został nadany) / PESEL number (if applicable) / Numéro PESEL (si attribué) / Номер PESEL (если таковой имеется):

19. Numer telefonu / Telephone Number / Numéro de téléphone / Номер телефона:

20. Email / email / courriel / Электронная почта:

## B. MIEJSCE POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

**Miejsce aktualnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of the current residence on the territory of the Republic of Poland / Domicile actuel sur le territoire de la République de Pologne / Место пребывания на территории Республики Польша в настоящее время:**

W przypadku ubiegania się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu połączenia z rodziną cudzoziemiec wypełnia tę część jako miejsce zamierzonego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli członek rodziny przebywa poza tym terytorium*. / In case of applying for the temporary residence permit for the purpose of family reunification a foreigner fills this part in with a place of intended stay on the territory of the Republic of Poland if a family member remains outside the territory of the Republic of Poland*. / En cas de demande d'un séjour temporaire moitvée par le regroupement familial étranger remplit cette partie comme le lieu de séjour envisagé sur le territoire de la République de Pologne si un membre de famille réside en dehors de ce territoire*. / В случае ходатайствования о разрешении на временное пребывание с целью воссоединения с семьей иностранец заполняет эту часть, как место планируемого пребывания на территории Республики Польша если член семьи пребывает за пределами этой территории*.

☐ *proszę zaznaczyć znakiem „X”, jeżeli członek rodziny przebywa poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. / *Tick the box with ”X” if a family member remains outside the territory of the Republic of Poland. / * Mettez un „X” dans la case si un membre de famille réside en dehors de ce territoire. / * Прошу обозначить знаком „X” если член семьи пребывает за пределами этой территории.

1. Województwo / Voivodship / Voïvodie / Воеводство:
2. Miejscowość / Town (city) / Localité / Населенный пункт:
3. Ulica / Street / Rue / Улица:
4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d’appartement / Номер квартиры:
6. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс: - 

## C. INFORMACJE DODATKOWE / ADDITIONAL INFORMATION / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

### I. Główny cel pobytu / The main purpose of stay / L’objet principal du séjour / Основная цель пребывания:

**Uwaga! Należy wybrać tylko jeden cel pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. / Attention! Only one purpose of stay on the territory of the Republic of Poland shall be chosen. / Attention! Il faut choisir uniquement un seul objet du séjour sur le territoire de la République de Pologne. / Внимание! Необходимо выбрать только одну цель пребывания на территории Республики Польша.**

1) ☐ wykonywanie pracy / performance of a paid activity / exercise du travail / выполнение работы

2) ☐ wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji / performance of a paid activity in a field requiring high qualifications / exercice du travail exigéant de hautes qualités professionnelles / выполнение работы по специальности, требующей высокой квалификации

3) ☐ mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE / long-term mobility of the EU Blue Card holder / mobilité de longue durée mobilité à long terme du titulaire de la carte bleue européenne / долгосрочная мобильность обладателя Голубой карты ЕС

4) ☐ wykonywanie pracy przez cudzoziemca delegowanego przez pracodawcę zagranicznego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / performance of a paid activity by a foreigner delegated by a foreign employer to the territory of the Republic of Poland / exercice du travail par un ressortissant étranger délégué par un employeur étranger sur le territoire polonaise / выполнение работы иностранцем, который командирован иностранным работодателем на территорию Республики Польша

5) ☐ prowadzenie działalności gospodarczej / conducting a business activity / exercise d’activité économique / осуществление хозяйственной деятельности

6) ☐ podjęcie lub kontynuacja stacjonarnych: studiów pierwszego stopnia, studiów drugiego stopnia lub jednolitych studiów magisterskich albo kształcenie się w szkole doktorskiej / undertaking or continuation of full-time first or second degree studies or full-time uniform master’s degree studies, or doctorate studies / entreprise ou poursuite des études à plein temps: des études supérieures de premier cycle ou de second cycle ou des études de maîtrise uniformes ou des études dans une école doctorale / начало или продолжение очного обучения: бакалавриат или магистратура или специалитет либо обучение в докторантуре

7) ☐ prowadzenie badań naukowych lub prac rozwojowych / conducting research or development / recherche scientifique ou travaux de développement / проведение научных исследований или работ по развитию

8) ☐ mobilność długoterminowa naukowca / long-term mobility of a researcher / mobilité de longue durée du chercheur / долгосрочная мобильность исследователя

9) ☐ odbycie stażu / training / effectuer un stage / прохождение стажировки

10) ☐ udział w programie wolontariatu europejskiego / participation in the European Voluntary Service program / participation au programme de service volontaire européen / участие в программе Европейской волонтерской службы

11) ☐ pobyt z obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej / stay with a citizen of the Republic of Poland / séjour avec un citoyen de la République de Pologne / пребывание с гражданином Республики Польша

12) ☐ pobyt z cudzoziemcem / stay with a foreigner / séjour avec un ressortissant étranger / пребывание с иностранцем

13) ☐ mobilność długoterminowa członka rodziny naukowca / long-term mobility of a family member of a researcher / mobilité de longue durée d'un membre de la famille d'un chercheur/ долгосрочная мобильность члена семьи исследователя

14) ☐ okoliczności związane z byciem ofiarą handlu ludźmi / circumstances associated with being a victim of human trafficking / circonstances concernant le fait d'être victime de la traite des êtres humains / обстоятельства, связанные с тем, что иностранец стал жертвой торговли людьми

15) ☐ okoliczności wymagające krótkotrwałego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / circumstances requiring a short-term stay on the territory of the Republic of Poland / circonstances nécessitant un séjour de courte durée sur le territoire de la République de Pologne / обстоятельства, которые требуют кратковременного пребывания на территории Республики Польша

16) ☐ przedłużenie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ze względu na pracę sezonową / extension of stay on the territory of the Republic of Poland due to seasonal work/ Prolongement du séjour sur le territoire de la République de Pologne pour raison de travail saisonnier / продолжение пребывания на территории Республики Польша, учитывая сезонную работу

17) ☐ inne okoliczności (należy określić jakie) / other circumstances (please specify) / autres circonstances (Il faut les préciser) / другие обстоятельства (следует пояснить ель)

……..……..……..

……..……

**II. Członkowie rodziny cudzoziemca zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Members of foreigner's family living on the territory of the Republic of Poland / Membres de la famille de l'étranger qui habitent sur le territoire de la République de Pologne / Члены семьи иностранца, проживающие на территории Республики Польша:**

| Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия | Płeć / Sex / Sexe / Пол | Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения | Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Niveau de parenté / Степень родства | Obywatelstwo / Citizenship/ Citoyenneté / Гражданство | Miejsce zamieszkania / Place of residence / Domicile / Место проживания | Czy ubiega się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy? / Is he/she applying for a temporary residence permit? / Est-ce qu'il (elle) demande un permis de séjour temporaire? / Ходатайствуется ли о предоставлении разрешения на временное пребывание? | Czy pozostaje na utrzymaniu cudzoziemca? (tak/nie) / Is he/she a dependent of the foreigner? (yes/no) / Est-ce que la personne dépend financièrement de l'étranger? (oui/non) / Остается на содержании иностранца? (да/нет) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | | | | | | | |
| 2. | | | | | | | |
| 3. | | | | | | | |
| 4. | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | |
| 6. | | | | | | | |

**III. Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Foreigner's stay on the territory of the Republic of Poland / Séjour de l'étranger sur le territoire de la République de Pologne / Пребывание иностранца на территории Республики Польша:**

**a) poprzednie pobyty na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / previous visits to the territory of the Republic of Poland / séjours prècedents sur le territoire de la République de Pologne / предыдущие пребывания на территории Республики Польша:**
(okresy i podstawa pobytu) / (periods and grounds of the stay) / (périodes et base legale de séjour) / (периоды и основание пребывания)

_____

_____

_____

_____

_____

_____

**b) aktualny pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / current stay in to the territory of the Republic of Poland / séjour actuel sur le territoire de la République de Pologne / пребывание в настоящее время на территории Республики Польша:**

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

1. Czy przebywa Pan (-i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are you staying on the territory of the Republic of Poland? / Est-ce que séjournez-vous actuellement sur le territoire de la République de Pologne? / Пребываете ли Вы на территории Республики Польша? ☐ tak / yes / oui / да ☐ nie / no / non / нет

2. Proszę podać datę ostatniego wjazdu Pana (-i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. / Please provide the date of your last entry into the territory of the Republic of Poland / Indiquez la date de la dernière entrée sur le territoire de la République de Pologne / Прошу обозначить дату Вашего последнего въезда на территорию Республики Польша

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

3. Na jakiej podstawie przebywa Pan (-i) aktualnie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / What is the legal basis for your current stay on the territory of the Republic of Poland? / En vertu de quoi séjournez-vous actuellement sur le territoire de la République de Pologne? / На каком основании Вы пребываете в настоящее время на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

1) ☐ ruchu bezwizowego / visafree regime / circulation sans visa / безвизового движения

2) ☐ wizy / visa / visa / визы

3) ☐ zezwolenia na pobyt czasowy / temporary residence permit / permis de séjour temporaire / разрешения на временное пребывание

4) ☐ dokumentu uprawniającego do wjazdu i pobytu wydanego przez inne państwo obszaru Schengen / document entitling to entry and stay issued by other Schengen Member State / le document authorisant l`entrée ou le séjour delivré par un État membre de l`espace Schengen / документа, разрешающего въезд и пребывание, выданного другим государством Шенгенской зоны

**IV. Podróże i pobyty zagraniczne cudzoziemca poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w okresie ostatnich 5 lat (państwo, okres pobytu) / Foreigner's travels and stays outside the territory of the Republic of Poland within the last 5 years (country, period of stay) / Voyages à l'étranger et séjours à l'extérieur du territoire de la République de Pologne au cours des 5 dernières années (pays, période deséjour) / Зарубежные поездки и пребывание иностранца вне территории Республики Польша в течение последних 5 лет (государство, период пребывания):**

_____

_____

_____

_____

**V. Informacja o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca / Information about foreigner's means of subsistence / Informations sur les moyens de subsistance d' étranger / Информация о финансовых средствах для покрытия расходов на содержание иностранца:**

_____

_____

_____

_____

**VI. Informacja o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym / Information about foreigner's medical insurance / Informations sur l'assurance médicale d' étranger / Информация о медицинской страховке имеющейся у иностранца:**

_____

_____

_____

_____

**VII. Czy jest Pan (-i) zatrzymany (-na) albo umieszczony (-na) w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, czy został wobec Pana (-i) zastosowany środek zapobiegawczy w postaci zakazu opuszczania kraju, czy odbywa Pan (-i) karę pozbawienia wolności lub czy zastosowano wobec Pana (-i) tymczasowe aresztowanie? / Are you currently detained or placed in a guarded centre or detention centre for foreigners, has any preventive measure been applied against you in the form of a ban on leaving thecountry, are you currently serving a sentence of imprisonment or are you temporarily arrested? / Êtes-vous détenu(e), placé(e) dans un centre de surveillence ou dans un centre de détention pour les étrangers, etes-vous soumis(e) à une mesure préventive sous la forme d'une interdiction de quitter le pays, purgez-vous une peine privative de liberté ou étiez-vous placé(e) en détention provisoire? / Являетесь ли Вы задержаными, находитесь ли Вы в охраняемом центре или под стражей для иностранцев, была ли по отношению к Вам применена мера пресечения в виде запрета выезда из страны или отбываете ли Вы наказание в виде лишения свободы, а также применено ли по отношению к Вам временное заключение под стражу?**

_____

_____

_____

_____

**VIII. Czy był(-a) Pan (-i) karany (-na) sądownie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Have you been sentenced by the court on the territory of the Republic of Poland? / Avez-vous été condamné(e) par un tribunal sur le territoire de la République de Pologne? / Были ли Вы наказаны в судебном порядке на территории Республики Польша?**

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

Kiedy, za jaki czyn, jaki zapadł wyrok i czy został wykonany? / When, for what act, what sentence was passed and was it executed? /Quand? Pour quel acte? Quel était leverdict ? A-t-il été exécuté? / Когда, за какой проступок, какой был приговор и был ли он исполнен?

_____

_____

_____

☐ nie / no / non / нет

**IX. Czy toczy się przeciwko Panu (-i) postępowanie karne lub postępowanie w sprawach o wykroczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are you a subject of any criminal or contravention proceedings pending on the territory of the Republic of Poland? / Actuellement, faites-vous l'objet d'une procedure judiciaire ou d'une procédure pour un délit, sur le territoire de la République de Pologne? / Ведется ли в отношении Вас уголовное производство или производство по делам о правонарушениях на территории Республики Польша?**

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

_____

_____

_____

☐ nie / no / non / нет

**X. Czy ciążą na Panu (-i) zobowiązania wynikające z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym zobowiązania alimentacyjne, na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium? / Do you have any liabilities resulting from verdicts of courts, resolutions or administrative decisions, including alimony, in the territory of the Republic of Poland or abroad? / Pèsent-t-ils sur vous des obligations obligations qui pèsent sur vous et qui résultent des arrêtes des tribunaux, des dispositions et des décisions administratives, y comprise pension alimentaire, sur le territoire de la République de Pologne au à l' étranger? / Обременяют ли Вас обязательства, возникающие из судебных решений, постановлений, административных решений, в том числе, алиментные обязательства, на территории Республики Польша или за пределами этой территории?**

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

_____

_____

_____

_____

☐ nie / no / non / нет

## D. WZÓR PODPISU / SIGNATURE SPECIMEN / MODÈLE DE LA SIGNATURE / ОБРАЗЕЦ ПОДПИСИ

(podpis cudzoziemca) / (signature of the foreigner) / (signature de l' étranger) / (подпись иностранца)

Podpis nie może wychodzić poza ramki.
The signature may not exceed the box. / La signature ne doit pas dépasser l'encadrement. / Подпись не должна выходить за границы рамки.

## E. OŚWIADCZENIE / DECLARATION / DECLARATION / ЗАЯВЛЕНИЕ

**Świadomy odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny (Dz. U. z 2024 r. poz. 17) oświadczam, że dane i informacje zawarte we wniosku są prawdziwe. / Being aware of criminal liability under Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2024, item 17), I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Conscient de la responsabilité criminelle en vertu de l'article 233 de la loi du 6juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2024, article 17), je déclare que les données et informations contenues dans la demande sont vraies. / Осознавая уголовную ответственность по ст. 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс (З. В. от 2024 г., поз. 17), заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.**

**Jestem świadomy, że złożenie wniosku lub dołączenie dokumentów zawierających nieprawdziwe dane osobowe lub fałszywe informacje, a także zeznanie nieprawdy w postępowaniu o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zatajenie prawdy, podrobienie, przerobienie dokumentu w celu użycia go jako autentycznego lub używanie takiego dokumentu jako autentycznego, spowoduje odmowę udzielenia zezwolenia lub jego cofnięcie.**
**I am aware that the submission of the application or attachment of documents containing incorrect personal data or false information as well as making false statements, concealing the truth, forging, altering document for the purpose of using it as an authentic one or using such document as an authentic one in the proceedings concerning the temporary residence permit shall result in the refusal or cancellation of the permit.**
**Je déclare être conscient(e) que le dépôt d'une demande ou des documents en annexe contenant des coordonnées ou informations fausses, ainsi qu'une fausse déclaration lors de la procédure de la délivrance de l'autorisation de résidence pour une durée déterminée, la dissimulation des faits, la falsification ou la rectification d'un document dans le but de l'utiliser comme authentique ou l'utilisation d'un tel document comme authentique causera le refus ou l'annulation de l'autorisation.**
**Я осознаю, что подача заявки или приложение документов , которые содержат ложные личные данные или ложную информацию, а также если показания в производстве по предоставлению разрешения на временное пребывание содержат ложные сведения, скрывают правду, если подделан, изменен документ с целью использования его как аутентичного или такой документ использован как аутентичный, влечет за собой отказ в предоставлении разрешения или его аннулирование.**

**Oświadczam, że znana jest mi treść art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny[1)].**

---

[1)] Art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny:
**„Art. 233. § 1. Kto, składając zeznanie mające służyć za dowód w postępowaniu sądowym lub w innym postępowaniu prowadzonym na podstawie ustawy, zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8.**
§ 1a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 1 zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę z obawy przed odpowiedzialnością karną grożącą jemu samemu lub jego najbliższym, podlega karze pozbawienia wolności od 3 miesięcy do lat 5.
§ 2. Warunkiem odpowiedzialności jest, aby przyjmujący zeznanie, działając w zakresie swoich uprawnień, uprzedził zeznającego o odpowiedzialności karnej za fałszywe zeznanie lub odebrał od niego przyrzeczenie.
§ 3. Nie podlega karze za czyn określony w § 1a, kto składa fałszywe zeznanie, nie wiedząc o prawie odmowy zeznania lub odpowiedzi na pytania.
§ 4. Kto, jako biegły, rzeczoznawca lub tłumacz, przedstawia fałszywą opinię, ekspertyzę lub tłumaczenie mające służyć za dowód w postępowaniu określonym w § 1, podlega karze pozbawienia wolności od roku do lat 10.
§ 4a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 4 działa nieumyślnie, narażając na istotną szkodę interes publiczny, podlega karze pozbawienia wolności do lat 3.
§ 5. Sąd może zastosować nadzwyczajne złagodzenie kary, a nawet odstąpić od jej wymierzenia, jeżeli:
1) fałszywe zeznanie, opinia lub tłumaczenie dotyczy okoliczności nie mogących mieć wpływu na rozstrzygnięcie sprawy,
2) sprawca dobrowolnie sprostuje fałszywe zeznanie, opinię lub tłumaczenie, zanim nastąpi, chociażby nieprawomocne, rozstrzygnięcie sprawy.
**§ 6. Przepisy § 1-3 oraz 5 stosuje się odpowiednio do osoby, która składa fałszywe oświadczenie, jeżeli przepis ustawy przewiduje możliwość odebrania oświadczenia pod rygorem odpowiedzialności karnej."**

[2)] Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code:
**"Art. 233. § 1. Whoever, in giving testimony which is to serve as evidence in court proceedings or other proceedings conducted on the basis of a law, gives false testimony or conceals the truth shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 6 months and 8 years.**
§ 1a. If the perpetrator of the offense referred to in § 1 gives false testimony or is concealing the truth for fear of criminal responsibility to himself or his immediate family he shall be liable to imprisonment for a term of between 3 months and 5 years.
§ 2. The prerequisite to this liability is that the person obtaining the testimony, acting within his competence, shall have warned the person testifying of the penal liability for false testimony or obtained a relevant pledge from the latter.
§ 3. Whoever, being unaware of the right to refuse testimony or answer to questions, gives false testimony because of fear of penal liability threatening himself or his next of kin, shall not be liable to the penalty.
§ 4. Whoever, acting as an expert, expert witness or translator, provides a false opinion or translation to be used as in proceedings specified in § 1 shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 1 and 10 years.
§ 4a. If the perpetrator of the act referred to in § 4 acts unintentionally exposing public interest to substantial harm he shall be subject to the penalty of deprivation of liberty for up to 3 years.
§ 5. The court may apply an extraordinary mitigation of the penalty, or even waive its imposition if:
1) The false testimony, opinion or translation concerns circumstances which cannot affect the outcome of the case,
2) The perpetrator voluntarily corrects the false testimony, opinion or translation before even a decision which is not final and valid has been rendered in the case.
**§ 6. The provisions of § 1-3 and 5 shall be applied accordingly to a person providing a false statement if a provision of a law provides for the possibility of obtaining a statement under the threat of penal liability."**

[3)] L'article 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal:
**„Art. 233. § 1. Celui qui, en déposant un témoignage destiné à servir de preuve dans une procédure judiciaire ou une autre procédure menée sur la base d'une loi, donne un faux témoignage ou cache la vérité, est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 6 mois jusqu'à 8 ans.**
§ 1a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 1 donne un faux témoignage ou cache la vérité par crainte de la responsabilité pénale menaçant lui-même ou ses proches, il est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 3 mois jusqu'à 5 ans.
§ 2. La condition préalable à cette responsabilité : la personne qui recueille le témoignage, agissant dans le cadre de ses compétences, doit avertir la personne qui témoigne de la responsabilité pénale pour faux témoignage ou doit obtenir une déclaration sous serment de sa part.
§ 3. N'est pas punissable pour l'acte visé au § 1 celui qui donne un faux témoignage ignorant son droit de refuser de témoigner ou de répondre à des questions.
§ 4. Celui qui, en tant qu'expert, expert judiciaire ou interprète, présente une fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction destinée à servir de preuve dans la procédure visée au § 1 est punissable d'un emprisonnement maximal de 10 ans.
§ 4a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 4 agit non intentionnellement en exposant l'intérêt général au dommage important, il est punissable d'un emprisonnement maximal de 3 ans.
§ 5. Le tribunal peut appliquer une procédure extraordinaire de clémence, voire renoncer à l'imposition de la peine, si :
1) le faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction se réfère à des circonstances sans incidence sur le résultat de l'affaire,
2) le contrevenant a volontairement corrigé tout faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction avant même le résultat non définitif de l'affaire.

**I hereby declare that I am familiar with the content of Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code[2)].**
**Je certifie que je connais le contenu de l'art. 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal[3)].**
**Заявляю, что мне известно содержание статьи 233 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс[4)].**

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (name and surname) of the foreigner / Date et signature (prénom et nom) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия) иностранца:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

**Załączniki do wniosku / Attachments to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке:**
(załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____

**§ 6. Les dispositions du § 1-3 et 5 s'appliquent mutatis mutandis à une personne qui a fait une fausse déclaration si une disposition de la loi prévoit la possibilité de recevoir une déclaration sous peine de responsabilité pénale."**

**[4)] Статья 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс:**
**„Ст. 233. § 1. Кто, давая показания, которые могут использоваться как доказательства в судопроизводстве или в ином производстве, которое проводится на основании закона, сообщает ложные сведения или скрывает правду, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 6 месяцев до 8 лет.**
§ 1a. Если виновник поступка, определенного в § 1, сообщит ложные сведения или скроет правду из опасения перед уголовной ответственностью, угрожающей ему самому или его ближайшим, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок от 3 месяцев до 5 лет.
§ 2. Условием ответственности является, чтобы лицо, ведущее допрос, действуя в пределах своих полномочий, предупредило лицо, дающее показания, об уголовной ответственности за ложные показания или взяло у него обещание о даче правдивых показаний.
§ 3. Не подлежит наказанию за поступок, определенный в § 1a, лицо, дающее ложное показание, не зная о праве отказа от показаний или от ответа на вопросы.
§ 4. Кто в качестве эксперта, специалиста или переводчика представляет ложное заключение, экспертизу или перевод, которые могут использоваться как доказательство в производстве, указанном в § 1, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 1 года до 10 лет.
§ 4a. Если виновник поступка, определенного в § 4, действует неумышленно, подвергая существенному вреду общественный интерес, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок до 3 лет.
§ 5. Суд может применить чрезвычайное смягчение наказания и даже отказаться от его назначения, если:
1) ложное показание, заключение, экспертиза или перевод касаются обстоятельств, которые не могут повлиять на решение дела,
2) виновный добровольно исправляет ложное показание, заключение, экспертизу или перевод прежде, чем вынесено хотя бы и неправомочное решение по делу.
**§ 6. Положения § 1-3, а также 5 применяются соответственно к лицу, которое дает ложные показания, если предписание закона предусматривает возможность получения показаний под угрозой уголовной ответственности."**

## POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

1) Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.

2) Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.

3) Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.

4) W części A w rubryce „Płeć" wpisać „M" – w przypadku mężczyzny, „K" – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny" należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части A в графе «Пол» вписать «M» – для мужчины, «K» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.

5) W części D podpis nie może wychodzić poza ramki.
In part D the signature may not exceed the box.
Dans la partie D la signature ne doit pas dépasser l'encadrement.
В части D подпись не должна выходить за границы рамки.

6) Zgodnie z art. 64 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572), jeżeli we wniosku nie wskazano adresu wnioskodawcy i nie ma możności ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, wniosek pozostawia się bez rozpoznania. Jeżeli podanie nie spełnia innych wymagań ustalonych w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż siedem dni, z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.
Pursuant to Art. 64 of the Act of 14 June 1960 – Code of Administrative Procedure (Journal of Laws from 2024, item 572), if the application does not indicate the address of the applicant and it is impossible to determine the address on the basis of available data, the application will not be examined. If the application does not meet the other requirements set by law the applicant should be called to remedy the deficiencies within the time limit of not less than seven days stating that failure to remove these deficiencies will result in leaving the application unexamined.
Conformément à l'art. 64 de la loi du 14 juin 1960 – du Code de procédure administrative (Journal officiel de 2024, pos. 572), si la demande n'indique pas l'adresse du demandeur et qu'il est impossible de déterminer l'adresse sur la base des données disponibles, la demande ne sera pas examinée. Si la demande ne satisfait pas aux autres xigences prévues par la loi, il faut appeler le demandeur à compléter la demande dans le délai imparti d'au moins sept jours, en l'avertissant que le défaut de compléter la demande constitue un motif pour ne pas examiner la demande.
Согласно ст. 64 закона от 14 июня 1960 г. - Административного-процессуальный кодекс (З. В. от 2024 г., пол. 572), если в заявке не указан адрес заявителя и отсутствует возможность установлить этот адрес на основании имеющихся данных, то заявка будет оставлена без рассмотрения. Если заявление не соответствует другим требованиям, которые установлены положениями закона, следует вызвать подающего заявление для устранения недостатков в определенный срок, не меньше семи дней, с объяснением того, что при не устранении этих недостатков заявление будет оставлено без рассмотрения.

7) Jeżeli w jakiejkolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem rubryki/rubryk, których dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik.
If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appriopriate section/sections concerned and should be enclosed with the application as an attachment.
Si dans une case du formulaire, il n'y a pas suffisamment d'espace pour entrer les informations requises, joignez ces informations complémentaires, avec l'indication de la case/des cases clairement identifiée(s), sur une feuille séparée au format A4 qui doit être jointe à l'annexe de la demande.
Если в какой-либо графе бланка есть слишком мало места для вписания требуемой информации, дальнейшую информацию, вместе с указанием графы/граф, которых касается, следует подать на отдельном листе формата A4 и приложить к заявке как приложение.

8) Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy poprzez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udziały lub akcje objął lub nabył, lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego wypełniony przez podmiot powierzający mu wykonywanie pracy załącznik nr 1.
The foreigner applying for the temporary residence and work permit, the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the purpose of the foreigner's stay is a performance of a paid activity by acting as a member of the board of directors of a private limited liability or a joint stock company, which he founded, or which shares he took up or purchased, or conducting affairs of a limited partnership or joint stock limited partnership company by a general partner, or acting as a plenipotentiary, while submitting the application, shall attach the annex 1, filled in by an entity entrusting performance of paid activity to the foreigner.

L'étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail, d'un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle ou pour exercer un activité économique, si le but de ce séjour de l'étranger est l'exercice de fonction au sein d'une société à responsabilité limitée ou d'une société anonyme, qu'il a créée ou bien, dans laquelle il a pris ou acquis des parts ou des actions, ou bien la direction d'une société encommandite ou en commandite par actions par le commanditaire , ou bien agir en qualité de mandataire, l'annexe nº1, dûment rempli par l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger, doit être joint à la demande.
Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание и работу; разрешения на временное пребывание для выполнения работы по специальности, требующей высокой квалификации; а также разрешения на временное пребывание для осуществления хозяйственной деятельности, если целью пребывания иностранца является выполнение работы, которая заключается в выполнении функций в правлении общества с ограниченной ответственностью или акционерного общества, которое он создал, или же принял, либо приобрел взносы или акции, или управление коммандитным товариществом или коммандитно-акционерным товариществом во главе с генеральным партнёром, или деятельность на основании доверенности, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №1, заполненное субъектом, поручающим ему выполнение работы.

9) Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 2.
The foreigner applying for the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications, while submitting the application, shall attach the annex 2.
L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle, il faut aussi joindre à la demande l'annexe nº2 dûment rempli.
Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей, высокой квалификации, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №2.

10) Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 3.
The foreigner applying for the temporary residence permit for a trainee or for a volunteer, while submitting the application, shall attach the annex 3.
L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire pour un stagiaire ou un permis de séjour temporaire pour un volontaire, il faut joindre à la demande l'annexe nº3 dûment rempli.
Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание для стажера или разрешения на временное пребывание для волонтера, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №3.

11) Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 4.
The foreigner applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher, while submitting the application, shall attach the annex 4.
L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur, il faut joindre à la demande l'annexe nº4 dûment rempli.
Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание с целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя, требующей, высокой квалификации, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №4.

## ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (to be filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui instruit la demande) / (заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date, name, surname, position and signature of the person accepting the application / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Adnotacje osoby przyjmującej wniosek / Notes of the person accepting the application / Annotations de la personne qui reçoit la demande / Аннотации лица, принимающего заявку:

_____
_____
_____
_____

Okazano dokument podróży, seria, numer / A travel document was presented of series, number / Le document de voyage a été présenté (série, numéro) / Предъявлен проездной документ

серия номер

.....

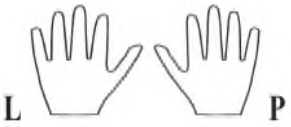
Data i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date and signature of the person accepting the application / La date et la signature de la personne qui reçoit la demande / Дата и подпись лица, принимающего заявку

……

Data złożenia odcisków linii papilarnych przez cudzoziemca w celu wydania karty pobytu / Date of taking the fingerprints from the foreigner for the purpose of issuing a residence card / La date du relevé des empreintes digitales de l'étranger dans le but de délivrer un permis de séjour / Дата составления отпечатков папиллярных линий иностранца с целью предоставления вида на жительство:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | dzień / day / jour / день | |

Informacja o palcach, których odciski zostały umieszczone w karcie pobytu (zaznaczyć krzyżykiem), lub przyczyna braku możliwości pobrania odcisków palców / Information about fingers, the prints of which were placed on a residence card (tick as appropriate), or the reason of impossibility of taking fingerprints / L'information sur les doigts dont on a relevé les empreintes digitales, enregistrées sur la carte de séjour (cochez la case), ou la cause de l'impossibilité de relever les empreintes digitales / Информация о пальцах, отпечатки которых были помещены в виде на жительство (отметить крестиком), или причина отсутствия возможности взятия отпечатков пальцев




……

……

……

Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Place for the fee payment receipt for the temporary residence permit
Place pour certifier la redevance à permis de séjour temporaire
Место для подтверждения гербового сбора за предоставление разрешения на временное пребывание

| | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Numer systemowy osoby / System number of the person / Numéro de la personne dans le système / Системный номер лица: | | | | | | | | | | |
| Numer systemowy wniosku / System number of the application / Numéro de la demande dans le système / Системный номер заявки: | | | | | | | | | | |

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby prowadzącej sprawę / Date, name, surname, position and signature of the person examining the case / Date, nom, prénom, fonction et signature du fonctionnaire qui instruit le dossier / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, ведущего дело:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Rodzaj decyzji / Type of the decision / Nature de décision / Вид решения:

Data wydania decyzji / Date of issue of the decision / Date de délivrance de la décision / Дата выдачи решения:

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Numer decyzji / Decision number / Numéro de la decision / Номер решения:

Termin ważności zezwolenia / Expiry date of the permit / Autorisation valable jusqu'au / Срок действия разрешения:

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Data i podpis osoby odbierającej decyzję / Date and signature of the person collecting the decision / Date et signature de la personne qui a reçue la décision / Дата и подпись лица, принимающего решение:

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

_____

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Miejsce na potwierdzenie wniesienia opłaty
za wydanie karty pobytu /
Place for the fee payment receipt for the residence card / Place pour le reçu de la redevance à titre de la délivrance de la carte de séjour
Место для подтверждения оплаты за предоставление вида на жительство

Wydana karta pobytu / The residence card issued / Carte de séjour délivrée / Выдан вид на жительство:

Seria / Series / Série / Серия:

Numer / Number / Numéro / Номер:

Potwierdzam zgodność danych zawartych na karcie pobytu z danymi zawartymi we wniosku / I hereby confirm the conformity of the data in the residence card with the data provided in the application / Je confirme que les données contenues dans la carte sont conformes aux données fournies dans la demande / Подтверждаю точность данных в виде на жительство с заявленными данными

Data i podpis osoby odbierającej kartę pobytu / Date and signature of the person collecting the residence card / Date et signature de la personne qui reçoit la carte de séjour / Дата и подпись лица, получающего вид на жительство:

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

_____

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

## Załącznik nr 2

**Załącznik nr 1 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy poprzez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udziały lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta.**

Annex 1 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence and work permit, the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications, temporary residence permit for long-term mobility of the EU Blue Card holder or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the purpose of the foreigner's stay is a performance of a paid activity by acting as a member of the board of directors of a private limited liability or a joint stock company which he founded or which shares he took up or purchased or conducting affairs of a limited partnership or joint stock limited partnership company by a general partner, or acting as a plenipotentiary.

L'annexe nº 1 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire et de travail, d'un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle, permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée du titulaire de la carte bleue européenne ou un permis de séjour temporaire pour exercer un activité économique si le but du séjour de l'étranger est l'exercice de fonction au sein d'une société à responsabilité limitée ou d'une société anonyme, qu'il a créée ou bien, dans laquelle il a pris ou acquis des parts ou des actions ou bien la direction d'une société en commandite ou en commandite par actions par le commanditaire, ou bien agir en qualité de mandataire.

Приложение №1 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцем о разрешении на временное пребывание и работу, разрешении на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей высокой квалификации, временный вид на жительство для долгосрочной мобильности владельца Голубой карты ЕС, а также разрешении на временное пребывание с целью осуществления хозяйственной деятельности, если целью пребывания иностранца является выполнение функций в правлении общества с ограниченной ответственностью или акционерного общества, которое он создал, или доли или акции которого принял или купил, или управление коммандитным товариществом или коммандитно-акционерным товариществом во главе с генеральным партнёром, или деятельность на основании доверенности.

**Uwaga! Wypełnia podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi.**

Attention! To be filled in by an entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner.

Attention ! À remplir par l' entité qui confie l'exercice du travail à étranger.

Внимание ! Заполняет субъект, поручающий выполнение работы иностранцу.

W przypadku podmiotu powierzającego wykonywanie pracy będącego osobą prawną albo jednostką organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej załącznik wypełnia osoba działająca w imieniu i na rzecz tego podmiotu.

In the case of an entity being of a legal person or an organizational unit without legal personality entrusting the work, the Annex shall be completed by the person acting on behalf of and for the benefit of that entity.

Dans le cas d'une entité confiant l'exercice du travail qui est une personne morale ou un organisme n'ayant pas de personnalité morale, l'annexe est complété par une personne qui agit au nom de et pour cette entité.

В случае субъекта, который поручает выполнение работы и является организационной единицей без правосубъектности, дополнение заполняет лицо, действующее от имени и в интересах этого субъекта.

Uwaga! Attention! Attention! Внимание!

Część I i III wypełnia się w przypadku cudzoziemca ubiegającego się o zezwolenie na pobyt czasowy i pracę albo zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli cudzoziemiec jednocześnie wykonuje pracę. W przypadku gdy cudzoziemiec zamierza wykonywać pracę u kilku podmiotów powierzających mu wykonywanie pracy, należy wypełnić część I i III osobno dla każdego z wyżej wymienionych podmiotów.

Part I and III shall be filled in in case of a foreigner applying for the temporary residence and work permit or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the foreigner performs a paid activity at the same time. In case if the foreigner intends to perform a paid activity for several entities entrusting performance of a paid activity to him, part I and III shall be filled in separately for each of the above mentioned entities.

Les parties I et III doivent être remplies dans le cas d'un étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail et un permis de séjour temporaire pour exercer un activité économique, si cet étranger exerce en même temps du travail. Dans le cas où l'étranger souhaite travailler chez plusieurs entités, il doit remplir la partie I et III séparément pour chacune des entités mentionnées ci-dessus.

Часть I и III заполняется в случае иностранца, ходатайствующего о разрешении на временное пребывание и работу, а также о разрешении на временное пребывание с целью осуществления хозяйственной деятельности, если иностранец одновременно выполняет работу. В случае, если иностранец планирует выполнять работу у нескольких субъектов, поручающих выполнение работы, нужно заполнить часть I и III отдельно для каждого вышеупомянутого субъекта.

Część II wypełnia się w przypadku cudzoziemca ubiegającego się o zezwolenie na pobyt czasowy i pracę przez agencję pracy tymczasowej.

Part II shall be filled in in case of a foreigner applying for the temporary residence and work permit through a temporary employment agency.

La partie II doit être remplie par l'étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail par le biais d'une agence de travail temporaire.

Часть II заполняется в случае иностранца, ходатайствующего о разрешении на временное пребывание и работу при посредничестве агентства временной занятости.

W części III, przy oświadczeniach w przedmiocie niekaralności, pkt 1-6 wypełnia podmiot powierzający wykonywanie pracy będący osobą fizyczną, a pkt 7 wypełnia podmiot powierzający wykonywanie pracy będący osobą prawną lub jednostką organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej.

In section III next to criminal record statements, items 1 - 6 shall be filled in by entity being a natural person entrusting the performance of work, whereas item 7 shall be filled in by the entity being a legal entity or an organizational unit without legal personality entrusting the performance of work.

Dans la partie III, en ce qui concerne les déclarations sur l'absence de condamnation, les points 1-6 sont remplis par l'entité confiant l'exercice du travail qui est une personne physique, tandis que le point 7 est rempli par l'entité confiant l'exercice du travail qui est une personne morale ou un organisme n'ayant pas de personnalité morale.

В части III, при заявлении о предмете ненаказуемости, п. 1-6 заполняет субъект, который поручает выполнение работы и является физическим лицом, а п. 7 заполняет субъект, который поручает выполнение работы и является юридическим лицом или организационной единицей без правосубъектности.

**I. Informacje dotyczące podmiotu powierzającego wykonywanie pracy cudzoziemcowi / Information concerning the entity entrusting performance of paid activity to the foreigner / Les informations concernant l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger / Информация, касающаяся субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу:**

1. Nazwa / imię i nazwisko / Name / name and surname / No / prénom et nom de famille / Название/имя и фамилия:

2. Adres siedziby / miejsce zamieszkania (łącznie z krajem) / Address of the office (headquarters) / place of residence (including the name of the country) / Adresse du siège / le domicile (y compris le pays) / Адрес месторасположения/место жительства (вместе со страной):

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze), a w przypadku osób fizycznych nieprowadzących działalności gospodarczej – nazwa dokumentu tożsamości, seria i numer / The legal basis for business activity (name of the register and number), and in case of natural persons not running business activity – name of identity document, series and number / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre), et en cas de personnes physiques qui n'exercent pas d'activité économique: titre d'identité, série et numéro / Законное основание деятельности (название реестра и номер внесения запииси в реестр), в случае физических лиц, которые не осуществляют хозяйственную деятельность: название документа, удостоверяющего личность, серия и номер:

_____

_____

_____

4. Inne formy identyfikacji podmiotu powierzającego wykonywanie pracy cudzoziemcowi / Other forms of identification of the entity entrusting performance of paid activity to the foreigner / Autres formes d'identification de l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger / Другие формы идентификации субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу:

Numer PESEL (dotyczy osób fizycznych, jeśli został nadany) / PESEL number (in case of natural persons, if applicable) / Numéro PESEL (concerne les personnes physiques, si attribué) / Номер PESEL (для физических лиц, если таковой имеется):

Numer REGON (jeżeli został nadany) / REGON number (if applicable) / Numéro REGON (si attribué) /Номер REGON (если таковой имеется):

**II. Informacje dotyczące pracodawcy - użytkownika / Information concerning the user-employer / Les informations concernant un employeur - utilisateur / Информация, касающаяся работодателя - пользователя:**

1. Nazwa / imię i nazwisko / Name / name and surname / Nom / prénom et nom de famille / Название / имя и фамилия:

2. Adres siedziby / miejsca zamieszkania (łącznie z krajem) / Address of the office (headquarters) / place of residence (including the name of the country) / Adresse du siège/le domicile (y compris le pays) / Адрес месторасположения/места жительства (вместе со страной):

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze), a w przypadku osób fizycznych nieprowadzących działalności gospodarczej – nazwa dokumentu tożsamości, seria i numer / The legal basis for business activity (name of the register and number), and in case of a natural person not conducting business activity – name of identity document, series and number / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre), et en cas de personnes physiques qui n'exercent pas d'activité économique: titre d'identité, série et numéro / Законное основание деятельности ( название реестра и номер внесения записи в реестр), в случае физических лиц, которые не осуществляют хозяйственную деятельность: название документа, удостоверяющего личность, серия и номер:

_____

_____

_____

4. Inne formy identyfikacji pracodawcy – użytkownika / Other forms of identification of the user - employer / Autres formes d'identification de la un employeur - utilisateur / Другие формы идентификации работодателя - пользователя:

Numer PESEL (dotyczy osób fizycznych, jeśli został nadany) / PESEL number (in case of natural persons, if applicable) / Numéro PESEL (concerne les personnes physiques, si attribué) / Номер PESEL (для физических лиц, если таковой имеется):

| | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | | | |

Numer REGON (jeżeli został nadany) / REGON number (if applicable) / Numéro REGON (si attribué) /Номер REGON (если таковой имеется):

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | |

**III. Informacje na temat pracy, która ma być powierzona cudzoziemcowi / Information about the paid activity that the foreigner is to be entrusted with / Renseignements relatifs à l'activité à confier à un étranger / Информация, касающаяся работы, которая должна быть поручена иностранцу:**

1. Stanowisko/rodzaj pracy / Position / type of the paid activity / Fonction / nature de l'activité / Должность / вид работы:

_____

_____

2. Miejsce wykonywania pracy / Place of the paid activity / Lieu d'exercice de l'activité / Место выполнения работы:

_____

_____

3. Podstawa prawna wykonywania pracy przez cudzoziemca (stosunek prawny, który podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi ma zamiar z nim nawiązać) / The legal basis for the performance of the paid activity by the foreigner (the legal relationship which the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner intends to enter with him) / Base juridique de l'exercice du travail par un étranger (nature du rapport juridique que l'entité qui confie l'exercice du travail a l'intention de nouer avec un étranger / Законное основание для выполнения работы иностранцем (вид правового отношения, которое планирует заключить с иностранцем субъект, поручающий выполнение работы):

_____

_____

4. Wymiar czasu pracy (etat); nie dotyczy osób zatrudnionych na podstawie umów cywilnoprawnych/liczba godzin pracy w tygodniu / Working time (full-time job equivalent); it does not apply to persons employed under civil law contracts/number of working hours per week / Le temps du travail (plein temps); cela ne concerne pas les personnes employees sous le contrat de droit civil/nombre d'heures de travail par semaine / Продолжительность рабочего времени (штат); не касается лиц, выполняющих работу на основании гражданско-правовых договоров/количество рабочих часов в неделю:

_____

_____

5. Proponowana wysokość miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia brutto lub stawki godzinowej brutto (wyrażona w złotych polskich) / Proposed amount of monthly or annual remuneration (gross) or hourly rate (gross) (in polish zlotys) / Montant de la rémunération mensuelle ou annuelle brute proposé ou montant horaire brut (exprimés en zlotys polonais) / Предлагаемый размер месячной или годовой заработной платы брутто или почасовой ставки брутто (выраженные в польских злотых):

_____

(słownie) / (in words) / (en toutes lettres) / (прописью)

6. Zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy / The main duties for the position / Étendue des responsabilités principaux rélatives au poste de travail / Основные обязанности на рабочей должности:

_____

_____

_____

7. Okres, na jaki podmiot powierzający wykonywanie pracy i/lub pracodawca - użytkownik chce powierzyć cudzoziemcowi wykonywanie pracy / Period for which the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner and/or the user-employer intends to entrust a paid activity to the foreigner / La période pour laquelle l'entité qui confie l'exercice du travail à étrangeret/ou un employeur - utilisateur a l'intention de confier l'exercise du travail à un étranger / Период, на который субъект, поручающий выполнение работы и/или работодатель-пользователь хочет поручить иностранцу выполнение работы:

Od / From / Du / C:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | | |

rok / year / année / год — miesiąc /month / mois /месяц — dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | | |

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour /день

**Oświadczenie podmiotu powierzającego wykonywanie pracy cudzoziemcowi / Declaration of the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner / Déclaration de l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger / Заявление субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу**

**Oświadczam, że (proszę zaznaczyć znakiem „X" prawdziwą odpowiedź):**

1) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 1 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2024 r. poz. 475), ani w ciągu 2 lat od ukarania nie zostałem ponownie ukarany za podobne wykroczenie;
   ☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 1 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, i w ciągu 2 lat od ukarania zostałem ponownie ukarany za podobne wykroczenie;
2) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 3-5 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy;
   ☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 3-5 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy;
3) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny (Dz. U. z 2024 r. poz. 17);
   ☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny;
4) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 270-275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę;
   ☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 270-275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę;
5) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2021 r. poz. 1745);
   ☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
6) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
   ☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
7) ☐ a. podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi, w imieniu którego składam niniejsze oświadczenie, nie jest zarządzany lub kontrolowany przez podmiot, który został prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w pkt 1, 2 i 6, lub prawomocnie skazany za przestępstwo, o którym mowa w pkt 3-5;
   ☐ b. podmiot powierzający wykonywanie pracy cudzoziemcowi, w imieniu którego składam niniejsze oświadczenie, jest zarządzany lub kontrolowany przez podmiot, który został prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w pkt 1, 2 i 6, lub prawomocnie skazany za przestępstwo, o którym mowa w pkt 3-5.

**I hereby declare, that (tick the true answer with "X"):**

1) ☐ a. I have never been convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 1 of the Act of 20 April 2004 on employment promotion and labour market institutions (Journal of Laws of 2024, item 475) and within 2 years from the conviction, I was not convicted again for a similar offense;
   ☐ b. I have been convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 1 of the Act of 20 April 2004 on employment promotion and labour market institutions, and within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
2) ☐ a. I have never been convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 3-5 of the Act of 20 April 2004, on employment promotion and labour market institutions;
   ☐ b. I have been convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 3-5 of the Act of 20 April 2004, on employment promotion and labour market institutions;
3) ☐ a. I have never been convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2024, item 17);
   ☐ b. I have been convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code;
4) ☐ a. I have never been convicted of a crime referred to in Art. 270-275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, committed in connection with the proceedings for the issuance of a work permit;
   ☐ b. I have been convicted of a crime referred to in Art. 270-275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, committed in connection with the proceedings for the issuance of a work permit;
5) ☐ a. I have never been convicted of a crime referred to in Art. 9 or Art. 10 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting performance of work to foreigners residing on the territory of the Republic of Poland in violation of law (Journal of Laws of 2021, item 1745);
   ☐ b. I have been convicted of a crime referred to in Art. 9 or Art. 10 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting performance of work to foreigners residing on the territory of the Republic of Poland in violation of law;
6) ☐ a. I have never been convicted of an offense referred to in Art. 11 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting performance of work to foreigners residing on the territory of the Republic of Poland in violation of law;
   ☐ b. I have been convicted of an offense referred to in Art. 11 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting performance of work to foreigners residing on the territory of the Republic of Poland in violation of law;
7) ☐ a. The entity entrusting the performance of work to a foreigner on behalf of whom I file this statement is not managed or controlled by an entity that has been convicted of an offense referred to in paragraphs 1, 2 and 6 or has been convicted of a crime referred to in paragraphs 3-5;
   ☐ b. The entity entrusting the performance of work to a foreigner on behalf of whom I file this statement is managed or controlled by an entity that has been convicted of an offense referred to in paragraphs 1, 2 and 6 or has been convicted of a crime referred to in paragraphs 3-5.

**Je déclare que (mettez un „X" à côté de la réponse vraie):**

1) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l 'art 120 alinéa 1 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et les institutions du marché du travail (Journal officiel de 2024, pos. 475) et au cours de 2 ans à compter de la condamnation je n'ai pas fait l'objet d'une nouvelle condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour une infraction similaire;
   ☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 1 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et les institutions du marché du travail et au cours de 2 ans à compter de la condamnation j'ai fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;
2) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 3-5 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et des institutions du marché du travail;
   ☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 3-5 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et des institutions du marché du travail;
3) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2024, pos. 17);
   ☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal;
4) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 270-275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, commis suite à la procédure concernant le permis de travail;
   ☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 270-275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, commis suite à la procédure concernant le permis de travail;
5) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 9 ou l'art. 10 de la loi du 15 juin 2012 sur les effets de charger les étrangers, séjournant sur le territoire de la République de Pologne contrairement aux dispositions légales, de l'exécution du travail (Journal officiel de 2021 pos. 1745);

☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 9 ou l'art. 10 de la loi du 15 juin 2012 sur les effets de charger les étrangers, séjournant sur le territoire de la République de Pologne contrairement aux dispositions légales, de l'exécution du travail;

6) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 11 de la loi du 15 juin 2012 sur les effets de charger les étrangers, séjournant sur le territoire de la République de Pologne contrairement aux dispositions légales, de l'exécution du travail;
☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 11 de la loi du 15 juin 2012 sur les effets de charger les étrangers, séjournant sur le territoire de la République de Pologne contrairement aux dispositions légales, de l'exécution du travail ;

7) ☐ a. L'entité confiant l'exercice du travail à l'étranger au nom de laquelle je présente cette déclaration n'est pas gérée ou contrôlée par une personne qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée aux points 1, 2 et 6, ou a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné aux points 3-5;
☐ b. L'entité confiant l'exercice du travail à l'étranger au nom de laquelle je présente cette déclaration est gérée ou contrôlée par une personne qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée aux points 1, 2 et 6, ou a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné aux points 3-5.

**Заявляю, что (прошу отметить знаком „X" правильный ответ):**

1) ☐ а. я не был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 1 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда (З.В. от 2024 г. пол. 475), и в течение 2 лет после наказания не был повторно наказан за похожее нарушение;
☐ б. я был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 1 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда, и в течение 2 лет после наказания был повторно наказан за похожее нарушение;

2) ☐ а. я не был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 3-5 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынкатруда;
☐ б. я был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 3-5 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда;

3) ☐ а. я не был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс (З.В. от 2024 г., пол. 17);
☐ б. я был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс;

4) ☐ а. я не был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 270- 275 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс, содеянное в связи с производством по делу выдачи разрешения на работу;
☐ б. я был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 270- 275 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс, содеянное в связи с производством по делу выдачи разрешения на работу;

5) ☐ а. я не был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 9 или ст. 10 закона от 15 июня 2012 г. о последствиях поручения работы иностранцам, находящимся вопреки положениям на территории Республики Польша (З.В. от 2021 г., пол. 1745);
☐ б. я был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 9 или ст. 10 закона от 15 июня 2012 г. о последствиях поручения работы иностранцам, находящимся вопреки положениям на территории Республики Польша;

6) ☐ а. я не был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 11 закона от 15 июня 2012 г. о последствиях поручения работы иностранцам, находящимся вопреки положениям на территории Республики Польша;
☐ б. я был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 11 закона от 15 июня 2012 г. о последствиях поручения работы иностранцам, находящимся вопреки положениям на территории Республики Польша;

7) ☐ а. субъект, поручающий выполнение работы иностранцу, от имени которого я составляю данное заявление, не управляется и не контролируется субъектом, который был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в пункте 1, 2 и 6, либо правомочно осужден за преступление, о котором идёт речь в п. 3-5;
☐ б. субъект, поручающий выполнение работы иностранцу, от имени которого я составляю данное заявление, управляется или контролируется субъектом, который был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в пункте 1, 2 и 6, либо правомочно осужден за преступление, о котором идёт речь в п. 3-5.

**Świadomy odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny oświadczam, że dane i informacje zawarte w załączniku do wniosku są prawdziwe. / Being aware of criminal liability under Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, I hereby declare that the data and information I provided in the annex to the application are correct and truthful. / Conscient de la responsabilité criminelle en vertu de l'article 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, je déclare que les données et informations contenues dans l'annexe de la demande sont vraies. / Осознавая уголовную ответственность по ст. 233 закона от 6 июня 1997 г.- Уголовный кодекс, заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в приложении к заявке являются достоверными.**

**Oświadczam, że znana jest mi treść art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny[1)].**

---

[1)] Art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny:
**„Art. 233. § 1. Kto, składając zeznanie mające służyć za dowód w postępowaniu sądowym lub w innym postępowaniu prowadzonym na podstawie ustawy, zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8.**
§ 1a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 1 zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę z obawy przed odpowiedzialnością karną grożącą jemu samemu lub jego najbliższym, podlega karze pozbawienia wolności od 3 miesięcy do lat 5.
§ 2. Warunkiem odpowiedzialności jest, aby przyjmujący zeznanie, działając w zakresie swoich uprawnień, uprzedził zeznającego o odpowiedzialności karnej za fałszywe zeznanie lub odebrał od niego przyrzeczenie.
§ 3. Nie podlega karze za czyn określony w § 1a, kto składa fałszywe zeznanie, nie wiedząc o prawie odmowy zeznania lub odpowiedzi na pytania.
§ 4. Kto, jako biegły, rzeczoznawca lub tłumacz, przedstawia fałszywą opinię, ekspertyzę lub tłumaczenie mające służyć za dowód w postępowaniu określonym w § 1, podlega karze pozbawienia wolności od roku do lat 10.
§ 4a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 4 działa nieumyślnie, narażając na istotną szkodę interes publiczny, podlega karze pozbawienia wolności do lat 3.
§ 5. Sąd może zastosować nadzwyczajne złagodzenie kary, a nawet odstąpić od jej wymierzenia, jeżeli:
1) fałszywe zeznanie, opinia, ekspertyza lub tłumaczenie dotyczy okoliczności niemogących mieć wpływu na rozstrzygnięcie sprawy,
2) sprawca dobrowolnie sprostuje fałszywe zeznanie, opinię, ekspertyzę lub tłumaczenie, zanim nastąpi, chociażby nieprawomocne, rozstrzygnięcie sprawy.
**§ 6. Przepisy § 1-3 oraz 5 stosuje się odpowiednio do osoby, która składa fałszywe oświadczenie, jeżeli przepis ustawy przewiduje możliwość odebrania oświadczenia pod rygorem odpowiedzialności karnej."**

[2)] Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code:
**"Art. 233. § 1. Whoever, in giving testimony which is to serve as evidence in court proceedings or other proceedings conducted on the basis of a law, gives false testimony or conceals the truth shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 6 months and 8 years.**
§ 1a. If the perpetrator of the offense referred to in § 1 gives false testimony or is concealing the truth for fear of criminal responsibility to himself or his immediate family he shall be liable to imprisonment for a term of between 3 months and 5 years.
§ 2. The prerequisite to this liability is that the person obtaining the testimony, acting within his competence, shall have warned the person testifying of the penal liability for false testimony or obtained a relevant pledge from the latter.
§ 3. Whoever, being unaware of the right to refuse testimony or answer to questions, gives false testimony because of fear of penal liability threatening himself or his next of kin, shall not be liable to the penalty.
§ 4. Whoever, acting as an expert, expert witness or translator, provides a false opinion or translation to be used as in proceedings specified in § 1 shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 1 and 10 years.
§ 4a. If the perpetrator of the act referred to in § 4 acts unintentionally exposing public interest to substantial harm he shall be subject to the penalty of deprivation of liberty for up to 3 years.
§ 5. The court may apply an extraordinary mitigation of the penalty, or even waive its imposition if:
1) The false testimony, opinion or translation concerns circumstances which cannot affect the outcome of the case,
2) The perpetrator voluntarily corrects the false testimony, opinion or translation before even a decision which is not final and valid has been rendered in the case.
**§ 6. The provisions of § 1-3 and 5 shall be applied accordingly to a person providing a false statement if a provision of a law provides for the possibility of obtaining a statement under the threat of penal liability."**

[3)] L'article 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal:

**I hereby declare that I am familiar with the content of Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code[2)].**
**Je certifie que je connais le contenu de l'art. 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal[3)].**
**Заявляю, что мне известно содержание статьи 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс[4)].**

Data i podpis podmiotu powierzającego wykonywanie cudzoziemcowi pracy (imię i nazwisko) / Date and signature of the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner (name and surname) / Date et signature l' entité qui confie l'exercice du travail à étranger (prénom et nom) / Дата и подпись субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу:

| | | | | / | | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

**„Art. 233. § 1. Celui qui, en déposant un témoignage destiné à servir de preuve dans une procédure judiciaire ou une autre procédure menée sur la base d'une loi, donne un faux témoignage ou cache la vérité, est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 6 mois jusqu'à 8 ans.**

§ 1a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 1 donne un faux témoignage ou cache la vérité par crainte de la responsabilité pénale menaçant lui-même ou ses proches, il est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 3 mois jusqu'à 5 ans.
§ 2. La condition préalable à cette responsabilité : la personne qui recueille le témoignage, agissant dans le cadre de ses compétences, doit avertir la personne qui témoigne de la responsabilité pénale pour faux témoignage ou doit obtenir une déclaration sous serment de sa part.
§ 3. N'est pas punissable pour l'acte visé au § 1 celui qui donne un faux témoignage ignorant son droit de refuser de témoigner ou de répondre à des questions.
§ 4. Celui qui, en tant qu'expert, expert judiciaire ou interprète, présente une fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction destinée à servir de preuve dans la procédure visée au § 1 est punissable d'un emprisonnement maximal de 10 ans.
§ 4a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 4 agit non intentionnellement en exposant l'intérêt général au dommage important, il est punissable d'un emprisonnement maximal de 3 ans.
§ 5. Le tribunal peut appliquer une procédure extraordinaire de clémence, voire renoncer à l'imposition de la peine, si :
1) le faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction se réfère à des circonstances sans incidence sur le résultat de l'affaire,
2) le contrevenant a volontairement corrigé tout faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction avant même le résultat non définitif de l'affaire.
**§ 6. Les dispositions du § 1-3 et 5 s'appliquent mutatis mutandis à une personne qui a fait une fausse déclaration si une disposition de la loi prévoit la possibilité de recevoir une déclaration sous peine de responsabilité pénale."**

**[4)] Статья 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс:**
**„Ст. 233. § 1. Кто, давая показания, которые могут использоваться как доказательства в судопроизводстве или в ином производстве, которое проводится на основании закона, сообщает ложные сведения или скрывает правду, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 6 месяцев до 8 лет.**
§ 1a. Если виновник поступка, определенного в § 1, сообщит ложные сведения или скроет правду из опасения перед уголовной ответственностью, угрожающей ему самому или его ближайшим, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок от 3 месяцев до 5 лет.
§ 2. Условием ответственности является, чтобы лицо, ведущее допрос, действуя в пределах своих полномочий, предупредило лицо, дающее показания, об уголовной ответственности за ложные показания или взяло у него обещание о даче правдивых показаний.
§ 3. Не подлежит наказанию за поступок, определенный в § 1a, лицо, дающее ложное показание, не зная о праве отказа от показаний или от ответа на вопросы.
§ 4. Кто в качестве эксперта, специалиста или переводчика представляет ложное заключение, экспертизу или перевод, которые могут использоваться как доказательство в производстве, указанном в § 1, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 1 года до 10 лет.
§ 4a. Если виновник поступка, определенного в § 4, действует неумышленно, подвергая существенному вреду общественный интерес, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок до 3 лет.
§ 5. Суд может применить чрезвычайное смягчение наказания и даже отказаться от его назначения, если:
1) ложное показание, заключение, экспертиза или перевод касаются обстоятельств, которые не могут повлиять на решение дела,
2) виновный добровольно исправляет ложное показание, заключение, экспертизу или перевод прежде, чем вынесено хотя бы и неправомочное решение по делу.
**§ 6. Положения § 1-3, а также 5 применяются соответственно к лицу, которое дает ложные показания, если предписание закона предусматривает возможность получения показаний под угрозой уголовной ответственности."**

## Załącznik nr 3

**Załącznik nr 2 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE .**

Annex 2 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the termporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications or the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of the EU Blue Card holder.

L'annexe no 2 de la demande de permis de séjour temporaire annexée à la demande d'un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle ou un permis de séjour temporaire aux fins de mobilité de longue durée du titulaire de la carte bleue européenne .

Приложение №2 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцем о разрешении на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей высокой квалификации или временный вид на жительство с целью долгосрочной мобильности владельца Голубой карты ЕС.

**Uwaga! Wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo o zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.**

Attention! To be filled in by the foreigner applying for the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of the EU Blue Card holder.

Attention! À remplir par l'étranger qui demande d'un permis de séjour temporaire pour l 'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle ou d'un permis de séjour temporaire aux fins de mobilité de longue durée du titulaire de la carte bleue européenne.

Внимание! Заполняет иностранец, ходатайствующий о разрешении на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей высокой профессиональной квалификации или для получения временного вида на жительство с целью долгосрочной мобильности владельца Голубой карты ЕС.

1) Imię (imiona) cudzoziemca Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):

2) Nazwisko cudzoziemca / Surname (surnames) / Nom (noms) / Фамилия:

3) Data urodzenia cudzoziemca / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:

rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

4) Obywatelstwo / Citizenship / Citoyenneté / Гражданство:

**I. Posiadane przez cudzoziemca wyższe kwalifikacje zawodowe niezbędne do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym (rodzaj kwalifikacji, rodzajdokumentu poświadczającego ich posiadanie) /**

_____

_____

_____

_____

_____

**II. Posiadane przez cudzoziemca formalne kwalifikacje i spełnianie innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334)**

_____

_____

_____

_____

_____

**III. Zamieszkiwanie w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE" (państwo, okres pobytu oraz dane dotyczące dokumentu) / Residence in another Member State of the European Union for a period of at least 12 months on the basis of a residence document issued by that State with the "EU Blue Card" remark (state, period of stay, specific information concerning that document) / Séjour dans un autre pays membre de L'Union Européenne pendant une période d'au moins 12 mois sur la base d'un titre de séjour émis par ce pays muni d'annotation „Carte bleue UE" (pays, durée du séjour et caractéristique du titre) / Проживание в другом членском государстве Европейского Союза в период не менее 12 месяцев на основании выданного этим государством документа пребывания с аннотацией "Голубая Карта ЕС" (государство, период пребывания, а также данные, касающиеся документа):**

Państwo / State/ Pays / Государство:

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour / Период пребывания: dni / days/ jours / день

Typ dokumentu /

Seria / Series / Série / Серия: Numer / Number / Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Organ wydający / Issuing authority / Autorité de délivrance / Выдан органом:

**IV. Zamieszkiwanie w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE" w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE (państwo, okres pobytu oraz dane dotyczące dokumentu) / Residence in another Member State of the European Union for a period of at least 6 months on the basis of a residence document issued by that State with the "EU Blue Card" remark (state, period of stay, specific information concerning that document) / Séjour dans un autre pays membre de L'Union Européenne pendant une période d'au moins 6 mois sur la base d'un titre de séjour émis par ce pays muni d'annotation „Carte bleue UE" (pays, durée du séjour et caractéristique du titre) / Проживание в другом членском государстве Европейского Союза в период не менее 6 месяцев на основании выданного этим государством документа пребывания с аннотацией "Голубая Карта ЕС" (государство, период пребывания, а также данные, касающиеся документа):**

Państwo / State/ Pays / Государство:

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour / Период пребывания: dni / days/ jours / дни

Typ dokumentu /

Seria / Series / Série / Серия: Numer / Number / Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Organ wydający / Issuing authority / Autorité de délivrance / Выдан органом:

Data i podpis cudzoziemca (imię i nazwisko) / Date and foreigner's signature (name and surname) / Date et signature de l'étranger (prénom et nom) / Дата и подпись иностранца (имя и фамилия)

rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

(podpis) – imię i nazwisko / (signature) – name and surname / (signature) - prénom et nom / (подпись) – имя и фамилия

**Załącznik nr 4**

**Załącznik nr 3 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza (w celu udziału w programie wolontariatu europejskiego).**

Annex 3 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence permit for a trainee or the temporary residence permit for a volunteer (for the purpose of participation in the European Voluntary Service program).

L'annexe nº 3 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire pour stagiaire ou un permis de résidence temporaire pour volontaire (afin de participer à un programme du Service volontaire européen).

Приложение №3 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцемо разрешении на временное пребывание для стажера или разрешения на временное пребывание для волонтера (для участия в программе Европейской волонтерской службы).

**Uwaga! Wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy dla stażysty lub o zezwolenie na pobyt czasowy dla wolontariusza.**

Attention! To be filled in by the foreigner applying for the temporary residence permit for a trainee or the temporary residence permit for a volunteer.

Attention! À remplir par l'étranger qui demande d'un permis de séjour temporaire pour stagiaire ou un permis de séjour temporaire pour volontaire.

Внимание! Заполняет иностранец, который подает заявление на получение разрешения на временное пребывание для стажера или разрешения на на временное пребывание для волонтера.

**Informacje dotyczące organizatora stażu albo jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz (Proszę zaznaczyć znakiem znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / Information concerning the entity organizing training or the organizational unit for which the foreigner is to perform the services as a volunteer (Please mark the appropriate box with the "X" sign) / Informations sur l'organisateur de stage ou l'unité organisationnelle pour lequel l'étranger doit effectuer les services en tant que volontaire (Cochez la case appropriée avec le signe „X") / Информация об организаторе стажировки или организационной единице, для которой иностранец должен выполнять услуги в качестве волонтера (Пожалуйста, отметьте с „X" соответствующее поле):**

☐ organizator stażu / entity organizing training / l'organisateur de stage / организатор стажировки

☐ jednostka organizacyjna, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz/ organizational unit for which the foreigner is to perform the services as a volunteer/ une entité organisationnelle pour laquelle l'étranger doit effectuer les services en tant que volontaire /организационная единица, для которой иностранец должен выполнять услуги в качестве волонтера

1. Nazwa / Name / Nom / Название:

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège / Адрес месторасположения:

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze) / The legal basis for business activity (name of the register and number) / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre) / Законное основание деятельности (название реестра и номер внесения запииси в реестр):

4. Inna forma identyfikacji / Other form of identification / Une autre forme d'identification / Другая форма идентификации:

Numer REGON (jeżeli został nadany) / REGON number (if applicable) / Numéro REGON (si attribué) / Номер REGON (если таковой имеется):

Data i podpis cudzoziemca (imię i nazwisko) / Date and signature of the foreigner (name and surname) / Date et signature de l'étranger (prénom et nom) / Дата и подпись иностранца (имя и фамилия):

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

**Załącznik nr 5**

**Załącznik nr 4 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca.**

Annex 4 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher.

L'annexe nº 4 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur.

Приложение №4 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцемо разрешении на временное пребывание с целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя.

**Uwaga! Wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca.**

Attention! To be filled in by the foreigner applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher.

Attention! À remplir par l'étranger qui demande d'un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur.

Внимание! Заполняет иностранец, который подает заявление на получение разрешения на временное пребывание целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя.

**I. Informacje dotyczące jednostki naukowej mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Information about a research organization based in the territory of the Republic of Poland / Informations sur une unité scientifique située sur le territoire de la République de Pologne / Информация о научном подразделении, который находится на территории Республики Польша:**

1. Nazwa / Name / Nom / Название:

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège /Адрес месторасположения:

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze) / The legal basis for business activity (name of the register and number) / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre) / Законное основание деятельности (название реестра и номер внесения запииси в реестр):

4. Inna forma identyfikacji / Other form of identification / Une autre forme d'identification / Другая форма идентификации:

Numer REGON (jeżeli został nadany) / REGON number (if applicable) / Numéro REGON (si attribué) / Номер REGON (если таковой имеется):

**II. Czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną (Proszę zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę)?** Is the foreign national covered by an EU program or multilateral program that comprises mobility measures or an agreement between at least two higher education institutions providing for intra-EU mobility (Please tick the appropriate box with the "X" mark)? L'étranger est-il relèvent d'un programme de l'UE ou un programme multilatéral couvrant des mesures de mobilité ou par un convention entre au moins deux établissements d'enseignement supérieur prévoyant une mobilité intra-UE (veuillez cocher la case correspondante avec la lettre „X")? Охвачен ли иностранец программой ЕС или многосторонней программой, которая включает в себя средство для мобильности, или соглашением между по крайней мере двумя высшими учебными заведениями, предусматривающим мобильность внутри ЕС (Пожалуйста, отметьте с „X" соответствующее поле)?

☐ tak / yes / oui / да

☐ nie / no / no / нет

**Nazwa programu lub porozumienia / Name of the program or agreement / Nom du programme ou de la convention / Название программы или соглашения:**

_____

_____

_____

_____

**Nazwy oraz adresy instytucji szkolnictwa wyższego, objętych porozumieniem / Names and addresses of higher education institutions covered by the agreement / Noms et adresses des établissements d'enseignement supérieur couverts par la convention / Наименования и адреса высших учебных заведений, на которые распространяется действие соглашения:**

_____

_____

_____

_____

Data i podpis cudzoziemca (imię i nazwisko) / Date and signature of the foreigner (name and surname) / Date et signature de l'étranger (prénom et nom) / Дата и подпись иностранца (имя и фамилия):

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

_____

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

**Załącznik nr 6**

.....

**(pieczęć organu przyjmującego wniosek)** /
(stamp of the authority accepting the application) /
(cachet de l'autorité qui reçoit la demande) / (печать органа, принимающего заявку)

.....

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

**(miejsce i data złożenia wniosku)** /
(place and date of submission of the application) / (lieu et date du dépôt de la demande) / (место и дата ссоставления заявки)

**Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem zamieszczonym na stronie 16**
Prior to filling the application form in, please read the instruction on page 16
Avant de remplir la demande, consultez l'instruction sur la page 16
Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на странице 16

Fotografia /
Photo / Photo / Фото
(35 mm x 45 mm)

## WNIOSEK
## O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY /
**APPLICATION FOR GRANTING THE TEMPORARY RESIDENCE PERMIT TO A FOREIGNER / LA DEMANDE POUR ACCORDS À UN ÉTRANGER LE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE / ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ВРЕМЕННОЕ ПРЕБЫВАНИЕ:**

☐ **W CELU WYKONYWANIA PRACY W RAMACH PRZENIESIENIA WEWNĄTRZ PRZEDSIĘBIORSTWA / FOR THE PURPOSE OF WORK IN THE FRAMEWORK OF AN INTRA-CORPORATE TRANSFER / POUR EXERCER LE TRAVAIL DANS LE CADRE D'UN TRANSFERT TEMPORAIRE INTRAGROUPE/ ДЛЯ ВЫПОЛНЕНИЯ РАБОТЫ В РАМКАХ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ВНУТРИ ПРЕДПРИЯТИЯ**

☐ **W CELU MOBILNOŚCI DŁUGOTERMINOWEJ PRACOWNIKA KADRY KIEROWNICZEJ, SPECJALISTY LUB PRACOWNIKA ODBYWAJĄCEGO STAŻ, W RAMACH PRZENIESIENIA WEWNĄTRZ PRZEDSIĘBIORSTWA / FOR THE PURPOSE OF LONG-TERM MOBILITY OF MANAGER, EXPERT OR TRAINEE EMPLOYEE IN THE FRAMEWORK OF AN INTRA-CORPORATE TRANSFER / POUR LA MOBILITE DE LONGUE DUREE DE CADRE, EXPERT OU EMPLOYE STAGIAIRE DU TRANSFER TEMPORAIRE INTRAGROUPE / ДЛЯ ДОЛГОСРОЧНОЙ МОБИЛЬНОСТИ РАБОТНИКА РУКОВОДЯЩИХ КАДРОВ, СПЕЦИАЛИСТА ИЛИ РАБОТНИКА, КОТОРЫЙ ПРОХОДИТ СТАЖИРОВКУ, В РАМКАХ ВНУТРИКОРПОРАТИВНОГО ПЕРЕВОДА**

**Do / to / à / для .....**
(nazwa organu, do którego składany jest wniosek) /
(name of the authority the application is submitted to) / (dénomination de l'autorité aupres de laquelle demande est déposée) /
(название органа для которого составляется заявка)

## A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / DONNÉES À CARACTER PERSONNEL DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:

2. Nazwisko (nazwiska) poprzednie / Previously used surname (surnames) / Nom (noms) précédent(s) / Предыдущая фамилия (фамилии):

3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille / Родовая фамилия:

4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):

5. Imię (imiona) poprzednie / Previously used name (names) / Prénom (prénoms) précedént(s) / Предыдущее имя (имена):

6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:

7. Imię matki / Mother''s name / Prénom de la mère / Имя матери:

8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de jeune fille de la mère / Девичья фамилия матери:

9. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:

rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:

11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de naissance / Место рождения:

12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:

13. Narodowość / Nationality / Nationalité d'origin / Национальность:

14. Obywatelstwo / Citizenship / Citoyenneté / Гражданство:

15. Stan cywilny / Marital status / État civil / Семейное положение:

16. Wykształcenie / Education / Education / Образование:

17. Rysopis / Description / Description / Словесный портрет:

Wzrost / Height / Taille / Рост: cm

Kolor oczu / Colour of eyes / Couleur des yeux / Цвет глаз:

Znaki szczególne / Special marks / Marques personelles / Особые приметы:

18. Numer PESEL (jeśli został nadany) / PESEL number (if applicable) / Numéro PESEL (si attribué) / Номер PESEL (если таковой имеется):

19. Numer telefonu / Telephone Number / Numéro de téléphone / Номер телефона:

20. Email / Email / Courriel / Электронная почта:

## B. MIEJSCE POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

### I. Miejsce aktualnego pobytu cudzoziemca/ Place of the current residence / Domicile actuesur / Место пребывания в настоящее время:

1. Państwo/ Country// Pays / Государство
2. Miejscowość / Town (city) / Localité / Населенный пункт:
3. Ulica / Street / Rue / Улица:
4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
6. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

### II. Miejsce zamierzonego pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of intended stay of the foreigner on the territory of the Republic of Poland/ Lieu de séjour envisagé de l'étranger sur le territoire de la République de Pologne/ Место планируемого пребывания иностранца на территории Республики Польша :

1. Województwo / Voivodship / Voïvodie / Воеводство:
2. Miejscowość / Town (city) / Localité / Населенный пункт:
3. Ulica / Street / Rue / Улица:
4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
6. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

## C. INFORMACJE DODATKOWE / ADDITIONAL INFORMATION / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

**I. Członkowie rodziny cudzoziemca zamieszkujący lub zamierzający zamieszkać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Family members of the foreigner residing or intending to reside in the territory of the Republic of Poland/ Les membres de la famille de l'étranger qui résident ou envisagent de résider sur le territoire de la République de Pologne/ Члены семьи иностранца, проживающие или имеющие намерение поселиться на территории Республики Польша:**

| Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия | Płeć / Sex / Sexe / Пол | Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения | Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Niveau de parenté / Степень родства | Obywatelstwo / Citizenship / Citoyenneté / Гражданство | Miejsce zamieszkania / Place of residence / Domicile / Место проживания | Czy pozostaje na utrzymaniu cudzoziemca? (tak/nie) / Is he/she a dependent on the foreigner? (yes/no) / Est-ce que la personne dépend financièrement de l'étranger? (oui/non) / Остается на содержании иностранца? (да/нет) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1. | | | | | | |
| 2. | | | | | | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3. | | | | | | |
| 4. | | | | | | |
| 5 | | | | | | |
| 6. | | | | | | |

**II. Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej / The stay of the foreigner in the territory of the Republic of Poland and in the territory of other member states of the European Union/ Séjour de l'étranger sur le territoire de la République de Pologne et sur le territoire d'autres pays membres de l'Union européenne / Пребывание иностранца на территории Республики Польша, а также на территории других государств - членов Европейского Союза:**

**a) poprzednie pobyty na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / previous visits to the territory of the Republic of Poland / séjours prècedents sur le territoire de la République de Pologne / предыдущие пребывания на территории Республики Польша:**
(okresy i podstawa pobytu) / (periods and grounds of stay) / (périodes et base legale de séjour) / (периоды и основание пребывания)

_____

_____

_____

_____

_____

_____

**b) poprzednie pobyty na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej / previous stays in the territory of other Member States of the European Union / séjours précédents sur le territoire d'autres pays membres de l'Union européenne/ предыдущие пребывания на территории других государств – членов Европейского Союза:**
(okresy pobytu) / (periods of stay) / (périodes de séjour) / (периоды пребывания)

_____

_____

_____

_____

_____

_____

**III. Informacja o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym / Information about foreigner's medical insurance / Informations sur l'assurance médicale d' étranger / Информация о медицинской страховке имеющейся у иностранца:**

_____

_____

## D. INFORMACJE DOTYCZĄCE PRACOWNIKA

**I. Posiadane przez cudzoziemca adekwatne do przedmiotu działalności jednostki przyjmującej kwalifikacje zawodowe i doświadczenie niezbędne w jednostce, do której ma zostać przeniesiony, w przypadku stanowiska pracownika kadry kierowniczej lub specjalisty / In the case of a managerial or specialist position, professional qualifications and experience of the foreigner - adequate to the scope of activity of the host entity - necessary in the host entity to which he/she will be transferred / Qualifications professionnelles et expérience de l'étranger adéquates au type d'activité de l'entité hôte, nécessaires dans l'entité à laquelle il va être transféré, s'il s'agit d'un cadre ou d'un specialist / Имеющаяся у иностранца профессиональная квалификация, соответствующая предмету деятельности принимающей единицы, а также опыт, необходимый для единицы, в которую он должен быть внесен - в случае должности работника руководящих кадров или специалиста:**

_____

_____

_____

_____

_____

_____

**II. Posiadane przez cudzoziemca formalne kwalifikacje i spełnianie innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym / Formal qualifications of a foreigner and fulfilment of other conditions that are required by the foreigner in the case of the intention to perform work in a regulated profession / Qualifications formelles de l'étranger et conformité aux autres conditions exigées, s'il s'agit d'une intention de travailler dans une profession réglementée / Имеющаяся у иностранца формальная квалификация, а также соответствие другим требуемым условиям - в случае намерения выполнять работу по регулируемой профессии:**

**III. Dyplom ukończenia studiów wyższych – w przypadku pracownika odbywającego staż / Graduate Diploma - in the case of a trainee employee / Diplôme de l'enseignement supérieur – s'il s'agit d'un employé stagiaire / Диплом об окончании высшего учебного заведения - в случае работника, который проходит стажировку:**

1. Państwo wydania/ Issuing country / Pays de délivrance / Выдавшая страна:

2. Nazwa jednostki edukacyjnej / Name of the educational unit / Nom de l'organisme d'éducation / Название учебного заведения:

3. Kierunek studiów / Field of study / Programme d'études / Факультет:

4. Specjalizacja / Specialization / Spécialisation / Специализация

5. Seria i numer dokumentu / Series and number of the document / Série et numéro du document / Серия и номер документа:

6. Data wydania dyplomu / Date of issue of a diploma / Date de délivrance du diplôme / Дата выдачи диплома:
   rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

7. Data rozpoczęcia i ukończenia studiów / Starting date and graduation date of higher education studies / Date de début et de conclusion des études/ Дата начала и окончания учебы :

   Od / From / Du / C: / / — rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

   Do / To / Au / До: / / — rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

**IV. Inne informacje dotyczące cudzoziemca / Other information concerning the foreigner / Autres informations sur l'étranger / Другая информация об иностранце :**

(zaznaczyć znakiem „X" odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X") / (mettre un „X" dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X" соответствующую графу)

1. Czy cudzoziemiec jest pracownikiem przedsiębiorstwa mającego siedzibę w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej i jest czasowo oddelegowany przez pracodawcę w celu świadzenia usług na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Is the foreigner an employee of an undertaking established in another Member State of the European Union and is temporarily posted by an employer for the purpose of providing services in the territory of the Republic of Poland? / L'étranger est-il un employé d'une entreprise ayant son siège dans un autre pays membre de l'Union européenne et est-il délégué temporairement par l'employeur pour effectuer une prestation de services sur le territoire de la République de Pologne? / Является ли иностранец работником предприятия, которое находится в другом государстве - члене Европейского Союза, и временно командирован работодателем для предоставления услуг на территории Республики Польша? ☐ tak / yes / oui / да ☐ nie / no / non / нет
2. Czy cudzoziemiec prowadzi działanoś gospodarczą? / Is the foreigner conducting a business activity?/ L'étranger exerce-t-il une activité économique ? / Осуществляет ли иностранец хозяйственную деятельность? ☐ tak / yes / oui / да ☐ nie / no / non / нет
3. Czy cudzoziemiec jest zatrudniony przez agencję pracy tymczasowej lub inne przedsiębiorstwo zajmujące się udostępnianiem pracowników do pracy pod nadzorem i kierownictwem innego przedsiębiorstwa, lub jest przenoszony wewnątrz przedsiębiorstwa przy udziale podmiotu prowadzącego działalność gospodarczą w zakresie świadczenia usług pośrednictwa pracy? / Is the foreigner employed by a temporary employment agency or another enterprise dealing with provision of employees for employment under the supervision and management of another undertaking or is transferred within the undertaking with the participation of an entity conducting business in a form job centre? / L'étranger est-il employé par une agence de travail par intérim ou une autre entreprise fournissant du personnel, qui travaille sous la supervision et la direction d'une autre entreprise , ou fait-il l'objet d'un transfert temporaire intragroupe avec participation d'une entité exerçant une activité économique relative à la prestation de services de placement? / Трудоустроен ли иностранец через агентство временной работы или другое предприятие, которое занимается предоставлением работников для работы под надзором и руководством другого предприятия, либо перемещен внутри предприятия при участии субъекта, осуществляющего хозяйственную деятельность в сфере предоставления услуг по трудоустройству? ☐ tak / yes / oui / да ☐ nie / no / non / нет

**V. Dokument pobytowy z adnotacją „ICT'', wydany przez inne panstwo członkowskie Unii Europejskiej (państwo oraz dane dotyczące dokumentu) / Residence permit with "ICT" note, issued by another member state of the European Union (country and document data)/ Titre de séjour muni d'annotation « ICT » délivré par un autre pays membre de l'Union européenne (pays et caractéristique du titre) / Документ пребывания с аннотацией "ICT", выданный другим государством - членом Европейского Союза (государство, а также данные, касающиеся документа):**

Państwo / State / Pays / Государство:

Seria / Series / Série / Серия:

Numer / Number / Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

Organ wydający / Issuing authority / Autorité de délivrance / Выдан органом:

## E. INFORMACJE DOTYCZĄCE JEDNOSTKI PRZYJMUJĄCEJ ORAZ PRACODAWCY MACIERZYSTEGO/ INFORMATION ABOUT THE HOST ENTITY AND THE PARENT EMPLOYER / CARACTERISTIQUE DE L'ENTITE HOTE ET DE L'EMPLOYEUR D'ORIGINE/ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ПРИНИМАЮЩЕЙ ЕДИНИЦЫ И ПЕРВИЧНОГО РАБОТОДАТЕЛЯ

**I. Informacje dotyczące jednostki przyjmującej / Information about the host entity / Caracteristique de l'entite hote/ Информация, касающаяся принимающей единицы**

1. Nazwa / Name / Nom / Название:

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège / Адрес месторасположения:

3. Podstawa prawna działalności oraz nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze / The legal basis for business activity, name of the register and number / Base juridique de l'activité, nom et numéro du registre/ Законное основание деятельности,название реестра и номер внесения запииси в реестр:

4. Inne formy identyfikacji / Other forms of identification / Autres formes d'identification / Другие формы идентификации:

Numer REGON (jeżeli został nadany) / REGON number (if applicable) / Numéro REGON (si attribué) / Номер REGON (если таковой имеется):

**II. Informacje dotyczące pracodawcy macierzystego / Information about the parent employer / Caracteristique de l'employeur d'origine / Информация, касающаяся первичного работодателя**

1. Nazwa / Name / Nom / Название:

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège / Адрес месторасположения:

3. Prawna forma działalności / Legal form of business activity / Forme juridique de l'activité / Юридическая форма деятельности:

**III. Informacje o powiązaniach pomiędzy pracodawcą macierzystym a jednostką przyjmującą, w tym powiązania w ramach grupy przedsiębiorstw / Information on relationship between the parent employer and the host entity including relationship within the group of undertakings / Caractéristique des liens entre l'employeur d'origine et l'entité hôte, y compris les liens dans le cadre d'un groupe d'entreprises / Информация о связях между первичным работодателем и принимающей единицей, в том числе о связях в рамках группы предприятий:**

## F. INFORMACJE NA TEMAT PRACY, KTÓRA MA BYĆ POWIERZONA CUDZOZIEMCOWI / INFORMATION ABOUT THE PAID ACTIVITY THAT THE FOREIGNER IS TO BE ENTRUSTED WITH / RENSEIGNEMENTS RELATIFS À L'ACTIVITÉ À CONFIER À UN ÉTRANGER / ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ РАБОТЫ, КОТОРАЯ ДОЛЖНА БЫТЬ ПОРУЧЕНА ИНОСТРАНЦУ:

1. Rodzaj stanowiska / Type of position / Type de fonction / Вид должности:

a) ☐ pracownik kadry kierowniczej / manager / cadre / работник руководящих кадров

b) ☐ specjalista / specialist / expert / специалист

c) ☐ pracownik odbywający staż / trainee employee / employé stagiaire / работник, проходящий стажировку

2. Nazwa stanowiska / Name of position / Nom de fonction / Название должности

_____

_____

_____

3. Miejsce wykonywania pracy / Place of the paid activity / Lieu d'exercice de l'activité / Место выполнения работы:

_____

_____

_____

4. Podstawa prawna wykonywania pracy przez cudzoziemca / The legal basis for the performance of the paid activity by the foreigner / Base juridique de l'exercice du travail par un étranger / Законное основание для выполнения работы иностранцем:

_____

_____

_____

5. Wymiar czasu pracy (etat); nie dotyczy osób zatrudnionych na podstawie umów cywilnoprawnych/liczba godzin pracy w tygodniu / Working time (full-time job equivalent); it does not apply to persons employed under civil law contracts/number of working hours per week / Le temps du travail (plein temps) Cela ne concerne pas les personnes employées sous le contrat de droit civil/nombre d'heures de travail par semaine / Продолжительность рабочего времени (штат) не касается лиц, выполняющих работу на основании гражданско-правовых договоров/количество рабочих часов в неделю:

_____

_____

_____

6. Wysokość miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia brutto lub stawki godzinowej brutto (wyrażona w złotych polskich) / Amount of monthly or annual remuneration (gross) or hourly rate (gross) (in polish zloty) / Montant de la rémunération mensuelle ou annuelle brute proposé ou montant horaire brut. (exprimés en zlotys polonais) / Размер месячной или годовой заработной платы брутто или почасовой ставки брутто (выраженные в польских злотых):

_____

_____

_____

(słownie) / (in words) / (en toutes lettres) / (прописью)

7. Zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy / The main duties for the position / Étendue des responsabilités principaux rélatives au poste de travail / Основные обязанности на рабочей должности:

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

8. Okres, w jakim cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w jednostce przyjmującej / The period during which the foreigner will perform work in host entity / La période pendant laquelle l'étranger travaillera dans l'entité hôte / Период, в котором иностранец будет выполнять работу в принимающей единице :

Od / From / Du / C: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois /месяц — dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour /день)

## G. DOTYCHCZASOWA PRACA I PRZENIESIENIA CUDZOZIEMCA/ PREVIOUS WORK AND TRANSFERS OF THE FOREIGNER/ TRAVAIL ET TRANSFERTS DE L'ETRANGER JUSQU'A PRESENT/ ПРЕЖНЯЯ РАБОТА И ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ИНОСТРАНЦА

**I. Dotychczasowe zatrudnienie cudzoziemca przed przeniesieniem wewnątrz przedsiębiorstwa w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiebiorstw / Previous employment of a foreigner before transfer within the undertaking under the same undertaking or same group of undertakings / Activité professionnelle de l'étranger jusqu'à présent avant le transfert temporaire intragroupe dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises / Прежнее трудоустройство иностранца до перемещения внутри предприятия в рамках того же предприятия или той же группы предприятий:**

1) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania / Undertaking (name) and seat address, type of relationship/ Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien / Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / C: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

2) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania/ Undertaking (name) and seat address, type of relationship/ Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien/ Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи:

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / C: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

3) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania/ Undertaking (name) and seat address, type of relationship/ Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien/ Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи :

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / C: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день)

**II. Przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej / Intra-corporate transfer in the individual member states of the European Union / Transferts temporaires intragroupe dans les pays membres individuels de l'Union européenne / Перемещения внутри предприятия в отдельных государствах - членах Европейского Союза:**

**1. Planowany czas trwania przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej / The planned duration of intra-corporate transfer under the same undertaking or group of undertakings in the individual Member States of the European Union/ Durée envisagée du transfert temporaire intragroupe dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises dans les pays membres individuels de l'Union européenne / Планируемое время продолжительности перемещения внутри предприятия в рамках того же предприятия или той же группы предприятий в отдельных государствах - членах Европейского Союза :**

1) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / С: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

2) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / С: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

3) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / С: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

4) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / С: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

5) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / С: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

Do / To / Au / До: rok / year / année / год | miesiąc / month / mois / месяц | dzień / day / jour / день

**2. Przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa na terytorium Unii Europejskiej w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw w okresie ostatnich 3 lat / Intra-corporate transfers within the European Union within the same undertaking or same group of undertakings over the past 3 years/ Transferts temporaires intragroupe sur le territoire de l'Union européenne dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises au cours de 3 dernières années / Перемещения внутри предприятия на территории Европейского Союза в рамках того же предприятия или той же группы предприятий в период последних 3 лет:**

1) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / С: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

2) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship/ Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / С: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

3) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / С: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

4) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / С: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

5) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

_____

_____

_____

_____

_____

Od / From / Du / C: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

Do / To / Au / До: ____/____/____ (rok / year / année / год; miesiąc / month / mois / месяц; dzień / day / jour / день)

## H. OŚWIADCZENIA JEDNOSTKI PRZYJMUJĄCEJ / DECLARATIONS OF THE HOST ENTITY / DECLARATIONS DE L'ENTITE HOTE / ЗАЯВЛЕНИЯ ПРИНИМАЮЩЕЙ ЕДИНИЦЫ

**I. Oświadczam, że cudzoziemiec po zakończeniu okresu przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa będzie mógł przenieść się z powrotem do pracodawcy macierzystego lub innego przedsiębiorstwa należącego do tej samej grupy przedsiębiorstw, mającego siedzibę poza terytorium Unii Europejskiej / I hereby declare that a foreigner after the end of the intra-corporate transfer period will be able to transfer himself/herself back to his or her parent employer or other undertaking belonging to the same group of undertakings, with its seat located outside the European Union/ Je déclare qu'après la fin de la période du transfert temporaire intragroupe, l'étranger pourra retourner à l'employeur d'origine ou à une autre entreprise appartenant au même groupe d'entreprises ayant son siège en dehors du territoire de l'Union européenne/ Я заявляю, что иностранец после окончания периода перемещения внутри предприятия сможет переместиться назад к первичному работодателю или на другое предприятие, принадлежащее той же группе предприятий, с местопребыванием вне территории Европейского Союза.**

**II. Oświadczam, że** (proszę zaznaczyć znakiem „X" prawdziwą odpowiedź):

1) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 1 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2024 r. poz. 475), która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie;
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 1 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie;
2) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 3-5 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy;
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 120 ust. 3-5 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy;
3) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne;
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne;
4) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
5) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny (Dz. U. z 2024 r. poz. 17);
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny;
6) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą prowadzi działalność gospodarczą i nie została ogłoszona jego upadłość;
   ☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą nie prowadzi działalności gospodarczej albo została ogłoszona jego upadłość.

**I hereby declare, that** (tick the true answer with "X"):

1) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity are not managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 1 of the Act of 20 April 2004 on employment promotion and labour market institutions (Journal of Laws of of 2024, item 475) and who within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
   ☐ b. The entity being a parent employer or the host entity is managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 1 of the Act of 20 April 2004 on employment promotion and labour market institutions, and who within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
2) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity are not managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 3-5 of the Act of 20 April 2004, on employment promotion and labour market institutions;
   ☐ b. The entity being a parent employer or the host entity is managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 120 paragraph 3-5 of the Act of 20 April 2004, on employment promotion and labour market institutions;
3) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity fulfil the obligation to pay social security contributions;
   ☐ b. The entity being a parent employer or the host entity does not fulfil the obligation to pay social security contributions;
4) ☐ a. The entity being parent employer and the host entity are not in arrears with the payment of taxes except in cases where they have obtained the exemption provided for by law, postponement, distribution into installments of outstanding payments or suspension in full of implementation of the decision of the competent authority;

☐ b. The entity being parent employer or the host entity is in arrears with the payment of taxes except in cases where they have obtained the exemption provided for by law, postponement, distribution into installments of outstanding payments or suspension in full of implementation of the decision of the competent authority;

5) ☐ a. The entity being parent employer and the host entity are not managed or controlled by natural person convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2024, item 17);
☐ b. The entity being parent employer or the host entity is managed or controlled by natural person convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code;

6) ☐ a. Entity being parent employee and the host entity are conducting business activity and have not been declared bankrupt;
☐ b. Entity being parent employee or the host entity is not conducting business activity or has been declared bankrupt.

**Je déclare que** (mettez un „X" à côté de la réponse vraie):

1) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 1 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et les institutions du marché du travail (Journal officiel de 2024, pos. 475) et qui, au cours de 2 ans à compter de la condamnation, a fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 1 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et les institutions du marché du travail et qui, au cours de 2 ans à compter de la condamnation, a fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;

2) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 3-5 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et des institutions du marché du travail;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 120 alinéa 3-5 de la loi du 20 avril 2004 sur la promotion de l'emploi et des institutions du marché du travail;

3) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte s'acquittent de l'obligation de payer les cotisations de sécurité sociale;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte ne s'acquitte pas de l'obligation de payer les cotisations de sécurité sociale;

4) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte se sont acquittées des impôts, sauf si elles se sont vu accorder une exemption, ajournement, autorisation du paiement des arriérés par fractions ou suspension de l'exécution complète d'une décision d'un organe compétent prévus par la loi;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte ne s'est pas acquittée d'impôts, sauf si elle s'est vu accorder une exemption, ajournement, autorisation du paiement des arriérés par fractions ou suspension de l'exécution complète d'une décision d'un organe compétent prévus par la loi;

5) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2024, pos. 17);
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal;

6) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte exercent une activité économique et leur faillite n'a pas été prononcée;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte n'exerce pas d'activité économique ou sa faillite a été prononcée.

**Заявляю, что** (прошу отметить знаком „X" правильный ответ):

1) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 1 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда (З.В. от 2024 г. пол. 475), которое в течение 2 лет от наказания было снова наказано за похожее нарушение;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 1 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда,, которое в течение 2 лет от наказания было снова наказано за похожее нарушение;

2) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 3-5 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 120 абз. 3-5 закона от 20 апреля 2004 г. о продвижении занятости и учреждениях рынка труда;

3) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, выполняет обязанность по уплате взносов на социальное обеспечение;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, не выполняет обязанность по уплате взносов на социальное обеспечение;

4) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не опаздывает с уплатой налогов, за исключением случаев, когда он получил предусмотренные правом освобождение, отсрочку, рассрочку просроченных платежей или полное прекращение выполнения решения соответствующего органа;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, опаздывает с уплатой налогов, за исключением случаев, когда он получил предусмотренные правом освобождение, отсрочку, рассрочку просроченных платежей или полное прекращение выполнения решения соответствующего органа;

5) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, осужденным правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс (З.В. от от 2024 г., пол. 17);
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, осужденным правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс;

6) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, осуществляет хозяйственную деятельность и не было объявлено об его банкротстве;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, не осуществляет хозяйственную деятельность или было объявлено об его банкротстве.

**Świadomy odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny oświadczam, że dane i informacje zawarte we wniosku są prawdziwe. / Being aware of criminal liability under Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Conscient de la responsabilité criminelle en vertu de l'article 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, je déclare que les données et informations contenues dans la demande sont vraies. / Осознавая уголовную ответственность по ст. 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс, заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.**

**Jestem świadomy, że złożenie wniosku lub dołączenie dokumentów zawierających nieprawdziwe dane osobowe lub fałszywe informacje, a także zeznanie nieprawdy w postępowaniu o udzielenie tego zezwolenia na pobyt czasowy, zatajenie prawdy, podrobienie, przerobienie dokumentu w celu użycia go jako autentycznego lub używanie takiego dokumentu jako autentycznego, spowoduje odmowę udzielenia zezwolenia lub jego cofnięcie.**
**I am aware that the submission of the application or attachment of documents containing incorrect personal data or false information as well as making false statements, concealing the truth, forging, altering document for the purpose of using it as an authentic one or using such document as an authentic one in the proceedings concerning the temporary residence permit shall result in the refusal or cancellation of the permit.**
**Je déclare être conscient(e) que le dépôt d'une demande ou des documents en annexe contenant des coordonnées ou informations fausses, ainsi qu'une fausse déclaration lors de la procédure de la délivrance de l'autorisation de résidence pour une durée déterminée, la dissimulation des faits, la falsification ou la rectification d'un document dans le but de l'utiliser comme authentique ou l'utilisation d'un tel document comme authentique causera le refus ou l'annulation de l'autorisation.**
**Я осознаю, что подача заявки или приложение документов , которые содержат ложные личные данные или ложную информацию, а также если показания в производстве по предоставлению разрешения на временное пребывание содержат ложные сведения, скрывают правду, если подделан, изменен документ с целью использования его как аутентичного или такой документ использован как аутентичный, влечет за собой отказ в предоставлении разрешения или его аннулирование.**

**Oświadczam, że znana jest mi treść art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny[1)].**

---

[1)] Art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny:
**„Art. 233. § 1. Kto, składając zeznanie mające służyć za dowód w postępowaniu sądowym lub w innym postępowaniu prowadzonym na podstawie ustawy, zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8.**
§ 1a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 1 zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę z obawy przed odpowiedzialnością karną grożącą jemu samemu lub jego najbliższym, podlega karze pozbawienia wolności od 3 miesięcy do lat 5.
§ 2. Warunkiem odpowiedzialności jest, aby przyjmujący zeznanie, działając w zakresie swoich uprawnień, uprzedził zeznającego o odpowiedzialności karnej za fałszywe zeznanie lub odebrał od niego przyrzeczenie.
§ 3. Nie podlega karze za czyn określony w § 1a, kto składa fałszywe zeznanie, nie wiedząc o prawie odmowy zeznania lub odpowiedzi na pytania.
§ 4. Kto, jako biegły, rzeczoznawca lub tłumacz, przedstawia fałszywą opinię, ekspertyzę lub tłumaczenie mające służyć za dowód w postępowaniu określonym w § 1, podlega karze pozbawienia wolności od roku do lat 10.
§ 4a. Jeżeli sprawca czynu określonego w § 4 działa nieumyślnie, narażając na istotną szkodę interes publiczny,
podlega karze pozbawienia wolności do lat 3.
§ 5. Sąd może zastosować nadzwyczajne złagodzenie kary, a nawet odstąpić od jej wymierzenia, jeżeli:
1) fałszywe zeznanie, opinia, ekspertyza lub tłumaczenie dotyczy okoliczności niemogących mieć wpływu na rozstrzygnięcie sprawy,
2) sprawca dobrowolnie sprostuje fałszywe zeznanie, opinię, ekspertyzę lub tłumaczenie, zanim nastąpi, chociażby nieprawomocne, rozstrzygnięcie sprawy.
**§ 6. Przepisy § 1-3 oraz 5 stosuje się odpowiednio do osoby, która składa fałszywe oświadczenie, jeżeli przepis ustawy przewiduje możliwość odebrania oświadczenia pod rygorem odpowiedzialności karnej."**
[2)] Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code:
**„Art. 233. § 1. Whoever, in giving testimony which is to serve as evidence in court proceedings or other proceedings conducted on the basis of a law, gives false testimony or conceals the truth shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 6 months and 8 years.**
§ 1a. If the perpetrator of the offense referred to in § 1 gives false testimony or is concealing the truth for fear of criminal responsibility to himself or his immediate family he shall be liable to imprisonment for a term of between 3 months and 5 years.
§ 2. The prerequisite to this liability is that the person obtaining the testimony, acting within his competence, shall have warned the person testifying of the penal liability for false testimony or obtained a relevant pledge from the latter.
§ 3. Whoever, being unaware of the right to refuse testimony or answer to questions, gives false testimony because of fear of penal liability threatening himself or his next of kin, shall not be liable to the penalty.
§ 4. Whoever, acting as an expert, expert witness or translator, provides a false opinion or translation to be used as in proceedings specified in § 1 shall be subject to the penalty of deprivation of liberty between 1 and 10 years.
§ 4a. If the perpetrator of the act referred to in § 4 acts unintentionally exposing public interest to substantial harm he shall be subject to the penalty of deprivation of liberty for up to 3 years.
§ 5. The court may apply an extraordinary mitigation of the penalty, or even waive its imposition if:
1) The false testimony, opinion or translation concerns circumstances which cannot affect the outcome of the case,
2) The perpetrator voluntarily corrects the false testimony, opinion or translation before even a decision which is not final and valid has been rendered in the case.
**§ 6. The provisions of § 1-3 and 5 shall be applied accordingly to a person providing a false statement if a provision of a law provides for the possibility of obtaining a statement under the threat of penal liability."**
[3)] L'article 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal:
**„Art. 233. § 1. Celui qui, en déposant un témoignage destiné à servir de preuve dans une procédure judiciaire ou une autre procédure menée sur la base d'une loi, donne un faux témoignage ou cache la vérité, est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 6 mois jusqu'à 8 ans.**
§ 1a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 1 donne un faux témoignage ou cache la vérité par crainte de la responsabilité pénale menaçant lui-même ou ses proches, il est passible d'une peine d'emprisonnement pouvant aller de 3 mois jusqu'à 5 ans.
§ 2. La condition préalable à cette responsabilité : la personne qui recueille le témoignage, agissant dans le cadre de ses compétences, doit avertir la personne qui témoigne de la responsabilité pénale pour faux témoignage ou doit obtenir une déclaration sous serment de sa part.
§ 3. N'est pas punissable pour l'acte visé au § 1 celui qui donne un faux témoignage ignorant son droit de refuser de témoigner ou de répondre à des questions.
§ 4. Celui qui, en tant qu'expert, expert judiciaire ou interprète, présente une fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction destinée à servir de preuve dans la procédure visée au § 1 est punissable d'un emprisonnement maximal de 10 ans.
§ 4a. Lorsque l'auteur de l'acte visé au § 4 agit non intentionnellement en exposant l'intérêt général au dommage important, il est punissable d'un emprisonnement maximal de 3 ans.
§ 5. Le tribunal peut appliquer une procédure extraordinaire de clémence, voire renoncer à l'imposition de la peine, si :
1) le faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction se réfère à des circonstances sans incidence sur le résultat de l'affaire,
2) le contrevenant a volontairement corrigé tout faux témoignage, fausse opinion, fausse expertise ou fausse traduction avant même le résultat non définitif de l'affaire.
**§ 6. Les dispositions du § 1-3 et 5 s'appliquent mutatis mutandis à une personne qui a fait une fausse déclaration si une disposition de la loi prévoit la possibilité de recevoir une déclaration sous peine de responsabilité pénale."**
**[4)] Статья 233 закона от 6 июня 1997 г. - Уголовный кодекс:**
**„Ст. 233. § 1. Кто, давая показания, которые могут использоваться как доказательства в судопроизводстве или в ином производстве, которое проводится на основании закона, сообщает ложные сведения или скрывает правду, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 6 месяцев до 8 лет.**
§ 1a. Если виновник поступка, определенного в § 1, сообщит ложные сведения или скроет правду из опасения перед уголовной ответственностью, угрожающей ему самому или его ближайшим, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок от 3 месяцев до 5 лет.
§ 2. Условием ответственности является, чтобы лицо, ведущее допрос, действуя в пределах своих полномочий, предупредило лицо, дающее показания, об уголовной ответственности за ложные показания или взяло у него обещание о даче правдивых показаний.
§ 3. Не подлежит наказанию за поступок, определенный в § 1a, лицо, дающее ложное показание, не зная о праве отказа от показаний или от ответа на вопросы.
§ 4. Кто в качестве эксперта, специалиста или переводчика представляет ложное заключение, экспертизу или перевод, которые могут использоваться как доказательство в производстве, указанном в § 1, подлежит наказанию лишением свободы на срок от 1 года до 10 лет.
§ 4a. Если виновник поступка, определенного в § 4, действует неумышленно, подвергая существенному вреду общественный интерес, то он подлежит наказанию лишением свободы на срок до 3 лет.
§ 5. Суд может применить чрезвычайное смягчение наказания и даже отказаться от его назначения, если:
1) ложное показание, заключение, экспертиза или перевод касаются обстоятельств, которые не могут повлиять на решение дела,
2) виновный добровольно исправляет ложное показание, заключение, экспертизу или перевод прежде, чем вынесено хотя бы и неправомочное решение по делу.
**§ 6. Положения § 1-3, а также 5 применяются соответственно к лицу, которое дает ложные показания, если предписание закона предусматривает возможность получения показаний под угрозой уголовной ответственности."**

**I hereby declare that I am familiar with the content of Article 233 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code[2)].**
**Je certifie que je connais le contenu de l'art. 233 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal[3)].**
**Заявляю, что мне известно содержание статьи 233 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс[4)].**

Data i podpis (imię i nazwisko) osoby składającej wniosek w imieniu i na rzecz jednostki przyjmującej / Date and signature (name and surname) of the person making the request on behalf of and for the benefit of the host entity / Date et signature (prénom et nom) de la personne déposant la demande au nom de et pour l'entité hôte / Дата и подпись (имя и фамилия) лица, составляющего заявку от имени и в интересах принимающей единицы :

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

**Załączniki do wniosku / Attachments to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке:**
(załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1 _____
2 _____
3 _____
4 _____
5 _____
6 _____
7 _____
8 _____
9 _____
10 _____
11 _____
12 _____
13 _____
14 _____
15 _____

## POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

1) Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.

2) Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.

3) Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.

4) W części A w rubryce „Płeć" wpisać „M" – w przypadku mężczyzny, „K" – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny" należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части A в графе «Пол» вписать «M» – для мужчины, «K» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.

5) W części D punkt I i II wypełnia się, jeżeli cudzoziemiec ma wykonywać pracę w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa jako pracownik kadry kierowniczej lub specjalista.
Item I and II in section D is to be filled, if the foreigner is to perform work under intra-corporate transfer as a manager or specialist.
Dans la partie D, les points I et II sont remplis si l'étranger travaillera dans le cadre du transfert temporaire intragroupe en tant qu'un cadre ou spécialiste.
В части D пункт I и II заполняется, если иностранец должен выполнять работу в рамках перемещения внутри предприятия как работник руководящих кадров или специалист.

6) W części D punkt II i III wypełnia się, jeżeli cudzoziemiec ma wykonywać pracę w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa, jako pracownik odbywający staż.
Item II and III in section D is to be filled, if the foreigner is to perform work under intra-corporate transfer as a trainee employee.
Dans la partie D, les points II et III sont remplis si l'étranger travaillera dans le cadre du transfert temporaire intragroupe en tant qu'un employé stagiaire.
В части D пункт II и III заполняется, если иностранец должен выполнять работу в рамках перемещения внутри предприятия как работник, проходящий стажировку.

7) W części D punkt V wypełnia się w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa.
Item V in section D is to be filled in the case of an application for a temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of manager, expert or trainee employee in the framework of an intra-corporate transfer.
Dans la partie D, le point V est rempli dans le cas d'une demande pour permis de séjour temporaire pour la mobilite de longue durée de cadre, expert ou employe stagiaire du transfer temporaire intragroupe.
В части D пункт V заполняется в случае заявки на предоставление разрешения на временное пребывание для долгосрочной мобильности работника руководящих кадров, специалиста или работника, который проходит стажировку, в рамках внутрикорпоративного перевода.

8) Zgodnie z art. 64 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572), jeżeli we wniosku nie wskazano adresu wnioskodawcy i nie ma możności ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, wniosek pozostawia się bez rozpoznania. Jeżeli podanie nie spełnia innych wymagań ustalonych w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż siedem dni, z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.
Pursuant to Art. 64 of the Act of 14 June 1960 – Code of Administrative Procedure (Journal of Laws from 2024, item 572), if the application does not indicate the address of the applicant and it is impossible to determine the address on the basis of available data, the application will not be examined. If the application does not meet the other requirements set by law the applicant should be called to remedy the deficiencies within the time limit of not less than seven days stating that failure to remove these deficiencies will result in leaving the application unexamined.
Conformément à l'art. 64 de la loi du 14 juin 1960 – du Code de procédure administrative (Journal officiel de 2024, pos. 572), si la demande n'indique pas l'adresse du demandeur et qu'il est impossible de déterminer l'adresse sur la base des données disponibles, la demande ne sera pas examinée. Si la demande ne satisfait pas aux autres exigences prévues par la loi, il faut appeler le demandeur à compléter la demande dans le délai imparti d'au moins sept jours, en l'avertissant que le défaut de compléter la demande constitue un motif pour ne pas examiner la demande.
Согласно ст. 64 закона от 14 июня 1960 г. - Административного-процессуальный кодекс (З. В. от 2018 г., пол. 2096 с посл. изм.), если в заявке не указан адрес заявителя и отсутствует возможность установлить этот адрес на основании имеющихся данных, то заявка будет оставлена без рассмотрения. Если заявление не соответствует другим требованиям, которые установлены положениями закона, следует вызвать подающего заявление для устранения недостатков в определенный срок, не меньше семи дней, с объяснением того, что при не устранении этих недостатков заявление будет оставлено без рассмотрения.

9) Jeżeli w jakiejkolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem rubryki/rubryk, których dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik.
If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appriopriate section/sections concerned and should be enclosed with the application as an attachment.
Si dans une case du formulaire, il n'y a pas suffisamment d'espace pour entrer les informations requises, joignez ces informations complémentaires, avec l'indication de la case/des cases clairement identifiée(s), sur une feuille séparée au format A4 qui doit être jointe à l'annexe de la demande.
Если в какой-либо графе бланка есть слишком мало места для вписания требуемой информации, дальнейшую информацию, вместе с указанием графы/граф, которых касается, следует подать на отдельном листе формата A4 и приложить к заявке как приложение.

## ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (to be filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui instruit la demande) / (заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date, name, surname, position and signature of the person accepting the application / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Adnotacje osoby przyjmującej wniosek / Notes of the person accepting the application / Annotations de la personne qui reçoit la demande / Аннотации лица, принимающего заявку:

_____
_____
_____
_____

Okazano kopię dokumentu podróży cudzoziemca, seria, numer / A copy of travel document of the foreigner was presented of series, number / Une copie du document de voyage de l'étranger a été présenté (série, numéro) / Была показана копия проездного документа иностранца серия номер

.....
.....

Data i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date and signature of the person accepting the application / Date et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата и подпись лица, принимающего заявку:

| | | | | / | | | / | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| rok / year / année / год | | | | miesiąc / month / mois / месяц | | | | dzień / day / jour / день | |

_____
(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Place for the fee payment receipt for the temporary residence permit
Place pour certifier la redevance à permis de sejour temporaire
Место для подтверждения гербового сбора за предоставление разрешения на временное пребывание

| | |
|---|---|
| Numer systemowy osoby / System number of the person / Numéro de la personne dans le système / Системный номер лица: | |
| Numer systemowy wniosku / System number of the application / Numéro de la demande dans le système / Системный номер заявки: | |

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby prowadzącej sprawę / Date, name, surname, position and signature of the person examining the case / Date, nom, prénom, fonction et signature du fonctionnaire qui instruit le dossier / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, ведущего дело:

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

_____

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Rodzaj decyzji / Type of the decision / Nature de décision / Вид решения:

Data wydania decyzji / Date of issue of the decision / Date de délivrance de la décision / Дата выдачи решения:

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

Numer decyzji / Decision number / Numéro de la decision / Номер решения:

Termin ważności zezwolenia / Expiry date of the permit / Autorisation valable jusqu'au / Срок действия разрешения:

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

Data i podpis osoby odbierającej decyzję / Date and signature of the person collecting the decision / Date et signature de la personne qui a reçue la décision / Дата и подпись лица, принимающего решение:

rok / year / année / год — miesiąc / month / mois / месяц — dzień / day / jour / день

_____

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

**Załącznik nr 7**

WZÓR STEMPLA POTWIERDZAJĄCEGO ZŁOŻENIE WNIOSKU
O UDZIELENIECUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY

**WNIOSEK**
**O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA**
**NA POBYT CZASOWY ZOSTAŁ ZŁOŻONY**

**W DNIU .....**

**DO .....**

**.....**
(nazwa organu)

**.....**
(podpis osoby upoważnionej)

Tekst w ramce o wymiarach: szerokość około 7,5 cm,
wysokość około 9 cm

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769 i …. ).

Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
2) wzoru załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 1a i 1c-1e;
3) wzoru formularza wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1;
4) liczby fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy i szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanych do wniosku;
5) wzoru stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy;
6) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
7) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy (Dz. U. poz. 779).

Konieczność wydania nowego rozporządzenia w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wynika ze zmian wprowadzonych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia … 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ... ) w art. 106 ust. 1c .

Zgodnie z nowym brzmieniem ww. przepisu cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

1) informacje dotyczące cudzoziemca:
   a) imię (imiona) i nazwisko,
   b) datę urodzenia,
   c) obywatelstwo;
2) informację o:
   a) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,
   b) posiadanych formalnych kwalifikacjach i spełnieniu innych warunków, które są

wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334),

c) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, z późn. zm. – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 1030/2002”, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,

d) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Zgodnie z obecnie obowiązującymi przepisami cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dołączał do niego załącznik zawierający informację o:

1) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy;
2) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 18 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE”.

Zmiana ta pociągnęła za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego opisane wyżej zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w Załączniku nr 2 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączanym w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W tym przypadku utrata mocy obowiązującej rozporządzenia nastąpiła nie w sytuacji nowelizacji przepisu upoważniającego do jego wydania, ale w wyniku zmiana przepisów merytorycznych ustawy, do których odsyła przepis upoważniający – czyli art. 106 ust. 1c.

Ustawodawca przewidział utrzymanie w mocy przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach do czasu wydania

nowych przepisów wykonawczych, ale nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie ustawy, w związku ze zmianą pośrednią przepisów wydanych na podstawie tych aktów wykonawczych w związku z projektowaną ustawą, nastąpiło to za pośrednictwem art. 22 ustawy z dnia …. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw.

W § 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, jakie wzory są określone w poszczególnych siedmiu załącznikach do projektu rozporządzenia, tzn. wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 1), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 2), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 3), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 4), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 5), wzór formularza wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 6) oraz wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku (załącznik nr 7).

W załączniku nr 1 do projektu rozporządzenia określono wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Zmiany zaproponowane w załączniku wynikają z konieczności uwzględnienia nowego zezwolenia na pobyt czasowy - zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W załączniku nr 2 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 1 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 3 do projektu rozporządzenia, określono wzór załącznika nr 2 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy

w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W treści tego załącznika wprowadzono zmiany polegające na uszczegółowieniu danych uzupełnianych przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE w zakresie wymienionym wyżej.

W załączniku nr 4 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 3 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten jest dołączany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza i zawiera niezbędne informacje o organizatorze stażu albo o jednostce organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 5 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 4 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten jest dołączany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca i zawiera niezbędne informacje o jednostce naukowej mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a ponadto informacje, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem pomiędzy przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz informacje dotyczące tego programu lub porozumienia, tj. nazwę programu lub porozumienia, a także nazwy i adresy instytucji szkolnictwa wyższego, objętych porozumieniem. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 6 do projektu rozporządzenia został określony wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 7 do projektu rozporządzenia został określony wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy.

Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W wymienionych wyżej załącznikach dokonano także aktualizacji publikatorów wymienionych ustaw oraz wprowadzono poprawki redakcyjne dotyczące odniesienia do tych ustaw.

W § 3 projektu rozporządzenia wskazano liczbę fotografii i określono szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy. Regulacje te pozostaje bez zmian w stosunku do obecnie obowiązujących.

W § 4 projektu rozporządzenia określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu, a w § 5 sposób, w jaki dane umieszczane w karcie pobytu są utrwalane i przekazywane do spersonalizowania. Zgodnie z ww. przepisem dane te są utrwalane w systemie teleinformatycznym i następnie przekazywane w celu spersonalizowania karty pobytu za pośrednictwem systemu teleinformatycznego. Regulacje te pozostają bez zmian w stosunku do unormowań obecnie obowiązujących.

W § 6 projektu rozporządzenia ustalono termin wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie …….. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w zakładce Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2022 r. poz. 348) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy

z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

| | |
|---|---|
| **Nazwa projektu**<br>Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy<br><br>**Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące**<br>Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji<br><br>**Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu**<br>Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu<br>w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br><br>**Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu**<br>Paweł Dąbrowski – Dyrektor<br>Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji<br>w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br>tel. 47 728 41 58<br>Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl | **Data sporządzenia**<br>11 grudnia 2024 r.<br><br>**Źródło:**<br>ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r.<br>o cudzoziemcach<br>(Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.)<br><br>**Nr w wykazie prac** |

# OCENA SKUTKÓW REGULACJI

## 1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projektowane rozporządzenie ma na celu wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Powyższy przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia w drodze rozporządzenia:

1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
2) wzoru załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 1a i 1c-1e;
3) wzoru formularza wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1;
4) liczby fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy i szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanych do wniosku;
5) wzoru stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy;
6) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
7) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu.

Konieczność wydania nowego rozporządzenia w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wynika ze zmian wprowadzonych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia … 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ... ) w art. 106 ust. 1c .

## 2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Z uwagi na to, iż ww. ustawa z dnia …. 2024 r. zmianie ustawy o cudzoziemcach wprowadziła zmiany w art. 106 ust. 1c konieczne stało się wydania nowego rozporządzenia w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasów. W tym przypadku utrata mocy obowiązującej rozporządzenia nastąpiła nie w sytuacji nowelizacji przepisu upoważniającego do jego wydania, ale w wyniku zmiana przepisów merytorycznych ustawy, do których odsyła przepis upoważniający – czyli ww. art. 106 ust. 1c.

Zgodnie z nowym brzmieniem ww. przepisu cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

1) informacje dotyczące cudzoziemca:
a) imię (imiona) i nazwisko,
b) datę urodzenia,
c) obywatelstwo;
2) informację o:
a) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,

b) posiadanych formalnych kwalifikacjach i spełnieniu innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334),

c) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE",

d) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE" w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Zgodnie z obecnie obowiązującymi przepisami cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dołączał do niego załącznik zawierający informację o:

1) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy;

2) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 18 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE".

Zmiana ta pociągnęła za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego opisane wyżej zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w Załączniku nr 2 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączanym w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W § 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, jakie wzory są określone w poszczególnych siedmiu załącznikach do projektu rozporządzenia.

W załączniku nr 1 do projektu rozporządzenia określono wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Zmiany zaproponowane w załączniku wynikają z konieczności uwzględnienia nowego zezwolenia na pobyt czasowy - zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W załączniku nr 2 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 1 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 3 do projektu rozporządzenia, określono wzór załącznika nr 2 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

W treści tego załącznika wprowadzono zmiany polegające na uszczegółowieniu danych uzupełnianych przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. w zakresie wymienionym wyżej.

W załączniku nr 4 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 3 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten jest dołączany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza i zawiera niezbędne informacje o organizatorze stażu albo o jednostce organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 5 do projektu rozporządzenia określono wzór załącznika nr 4 do formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Załącznik ten jest dołączany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca i zawiera niezbędne informacje o jednostce naukowej mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a ponadto informacje, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem pomiędzy przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz informacje dotyczące tego programu lub porozumienia, tj. nazwę programu lub porozumienia, a także nazwy i adresy instytucji szkolnictwa wyższego, objętych porozumieniem. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.

W załączniku nr 6 do projektu rozporządzenia został określony wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r.

o cudzoziemcach. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.
W załączniku nr 7 do projektu rozporządzenia został określony wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy. Załącznik ten pozostał niezmieniony w stosunku do wzoru przewidzianego w obowiązującym rozporządzeniu.
W wymienionych wyżej załącznikach dokonano także aktualizacji publikatorów wymienionych ustaw oraz wprowadzono poprawki redakcyjne dotyczące odniesienia do tych ustaw.
W § 3 projektu rozporządzenia wskazano liczbę fotografii i określono szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy. Regulacje te pozostaje bez zmian w stosunku do obecnie obowiązujących.
W § 4 projektu rozporządzenia określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu, a w § 5 sposób, w jaki dane umieszczane w karcie pobytu są utrwalane i przekazywane do spersonalizowania. Zgodnie z ww. przepisem dane te są utrwalane w systemie teleinformatycznym i następnie przekazywane w celu spersonalizowania karty pobytu za pośrednictwem systemu teleinformatycznego. Regulacje te pozostają bez zmian w stosunku do unormowań obecnie obowiązujących.

**3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?**

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

**4. Podmioty, na które oddziałuje projekt**

| Grupa | Wielkość | Źródło danych | Oddziaływanie |
|---|---|---|---|
| Cudzoziemcy | Około 500 000 cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na dotychczasowych podstawach prawnych.<br><br>Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań dotyczących wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty | Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w latach 2018-2022 wyniosła:<br>- 2018 – 204 467<br>- 2019 – 230 004<br>- 2020 – 260 155<br>- 2021 – 363 884<br>- 2022 – 477 273<br>- 2023 – 553 057<br>- do 31 maja 2024 – 225 980<br>Powyższe liczby wskazują na rosnący trend związany z rosnącą z roku na rok liczbą składanych wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. | Składanie wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, w tym wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty.<br>Do wniosku należy dołączyć odpowiednie fotografie cudzoziemca. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy pobierane są odciski linii papilarnych. Określenie w rozporządzeniu jednolitego wzoru stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy umożliwia organom kontroli legalności pobytu łatwiejszą weryfikację legalności pobytu cudzoziemców w Polsce. |
| wojewodowie | 16 wojewodów | Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.) | Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt czasowy i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji. Zamieszczanie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | na pobyt czasowy. Pobieranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu oraz utrwalanie danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywanie ich do spersonalizowania karty pobytu. |
| Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców | 1 organ administracji rządowej | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach | Prowadzenie postępowań odwoławczych w sprawach zezwoleń na pobyt czasowy. |
| Organy Policji | - 1 Komendant Główny Policji,<br>- 16 Komendantów Wojewódzkich Policji,<br>- 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich)<br>- 1 Komendant Stołeczny Policji | Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2024 r. poz. 145) | Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda zwraca się do komendanta wojewódzkiego Policji z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Określenie w rozporządzeniu jednolitego wzoru stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy umożliwia organom kontroli legalności pobytu łatwiejszą weryfikację legalności pobytu cudzoziemców w Polsce. |
| Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego | 1 Agencja | Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812) | Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda zwraca się do Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. |

**5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji**

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny" zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.).

W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

1) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390);

2) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
3) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

1) wojewodom;
2) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
3) Rzecznikowi Praw Dziecka;
4) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
5) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
6) Międzynarodowej Organizacji do Spraw Migracji (IOM);
7) Wysokiemu Komisarzowi Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR);
8) Sekcji Praw Człowieka Uniwersyteckiej Poradni Prawnej UJ;
9) Stowarzyszeniu Amnesty International;
10) Fundacji Refugee.pl;
11) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
12) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
13) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
14) Stowarzyszeniu „Emigrant”;
15) Caritas Polska;
16) Fundacji Panoptykon;
17) Fundacji Ocalenie;
18) Fundacji Multiocalenie;
19) Fundacji Rozwoju Oprócz Granic;
20) Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji;
21) Komisji Dialogu Społecznego ds. Cudzoziemców działająca przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy;
22) Polskiej Organizacji Turystycznej;
23) Polskiej Izbie Turystyki;
24) Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.

**6. Wpływ na sektor finansów publicznych**

| (ceny stałe z …… r.) | Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł] | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 0 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | *Łącznie (0-10)* |
| **Dochody ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Wydatki ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Saldo ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |

| | |
|---|---|
| Źródła finansowania | Nie dotyczy |
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora. |

**7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe**

| | | Skutki | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Czas w latach od wejścia w życie zmian | | 0 | 1 | 2 | 3 | 5 | 10 | *Łącznie (0-10)* |
| W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z …… r.) | duże przedsiębiorstwa | - | - | - | - | - | - | - |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw | | - | - | - | - | - | - |
| | rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe | - | - | - | - | - | - | |
| | | - | | | | | | |
| W ujęciu niepieniężnym | duże przedsiębiorstwa | - | | | | | | |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw | Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105). | | | | | | |
| | rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe | - | | | | | | |
| Niemierzalne | - | - | | | | | | |

| | |
|---|---|
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych. |

**8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu**

☒ nie dotyczy

| | |
|---|---|
| Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności). | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |
| ☒ zmniejszenie liczby dokumentów<br>☒ zmniejszenie liczby procedur<br>☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: | ☐ zwiększenie liczby dokumentów<br>☐ zwiększenie liczby procedur<br>☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: |
| Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji. | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |

Komentarz: brak

**9. Wpływ na rynek pracy**

Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.

**10. Wpływ na pozostałe obszary**

| | | |
|---|---|---|
| ☐ środowisko naturalne<br>☐ sytuacja i rozwój regionalny<br>☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe | ☐ demografia<br>☐ mienie państwowe<br>☐ inne: | ☐ informatyzacja<br>☐ zdrowie |

| | |
|---|---|
| Omówienie wpływu | Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary |

| **11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego** |
| --- |
| W § 6 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie ….. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji. |
| **12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?** |
| Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia ….. 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia. |
| **13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)** |
| Brak załączników. |

Projekt

**R O Z P O R Z Ą D Z E N I E**

**M I N I S T R A S P R A W W E W N Ę T R Z N Y C H**

**I A D M I N I S T R A C J I** [1), 2)]

z dnia

**w sprawie wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w wyniku trzyletniego doświadczenia zawodowego**

Na podstawie art. 138a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, 1222, 1688 i …) zarządza się, co następuje:

**§ 1.** 1. Rozporządzenie określa wykaz zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).

2. Wykaz zawodów, o których mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

**§ 2.** Rozporządzenie wchodzi w życie …...

**MINISTER**
**SPRAW WEWNĘTRZNYCH**
**I ADMINISTRACJI**

---

1) Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – administracja publiczna na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 16 maja 2024 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 738).

2) Niniejsze rozporządzenie w zakresie swojej regulacji wdraża dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).

Załącznik
do rozporządzenia
Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji
z dnia
(Dz. U. poz. )

**Wykaz zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1)**

**133 Kierownicy do spraw technologii informatycznych i telekomunikacyjnych**

**1330 Kierownicy do spraw technologii informatycznych i telekomunikacyjnych**

133001 Kierownik działu informatyki

133002 Kierownik działu w przedsiębiorstwie telekomunikacyjnym

133003 Kierownik przedsiębiorstwa informatycznego

133004 Kierownik przedsiębiorstwa telekomunikacyjnego

133005 Kierownik rozwoju technologii informatycznych

133006 Kierownik rozwoju technologii telekomunikacyjnych

133007 Kierownik sieci informatycznych

133090 Pozostali kierownicy do spraw technologii informatycznych
i telekomunikacyjnych

**25 Specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych**

**251 Analitycy systemów komputerowych i programiści**

**2511 Analitycy systemów komputerowych**

251101 Analityk systemów teleinformatycznych

251102 Konsultant do spraw systemów teleinformatycznych

251103 Projektant / architekt systemów teleinformatycznych

251104 Analityk doświadczenia użytkowników (user experience analyst)

251105 Specjalista do spraw integracji technologii informatycznych

251190 Pozostali analitycy systemów komputerowych

**2512 Specjaliści do spraw rozwoju systemów informatycznych**

251201 Specjalista do spraw doskonalenia i rozwoju aplikacji

251202 Specjalista do spraw rozwoju oprogramowania systemów informatycznych

251203 Specjalista do spraw technologii blockchain

251290 Pozostali specjaliści do spraw rozwoju systemów informatycznych

**2513 Projektanci aplikacji sieciowych i multimediów**

251301 Architekt stron internetowych

251302 Projektant aplikacji multimedialnych, animacji i gier komputerowych

251303 Specjalista do spraw rozwoju stron internetowych

251390 Pozostali projektanci aplikacji sieciowych i multimediów

**2514 Programiści aplikacji**

251401 Programista aplikacji

251402 Programista aplikacji mobilnych

251403 Projektant interfejsu użytkownika

251404 Specjalista do spraw jakości oprogramowania

251490 Pozostali programiści aplikacji

**2519 Analitycy systemów komputerowych i programiści gdzie indziej niesklasyfikowani**

251901 Informatyk medyczny

251902 Specjalista zastosowań informatyki

251903 Tester oprogramowania komputerowego

251904 Tester systemów teleinformatycznych

251905 Specjalista systemów rozpoznawania mowy

251906 Inżynier internetu rzeczy

251907 Specjalista do spraw chmury obliczeniowej (cloud computing)

251908 Specjalista do spraw rozwoju sztucznej inteligencji

251909 Specjalista do spraw uczenia maszynowego

251910 Specjalista do spraw wirtualnej rzeczywistości

251911 Specjalista do spraw informatyki przemysłowej

251990 Pozostali analitycy systemów komputerowych i programiści gdzie indziej niesklasyfikowani

**252 Specjaliści do spraw baz danych i sieci komputerowych**

**2521 Projektanci i administratorzy baz danych**

252101 Administrator baz danych

252102 Analityk baz danych (data scientist)

252103 Projektant baz danych

252190 Pozostali projektanci i administratorzy baz danych

**2522 Administratorzy systemów komputerowych**

252201 Administrator systemów komputerowych

252202 Administrator zintegrowanych systemów zarządzania

252290 Pozostali administratorzy systemów komputerowych

**2523 Specjaliści do spraw sieci komputerowych**

252301 Analityk sieci komputerowych

252302 Inżynier systemów i sieci komputerowych

252390 Pozostali specjaliści do spraw sieci komputerowych

**2529 Specjaliści do spraw baz danych i sieci komputerowych gdzie indziej niesklasyfikowani**

252901 Specjalista bezpieczeństwa oprogramowania

252902 Specjalista do spraw cyberbezpieczeństwa

252903 Specjalista do spraw systemów zarządzania bezpieczeństwem informacji

252904 Specjalista do spraw informatyki śledczej

252990 Pozostali specjaliści do spraw baz danych i sieci komputerowych gdzie indziej niesklasyfikowani

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 138a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.).

Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika ze zmian wprowadzonych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia … 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ... ), które wynikają z wdrożenia do krajowego porządku prawnego dyrektywy 2021/1883/UE. Zmiany w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach polegają między innymi na dodaniu art. 138a, na mocy którego ustanowiono delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca wyższych kwalifikacji zawodowych w wyniku trzyletniego doświadczenia zawodowego.

Dodatkowo, w art. 3 pkt 6a ww. ustawy wprowadzono nową definicję kwalifikacji uzyskanych w wyniku doświadczenia zawodowego. Zgodnie bowiem z art. 2 pkt 9 dyrektywy 2021/1883/UE cudzoziemiec może wykazać, iż posiada wyższe kwalifikacje zawodowe poprzez udowodnienie, iż posiada doświadczenie zawodowe porównywalne z kwalifikacjami zdobytymi w wyniku kształcenia na studiach wyższych poprzez trzyletnie bądź pięcioletnie doświadczenia zawodowego, w zależności od zawodu, który ma wykonywać. W załączniku I do dyrektywy 2021/1883/UE określono zawody szczególnie pożądane na europejskim rynku pracy, w których trzyletnie doświadczenie zawodowe skutkuje uznaniem, iż cudzoziemiec posiada wyższe kwalifikacje zawodowe.

Wytyczne dotyczące treści aktu wykonawczego ściśle wiążą ów wykaz z wykazem stanowiącym załącznik nr I do dyrektywy 2021/1883/UE. Określone w art. 3 pkt 9 tej dyrektywy pojęcie „wyższych umiejętności zawodowych” zostało skonstruowane w taki

sposób, że w przypadku zawodów, które określone są w załączniku nr I do tej dyrektywy uznanie, że cudzoziemiec posiada takie wyższe umiejętności zawodowe opiera się na obligatoryjnym uznaniu znaczenia doświadczenia zawodowego uzyskanego w okresie określonym w tym załączniku zawodzie. Podstawa prawna do przekazania tych spraw do uregulowania w załączniku nr I została zaś określona w art. 26 ust. 1 dyrektywy 2021/1883/UE, zaś art. 26 ust. 2 tej dyrektywy ustanawia obowiązki sprawozdawcze Komisji Europejskiej względem Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej, które ostatecznie mogą doprowadzić do przedłożenia stosownych wniosków ustawodawczych zmierzających do zmiany treści tego załącznika. W samym załączniku nr I przewiduje się okres trzyletni jako minimalny okres zdobywania doświadczenia zawodowego oraz ustanawia się wykaz zawodów. Mając na uwadze to, że treść załącznika nr I ma charakter normatywny, a jednocześnie to, że nie jest możliwe jego stosowanie wprost przez państwa członkowskie, bez wdrożenia za pośrednictwem przepisów prawa powszechnie obowiązującego, projektodawca zaproponował, aby element regulacji tego załącznika związany z minimalną długością okresu zdobywania doświadczenia zawodowego znalazł się bezpośrednio w treści wspomnianego już przepisu art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zaś treść wykazu zawodów została przekazana do uregulowania w akcie wykonawczym wydawanym przez ministra właściwego do spraw wewnętrznych. Należy podkreślić, iż treść załącznika nr I może podlegać zmianom częstszym niż sama dyrektywa 2021/1883/UE, rozwiązanie polegające na uregulowaniu na poziomie krajowym wykazu zawodów w akcie wykonawczym jest rozwiązaniem bardziej elastycznym i umożliwiającym sprawniejszą reakcję na ewentualne zmiany go dotyczące. Projektowane rozporządzenie uwzględnia klasyfikację zawodów i specjalności dla potrzeb rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 36 ust. 8 ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, tak aby nazwy zawodów i specjalności odpowiadały nazwom już funkcjonującym w krajowym obrocie prawnym.

W załączniku I do dyrektywy 2021/1883/UE wskazano dwie grupy zawodów zgodnych z klasyfikacją ISCO-08: kierownicy do spraw usług technologii informacyjno-komunikacyjnych (Międzynarodowy Standard Klasyfikacji Zawodów (klasyfikacja ISCO)-08, symbol 133) oraz specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych (klasyfikacja ISCO-08, symbol 25). Powyższe zawody i specjalności odpowiadają grupom zawodów i specjalności określonych w rozporządzeniu Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 7 sierpnia 2014 r. w sprawie klasyfikacji zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy

oraz zakresu jej stosowania (Dz. U. z 2018 r. poz. 227). Klasyfikacja określona w ww. rozporządzeniu została opracowana na podstawie Międzynarodowego Standardu Klasyfikacji Zawodów ISCO-08. Grupę zawodów o symbolu 133 stanowią kierownicy do spraw technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, natomiast grupę specjalności o symbolu 25 – specjaliści do spraw technologii informacyjno-komunikacyjnych.

W § 1 ust. 1 projektu rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia. Zgodnie z ust. 2 wykaz zawodów, o których mowa wyżej został określony w załączniku do rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia ustalono termin wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie …….. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w zakładce Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

| **Nazwa projektu** | **Data sporządzenia** |
|---|---|
| Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w wyniku trzyletniego doświadczenia zawodowego<br>**Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące**<br>Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji<br>**Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu**<br>Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br>**Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu**<br>Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji<br>tel. 47 728 41 58<br>Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl | 11 grudnia 2024 r.<br>**Źródło:**<br>ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.)<br>**Nr w wykazie prac** |

# OCENA SKUTKÓW REGULACJI

## 1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projektowane rozporządzenie ma na celu wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 138a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Powyższy przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia w drodze rozporządzenia wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca kwalifikacji w sposób określony w art. 3 pkt 6a lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, odpowiadający wykazowi zawodów stanowiących załącznik I do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1883 z dnia 20 października 2021 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu zatrudnienia w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz uchylenia dyrektywy Rady 2009/50/WE (Dz. Urz. UE L 382 z 28.10.2021, str. 1).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika ze zmian wprowadzonych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia … 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), które wynikają z wdrożenia do krajowego porządku prawnego dyrektywy 2021/1883/UE. Zmiany w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach polegają między innymi na dodaniu art. 138a, na mocy którego ustanowiono delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca wyższych kwalifikacji zawodowych w wyniku trzyletniego doświadczenia zawodowego.

## 2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Z uwagi na to, iż ustawa z dnia …. 2024 r. zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw wprowadziła delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wykazu zawodów, których wykonywanie skutkuje uznaniem uzyskania przez cudzoziemca wyższych kwalifikacji zawodowych w wyniku trzyletniego doświadczenia zawodowego, niezbędne jest wydanie takiego rozporządzenia.

Dodatkowo, w art. 3 pkt 6a ww. ustawy wprowadzono nową definicję kwalifikacji uzyskanych w wyniku doświadczenia zawodowego. Zgodnie bowiem z art. 2 pkt 9 dyrektywy 2021/1883/UE cudzoziemiec może wykazać, iż posiada wyższe kwalifikacje zawodowe poprzez udowodnienie, iż posiada doświadczenie zawodowe porównywalne z kwalifikacjami zdobytymi w wyniku kształcenia na studiach wyższych poprzez trzyletnie bądź pięcioletnie doświadczenia zawodowego, w zależności od zawodu, który ma wykonywać. W załączniku I do dyrektywy 2021/1883/UE określono zawody szczególnie pożądane na europejskim rynku pracy, w których trzyletnie doświadczenie zawodowe skutkuje uznaniem, iż cudzoziemiec posiada wyższe kwalifikacje zawodowe. Wytyczne dotyczące treści aktu wykonawczego ściśle wiążą ów wykaz z wykazem stanowiącym załącznik nr I do dyrektywy 2021/1883/UE. Projektowane rozporządzenie uwzględnia klasyfikację zawodów i specjalności dla potrzeb rynku pracy określoną w przepisach wydanych na podstawie art. 36 ust. 8 ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy oraz użyte w nazwy zawodów i specjalizacji.

W § 1 ust. 1 projektu rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia. Zgodnie z ust. 2 wykaz zawodów, o których mowa wyżej został określony w załączniku do rozporządzenia.

| **3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?** | | | |
|---|---|---|---|
| Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE. | | | |
| **4. Podmioty, na które oddziałuje projekt** | | | |
| Grupa | Wielkość | Źródło danych | Oddziaływanie |
| Cudzoziemcy ubiegający się o zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji | Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w ubiegłych latach:<br>• 2019 r. – 2 478 wniosków;<br>• 2020 r. – 2 412 wniosków;<br>• 2021 r. – 4 308 wniosków;<br>• 2022 r. – 7 129 wniosków;<br>• 2023 r. – 9 809 wniosków.<br>Biorąc pod uwagę liczbę złożonych w 2023 r. wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji można założyć, iż liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE będzie wynosiła około 10 % ww. liczby, zatem możemy założyć, iż będzie to około 1 000 wniosków rocznie. | Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców | Możliwość uznania doświadczenia zawodowego jako potwierdzającego posiadanie wyższych kwalifikacji zawodowych w postępowaniu udzielenie o zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji |
| wojewodowie | 16 wojewodów | Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.) | Prowadzenie postępowań w pierwszej instancji w sprawie legalizacji udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |
| Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców | 1 organ administracji rządowej | Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach | Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| podmioty powierzające cudzoziemcom wykonywanie pracy | - | Trudno jest oszacować liczbę podmiotów powierzających cudzoziemcom wykonywanie pracy, które skorzystają z projektowanych rozwiązań | Zmiany w zakresie zasad udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. |

**5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji**

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny" zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2017 r. poz. 248, z późn. zm.).

W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

1) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390);
2) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
3) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

1) wojewodom;
2) Prokuratorowi Krajowemu;
3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

1) Konfederacji „Lewiatan";
2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
5) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie";
6) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
7) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność";
8) Forum Związków Zawodowych;
9) Związkowi Rzemiosła Polskiego
10) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
11) Stowarzyszeniu Amnesty International;
12) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
13) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
14) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
15) Fundacji Panoptykon.

**6. Wpływ na sektor finansów publicznych**

| (ceny stałe z …… r.) | Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł] |
|---|---|

| | 0 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | *Łącznie (0-10)* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Dochody ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Wydatki ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| **Saldo ogółem** | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| budżet państwa | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| JST | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| pozostałe jednostki (oddzielnie) | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |

| | |
|---|---|
| Źródła finansowania | Nie dotyczy |
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Projektowane w niniejszym projekcie rozporządzenia rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora. |

**7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe**

| Skutki | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Czas w latach od wejścia w życie zmian | | 0 | 1 | 2 | 3 | 5 | 10 | *Łącznie (0-10)* |
| W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z …… r.) | duże przedsiębiorstwa | - | - | - | - | - | - | - |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw | | - | - | - | - | - | - |
| | rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe | - | - | - | - | - | - | |
| W ujęciu niepieniężnym | duże przedsiębiorstwa | Jak wynika z preambuły do dyrektywy 2021/1883/UE, Unia Europejska powinna dążyć do stworzenia atrakcyjniejszego i skuteczniejszego programu dla pracowników o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich, obejmującego całą Unię Europejską. Podejście Unii Europejskiej w zakresie przyciągania takich pracowników o wysokich kwalifikacjach powinno być przedmiotem dalszej harmonizacji, a głównym narzędziem w tym względzie powinna stać się Niebieska Karta UE zapewniająca szybsze procedury, bardziej elastyczne i otwarte kryteria przyjmowania, a także szersze prawa, w tym łatwiejszą mobilność wewnątrz UE. Niniejsza dyrektywa ma na celu również ułatwienie wewnątrzunijnej mobilności. Dyrektywa tworzy jasny i przejrzysty, obejmujący całą Unię Europejską program przyjmowania w celu przyciągania i zatrzymywania pracowników | | | | | | |

| | | |
|---|---|---|
| | | o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich oraz sprzyjania mobilności tych pracowników.<br>Przewidziane w projektowanej zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz w niniejszym rozporządzaniu rozwiązania prawne mają na celu przyciągnięcie do Unii Europejskiej pracowników wykwalifikowanych. Niniejsze rozporządzanie określa wykaz zawodów, w których obserwowane są największe niedobory siły roboczej i w których cudzoziemcy będą mogli ubiegać się o Niebieską Kartę UE na preferencyjnych zasadach. |
| | sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw | Jak wyżej |
| | rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe | - |
| Niemierzalne | - | - |
| Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń | Wejście w życie projektowanej ustawy może mieć wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców.<br>Dyrektywa 2021/1883/UE ma na celu przyciągnięcie oraz utrzymanie w Unii Europejskiej pracowników o wysokich kwalifikacjach z państw trzecich oraz sprzyjanie mobilności tych pracowników. Projekt zakłada wprowadzanie szczególnych rozwiązań prawnych mających na celu ułatwienie legalizacji pobytu cudzoziemców wykonujących w Polsce pracę w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji w grupie zawodów szczególnie pożądanych w Unii Europejskiej. Uregulowania prawne mogą przyczynić się do większego zainteresowania podjęciem w Polsce pracy przez cudzoziemców wysoko wykwalifikowanym.<br>Wejście w życie projektowanej ustawy nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych. | |

**8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu**

☒ nie dotyczy

| | |
|---|---|
| Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności). | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |
| ☐ zmniejszenie liczby dokumentów<br>☐ zmniejszenie liczby procedur<br>☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: | ☐ zwiększenie liczby dokumentów<br>☐ zwiększenie liczby procedur<br>☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy<br>☐ inne: |
| Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji. | ☐ tak<br>☐ nie<br>☒ nie dotyczy |

Komentarz: brak

**9. Wpływ na rynek pracy**

Wejście w życie projektowanego rozporządzenia może mieć wpływ na rynek pracy. W projekcie przewiduje się dostęp do polskiego rynku pracy nowych kategorii cudzoziemców, przebywających na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w związku z korzystaniem z mobilności krótkoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE – na podstawie odpowiedniego zezwolenia pobytowego wydanego w innym państwie członkowskim. Dostęp taki przewidziany jest

| |
|---|
| także dla cudzoziemców, którzy uzyskają zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE. Powyższe zmiany mogą przyczynić się do redukcji niedoborów siły roboczej na polskim rynku pracy. Polska gospodarka potrzebuje dostępu do pracowników o zróżnicowanym profilu pod względem umiejętności i kwalifikacji – od pracowników wykonujących proste czynności, poprzez personel średniego szczebla, do ekspertów w swoich dziedzinach. Zapotrzebowanie na pracowników wysoko wykwalifikowanych, odsetek specjalistów oraz kadry menedżerskiej wzrasta systematycznie. Zapotrzebowanie pracodawców właśnie na te grupy zawodowe najbardziej jest zbliżone do warunków jakie powinien spełnić posiadacz Niebieskiej karty UE. Przewiduje się, że udział tych grup zawodowych będzie wzrastał w kolejnych latach. |
| **10. Wpływ na pozostałe obszary** |

| | | |
|---|---|---|
| ☐ środowisko naturalne<br>☐ sytuacja i rozwój regionalny<br>☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe | ☐ demografia<br>☐ mienie państwowe<br>☐ inne: | ☐ informatyzacja<br>☐ zdrowie |

| | |
|---|---|
| Omówienie wpływu | Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary |

| |
|---|
| **11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego** |
| W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie ….. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji. |
| **12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?** |
| Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia ….. 2024 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia. |
| **13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)** |
| Brak załączników. |

Minister do spraw
Unii Europejskiej

Adam Szłapka

DPUE.720.107.2024.AW.1.
Warszawa, 16 grudnia 2024 r.
Dot.: RM-001-52-24 z 18.12.2024 r.

**Pani Joanna Knapińska**
**Sekretarz Rady Ministrów**

**Opinia**

**o zgodności z prawem Unii Europejskiej *projektu ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw*, wyrażona przez ministra właściwego do spraw członkostwa Rzeczypospolitej Polskiej w Unii Europejskiej**

*Szanowna Pani Minister,*

w związku z przedłożonym projektem ustawy pozwalam sobie wyrazić poniższą opinię.

**Projekt ustawy jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.**

*Z wyrazami szacunku*

Z upoważnienia

**Ignacy Niemczycki**
**Sekretarz Stanu**
*/dokument podpisany elektronicznie/*

Do wiadomości:
**Pan Tomasz Siemoniak**
**Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji**

Telefon: +48 22 694 7540
SMUE@kprm.gov.pl
www.gov.pl/web/premier

Kancelaria Prezesa Rady Ministrów
Al. Ujazdowskie 1/3
00-583 Warszawa